

## RICHTER BÜROSYSTEME

Eferding · Rohrbach · Linz

21,5" TFT  
Full-HD  
BenQ

**Aktion**  
**99,95**  
jetzt zu-  
greifen!



Slimline-Design  
Monitor mit 1920x1080  
Auflösung, DVI, Sub-D  
5ms, 200cd/m², 40.000:1 Kontrast (dyn.)

4070 Eferding, Bahnhofstr. 50  
4150 Rohrbach, Linzer Str. 6  
07272 3022-0 www.richterbuero.at

## Mühlkreis-S-Bahn

**ROHRBACH.** Über die Zukunft der Mühlkreisbahn ist man sich weiterhin uneins. >> Seite 2

## Internationales Haus

**HOFKIRCHEN.** Eine ständige Herberge für fahrende Gesellen gibt es im Ort neu. >> Seite 4

## Radeln für den Frieden

**SCHLÄGL.** Für Frieden und Versöhnung trat Maria Hofmann in die Pedale. >> Seite 6

## Religionen im Dialog

**SCHLÄGL.** In der Stiftsbibliothek diskutierten Vertreter von Christentum und Islam. >> Seite 7

# Ärzttemangel noch kein Thema

25  
Jubiläum  
jahre

Die medizinische Versorgung funktioniert im Bezirk Rohrbach, allerdings gibt es auch bei uns erste Alarmzeichen für einen drohenden Ärzte-Engpass. >> Seite 3

Foto: Kirschner



**Ladiesday** Viele tolle Angebote, Schnäppchen und Aktionen extra für Damen locken am Freitag, 7. Oktober, beim Ladiesday in der Rohrbacher Innenstadt. >> Seite 17 Anzeige

**RICHARD O'BRIEN'S**  
**ROCKY  
HORROR  
SHOW**  
25. - 30. Oktober  
TipsArena Linz  
Jetzt Karten sichern!  
orticket.com  
präsentiert von  
**Tips total.  
regional.**

**DOGSWORLD**  
DER FACHMARKT FÜR HUND & KATZ  
10 Jahre Hausmesse  
DOGSWORLD 14. + 15. 10. 2011  
4120 Neufelden  
www.dogsworld.at  
**DOGSWORLD**  
ALLES RUND UM IHREN HUND  
Nähere Infos im Blattinneren.



Bgm. Paul Mathe (l.) und Fritz Bertlwieser mit dessen neuem Buch

## HEIMATTREFFEN Neues Buch von Bertlwieser

**ST. OSWALD.** Das 29. Deutsch Reichenauer Heimattreffen fand heuer in der Patengemeinde St. Oswald statt. Rund 230 Besucher kamen zur Eröffnung in die Furtmühle. Der anschließende Heimatabend stand unter einem dreifachen Motto: dem Gedenken an 65 Jahre Vertreibung, 20 Jahre Patenschaft St. Oswald und der Präsentation des neuesten Buches von Fritz Bertlwieser mit dem Titel „Deutsch Reichenau - St. Thoma. Böhmerwald Grenzlandpfarre. Von den Anfängen während der Rodungskolonisation bis zur Auslöschung im 20. Jahrhundert“. Am Samstag fand eine Heilige Messe in der renovierten Kirche von St. Thoma statt. Am Abend folgten Tanz und Unterhaltung in der Furtmühle. Am Sonntag stand noch ein Gottesdienst in St. Oswald am Programm. Mit einer Autorenlesung klang das Treffen aus. ■

### KONZEPT

# Mühlkreisbahn auf Schmalspur - oder doch lieber S-Bahn-System?

**ROHRBACH.** Die Diskussion um die Zukunft der Mühlkreisbahn reißt nicht ab: Die Grünen haben jetzt ein neues Schienenverkehrskonzept für den Großraum Linz vorgelegt, mit dem sie auch Chancen für die Mühlkreisbahn in ihrer bestehenden Form sehen. Verkehrs-Landesrat Hermann Kepplinger hingegen hält an seiner Variante auf Schmalspur fest, dieses sei das wirtschaftlich sinnvollste Projekt.

Die Grünen streben ein S-Bahn-System an, für das Linz alle Voraussetzungen bieten würde - mit gleichzeitiger Einbindung der Mühlkreisbahn auf der bestehenden Spurbreite. „Unsere Studie kam zu dem Ergebnis, dass die Mühlkreisbahn in Richtung eines echten Taktfahrplans attraktiviert und auf den bestehenden Gleisen bis Linz geführt werden soll. Mit dem Neubau eines Gleisbogens sollte die Mühlkreisbahn in weiterer Folge als S-Bahn in den Hauptbahnhof eingebunden werden“, erklärt LABg. Ulrike



Über die Zukunft der Mühlkreisbahn ist man sich weiterhin uneins.

Schwarz. In Phase 1 sollen sofort die Langsamfahrstrecken beseitigt und damit die Regionalbahn schneller gemacht werden; Phase 2 umfasst die Sanierung der Gleise in Linz und den Bau des Gleisbogens.

Die Grünen werden ihre Studie in die Verhandlungen auf Landes-

ebene einbringen, denn die von LR Kepplinger (SP) und LH-Stv. Hiesl (VP) favorisierte Regio-Tram-Lösung ist für sie nur „eine teure Schmalspurlösung mit unzähligen Fragezeichen.“

### Äußerst kontraproduktiv

Für Kepplinger hingegen ist das „von den Grünen permanent versuchte Schlechtreden der Mühlkreisbahn Neu äußerst kontraproduktiv für die längst überfällige Realisierung.“ Aus verkehrlicher und wirtschaftlicher Sicht sei dieses Projekt am sinnvollsten.

Zum vorgelegten S-Bahn-Konzept meint Kepplinger: „Es fehlen die infrastrukturellen Voraussetzungen. Nur wenn entsprechende Kapazitäten auf der Schiene vorhanden sind, kann ein S-Bahn-Takt gefahren werden. Dieser Aspekt wurde in der Studie leider komplett ignoriert.“ Derzeit wird für die Mühlkreisbahn Neu eine Vorstudie erstellt, mit der Details für das Projekt festgelegt werden. Diese wird noch ein paar Monate dauern, 2015 soll dann die erste Etappe von Linz bis Kleinzell starten können. ■ *-m.g.-*

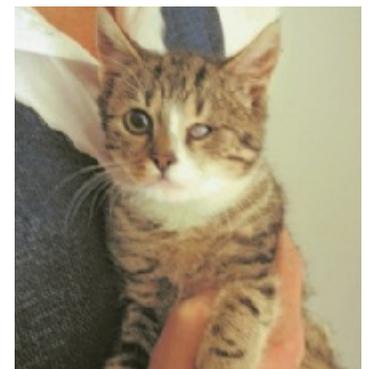


**Hausgeburt** Sehr eilig hatte es Alexander Lehner, auf die Welt zu kommen. Am 28. September wurde er nicht wie gewöhnlich im Krankenhaus, sondern zu Hause in Haslach geboren. Er ist das zweite Kind von Mama Silvia und Papa Peter Maringer. Als Geburtshelfer waren Rainer Csar (hinten l.) und Roland Straußberger (Mi.) vom Roten Kreuz sowie das NEF-Team Claudia Naderer und Reinhold Stelzer (hinten r.) vor Ort. Foto: LKH Rohrbach

### GEFUNDEN

# Katze sucht ein Heim

**NEUFELDEN.** Eine zirka 16 Wochen alte Katze wurde vor einer Woche in der Kleintierordination Jerzö in Neufelden abgegeben. Seither wartet das Kätzchen dort auf seinen Besitzer: Das Tier hat eine Augenverletzung, ist aber sehr freundlich und aufgeweckt. Wer die Katze vermisst bzw. wer sich um sie annehmen und ihr ein neues Zuhause geben will, kann sich bei Andreas und Gerda Jerzö melden (Tel. 072 82/7750). ■



Diese kleine Katze wartet auf seinen Besitzer.

## ALLGEMEINMEDIZIN

# Ärzte-Engpass noch nicht spürbar, aber Probleme zeichnen sich ab

**ROHRBACH.** Die Ärztekammer schlägt Alarm: Weil der Nachwuchs fehlt, steuert Europa auf einen Ärztemangel zu – vor allem bei den Hausärzten. Im Bezirk Rohrbach ist man in Sachen medizinischer Versorgung noch gut aufgestellt, allerdings sieht Bezirksärztesprecher Franz Burghuber auch bei uns erste Alarmzeichen.

von MARTINA GAHLEITNER

Als in Helfenberg ein Gemeindefacharzt gesucht wurde, war es gar nicht so einfach, die Stelle nachzubeseetzen. Ebenso in Aigen, wo es keinen einzigen Bewerber gab, und selbst in Städten, etwa Schärding, sei die Suche schwierig, weiß der Rohrbacher Allgemeinmediziner. „Das sind erste Alarmzeichen, dass Probleme auf uns zukommen werden.“ Zumal das Durchschnittsalter der praktischen Ärzte in Oberösterreich bei 56 Jahren liegt.

## Beruf attraktiver machen

Die Ursachen für den Ärztemangel liegen für Franz Burghuber zum einen darin, dass es weniger Medizin-Studenten gibt; zum anderen wollen diese kaum mehr Allgemeinmediziner werden. „Der Bereitschaftsdienst



Foto: photocase.com

Zu wenig Studienplätze für Medizin, zu wenig Allgemeinmediziner: Weil der ärztliche Nachwuchs fehlt, droht ein Engpass.

schreckt viele ab, da braucht es neue, attraktivere Modelle.“ Auch die Lehrpraxis ist für Burghuber überholt. „Turnusärzte haben im Spital eine Bandbreite, die sie draußen als praktischer Arzt nicht brauchen. Die jungen Ärzte müssen mehr in Kontakt mit der Praxis und den Krankheiten kommen“, schlägt der Mediziner vor. Eine Medizin-Universität in Linz wäre für ihn ebenfalls ein wichtiger, notwendiger Schritt für mehr ärztlichen Nachwuchs.

## Alle Turnusstellen besetzt

Auch im Landeskrankenhaus Rohrbach kennt man das Problem der fehlenden Medizin-Absolventen. Zwar gibt es derzeit

noch keinen Mangel an Turnusärzten, „allerdings kann es sein, dass beim nächsten großen Wechsel der Turnusärzte im Jahr 2013 nicht alle Stellen besetzt werden können“, meint der ärztliche Direktor, Primar Peter Stumpner. Rohrbach bietet eine sehr gute Ausbildung zum Allgemeinmediziner an, aber wenige Ausbildungsstellen zum Facharzt. „Dank dem guten Betriebsklima im LKH Rohrbach haben wir bisher aber immer noch ausreichend Ärzte gefunden“, sagt Stumpner.

Problem sei auch die zunehmende Migration: „Von den Medizinstudenten sind ein Viertel keine Österreicher und auch die öster-

reichischen Absolventen gehen vermehrt direkt in Länder, wo kein Turnus absolviert werden muss und gleich mit der Ausbildung zum Facharzt begonnen oder als praktischer Arzt gearbeitet werden kann.“ ■

## i 4. MEDIZIN-UNI

Um dem Ärzte-Mangel entgegenzuwirken, braucht es mehr Studienplätze für Medizin. Abhilfe könnte die Errichtung einer vierten öffentlichen Medizinuniversität in Linz schaffen. Für dieses Projekt gibt es eine Machbarkeitsstudie und konkrete Umsetzungspläne, Land OÖ und die Ärztekammer stehen dahinter – allerdings fehlt die Zusage vom Bund.

T +43 (0)72 89 - 713 16  
Online-Reservierung unter  
www.gasthaus-vonwiller.at

Spezialitäten  
vom heimischen  
**Wild**  
von 8.10. bis 20.11.

**Gansl- & Ententage**  
von 11. bis  
20. November

© ANDARES.AT

GESELLENHERBERGE

# Handwerker auf der Walz haben ständige Herberge in Hofkirchen

**HOFKIRCHEN.** Wandernde Handwerksgelesen auf der Walz gehörten früher auch in Österreich zum Alltag. Seit einigen Jahrzehnten ist diese Art des Lernens und Lebens beinahe völlig verschwunden. Nach einem internationalen Handwerker-treffen wird nun eine ständige Gesellenherberge in Hofkirchen eingerichtet - die erste in Österreich und weltweit die sechste.



Unter den Handwerksgelesen fanden sich auch viele Steinmetze.



Schmied bei der Arbeit

International befinden sich derzeit rund 1500 Gesellen auf Wanderschaft, etwa die Hälfte davon aus Deutschland. Solche Handwerksburschen arbeiten ständig für neue Arbeitgeber und Projekte. Das alte Mayrhofer-Wirtshaus

dient künftig als ständige Herberge für diese Handwerksburschen. Dort haben schon in der ersten Septemberhälfte mehr als 40 fahrende Handwerker gelebt, die an der Erhaltung der Ruine Falkenstein mitgearbeitet haben.

„Dieses Treffen hat uns in den Bemühungen um die Erhaltung der Burgruine einen Riesenschritt nach vorne gebracht. Alle Gesellen arbeiteten ohne Lohn nur gegen kostenlose Unterkunft und Verpflegung. ■

**i INFOS**  
 Spendenkonto: 4.130.027  
 BLZ 34075 (Raiba Donau-Ameisberg)  
[www.hofkirchen.at](http://www.hofkirchen.at)  
[www.burgenkunde.at](http://www.burgenkunde.at)  
[www.burgenseite.com](http://www.burgenseite.com)

**Chancen sehen... Wege gehen**

Eine Initiative von Frauenlandesrätin Mag.<sup>a</sup> Doris Hummer

**Der Aktionstag des Frauenreferats**  
 in allen öö. Bezirkshauptmannschaften  
 und im Landesdienstleistungszentrum Linz

**Dienstag, 18. Oktober 2011**  
 ab 14:00 Uhr

Kostenlose Beratung  
 In Kooperation mit den  
 öö. Frauenberatungsstellen

Terminvereinbarung von  
 Mo - Fr 8 bis 17 Uhr erbeten!  
 0732/7720-11851  
 oder [frauen@ooe.gv.at](mailto:frauen@ooe.gv.at)

**Exklusiv für Frauen – ein Erstgespräch für Lebens- und Sozialberatung sowie juristische Beratung zu den Themen**  
 Karriere/Wiedereinstieg • Karenz • Ehe • Trennung/Scheidung

[www.frauenreferat-ooe.at](http://www.frauenreferat-ooe.at) • [www.land-oberoesterreich.gv.at](http://www.land-oberoesterreich.gv.at)

**Wild- WOCHE**  
 HAUSGEMACHTE BLUNZEN

**FREITAG, 07. OKTOBER BIS SONNTAG, 16. OKTOBER 2011**

Wir beziehen unser Wild direkt aus den heimischen Wäldern.

**15. OKTOBER / 19:00 UHR >>>**  
**BIERSEMINAR**  
 GEFÜHRTE BIERVERKOSTUNG MIT MUSIK.  
 Anmeldung erbeten unter: 07289/8262

**GASTHOF ERWIN GRILL**  
 Untergrünau 21, 4151 Oepping, Tel.: 07289/8262, [e.m.grill@aon.at](mailto:e.m.grill@aon.at)

**.at** heimische Qualität aus dem oberöstr. Almtal.

jetzt mit **€ 2.500,-** Gartenpaket

**wolf HAUS**

[www.wolfhaus.at](http://www.wolfhaus.at)



**Experten-Treffen** In ihrer langjährigen Funktion als Fachjurorin der österreichischen Make-up-Staatsmeisterschaft traf „Hair & Make-up“-Artistin Klara Pöschl aus Rohrbach wieder auf ihren Berufskollegen Boris Entrup, seines Zeichens Head of Make-up der Fashionweek in Berlin. Weitere gemeinsame Projekte, wie etwa für das TV-Format „Austrias next Topmodel“ sind im Gespräch.



**Nachwuchsarbeit** Erstmals organisierte auch die FF Hühnergreschrei Ferienspiele, an denen wegen der geografischen Lage Kinder aus vier Gemeinden (Altenfelden, Arnreit, Hörbich und Sarleinsbach) teilnahmen. Sie lernten dabei auch das Feuerwehrauto und die Geräte näher kennen - so bewegten die Kinder etwa mittels Hubzug ungewöhnliche Lasten.



**Trachtig** Das 35-jährige Gründungsjubiläum der Goldhauben- und Kopftuchgruppe Niederkappel nahmen die Frauen zum Anlass, die Tracht zu erneuern. Bei einem Nähkurs griffen 15 Hobby-Schneiderinnen selbst zu Nadel, Faden und edlem Stoff und schneiderten sich ihr trachtiges Gewand.

Wer heute pflanzt  
kann morgen ernten!



**GARTENWELT**  
REITINGER



Himbeeren

• € 5,99



Brombeere

• € 13,99



Säulenobstbäume

• ab € 22,99



Ribisel

• € 12,99



Weintraube

• € 15,60



**Rhododendron- und  
Rosenabverkauf!**  
gültig solange der Vorrat reicht

• -50%



**Dazu das passende Spezialangebot:**

Empfänger Rindenmulch fein, 50 l  
4 Säcke • nur € 9,99

Reitinger Spezialsubstrat, 70 l  
1 Sack • nur € 8,90

Anbote gültig bis 15.10.2011

**WeightWatchers®**



Foto: www.carina-ott.at

**Dolores Brunner**  
aus Marein:  
**-20 kg**

**BOTSCHAFTERIN**

# Schläglerin trat für den Frieden in die Pedale

**SCHLÄGL.** Frieden, Versöhnung, Gewaltfreiheit sind für Maria Hofmann wichtig. Deshalb ist sie als Vizevorsitzende des internationalen Versöhnungsbundes aktiv und deshalb radelte sie jetzt 1400 km nach Bosnien-Herzegowina.

von MARTINA GAHLEITNER



Zwei Wochen lang waren Friedensaktivisten mit dem Fahrrad unterwegs, um mit Menschen ins Gespräch zu kommen.

Ein Jahr hat sich die ausgebildete Friedensarbeiterin aus Schlägl Auszeit von ihrer Arbeit im Kindergarten genommen, um „alles zu machen, was sonst nicht möglich ist“. Etwa, 14 Tage lang gemeinsam mit 16 weiteren Friedensaktivisten zwischen 20 und 71 Jahren kräftig in die Pedale zu treten. Die Tour führte zuerst von Wien bis Banja Luka und von dort durch Bosnien und Herzegowina. Bis nach Sarajewo kamen die Österreicher, dort feierten sie als Höhepunkt mit der Bevölkerung den Weltfriedenstag der Vereinten Nationen.

„Als Radfahrer, die es in dem Land am Balkan kaum gibt, sind wir natürlich aufgefallen. Alle war uns wohlgesonnen und wir wurden freundlich aufgenommen“, erinnert sich Maria Hofmann an viele nette Begegnungen. In denen aber stets die Wunden, die der Krieg hinterlassen hat, und die Gräben zwischen den einzelnen

Volksgruppen und Religionsgemeinschaften gegenwärtig waren.

## Brückenbauer leisten wertvolle Arbeit

„Wir erfuhren im Gespräch mit den Menschen, mit politischen und religiösen Repräsentanten und mit Friedensgruppen mehr über die Bemühungen für ein friedliches Zusammenleben“, erzählt die Mühlviertlerin. So bringt etwa eine Organisation Kriegsveteranen zusammen - „die Männer sehen den anderen dann wieder als Menschen, nicht als Feind.“ Eine andere Gruppe kümmert sich um die Vernetzung der Jugend. „Viele der jungen Leute sehen keine Zukunft in ihrem Land, in dem die Arbeitslosigkeit 50 bis 80 Prozent



Obwohl der Krieg in Bosnien seit 16 Jahren zu Ende ist, sind unzählige Minenfelder noch nicht geräumt.

beträgt. Sie möchten weg. Wieder andere aber wollen etwas aus ihrer Heimat machen“, schildert Hofmann. Diese positiven Ansätze wollen die Friedens-Radfahrer unterstützen. „Jedes Treffen, jedes Gespräch hat etwas gebracht“, ist Hofmann überzeugt, „wir müssen all unsere Fantasie, Kreativität und Energie einsetzen, um eine friedlichere, gerechtere und waffenlose Gesellschaft aufzubauen“. Nach der schweißtreibenden Radtour steht für die Friedensbotschafterin die nächste Aufgabe kurz bevor: Am Sonntag reist sie nach Israel, um bei der Oliven-ernte zu helfen; im Februar geht's dann auf Solidaritätsreise nach Kolumbien. ■



In Banja Luka schloss sich Bischof Franjo Komarica (Mitte) Maria Hofmann (ganz rechts) und ihren Mitstreitern an und radelte ebenfalls ein Stück mit.

**Starten Sie JETZT!**

Neue Aktion ab sofort bis 6.11.2011!

**SIE SPAREN € 47,80!**

Bei Eintritt bis 6.11.2011 sparen Sie die gesamte Einschreibgebühr von € 29,80!\*) und erhalten als Willkommensgeschenk das Kochbuch „Erdige POINTS“ (so lange der Vorrat reicht!) im Wert von € 18,- GRATIS dazu!

Kurse in Ihrer Nähe:

**LINZ-URFAHR**, Altenbergerstraße 33, Seniorenheim, Haupteingang **Mi 15.30, 18.30**

Mehr Informationen unter:

**Center Wien:**  
**01 532 53 53**  
**Center Linz:**  
**0732 66 03 09**  
**www.weightwatchers.at**

\*) gilt auch für den Weight Watchers® Fernkurs. Das Weight Watchers® Kursprogramm ist nicht geeignet für Personen mit krankhaftem Übergewicht. © 2011 Weight Watchers International, Inc. Alle Rechte vorbehalten.

## RELIGIONEN

# Koran und Bibel an einem Tisch: Glaubensdialog im Stift Schlägl

**SCHLÄGL.** Zum Thema „Glauben wir an denselben Gott?“ diskutierten der christliche Theologe Wolfgang Palaver und der islamische Lehrer Moussa Al-Hassan Diaw im Stift Schlägl. Der „Dialog“ der Konfessionen lockte mehr als 200 Zuhörer in die Stiftsbibliothek.

„Die Frage, ob wir an denselben Gott glauben, wird für die Zukunft Europas sehr bedeutend sein“, meinte Abt Martin Felhofer bei der Begrüßung. Schließlich leben derzeit 56.000 Muslime in Oberösterreich. Die Entwicklung war rasant, denn 1991 waren es nur halb so viele, 1981 sogar nur 8000.

**Gegenseitiger Respekt wichtig**  
Grundsätzlich sprechen sowohl Christentum als auch Islam vom gegenseitigen Respekt. Schon im zweiten vatikanischen Konzil ist festgehalten: „Muslime beten mit uns den einen Gott an.“ Im Gegenzug sagt der Koran, dass jeder, der an den einen Gott



v. l.: Moderator Matthäus Fellinger mit den Referenten Moussa Al-Hassan Diaw und Wolfgang Palaver

Foto: Hanner

glaubt, sich nicht vor dem jüngsten Tag fürchten muss. Dieser Gott sei auch der Gott der Christen und Juden. „Im Kriegsfall sind sogar christliche Kirchen besonders zu schützen, denn dort wird dem einen Gott gedient“, so Moussa Al-Hassan Diaw.

## Unterschiede im Glauben

Das Gemeinsame solle immer vor der Suche nach dem Tren-

nenden beider Religionen stehen, waren sich beide Gelehrte einig. Trotzdem gebe es bedeutende Unterschiede: Christen fällt es schwer, dass der Islam den Kreuzestod Jesu und die Dreifaltigkeit nicht anerkennt. Dazu der islamische Gelehrte: „Beides ist für uns einfach zur Kenntnis zu nehmen – mehr nicht.“ Denn jede theologische Erklärung – und sei sie auch noch so gut gemeint – käme

einer Missionierung gleich. Viele Moslems können sich eben nicht vorstellen, dass es sich bei einem dreifaltigen Gott eben doch nur um einen einzigen Gott handelt. Weiters sollte die Vergebung und nicht die Vergeltung das zentrale Thema der Religionen sein. Alles andere widerspricht sowohl der Bibel als auch dem Koran.

## Den Glauben nicht verlieren

Vor allem die gewaltsame Vergeltung lehnt der Islam strikt ab. „Menschen wie zum Beispiel Selbstmordattentäter sind für uns keine Märtyrer. Ein Märtyrer im Sinne des Korans ist beispielsweise jemand, der trotz einer schweren Krankheit den Glauben an Allah nicht verliert; oder auch eine Mutter, die sich schützend vor ihre Kinder stellt“, sagt Moussa Al-Hassan Diaw.

Gegenseitiger Respekt und Anerkennung sind der Weg in die Zukunft jener Glaubensrichtungen, die den Gott Abrahams anbeten, wenn sie in Europa nebeneinander und vor allem miteinander existieren wollen. ■

## NEUGESTALTUNG Auslage ist jetzt Blickfang

**HOFKIRCHEN.** Einen neuen Akzent setzte der Dorferneuerungsverein mit der Umgestaltung der Wipplinger-Auslage. In rund 250 Arbeitsstunden gestalteten sie diese neu. Alte Farbe wurde erneuert, schadhafte Putz in Stand gesetzt. Die ehemalige Schuh- und Schiartikel-Auslage zeigt nun Fotos von Naturschauplätzen in der Gemeinde. Die zweite Hälfte bietet Platz für Fotos und Souvenirs des Labyrinthvereins. ■

## ANZIEHUNGS- KRAFTSTOFF.

Freude am Fahren, hoch konzentriert – das ist das einzigartige Erfolgsrezept des neuen BMW 1er. Seine neuen innovativen TwinPower Turbo Motoren überzeugen mit perfekter Dynamik bei gleichzeitig optimaler Effizienz, BMW ConnectedDrive bringt Internet und Facebook an Bord. Auf Wunsch sorgt die neue Sport Line für einen besonders kraftvollen Charakter – mit exklusiven Leichtmetallrädern, Sportsitzen, Sportlenkrod sowie mit schwarzen Details im Exterieur und roten Akzenten im Interieur.

**DER NEUE BMW 1er.  
JETZT AUCH ALS SPORT LINE.**

### Kneidinger

Sternwaldstraße 48, 4170 Haslach  
Tel.: 07289 / 71 797

BMW 1er 5-Türer: von 85 kW (116 PS) bis 135 kW (184 PS), Kraftstoffverbrauch gesamt von 4,3 l/100 km bis 5,9 l/100 km, CO<sub>2</sub>-Emission von 114 g/km bis 137 g/km.

Der neue BMW 1er

www.bmw.at

Freude am Fahren

NACHHALTIGKEIT

# Elektro-Mobilität sehen und testen

**LEMBACH.** Auf ihrem Weg zur Energiespargemeinde nehmen acht Gemeinden aus dem Lebensraum Donau-Ameisberg auch die Elektro-Mobilität genauer unter die Lupe.

„Unser aller Credo sollte sein, Nachhaltigkeit zu leben in möglichst vielen Bereichen des täglichen Lebens“, betont Hermann Jahrman, der als EGem-Berater Hofkirchen, Hörbich, Kollerschlag, Lembach, Niederkappel, Oberkappel, Pfarrkirchen und Sarleinsbach begleitet und unterstützt. Gemeinsam veranstalten die Gemeinden am 16. Oktober einen Tag der Nachhaltigkeit und rücken bei diesem „Green Event“ auch E-Mobilität als einen der wichtigsten Lebensbereiche in den Blickpunkt. E-Bikes, E-Scooter, Segways und



Elektro-Mobilitäts-Pionier: Auch Willi Hopfner wird beim ersten Treffen der E-Fahrzeuge in Lembach mit dabei sein.

Elektro-Autos werden ausgestellt und können auch gleich getestet werden. Regionale Anbieter stehen mit Rat und Tat zur Seite.

**Treffen der Elektro-Fahrzeuge**  
Zudem findet an diesem Sonntag das erste Treffen der E-Fahrzeuge in Lembach statt: Ab etwa 13 Uhr

fahren Elektro-Fahrzeug-Besitzer vor der Alfons-Dorfner-Halle in Lembach vor und präsentieren ihre umweltfreundlichen Gefährte. Nicht nur in den acht Gemeinden, auch in der Energieregion wird das Thema Elektro-Mobilität groß geschrieben, informiert Projektleiter Markus Altenhofer: „Derzeit wird

intensiv an einem Mühlviertel-weiten E-Bike-Verleihsystem gearbeitet. Hier sind einmal mehr Lembach und Sarleinsbach ein starkes Zugpferd.“

Allerdings ist man nur bei Verwendung von zertifiziertem Ökostrom nachhaltig und sanft mobil. Deshalb erwartet die Besucher beim Nachhaltigkeitstag Interessantes zu den Themen Photovoltaik, Bauen und Sanieren mit nachwachsenden Rohstoffen, Ökostrom, Energiewende und Energiestatistik im Lebensraum Donau-Ameisberg. ■

**HINWEIS**

Sonntag, 16. Oktober, 13 Uhr  
Alfons-Dorfner-Halle, Lembach  
Eintritt frei!  
Gratis-Zubringerdienst aus den acht Gemeinden: Abfahrt jeweils ab 13 Uhr vom Ortsplatz, Rückfahrt um 17 Uhr

# Strom ist immer und überall

**Und das seit fast 120 Jahren: So lange ist die Energie AG bereits ein verlässlicher Partner für ihre Kunden, wenn es um die Erzeugung und Verteilung von elektrischem Strom geht.**

Ein Großteil der von den Kunden in Oberösterreich sowie in Teilen von Salzburg und der Steiermark benötigten Strommenge wird in den eigenen sauberen und hocheffizienten Wasser- und Wärmekraftwerken erzeugt. Seit einigen Jahren kauft die Energie AG jene Strommengen, die nicht selbst erzeugt werden können, von langjährigen nationalen und internationalen Partnern zu.

Die Energie AG gewinnt heute rund die Hälfte ihrer selbst erzeugten Energie aus Wasserkraft, ein fast gleich großer Teil kommt



▲ Das Wasserkraftwerk Agonitz ist ein Musterbeispiel für die naturverträgliche Stromerzeugung aus sauberer Wasserkraft.

aus den thermischen Kraftwerken. Die Nutzung erneuerbarer Energien wie Photovoltaik und Windkraft ist für die Herausforderungen der Energiezukunft eine Notwendigkeit. Mit Österreichs größtem Photovoltaik-Forschungs-

kraftwerk, dem SolarCampus in Eberstalzell, hat die Energie AG in diesem Bereich neue Maßstäbe gesetzt; Weiterentwicklungen der Technik und neue Technologien machen jetzt die Nutzung von Windenergie auch in Oberösterreich interessant. Derzeit befinden sich mögliche Windkraftstandorte in ganz Oberösterreich in Prüfung.

**30.000 Kilometer Stromnetz**

Ebenfalls in den Händen der Energie AG liegt die sichere Versorgung der Bevölkerung über das mehr als 30.000 Kilometer lange Stromnetz im Versorgungsgebiet. Die Experten der Netzgesellschaft planen, bauen, betreiben, warten und erweitern das Stromnetz, um die störungsfreie und leistungsfähige Versorgung der Kunden zu gewährleisten.

Anzeige



„Die Energie AG ist Garant für eine nachhaltige und sichere Versorgung mit elektrischer Energie!“

Generaldirektor  
Dr. Leo Windtner

**Leistungen der Energie AG**

- **sauberer Strom** aus modernen, umweltschonenden Kraftwerken
- leistungsfähige Versorgung mit **Fernwärme**
- Versorgung von Kraftwerken, Betrieben, Haushalten und Tankstellen mit umweltfreundlichem **Erdgas**
- zuverlässige **Abfallentsorgung und Restmüllsammlung** für Haushalte, Gemeinden, Gewerbe und Industrie
- sichere **Versorgung mit Trinkwasser** sowie **Wasserdienstleistungen** für Gemeinden und Verbände
- Betrieb des leistungsfähigsten **Telekommunikations- und Datennetzes** für alle Gemeinden Oberösterreichs

Wir denken an morgen.



## GÄSTEEHRUNG

## Urlaub seit 20 Jahren

**JULBACH.** Zum 20. Mal verbrachten die Familie Samuel sowie die Familie Moser aus Wien ihren Urlaub am Bauernhof Lindorfer in Niederkraml.

Für diese Treue bedankten sich Reinhold List vom Tourismusverband und Bürgermeister Adolf Salzinger mit kleinen Geschenken. ■



Begeisterte Böhmerwald-Urlauber: die Familie Moser aus Wien bei der Gästeehrung.

Foto: Arche Noah



Alte Sorten wie der Böhmisches Brünnerling, gilt es zu erhalten.

## ARTENSCHUTZ

## Vielfalt der Obstsorten erhalten

**ÖÖ.** Rund drei Viertel der Obstsorten sind in den letzten 100 Jahren unwiederbringlich verschwunden. Um einen weiteren Verlust vorzubeugen, setzt sich Bio Austria für den Erhalt und die Förderung der bäuerlichen Streuobstwiesen ein. So werden auch heuer wieder Pflanzaktionen für alte, erhaltenswerte Obstsorten durchgeführt. Es geht aber auch um die Bestimmung und amtliche Registrierung. Denn von vielen Sorten weiß der Bauer oder Gartenbesitzer nicht einmal den offiziellen Namen.

Beim Tag der alten Obstsorten am 8. Oktober in Saxen (von 10 bis 17 Uhr bei Familie Weber, vlg. Windhör in Patzenhof) kann jeder Äpfel oder Birnen aus seinem Garten vorbeibringen. Ein Pomologe wird an Ort und Stelle die Sorte bestimmen. ■



**Erfolgreich** 1370 Euro brachte Tschernobyl-Oma Dorli Rammerstorfer zusammen, als sie vor wenigen Tagen zum großen Flohmarkt in ihrer Heimatgemeinde Niederwaldkirchen lud. Der Betrag kommt dem Kinderdorf Gomel/Belarus der Caritas-Auslandshilfe zugute.

## Die neue Ballmode bei Kolm

Kleid € 199,-

Kleid € 99,-

Kleid € 49,95

Kleid € 179,-

Kleid € 89,90

MODEN  
**KOLM**  
Freistadt | Unterweissenbach | Perg GmbH  
www.kolm.at  
fashion for pretty woman & man  
Mensch und Mode



**AHORN**

**JUBILÄEN:** 1.10. **THERESIA LENGAUER**, Penning 13, 90 J.

**AIGEN/MKR.**

**GEBURTEN:** 24.9. **ANNIKA NATSCHLÄGER**, Linzerstraße 26 (Eltern: Birgit Natschläger und Roland Eberhard)  
28.9. **LIVIA HÖRSCHLÄGER**, Wiesengrund 11 (Eltern: Margit und Ralph Hörschläger)

**ALTENFELDEN**



**SPONSIONEN:** **SUSANNE OBERMÜLLER**, Almstraße 1, spendierte an der Universität Wien zum Master fo Science

**ARNREIT**



**STERBEFÄLLE:** 24.9. **MARIA GAHLEITNER**, vulgo Nazlbäuerin, Arnreit 7, im 85. Lj.

**ATZESBERG**

**HOCHZEITEN:** **TANJA MAURACHER UND CHRISTIAN BRUNNER**, Mittern-schlag 17  
**JUBILÄEN:** **MARIA ZELLER**, Ohnerstorf 21, 70 J.  
**HEDWIG MEISINGER**, Atzesberg 4, 75 J.  
**KURT WOJAK**, Mittern-schlag 1, 81 J.

**FELDKIRCHEN/DONAU**

**GEBURTEN:** **FLORIAN LEITNER**, Rad-lwerweg 5c/1  
**HANNAH ENZENBERGER**, Audorf 12  
**JULIA ENZENBERGER**, Audorf 12  
**SOFIA ELISA LUCIANA LARCHER**, Bad Mühlacken 7  
**ROSALIE LACKNER**, Am Waldrand 30  
**HANNA HASLMAYR**, Hofham 6  
**SARAH STIBAL**, Brunnengasse 2  
**ISABELLA KÖNIG**, Weingasse 6  
**HOCHZEITEN:** **WIPLINGER MICHAEL UND WÖSS BARBARA**, Leonding  
**PETERLEITNER RONALD KARL UND PRESLMAYR SILVIA CHRISTINE**, Feld-



Immer, wenn in der Öffentlichkeit etwas los ist, ist Hedwig Buchmaier aus Hofkirchen dabei. Zur Feier ihres 85. Geburtstages gratulierte Bgm. Martin Raab herzlich. Außerdem lud er die lange verwitwete Jubilarin zu einem kleinen Ausflug ins Granitzentrum Bayerischer Wald in Hauzenberg.

kirchen/D.  
**SCHEINMAYR WALTER JOHANN UND HINTERBERGER SONJA**, Feldkirchen/D.  
**STÜCKLER ALBERT FRANZ UND FISCHER CHRISTINA**, Linz  
**TUMA MARKUS UND DOHNAL NINA**, Linz



In fröhlicher Runde feierte Ernst Kraml aus Schindlau (Gemeinde Ulrichsberg) seinen 80. Geburtstag. Gerne macht er noch den einen oder anderen Ausflug mit oder fährt selber mit dem Auto fort. Neben Bgm. Wilfried Kellermann stellten sich auch Vertreter des Pensionistenverbandes als Gratulanten ein.

**HOFKIRCHEN**

**JUBILÄEN:** 1.10. **ENGELBERT DANNINGER**, Gerastorfstraße 3, 62 J.  
1.10. **FRANZ GAHLEITNER**, Dorf 1/3, 79 J.  
3.10. **WILHELM MANTEY**, Am Weiher 3/1, 64 J.  
3.10. **EDELTRAUD WALLNER**, Niederranna 24, 68 J.  
4.10. **MARIA BERGER**, Oberbumberg 12, 88 J.  
4.10. **CHRISTINE HOHENER**, Gerastorfstraße 3, 61 J.  
5.10. **LIESELOTTE STANZEL**, Hundsfüllung 19, 88 J.  
7.10. **KATHARINA FISCH**, Schulstraße 9/8, 74 J.  
8.10. **JOHANNA KATZINGER**, Falkenstein 4/1, 67 J.  
8.10. **ANTON KEHRER**, Gerastorf 4/1, 73 J.  
9.10. **ANNA NEISSL**, Markt 12/2, 83 J.  
11.10. **ANNA KIESL**, Hundsfüllung 2/1, 88 J.  
**STERBEFÄLLE:** **ROSINA ECKER**, Niederranna 60/1, im 72. Lj.



Herta Hirsch aus der Marktgemeinde Altenfelden, Marktplatz 3 feierte ihren 80. Geburtstag. Neben Bürgermeister Franz Trautendorfer und Pfarrer Clemens gratulierten auch Johanna Lindorfer in Vertretung der Frauenbewegung sowie Karl Lauss für die Senioren.

**HÖRBICH**

**JUBILÄEN:** 7.10. **MARIA MAYRHOFER**, Höbrieh 1/2, 72 J.

**KLAFFER/HOCHFICHT**



**STERBEFÄLLE:** 10.9. **MARIA STRIXNER**, Schönberg 32, im 92. Lj.

**KOLLERSCHLAG**

**GEBURTEN:** geboren wurde den Eltern Martina Leitner und Christoph Weißengruber, Markt 28/1, ein **BEN MICHAEL**  
**PRÜFUNGEN:** **MANUELA SCHLAGER**, Mistlberg 9, hat das Studium der Radiologietechnologie an der Akademie Linz mit Auszeichnung abgeschlossen

**JUBILÄEN IM OKTOBER:** **FRANZISKA EISSCHIEL**, Markt 31, 70 J.  
**HUBERT WÖGERBAUER**, Leitenweg 37, 70 J.  
**FRIEDA ATZINGER**, Linzerstraße 16, 70 J.  
**ALBERT GOTTINGER**, Fuchsöd 9, 80 J.  
**FRANZ SAXINGER**, Hanging 8, 85 J.  
**FRIEDERIK A SAXINGER**, Kollerschlagermühle 1, 87 J.  
**HEDWIG LEHNER**, Raidern 5, 89 J.

**LICHTENAU/MKR.**

**JUBILÄEN:** 5.10. **ERIKA GUMPENBERGER**, Damreith 1, 70 J.

**LEMBACH**

**HOCHZEITEN:** 1.10. **KARINA STÖBICH UND HELMUT ECKER**, Atzesberg 10  
**JUBILÄEN:** 4.10. **ERIKA LANDERL**, Lederergasse 14, 90 J.

**STERBEFÄLLE:** 27.9. **HORST BOGNER**, Bräugasse 5, 50 J.

**NEBELBERG**



**GEBURTEN:** geboren wurde den Eltern Daniela Naderhirn und Daniel Hain, Heinrichsberg 54/2, eine **LEONIE**

**NEUFELDEN**

**JUBILÄEN:** 4.10. **ADOLF MITTERMAYR**, Höferweg 45, 70 J.

**NEUSTIFT**

**HOCHZEITEN:** 24.9. **GERLINDE LEUTGÖB UND HANNO STADLER**, Schulstraße 3  
**JUBILÄEN:** **THERESIA AUBERGER**, Kramesau 2/2, 88 J.

**NIEDERKAPPEL**



**GEBURTEN:** **VALENTIN NIEDERLEITNER**, Amersdorf 14 (Eltern: Margit und Martin Niederleitner)

**NIEDERWALDKIRCHEN**

**GEBURTEN:** 23.9. **INES AUER**, Steinbach 57 (Eltern: Hildegard und Rudolf Auer)

**OEPING**

**STERBEFÄLLE:** 23.9. **MARGARETA PIRN-GRUBER**, Götzendorf 9, im 70. Lj.

**PFARRKIRCHEN**



**PRÜFUNGEN:** **CHRISTINA GABRIEL**, Karlsbach 2, hat am KH der Elisabethinen in Linz die Ausbildung zur Diplomkrankenschwester mit gutem Erfolg abgeschlossen

**HOCHZEITEN:** **ANNA KEHRER UND WOLFGANG PÜHRINGER**, Mairing 2  
**JUBILÄEN:** **ROSA WAKOLBINGER**, Mühlholz 8, 86 J.



Grund zu feiern gab es im Altenheim Kleinzell: Maria Höglinger vollendete ihr 85. Lebensjahr. Zu diesem Anlass stellten sich Bürgermeister Franz Hofer, Vertreter der Gemeinde, Heimleiter Georg Hofer sowie Pflegedienstleiterin Elisabeth Grill mit den besten Glückwünschen ein.

**STERBEFÄLLE:** ALOIS LAUSS, Vatersreith 12, im 82. Lj.



**THERESIA SCHWARZBAUER**, Vatersreith 4, im 89. Lj. Foto: Kirschners

## ROHRBACH

**JUBILÄEN:** JOHANN WINKLER, Gewerbeallee 3, 86 J.

## ST. GOTTHARD/MKR.

**HOCHZEITEN:** 29.9. MANUELA JANNY UND THOMAS JANNY, Höhenstraße 7/2  
**STERBEFÄLLE:** 27.9. FRANZ FRITZ, Oberstraße 21, im 53. Lj.



Bgm. Albert Stürmer (re.) sowie Stefan Rehberger von der Pfarre stellten sich bei Johann Kepplinger aus St. Johann/Wbg. (Am Teich) zur Feier seines 80. Geburtstages mit Glückwünschen ein.

## ST. MARTIN/MKR.

**GOLDENE HOCHZEITEN:** ANNA UND HEINRICH MAYRHOFER, Dunzendorf 11  
**JUBILÄEN:** FRANZISKA GRUBER, Kobling 2, 70 J.

**STERBEFÄLLE:** BERTA RABEDER, Unterhart 12, im 87. Lj.

## ST. OSWALD/HASLACH

**JUBILÄEN:** 8.10. LEOPOLD RADINGER, Almesberg 1, 80 J.



**STERBEFÄLLE:** 22.9. MARIA LAHER, vulgo „Simandl Bäurin“, Laimbach 5, im 96. Lj.

## ST. ULRICH/MKR.

**JUBILÄEN:** MARTIN ALLERSTORFER, Pehersdorf 5, 75 J.

## ST. VEIT/MKR.

**STERBEFÄLLE:** 21.9. GUSTAV PRIGLINGER, Rechberg 10, im 87. Lj.

## ST. PETER/WBG.

**JUBILÄEN:** FRANZ REHBERGER, Markt 16, 83 J.  
**KARL PICHLER**, Kasten 2, 75 J.  
**FRANZ SCHOBER**, Wimbergstraße 333, 70 J.

**THERESIA REHBERGER**, Haslacher Straße 3/6, 81 J.

**KARL LUGER**, Wimbergstraße 15, 75 J.

## SARLEINSBACH

**HOCHZEITEN:** BARBARA HÖGLINGER, Altendorf 12 UND VOLKER LAUSS, Hörsching

**JUBILÄEN:** MONIKA SCHLÖGL, Lämmerstorf 8, 87 J.

**THERESIA KOBLER**, Mairhof 3, 82 J.

**JOSEF HACKL**, Dorf 6, 90 J.

**THERESIA SCHNEEBERGER**, Hennerbach 6, 80 J.

**MARIA AUBERGER-STÖBICH**, Poppen 10, 87 J.

**FRANZ LEOPOLD FASCHING**, Am Südhang 12, 70 J.

## SCHLÄGL



**STERBEFÄLLE:** 24.9. MANFRED FELHOFER, Baureith 34, im 61. Lj.

## WALDING



**JUBILÄEN:** 22.9. LEOPOLD LIMBERGER, Stockbergstraße 11, 80 J.  
Vize-Bgm. Günter Mayr gratulierte.



Die Hofkirchnerin Anna Derndorfer vollendete ihr 85. Lebensjahr. Die gebürtige Pfarrkirchnerin ist die Frau des aktuell ältesten Gemeindebürgers von Hofkirchen. Die Jubilarin widmete ihr ganzes Leben der Familie aber auch der Hofkirchner Öffentlichkeit. Gesundheitlich musste sie schon einige Hürden bewältigen über die ihr ihr treuer Gatte Julius hinweghalf. Zur Feier des 85. Geburtstages gratulierten die Pfarr- und Marktgemeinde sowie die örtlichen Goldhaubenfrauen.

Gerne veröffentlichen wir auch Ihre **MELDUNGEN** gratis mit Bild in dieser Rubrik!

Bitte um Zusendung an:  
e.grafeneder@tips.at  
Tips, Gerberweg 6, 4150 Rohrbach

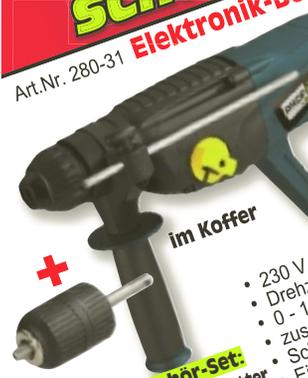
**Sensations-AKTION** gültig bis 29. Oktober 2011

**WERKZEUGE MASCHINEN BAU- und GARTENGERÄTE**

# ZGONG

**Schau rein zum Fachmann**

**Elektronik-Bohrhammer-Set** Art.Nr. 280-31



**5 JAHRE ZGONG GARANTIE**

- 230 V, 1.050 W
- Drehzahlvorwahl
- 0 - 1.100 U/min.
- zuschaltbare Meißelbremse
- Schlagzahl: 0 - 5.100/min.
- Einschlagsstärke: bis 3 Joule
- Schlag- und Drehstop
- Bohrleistung in Beton und Stein: 26 mm
- SDS-Plus-Schnellwechselfutter

**6-teiliges Zubehör-Set:**  
1 13 mm-Schnellspann-Bohrfutter  
1 SDS-Plus Flachmeißel, 250 mm  
1 SDS-Plus Spitzmeißel, 250 mm  
3 SDS-Plus Hammerbohrer:  
6, 8 und 10 mm Ø

**1-zylinder-Kompressor** Art.Nr. 245-31



**ölfrei**

- 230 V, 1,5 PS (1,1 kW)
- 3.550 U/min.
- Ansaugleistung: 176 l/min.
- Druck: bis 8 bar
- Kessel: 24 l,
- direkt gekoppelter Motor mit Anlaufentlastung

**5 JAHRE ZGONG GARANTIE**

**10 Jahre Garantie** gegen Durchrostung des Kessels

**24 Liter**

**inkl. Ablagefach, Ansaugfilter, Manometer für geregelten Arbeitsdruck, Druckminderer mit Rückschlagventil, Sicherheitsventil und Entwässerungshahn**

**PROFILINE** by ZGONG

**NEW GENERATION**

**Luxus-Kompressor-Zubehör-Set**

alle Geräte mit Euro-Nippel und Schnellkupplung

**5 JAHRE ZGONG GARANTIE**

**5-teilig**

**Inhalt:**  
1 Obertopf-Spritzpistole  
1 Untertopf-Spritzpistole  
1 Ausblaspistole  
1 Reifenfüller  
1 Spiralschlauch

**Z-Hammer-Preis**

**49,-**

**Z-preis**

**79,-**

**Z-preis**

**19,-**

**noch mehr Angebote:**  
[www.zgonc.at](http://www.zgonc.at)

**e-shop**

**ZGONG Das echte Fachgeschäft Österreichs**

**zentrale: 1030 WIEN - St. MARX**  
☎ (01) 740 1000, E-mail: versand@zgonc.at

**1030 WIEN - St. MARX**  
Filialen: WIEN 14 • WIEN 19 • WIEN 22 • BRUNN/GeB. • HAGENBRUNN • ASPARN/TULN • KREMS • St. PÖLTEN • WAGRAM • W. NEUSTADT • STEYR • LINZ (Neue Welt) • WELS • SEIBERSBERG bei GRAZ • LOEBEN • KLAGENFURT • VILLACH

**Geschäftszeiten:**  
Mo bis Fr 8 - 18<sup>00</sup>  
Sa 8 - 13<sup>00</sup>

KINDERBETREUUNG

# Familiennetzwerk ebnet den Weg zum Babysitter-Ausweis

**KLEINZELL.** Mit zwei Vortragsabenden zum qualifizierten Babysitter: Für alle, die gerne bei der Baby- und Kinderbetreuung aushelfen, bietet das Familiennetzwerk Mühlthal einen speziellen Kurs an. Mit diesem wird die Kinderbetreuung auch steuerlich absetzbar.

Für Kinder bis zehn Jahren kann deren Betreuung steuerlich abgesetzt werden - sofern der Babysitter einen Kompetenznachweis erbringen kann. Das Familiennetzwerk hat sich der Thematik angenommen und bietet in Zusammenarbeit mit der Volkshochschule das Rüstzeug zum qualifizierten Babysitter.

**Wertvolle Informationen**

An zwei Vortragsabenden erfahren Jugendliche, Omas, Opas und alle, die gerne Babysitterdienste übernehmen, mehr zur Entwicklungspsychologie, Rechte und Pflichten eines Babysitters, Säuglingspflege, Spielpädagogik oder Erste Hilfe. „Diese wertvollen Informationen



Das Familiennetzwerk-Team rund um Roswitha Öhler (r.) setzt sich für ein besseres Angebot für Eltern und Kinder ein.

decken ein breites Spektrum ab“, betont Netzwerk-Leiterin Roswitha Öhler aus Kleinzell. Die Kurs Teilnehmer erhalten im Anschluss den Babysitter-Ausweis. Die VHS-Kurse finden in Kleinzell, St. Martin und Rohrbach statt. Zusätzlich gibt es in St. Ulrich am 12. November ein ganztägiges Babysitter- und Kinderbetreuungsseminar in Zusammenarbeit mit dem Familienbund. ■

**i INFORMATION**

Die Kurse finden zu folgenden Terminen statt:  
 Volksschule Kleinzell, **18. und 25. Oktober**; Hauptschule St. Martin, **17. und 24. Oktober**; Arbeiterkammer Rohrbach, **14. und 21. November**, jeweils von 17 bis 21 Uhr, Anmeldung: 072 89/6217-7095  
 Infos zum Kinderbetreuungsseminar am **12. November** gibt es am Gemeindeamt St. Ulrich. ■

**SAMMLUNG**

## Agrarfolien entsorgen

**ROHRBACH.** Der Bezirksabfallverband führt eine kostenlose Sammlung von Fahrhilfolien und Wickelfolien von Rundballen durch. Netze und Schnüre sind nicht stofflich verwertbar und müssen daher über die Abfalltonne oder den zusätzlichen Abfallsack - erhältlich am Gemeindeamt - entsorgt werden. Die Sammeltermine sind: Montag, 10. Oktober: 8 bis 10 Uhr ASZ Sarleinsbach, 13 bis 15 Uhr ASZ Altenfelden; Dienstag, 11. Oktober: 8 bis 10 Uhr ASZ Rohrbach, 13 bis 15 Uhr Bauhof Arnreit; Montag, 17. Oktober: 8 bis 10 Uhr ASZ Neustift, 13 bis 15 Uhr ASZ Hofkirchen; Dienstag, 18. Oktober: 8 bis 10 Uhr ASZ Ulrichsberg, 13 bis 15 Uhr ASZ Schlägl; Donnerstag, 20. Oktober: 8 bis 10 Uhr Martini Beton St. Martin, 13 bis 15 Uhr ASZ Grenzland; Montag, 24. Oktober: 8 bis 12 Uhr ASZ Lembach; Dienstag, 25. Oktober: 8 bis 10 Uhr ASZ St. Peter, 13 bis 15 Uhr: ASZ Haslach; Donnerstag, 27. Oktober: 8 bis 10 Uhr ASZ St. Veit, 13 bis 15 Uhr ASZ Helfenberg. ■

**NICHT VERGESSEN:**

Jetzt Vitatherm Wärmeverrat einlagern!



Lagerhausgenossenschaft  
Rohrbach eGen.  
Scheiblberg 44, 4150 Rohrbach  
Tel.: 07288 / 8363

[www.lagerhaus.at](http://www.lagerhaus.at)  
[treibstoffe@rohrbach.rlh.at](mailto:treibstoffe@rohrbach.rlh.at)

[www.mein-vitatherm.at](http://www.mein-vitatherm.at)



Österreichs beliebtestes Heizöl



# HAUSMESSE

Fr. 7. Oktober 9.00 – 18.00 & Sa. 8. Oktober 9.00 – 15.00

**AKTIONSPREISE sichern – Angebote NUR noch bis 8. Oktober 2011 GÜLTIG**



18,99

17,99

27,99

27,90

27,90

### 3-Stab Böden

|            |       |             |
|------------|-------|-------------|
| Birke      | 19,99 | statt 36,90 |
| kan. Ahorn | 24,90 | statt 44,90 |
| Gummibaum  | 21,90 | statt 39,90 |

### 2-Schicht Böden

|            |       |             |
|------------|-------|-------------|
| Esche weiß | 19,90 | statt 42,90 |
| Kirsche    | 29,90 | statt 57,90 |
| Eiche      | 19,90 | statt 36,90 |

### Landhausdielen

|             |       |             |
|-------------|-------|-------------|
| amerik. Nuß | 39,90 | statt 87,90 |
| Eiche natur | 29,90 | statt 49,90 |
| Eiche weiß  | 29,90 | statt 49,90 |

Symbolbilder

**Messeaktion mit Messepreisen – MEGA Auswahl – jetzt NEU Haustüren -30%**

DECORA CPL Buche



inkl. Softzarge & Drücker  
**199,-**

PROVENCE Eiche rustikal



ab 10. Okt.  
449,-  
inkl. Zarge & Drücker  
**419,-**

**Messeaktion  
Edelstahldrücker  
für alle Modelle  
GRATIS!!!**

viele verschiedene Dekore



DECORA CPL Räuchereiche

ab 10. Okt.  
289,-  
inkl. Softzarge & Drücker  
**259,-**

GANZGLASSCHIEBETÜR Satinato



inkl. Aluschiene & Muschel  
inkl. Softzarge & Drücker  
**279,-**

CREATIV Ahorn mit Nusslisenen



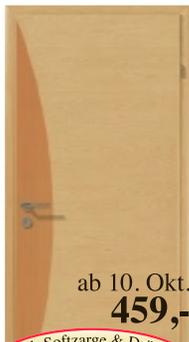
ab 10. Okt.  
449,-  
inkl. Softzarge & Drücker  
**429,-**

UNO kanad. Ahorn



ab 10. Okt.  
399,-  
inkl. Softzarge & Drücker  
**379,-**

RONDA 110 Ahorn mit Buche



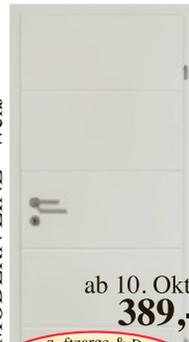
ab 10. Okt.  
459,-  
inkl. Softzarge & Drücker  
**429,-**

MURAU Lärche



ab 10. Okt.  
629,-  
inkl. Zarge & Drücker  
**599,-**

MODERN LINE Weiß



ab 10. Okt.  
389,-  
inkl. Softzarge & Drücker  
**369,-**

**weitere Aktionen unter [www.depotverkauf.at](http://www.depotverkauf.at)**

4040 Linz, Hochbuedt 1, Haselgraben (Speichmühle), Tel. 0732/250 458 Fax DW 59

**schagerl depotverkauf.at**

EINREICHFRIST

# Jetzt noch für Vereinspreis bewerben

**ROHRBACH.** Die OÖ Vereinsakademie vergibt gemeinsam mit Tips den „Vereinspreis 2011“. Unter den Einreichungen sind bisher auch zwei Rohrbacher Vereine - die Goldhaubengruppe Julbach und der Alpenverein Rohrbach. Noch bis 31. Oktober können Vereine mitmachen.

Jahren ununterbrochen beim Alpenverein Rohrbach. Seit Dezember 1994 führt der Verein jeden ersten Mittwoch im Monat eine Wanderung durch, die seit dieser



Noch nie fiel eine Mittwochswanderung des Alpenvereins Rohrbach aus.



Julbacher Fastentuch Foto: Gahleitner

Mit ihrem selbst gestickten Fastentuch hat sich die Goldhaubengruppe Julbach beworben. Obfrau Hilda Steininger erzählt: „15 Frauen haben mehr als ein halbes Jahr Arbeit in dieses Fastentuch gesteckt, bis es fertig war. Der Entwurf stammt von unserer Julbacher Künstlerin Edda Seidl-Reiter. Es war wirklich eine unheimliche Leistung von allen.“ Das Fastentuch wurde beim letzten Osterfest in Julbach der Öffentlichkeit präsentiert. „Gemeinsam.Wandern.Einkehren“ heißt es schon seit fast 17

Zeit noch kein einziges Mal ausgefallen ist. „Mehr als 5000 Mitglieder konnten wir bei den 200 Mittwochswanderungen schon zählen“, freut sich der Vorsitzende des Alpenvereins Rohrbach, Eduard Leitner. Ziele sind nicht nur in der näheren Umgebung zu finden, auch die Berge des Salzkammergutes und der Pyhrnregion wurden bereits erwandert. ■

**i EINREICHUNGEN**

Unterlagen an: OÖ Vereinsakademie  
 Bildungshaus Sankt Magdalena  
 Schatzweg 7, 4040 Linz  
 Tel. 0732/253041-210  
 E-Mail: office@sanktmagdalena.at  
 Online-Bewerbung unter:  
 www.vereinsakademie.at  
 Einzureichende Unterlagen: Bewerbungsformular, Projektbeschreibung  
 Einsendeschluss ist am 31. Oktober.

AUSBILDUNG

# Neue Lotsen für die Feuerwehren

**ROHRBACH.** Die Kameraden der Feuerwehr-Abschnitte Rohrbach und Aigen folgten dem Beispiel ihrer Kollegen aus den Abschnitten Lembach und Neufelden und führten heuer erstmals einen Verkehrsregler-Lehrgang durch. Ohne entsprechenden Eintrag im Feuerwehrpass ist dies nur bei „Gefahr in Verzug“ gestattet. Die ausgebildeten Leute dürfen auch den Verkehr bei Fest- und Sportveranstaltungen regeln. 18 Kameraden nahmen

das Angebot an und stellten sich der theoretischen Ausbildung und „Trockenübungen“ im Feuerwehrhaus Kirchbach. Am zweiten Tag ging es nach Ulrichsberg, wo eine große Kreuzung geregelt werden musste. Außerdem trainierten die Kameraden das wechselseitige Anhalten im Echtbetrieb. Nach einer Prüfung gab es den begehrten Eintrag im Feuerwehrpass. Die Ausbildung wurde vom Polizeiposten Ulrichsberg unterstützt. ■



Im Straßenverkehr mussten die Kameraden das Gelernte umsetzen.

Die Linzer Adresse für jeden festlichen Anlass

**harry+sally**  
 women's & men's fashion  
 4020 Linz . Bürgerstraße 6 . 0732 711 821  
 www.harryandsally.at

**Leiner**  
Der Leiner ist meiner.

# LEINER LINZ ERÖFFNET AM DO., 6. OKT.

- UND ALLE LEINER HÄUSER FEIERN MIT!

LINZ HAT  
SCHMETTERLICHE  
IM BAUCH.



Do. 6. bis Sa. 15.10.  
**FACHBERATUNG**  
Fachberatung im Geschäft und  
auf dem Urfahrner Markt



Nur bis Sa. 8.10.  
**SITZGARNITUREN-  
SONDERSCHAU**  
im TG

SELVA

Do. 6. bis Sa. 8.10.  
**PRÄSENTIERT  
„DOLCE VITA“**  
im neuen Studio mit  
italienischen Köstlichkeiten.

Do. 6. bis Sa. 15.10.  
**FACHBERATUNGSTAGE**



Musterring

Do. 6. bis Sa. 15.10.  
**BETTWAREN-  
SONDERVERKAUF**



A TOUCH OF ENERGY

**TOLLE NEUGESTALTETE  
ABTEILUNG IM 2. OG MIT**

*Die grüne Linie* + TEAM 7

Do. 6. bis Sa. 8.10. & Do. 13. bis Sa. 15.10.  
**SONNENSCHUTZ &  
KARNIESEN  
FACHBERATUNG**

Do. 6. bis Sa. 8.10. & Do. 13. bis Sa. 15.10.  
**BODENTAGE**

Unser geschultes Personal  
zeigt Ihnen Verlege-Techniken  
von Laminat und Parkett.



Fr. 7., Sa. 8.10. & Fr. 14., Sa. 15.10. von 11-15 Uhr



**SCHAUKOCHEN &  
SONDERVERKAUF**

in der Küchen-Abteilung im 3. Stock

Fr. 7. und Sa. 8.10.

**KENWOOD VORFÜHRUNG DES  
„COOKING-CHEF“**  
inkl. köstliche Kostproben

Bis Sa. 15.10.

**ZELT-SONDERVERKAUF**  
vor dem Haus



Do. 13.10., 19 Uhr

**KABARETTABEND MIT  
„DIE MÄNNER“**



„Gentlemania“ – gutes Benehmen ist wieder  
gefragt. Bitten um Reservierung bei Fr. Kaiser,  
Tel.: 0732 / 657461 - 940

Fr. 7.10. von 14-16 Uhr

**DONAUSCHRAMMELN**  
zu Gast im Leiner Restaurant.  
Live Musik neben Wiener Schnitzel,  
Kaiserschmarrn oder Tafelspitz.

Do. 6. bis Sa. 8.10. & Do. 13. bis Sa. 15.10.  
**WEINGUT HAINZL**

Die Winzerfamilie präsentiert erlesene  
Weine und steirische Schmäckerl.



Do. 6. bis Sa. 8.10. & Do. 13. bis Sa. 15.10.  
**KAFFEE-VERKOSTUNG**  
im Coffee-Shop

Do. 6. bis Sa. 8.10. &  
Do. 13. bis Sa. 15.10.

**KINDER-ATTRAKTIONEN**

- 🐾 Kinderschminken mit Bogi Park Pasching
- 🐾 Leiner Teddy
- 🐾 Kinderfotos vom Fotostudio Margit Berger  
nur am Fr. 7.10. und Fr. 14.10.

Fr. 7.10. ab 15 Uhr

**AUTOGRAMMSTUNDE**  
mit Toni Polster

Fr. 7.10. um 16 Uhr

**KINDERWAGEN-  
MODENSCHAU**

mit Toni Polster, im 1. OG



Do. 6. bis Sa. 8.10.

**„GRINBERG – METHODE“**

Lassen Sie sich von Carina Eisenhuber  
verwöhnen!

Do. 13. und Fr. 14.10.

**SHIATSU – THERAPEUTIN**

Gabriele Windpassinger führt Sie in die  
Technik ein.



Fr. 14. & Sa. 15.10.

**Bilder|WERK**

**KÜNSTLER**

malt und spachtelt vor Ort



Do. 6. bis Sa. 8.10. &  
Do. 13. bis Sa. 15.10.

**WOHNSTYLISTIN**

fachliche Tipps von  
unserer Leiner Wohnstylistin



ALLES UM NUR



2TLG. BAMBUS TISCHSET.

30 x 40 cm. Gelb/Grün, Rot/Schwarz oder Weiß/Purpl.  
Gerollt mit Bändchen. Statt 1,99\* 1,-



SERVIETTEN.

50 Stk./Pkg. 33 x 33 cm. 2-lagig. Verschiedene Farben.  
Statt 1,59\* 1,-

# Marketingverein Rohrbach

## AKTIONSTAG

# Tagesmütter klären über ihr Berufsbild auf

**ROHRBACH.** Die Tätigkeit als Tagesmutter galt lange Zeit als wenig anspruchsvoller Nebenverdienst von Hausfrauen. Mittlerweile hat sich der Beruf einem professionellen Wandel unterzogen, über den man sich bei einem österreichweiten Aktionstag informieren kann.



Kinder sind bei Tagesmüttern in professionellen Händen.

Auch der Rohrbacher Verein der Tagesmütter beteiligt sich am Aktionstag am 7. Oktober und hilft somit mit, das Image dieser anspruchsvollen Tätigkeit weiter aufzuwerten. Der Beruf ist heute ein wichtiger Bestandteil der österreichischen Betreuungslandschaft. Eine Tagesmutter sorgt für professionelle und doch sehr

persönliche Betreuung von Kindern bis 15 Jahren. Das Know-how kommt allerdings nicht mehr aus der alleinigen Erfah-

rung mit den eigenen Kindern: Pädagogik, Entwicklungspsychologie, Didaktik gehören ebenso zu den Ausbildungsschwerpunkten, wie Erste Hilfe oder rechtliche Grundlagen. Nur wer die Standards, wie psychische Belastbarkeit, ein kindgerechtes Wohnumfeld oder soziale Kompetenz, erfüllt, bekommt Zugang zur pädagogischen Ausbildung. 299 Tagesmütter sind in Oberösterreich aktiv, 1251 Kinder werden von ihnen individuell, flexibel und familiär betreut. ■

### i TERMIN

Aktionstag am Freitag, 7. Oktober  
Verein der Tagesmütter,  
Bahnhofstraße 3, Rohrbach

## SCHUHERBST Trends setzen mit Gabor

**ROHRBACH.** Schon bei der Anprobe muss man sich in einem Schuh wohlfühlen. Für die Bequemlichkeit ist die Machart in Verbindung mit der Laufsohle das entscheidende Kriterium. Beginnend bei Schuhen, die sich durch besonders anschmiegsames Leder auszeichnen, reicht die Ausstattungspalette bei Gabor bis zu hochflexiblen Latex- und Mehrkomponentensohlen, schrittdämpfende Luftkammer-sohlen, Wechselsfußbetten und vieles mehr. Die Gabor Schuhdesigner bevorzugen weiche Materialien, die für gute Funktionalität bei hohem Tragekomfort sorgen. Mehr Informationen und beste Beratung gibt's bei Schuhmode und Orthopädie Würfl am Rohrbacher Stadtplatz. ■

Anzeige



### Unwiderstehlich – Gabor®

Gabor steht für:

- Mode
- Qualität
- ökologische Verantwortung
- Tragekomfort
- Beste Lederqualität

Ihre Füße sind einzigartig. Deshalb sollten Schuhe auch perfekt zu Ihnen passen. Die einzigartige Wohlfühl-ausstattung von Gabor.

Nähere Informationen erhalten Sie im Schuh- und Orthopädiefachgeschäft Würfl.

**WÜRFEL**   
Schuhe - Podologie - Orthopädie - Fußpflege  
A-4150 Rohrbach, Stadtplatz 16, Tel. 07289/8950

Am LADIES DAY //  
**07. OKTOBER 2011**  
haben wir von  
8:00 - 20:00 Uhr  
durchgehend  
für Sie geöffnet.



**Einkaufsgutschein**  
im Wert von

**€ 10,-**

gültig von  
**05. - 08. Oktober '11**

Gültig auf Damenschuhe (Pantoffel, Sandalen, Schuhe, usw.) ab einem Einkaufswert von € 80,-. Gültig nur auf lagernde Artikel. Pro Einkauf und Person nur 1 Gutschein gültig.

**WÜRFEL**  
Schuhe - Orthopädie  
A-4150 Rohrbach, Tel. 07289/8950

**PFLICHTTERMIN**

# Lange shoppen beim Ladies Day

**ROHRBACH.** Der Ladies Day in der Innenstadt lockt am Freitag, 7. Oktober, wieder mit tollen Aktionen und Schnäppchen extra für Damen. Shopping mit der Freundin, der Mama oder der Schwester ist an diesem Tag ein Pflichttermin.



Die Freundin schnappen und ab in die Rohrbacher Innenstadt! Foto: Wodicka

Die teilnehmenden Geschäfte verteilen sich über die komplette Rohrbacher Innenstadt und sind ganz einfach an ihrem Ladies-Day-Aufkleber an der Eingangstür erkennbar. Von 9 bis 20 Uhr halten die Kaufleute ganz besondere Aktionen und Kaufangebote nur für Ladies bereit.

**Verwöhnprogramm**

Vor der Sparkasse werden Damen mit „Hugo“ und Vitamindrinks verwöhnt. Außerdem

können sie bei einem Gewinnspiel eine Farb- und Typberatung sowie Gutscheine von Kosmetik-Fußpflege Carola gewinnen. ■

**i TERMIN**  
Freitag, 7. Oktober, 9 bis 20 Uhr  
Rohrbacher Innenstadt

L A D I E S D A Y

# -10%

AUF ALLE KOSMETIKPRODUKTE

LANCÔME-Schmink- und Beratungstag  
mit eigener Lancôme Expertin! Lassen Sie sich verwöhnen.

**FREITAG 07. Oktober '11**

Wir haben für Sie bis 20 Uhr geöffnet!

**Stadtapotheke Mariahilf  
Kosmetik · Parfümerie**  
Dr. Mag. Fritz Pröll

Stadtplatz 18 · 4150 Rohrbach · Tel.: 07289/4273 · Fax-DW: 6  
proel@apotheke-rohrbach.at · www.apotheke-rohrbach.at

**NEU-ÜBERNAHME**

**Blumen & Deko**

Handy: 0680 20 47 063  
Dreisesselbergstr. 15  
4161 ULRICHSBERG  
EHM. „BLUMEN GERTRAUD“; beim UNIMARKT in ULRICHSBERG

**BLUMEN & DEKO BIETET EINE GROSSE AUSWAHL AN:**

- Dekorationsgegenständen (für innen und außen)
- Topf- u. Freilandpflanzen
- Schnittblumen
- Hochzeits- u. Trauerfloristik
- Gestecke,...

VORBEISCHAUEN LOHNT SICH!

Öffnungszeiten:  
Mo., Di., Do., Fr.,  
08 - 12 und 14 - 18 Uhr  
Mi., Sa.,  
08 - 12 (Nachmittag geschlossen)

AUSZEICHNUNG

# Goldener Ehrenring der Stadt Rohrbach ging an langjährigen Gemeindevater

**ROHRBACH.** 34 Jahre lang war Franz Burghuber als Gemeindevater in der Bezirkshauptstadt tätig. Am vergangenen Donnerstag hat er für diese Arbeit den Ehrenring der Stadt Rohrbach erhalten - pünktlich zur Pensionierung.



Foto: Hanner

Bgm. Josef Hauer (l.) überreichte Ehrenring und Urkunde an Franz Burghuber.

Seit 1. Oktober ist Pia Stütz offiziell die Nachfolgerin Burghubers als Gemeindevaterin. „Heute war ein denkwürdiger Tag, weil ich heute mit Pia zum Notar gefahren bin und die Praxis übergeben habe“, sagte Burghuber bei der Ehrenringfeier.

Er dankte vor allem seiner Familie, aber auch dem Team der Ordination für die ständige Unter-

stützung. „Ich bin nach Rohrbach gekommen, weil die Gemeinde mich großzügig unterstützt hat. Sie sanierte das alte Arzthaus komplett und so war es mir möglich, moderne Medizin für

die Bevölkerung zur Verfügung zu stellen. Außerdem hatte ich damals schon eine Ahnung, dass Rohrbach ein aufstrebender Ort ist“, so der Geehrte. Burghuber eröffnete am 12. April 1977 seine

Praxis in der Hanriederstraße, als Rohrbach dringend einen Gemeindevater brauchte. Der gebürtige Großraminger war seit 1980 Bezirksärztervertreter. Außerdem erstellte er als Bezirksrettungsarzt eine Notfallstudie, die als Grundlage für das heutige flächendeckende Notfallsystem in Einbezug der niedergelassenen Ärzte in Oberösterreich diente. „Franz Burghuber war aber auch maßgeblich an der Gründung des Medizinischen Dienstleistungszentrums beteiligt. Er hat schon lange vor der Eröffnung davon geträumt, die Kompetenzen verschiedener Ärzte in dieser Form zu bündeln“, lobte Bürgermeister Josef Hauer (ÖVP) den Visionär. ■

WEINE AUS ALLER WELT



EXKLUSIVE GESCHENKIDEEN

Jahrgangsweine für besondere Anlässe wie Geburten, Hochzeiten, Jubiläen, ...

VINOTHEK „KLEIN ABER FEIN“

Pöschlgasse 3, 4150 Rohrbach  
0664 / 3009422, 0664 / 5470205  
vinothek.reisinger@gmail.com

Dienstag bis Samstag geöffnet. Parkplatz > Bar JOY

IHR WEINSPEZIALIST MITTENS IN ROHRBACH.

**PALMERS**  
Rohrbach

LADIES DAY, 7. OKTOBER 2011

-15% auf das gesamte Modensortiment. Bis 20 Uhr geöffnet!

Ausgenommen reduzierte Ware. Nur bei Palmers in Rohrbach.

**DR. PAUL NEUNDLINGER**  
öffentlicher Notar

Stifterstraße 12, A-4150 Rohrbach  
Tel.: 07289/4352  
Fax: 07289/4352-21  
mail: kanzlei@notariat-rohrbach.at  
web: www.notariat-rohrbach.at

Substitut: **MAG. RALPH ÖLLER**

Für Ihre Anliegen stehen wir Ihnen gerne gegen vorherige telefonische Terminvereinbarung zu einem unverbindlichen und kostenlosen Erstgespräch zur Verfügung.

**GUTSCHEIN**

LADIES DAY!

AB EINEM EINKAUF VON € 20,-  
EIN HAUSKAFFEE- ODER TEE  
**GRATIS**

LEIBETSEDER GASTRONOMIE & FLEISCHWAREN GMBH  
STADTPLATZ 27, 4150 ROHRBACH IN OÖ  
WWW.ESSENVOMBESTEN.AT / TELEFON 07289-4276-0 FAX-10

# Schauplatz Sarleinsbach

Da ist meine Gemeinde drin!

## WASSERBUS

# Hausbrunnen untersucht: Fast alle in Top-Zustand

**SARLEINSBACH.** Viele Bürger nutzten die Gelegenheit, die Wasserqualität ihres privaten Hausbrunnens durch den Laborbus des Landes Oberösterreich untersuchen zu lassen.

Drei Tage lang wurden sowohl der bauliche Zustand der Trinkwassereinrichtungen als auch die chemische Zusammensetzung und der bakteriologische Zustand des Wassers untersucht. Gemeindefachkraft Maria Prokesch begleitete die Probennehmer zu den Quellen und Brunnen der 39 Interessenten und brachte die entnommenen Proben sofort zum Wasserbus am Marktplatz. Schon nach einer Stunde konnten sich



Bgm. Roland Bramel (mit Sohn Stefan) hat sein Trinkwasser untersuchen lassen.

die Interessenten das Ergebnis vom Fachmann erklären lassen, der bakteriologische Befund wurde zugeschickt. Es wurden kaum gravierende Mängel festgestellt oder ungenießbares Was-

ser befundet. Kleine Mängel wie eine fehlende Dichtung oder Entlüftung oder Absperrung können sehr einfach nachgerüstet werden und garantieren sofort mehr Qualität im Trinkwasser. ■

## Sarleinsbach

Fläche: 37 km<sup>2</sup>  
Höhe: 561 m  
Einwohner: 2241

Bürgermeister:  
Roland Bramel

Homepage:  
[www.sarleinsbach.at](http://www.sarleinsbach.at)

Da ist meine  
Gemeinde drin!



Do, 06.10.2011  
Fr, 07.10.2011  
Sa, 08.10.2011

## Oktoberfest

TOLLE SPAR ANGEBOTE  
unter [www.jetschgo.at](http://www.jetschgo.at)

Auch das Jetschgo-MODE-Team freut sich auf Ihren Besuch.

Do, 06.10.2011 bis  
Mi, 12.10.2011

**-10%**

AUF ALLE DAMEN-  
UND HERREN-JACKEN

JACKEN-WOCHE

JETSCHgo  
SARLEINSBACH shopping

Altendorferfeld 2, 4152 Sarleinsbach  
Tel. 07283/20530



Naturnaher Rückbau der ehemaligen Badeanlage in Stampf

## AUSGEDIENT Altes Freibad zugeschüttet

**SARLEINSBACH.** Die wasserrechtliche Bewilligung für die erste Sarleinsbacher Badeanlage in Stampf ist ausgelaufen. Weil eine Verlängerung der Bewilligung mit vielen Auflagen verbunden gewesen wäre, wurde diese nicht mehr angestrebt und so ordnete die Bezirkshauptmannschaft den Rückbau an. Die Einfriedungen wurden entfernt und das Bachgerinne wieder möglichst naturnah hergestellt. ■

BIOPHILIA

# Sarleinsbacher lieben das Leben - und machen ein Projekt daraus

**SARLEINSBACH.** Ein Adventfest der etwas anderen Art wird es heuer in Sarleinsbach geben. Dieses Fest, das sich ganz bewusst als Gegensatz zur konsumorientierten Vorweihnachtszeit versteht, wird der Auftakt zum Projekt Biophilia sein.

In Sarleinsbach wurde in den vergangenen Jahren viel über die Gestaltung des Gemeindelebens nachgedacht und nun wird eine Initiative gegründet, die sich für nachhaltiges Leben und Wirtschaften in Sarleinsbach einsetzt - eben Biophilia (altgriechisch: bios - Leben und philia - Liebe = Liebe zum Leben). Das Ziel des Projektes ist es, eine Ausgewo-



Der Baum der Sinne wird im Advent in Sarleinsbach aufgestellt. Foto: D. Köppl

genheit zwischen den drei Säulen Wirtschaft, Natur und Mensch zu erreichen.

Nachhaltiges Wirtschaften - eines der Grundziele von Biophilia - bedeutet, die Bedürf-

nisse der heutigen Zeit so zu befriedigen, dass nachfolgende Generationen ein intaktes ökologisches, soziales und wirtschaftliches System vorfinden. Dazu soll unter anderem das besonde-

re Adventfest am 8. Dezember beitragen, das unter dem Titel „Baum der Sinne - die Farbe Grün“ steht. Im Vordergrund der Biophilia Adventtage stehen Bewusstseinsbildung, Information und Erlebnis, den Besuchern soll der Sinn der Adventzeit wieder ins Bewusstsein gerufen werden. So wird das Programm an diesem Tag unter anderem eine Kinderbackstube umfassen, aber auch Basteln mit Naturmaterialien, Lesungen in der Bücherei, ein Dorfrundgang mit Christbaumausstellung, eine Ausstellung im Kaufhaus Ecker und eine grüne Oase der Ruhe. Der Tag steht ganz im Zeichen des Baumes, der Kreativität und des Miteinanders. ■

**TOPIC**  
Die Türen-Manufaktur

TOPIC GmbH, Haustüren und Wohnungseingangstüren  
Altendorferfeld 6  
4152 Sarleinsbach  
Tel. +43(0)7283 / 82 30-0  
topic@topic.at, www.topic.at



**TOPIC** EXPO Türen Fenster Tore

TOPIC EXPO Handels GmbH  
Mahring 35, A-4113 St. Martin, Tel. +43(0)7232 / 38002-0  
office@topic-expo.at, www.topic-expo.at

www.erlebnishof.at  
**KräuterMandl**  
ERLEBNISHOF  
**Saisonstart in die kulinarischen Wildwochen**

„Verwöhnen Sie Ihren Gaumen“  
Samstag Abend und Sonntag Mittag

Samstag, 08. Oktober bis Sonntag, 06. November 2011



Spezialitäten vom Wild (Reh, Hirsch, Wildschwein, Fasan) bei gemütlichem Ambiente im Restaurant des Erlebnishofes Mandl - ein Erlebnis!



4152 Sarleinsbach, Schulgarten 8  
Tischreservierung: 07283 8227 -  
Nach Voranmeldung bereiten wir gerne auch an anderen Terminen Wildgerichte zu.

## WAWIKI

# Kinder erleben die Natur ganz neu

**SARLEINSBACH.** Die Ferienregion WaWiKi - Wald Wiesen Kinder - entwickelt sich zu einem beliebten Anlaufzentrum für Kinder- und Jugendgruppen, die etwas über die Natur lernen wollen. Eingebunden sind auch heimische Unternehmen, die den jungen Besuchern naturnahe Lebensmittel näher bringen.

In diesem Jahr konnte das WaWiKi-Team bisher bereits 15 Schulen bei sich begrüßen - das sind 1100 Nächtigungen. Sie haben sich zum Beispiel in der Biohofbäckerei Mauracher selbst beim Brotbacken versucht und die Bio-Rätsel-Rallye absolviert. Am Biohof Stadler konnten die Kinder Butter selber rühren, Topfenkäsebröte zubereiten und ihr Eis selber herstellen. Außerdem lernen sie von Natur-



1100 Nächtigungen verzeichnete das WaWiKi-Land heuer rund um Sarleinsbach.

Waldpädagogen vieles über den Wald mit seinen Besonderheiten. So können sie Zusammenhänge im Ökosystem entdecken. Die Angebote werden ständig erweitert, wie in jüngster Zeit durch die Einbin-

dung der Erlebnisimkerei Hüttner, des Hochseilparks Böhmerwald und des Waldkompetenzentrums in Schöneben. Besonders beliebt sind bei den jungen Besuchern die Ausflüge zum Mauracher und

zum Biohof Stadler, in den Hochseilpark, aber auch ins Naturbad Sarleinsbach.

„Letztens haben wir ein nettes E-Mail von einer Lehrerin bekommen, die heuer im Juni ihre Projekttagge bei uns gebucht hatte. Sie schrieb, dass sie die Tage im Mühlviertel sehr beeindruckt hätten und dass es zu allen Programmpunkten nur positive Rückmeldungen von den Schülern gab. So etwas freut einen natürlich sehr“, erzählt Roswitha Märzinger vom WaWiKi-Team. Von 10. bis 12. November ist dieses bei der Messe Interpädagogica in Wien vertreten, um die Angebote des WaWiKi-Landes dort zu präsentieren. ■

**i MEHR INFOS**

[www.wawiki.at](http://www.wawiki.at)

## ARCUS

# St. Severin Wohnen und Verwaltung im neuen Markthaus vereint

**SARLEINSBACH.** Durch den Neubau werden die sozialen Dienstleistungen von ARCUS in Sarleinsbach gebündelt.

Nach Errichtung des neuen Wohntraktes St. Severin und Adaptierung des bestehenden Teiles entsteht derzeit am Marktplatz von Sarleinsbach das neue Markthaus von ARCUS. Ab Herbst 2012 wird dort viel Leben einkehren.

## Neues Angebot

Als neues und sehr wertvolles Angebot in der Region wird in diesem Gebäude Kurzzeitwohnen, ein Krisenzimmer sowie ein Tageszentrum errichtet.



Die alten Gebäude am Marktplatz 17+19 werden durch das neue Markthaus ersetzt.

Aber auch die zentrale Verwaltung, die Geschäftsführung, die Einsatzleitung Mobile Dienste sowie ein Verkaufsraum finden zukünftig im Markthaus ihren neuen Platz.

Die Mitarbeiter erhalten damit zentrale, barrierefreie Büroräum-

lichkeiten mit guten Arbeitsbedingungen.

## Nachhaltige Entwicklung

Durch die Errichtung des neuen ARCUS-Markthauses werden alte, baufällige Häuser im Zentrum von Sarleinsbach wiederbelebt und

zahlreiche Arbeitsplätze am Standort Sarleinsbach gesichert. ■

Anzeige

**ARCUS**  
SOZIALNETZWERK  
[www.arcus-sozial.at](http://www.arcus-sozial.at)

BAUTÄTIGKEIT

# Große Bauprojekte lassen die Maschinen am Marktplatz brummen

**SARLEINSBACH.** Die drei Kräne auf dem Marktplatz zeigen, dass momentan wieder rege Bautätigkeit im Zentrum von Sarleinsbach herrscht.



Das Gesicht des Sarleinsbacher Ortszentrums verändert sich.

Seit August rollen Bagger und Brecheranlage am Marktplatz. Die Häuser Wagner, Pecha und auch das Schmidt-Haus sind bereits abgerissen. Im gewohnten Ortsbild ist eine Riesen-Lücke entstanden, die aber durch den Neubau beider Häuser und einer Wiederherstellung der gewohnten Fassaden durch das Arcus Sozialnetzwerk wieder geschlossen wird. Über den kommenden Winter wird der Innenausbau gemacht.

Die Wohnbaugenossenschaft GWB wird ab 2012 mit der Errichtung eines Ärzte-zentrums und altersgerechten Wohnun-

gen, aber auch Startwohnungen im Schmidt-Haus beginnen, die im Jahr 2013 bezugsfertig werden sollen.

In der Stadlgasse sollen Dauerparkplätze entstehen, sodass die wichtigen Kurzparkplätze am Marktplatz für die heimische Wirtschaft zur Verfügung stehen.

## Gemeindezentrum

Auch die Weiterführung und die Abschlussarbeiten des Großprojektes Gemeindezentrum mit dem Weiterbau des Sitzungssaals und dem Bau der Aufbahnhalle sind im Gange. In den Wintermonaten wird der Innenausbau erfolgen, die Fertigstellung ist für den nächsten Sommer geplant. Auch der Meindlhof präsentiert sich ganz neu durch Pflanzenbeete und Sträucher sowie eine neue Pflasterung. Nur noch Sitzgelegenheiten fehlen. ■

MEIN FENSTER IN DIE ZUKUNFT

Internorm

80 JAHRE Internorm

Internorm



„DARF ICH IHNEN NOCH EIN GLAS ANBIETEN? UND ZWAR GRATIS!“

AKTION 3 FÜR 2

## 3fach-Verglasung zum Preis der 2fach-Verglasung Aktion „3 für 2“ – Das dritte Glas gibt's gratis dazu

Mit der Aktion „3 für 2“ setzt Internorm vom 5. September bis 5. Dezember einen attraktiven Anreiz für alle Häuslbauer und Sanierer in Österreich. Im Aktionszeitraum ist das neue, energieeffiziente 3fach-Standardglas „SOLAR+“ zum Preis der 2fach-Verglasung erhältlich. Seine hohe Lichtdurchlässigkeit garantiert helle, freundliche Atmosphäre im Innenraum und eine exklusive Spezialbeschichtung macht das Fenster bereits bei geringer Sonneneinstrahlung zur kostenlosen „Zusatzheizung“. Beste Wärmedämmwerte sorgen für verringerten Heizwärmebedarf und hohen Wohnkomfort. Eine Investition, die sich schnell lohnt.



tiven Anreiz, beim Fensterkauf auf die neuesten und effektivsten Technologien zu setzen“, sagt Internorm-Geschäftsführer Christian Klinger. Im Aktionszeitraum 5. September bis 5. Dezember ist das neue, energieeffiziente 3fach-Standardglas SOLAR+ zum Preis der 2fach-Verglasung erhältlich. Konkret: Internorm gewährt dem Kunden auf ausgewählte Fenstersysteme mit 3fach-Verglasung SOLAR+ einen Abschlag, sodass er lediglich den Preis der Ausführung in 2fach-Verglasung bezahlen muss. Der Preisvorteil ist gültig für die Fenstersysteme THERMO passiv, THERMO design, DIMENSION+, EDITION und VARION in den Standardausführungen.

**Europas Fenstermarke Nr. 1 feiert 80. Geburtstag**  
Internorm feiert 2011 seinen 80. Geburtstag. Im Jahr 1931 legte Eduard Klinger Senior in seinem Ein-Mann-Schlossereibetrieb den Grundstein – heute ist das zu 100 Prozent in Familienbesitz stehende Unternehmen die größte international tätige Fenstermarke Europas und Arbeitgeber für mehr als 1.800 Mitarbeiter. Über 18,5 Millionen Fenstereinheiten – zu 100 Prozent „made in Austria“ – haben die drei Produktionswerke Traun, Sarleinsbach und Lannach bisher verlassen. Im Jubiläumsjahr 2011 investiert das Unternehmen 29 Millionen Euro in Innovationen und neue Fertigungstechnologien. Gemeinsam mit mehr als 1.250 Vertriebspartnern in 20 Ländern baut Internorm seine führende Marktposition in Europa weiter aus.

Jetzt zu fast allen Internorm Fenstern ein drittes Glas mit SOLAR+ Beschichtung gratis.

- Optimaler Gewinn an passiver Solarenergie
- Perfekte Wärmedämmung

Mehr Infos bei allen Internorm-Partnern und unter [www.internorm.at](http://www.internorm.at)

„Mit der Aktion ‚3 für 2‘ bieten wir allen Häuslbauern und Sanierern in Österreich einen sicherlich sehr attrak-

Anzeige

## WECHSEL

# Topic unter neuer Geschäftsführung

**SARLEINSBACH.** Getrennt hat sich die Topic GmbH von ihrem bisherigen Geschäftsführer Bernhard Bohusch. Die alleinige Geschäftsführung hat IFN/Topic-Miteigentümer und bisheriger Co-Geschäftsführer Stephan Kubinger übernommen. Bohusch leitete seit 2009 die Geschicke des Sarleinsbacher Unternehmens und hat in dieser

Zeit maßgeblich zur Modernisierung des renommierten Herstellers von Premium-Haustüren beigetragen.

Die Trennung erfolgte in beiderseitigem Einvernehmen, der Grund für den Wechsel lag in unterschiedlichen Auffassungen zur künftigen strategischen Ausrichtung des Traditionsunternehmens. ■



Stephan Kubinger ist alleiniger Geschäftsführer von Topic. Foto: Topic

## NACHWUCHS

# Kindergarten wieder voll

**SARLEINSBACH.** Die Betreuung der jüngsten Einwohner im Kindergarten wird stark in Anspruch genommen. Durch die Anmeldung vieler Dreijähriger und einer steigenden Nachfrage nach einer Hortbetreuung für Volksschulkinder ist der Kindergarten nun voll ausgelastet. Deshalb wurde für das erste Halbjahr eine zusätzliche pädagogische Fachkraft eingestellt. 82 Kinder besuchen den Kindergarten. ■

## KURZ &amp; BÜNDIG

### Reger Zuzug

**SARLEINSBACH.** Die neu parzellierten Flächen - insgesamt acht - auf den Eckerstorfer-Gründen Bauabschnitt 1 (Pfarrleiten) sind alle schon an die vorgemerkten Bauwerber verkauft.

### Kanalbau

**SARLEINSBACH.** Ein Reinwasser- und Schmutzwasserkanal wurde in Sprinzenstein errichtet. Die Erschließung der Eckerstorfer- und Wögerbauer-Gründe wird demnächst beginnen.

### Fleißige Blutspender

**SARLEINSBACH.** Trotz brühen der Hitze und Urlaubszeit kamen bei der letzten Blutspendeaktion 161 Spender in die Volksschule. Davon haben drei Personen das erste Mal Blut gespendet, sieben bereits zum 25. Mal.

### Neue Direktorin

**SARLEINSBACH.** Brigitte Roth folgt dem provisorischen Leiter der Hauptschule, Johannes Hammerschmied, als neue provisorische Direktorin nach. Direktor Werner Gattermayer wurde bei einer Feier im Gasthaus Riepl verabschiedet.

### Saisonende

**SARLEINSBACH.** Mit 16. Oktober schließt die Jausenstation Brezerhaus wieder. Letzte Chance für einen Besuch!

**KFZ TECHNIK KATZINGER** BOSCH Service

KAROSSERIE / REPARATUR / LACKIERUNG

Vertragspartner für IVECO Daily

24H-HOTLINE  
07283/8212

**KFZ TECHNIK KATZINGER GMBH**  
Wart 23 · 4152 Sarleinsbach  
info@katzinger.at · www.katzinger.at

**GRABNER**

## Tor und Eingangstür des Jahres

Modernisieren Sie jetzt und sparen Sie bis zu 30%\*

4150 Rohrbach · Tel 07289/4307 · www.grabner-schlosser.at

**Tür des Jahres**  
Eingangstür RenoDoor  
Ab € 1.249,-  
Abholpreis

**Tor des Jahres**  
Garagen-Sectionaltor RenoMatic inkl. Antrieb  
Ab € 899,-  
Abholpreis

\*Im Vergleich zu einem LPU-Tor mit gleichem Tormotiv und gleicher Oberfläche.

Angebot gültig bis 31.12.2011

**Sectionaltor RenoMatic**  
Inklusive Hörmann Antrieb ProMatic,  
In 4 Größen: 2375/2500 x 2000/2125 mm.

**Eingangstür RenoDoor**  
Baugleich zu Hörmann ThermoPro  
Eingangstüren. Größe: 1100 x 2100 mm.  
Andere Größen auf Anfrage lieferbar.



Bernhard Aumüller



Silvia Höglinger

Wir beraten Sie gerne!

# Wirtschaft & Politik



Josef Stockinger und Maria Grünbacher (l.) gehören zu den drei Preisträgern des Förderungspreises des landwirtschaftlichen Bauwettbewerbes. Foto: Land OÖ/Binder

## BAUWETTBEWERB

# Alt trifft Neu am Ebnerhof

**ARNREIT.** Die Neugestaltung des Hofes von Maria Grünbacher und Josef Stockinger in Arnreit hat die Jury des landwirtschaftlichen Bauwettbewerbes beeindruckt. Sie vergab dafür einen Förderungspreis.

„Einfache funktionelle Details und Materialien im Bereich der Ab-Hof-Vermarktung sowie auch des neuen Mutterkuhstalls sind als gültiges zeitgemäßes Baugestaltungskonzept in der Landwirtschaft anzuerkennen“,

lobte die Jury. Ebenso gefielen der konsequent durchgeführte Grundsatz „weniger ist mehr“, der „eine stimmige Verbindung von Neuem mit Altem ergibt und die positive Atmosphäre des gesamten Betriebes bestimmt.“ ■

Die Arnreiter Landwirte gehören zu den insgesamt 91 Bewerbern, die ihr Projekt für den landwirtschaftlichen Bauwettbewerb eingereicht haben und zu jenen drei, die mit einem Förderungspreis ausgezeichnet wurden. Maria Grünbacher und Josef Stockinger haben am Ebnerhof die Verarbeitungsräume und den Hofladen neu gestaltet, wo sie Schnaps, Säfte, ausgewählte Getreidesorten und Fleisch verkaufen.



Foto: Land OÖ/Linschinger

Die Verarbeitungsräume und der Hofladen zur Direktvermarktung wurden neu gestaltet, außerdem wurde am Ebnerhof ein Mutterkuh-Stall neu gebaut.

## VERDIENSTMEDAILLE Ausgezeichnet

**ROHRBACH.** Die Verdienstmedaille des Landes erhielt Roman Mayr, Vorsitzender des Betriebsrates der Arbeiter im LKH sowie Mitglied im gespag-Aufsichtsrat. ■

**NICHT VERGESSEN:**

Jetzt Vitatherm Wärmeverrat einlagern!



Lagerhausgenossenschaft  
Rohrbach eGen.  
Scheiblberg 44, 4150 Rohrbach  
Tel.: 07288 / 8363

www.lagerhaus.at  
treibstoffe@rohrbach.rlh.at

**vitatherm**  
Österreichs beliebtestes Heizöl



www.mein-vitatherm.at

## PREISKNÜLLER

# Möbel Lang: Reservierung kommt bei Kunden super an

**BREITENBERG.** Weil durch den Um- und Ausbau des beliebten Möbelhauses Lang viele Ausstellungsstücke extrem reduziert sind, drängen sich die Leute oft durch die Ausstellung. Obwohl der offizielle Ausverkauf erst um die Jahreswende stattfindet, kann man sich schon jetzt die besten Schnäppchen reservieren lassen. Das heißt, die Kunden sind noch nicht zur Abnahme verpflichtet (erst ab Dezember). Da wird nämlich ausgeräumt. Dieses Angebot kommt super an. Egal ob man eine Küche, ein Schlafzimmer oder ein Wohnzimmer kauft - der reduzierte Preis ist sicher und bezahlen muss man auch erst, wenn man die Ware hat. Weil auch das Möbellager zu platzen droht, wer-



Jetzt die besten Schnäppchen sichern!

den original verpackte Möbel und Matratzen zu Lager-Sonderpreisen verkauft.

**i** KONTAKT

Möbel Lang, Breitenberg  
Tel.: 0049/8584/989 100  
www.moebel-lang.de

Falls die preiswerten Ausstellungs-möbel aber nicht genau in die Wohnung passen, macht die hauseigene Tischlerei gerne auch Änderungen oder Zusätze, so dass es auch wirklich beim Schnäppchen bleibt. So hatte ein Haslacher Kunde ein Jugendzimmer als Schnäppchen gekauft, nur leider passte der Schrank nicht in die Mansarde. Die Möbel-Lang-Tischler haben den einfach gekürzt und eingebaut. Die Aussage des Kunden: „Bist du deppert, des is da Wahnsinn! Da kim i wieder, vielen Dank!“ ■ Anzeige



Helmut Grlinger ging in Ruhestand.

## PENSIONIERUNG Grlinger verabschiedet

**ROHRBACH.** Abschied von den Berufsbildenden Schulen nahm der Mathematik-, Geschichts- und Musiklehrer Helmut Grlinger (60). Die Förderung der Talente seiner Schüler war ihm immer ein großes Anliegen und nicht wenige schlugen nach seinem Vorbild eine pädagogische Karriere ein. Nach wie vor ist Grlinger ein gefragter Lehrbuchautor. Bei einer Feier dankten ihm Landesschulinspektor Gerhard Brandstötter, bbs-Direktor Roland Berlinger und die Kollegen für seine Arbeit und wünschten für die Pension alles Gute. Grlinger war seit 1979 Lehrer an den bbs. ■

## FASHIONTEMPEL

# Mit Cecil und Street One in den Herbst

**ROHRBACH.** Im Fashiontempel am Stadtplatz erfreuen sich die Gemüter - denn ganz gleich, wenn es jetzt schon kühler wird: Für das passende Outfit ist gesorgt!

Wunderbare, kuschelige und perfekt kombinierbare Mode ist jetzt besonders angesagt. Denn diese Jahreszeit kann es manchmal in sich haben - da sind die neuen Kollektionen bei Cecil und Street One gerade richtig.

Sie und Er genießen die große Auswahl auf fast 300 m<sup>2</sup>. Beste Qualitäten und ein großes Know-how bei der Beratung gibt es inklusive. „Wir freuen uns auf Ihren Besuch“, so das Team von Cecil und Street One in Rohrbach. ■



Angesagte Stylings gibt es wieder bei Cecil und Street One in Rohrbach.



Heuer wird's ein bunter Herbst.



Auch Herren finden eine große Auswahl.


**i** HINWEIS

Cecil & Street One Fashionstore  
Stadtplatz 29, 4150 Rohrbach  
Tel. 07245/28862-609

BERUFS-WELTMEISTERSCHAFT

# Zwei Landschaftsgärtner stellen sich der internationalen Konkurrenz

**KLEINZELL.** Zur Berufs-Weltmeisterschaft nach London fahren die beiden Landschaftsgärtner Martin Höfler und Bernhard Gierlinger. Schon seit Monaten trainieren sie für diesen großen Auftritt, am Freitag startet nun der internationale Wettbewerb.

Das Ticket für die Weltmeisterschaft haben Bernhard Gierlinger aus Kleinzell und Martin Höfler aus Rohrbach, die beide ihr Handwerk bei GartenZauner in Kleinzell erlernt haben, mit ihrem Sieg bei der Europa-Meisterschaft gelöst. „Es war faszinierend, wie gut die beiden zusammengearbeitet haben – ihnen ging die Arbeit ohne Hektik, fast wortlos von der



Martin Höfler und Bernhard Gierlinger treten ab Freitag bei der Berufs-Weltmeisterschaft in London an.

Hand“, erinnert sich Hans Zauner und blickt deshalb auch der WM zuversichtlich entgegen: „Bernhard und Martin werden die Teil-

nahme mit ihrer gewohnten Gelassenheit meistern.“ Zauner wird die beiden nach London begleiten, wo sich ab Freitag die besten Landschaftsgärtner aus der ganzen Welt der Konkurrenz stellen.

### Ein Garten in vier Tagen

Wettbewerbs-Aufgabe ist es, innerhalb von vier Tagen einen Garten zu bauen – nach exakten Vorgaben und strengsten Kriterien.

Die Latte für Martin Höfler und Bernhard Gierlinger liegt hoch: Bei der letzten WM in Kanada holte sich bereits ein Garten-Zauner-Team die Silbermedaille. Gold ging damals an die deutschen Nachbarn, die auch heuer ein starker Konkurrent sind. ■

BAUSPAREN

# Krisensicher und nachhaltig

**ROHRBACH.** „Bausparen ist krisenerprobt und verbindet seit jeher attraktive Erträge mit einem Höchstmaß an Sicherheit und das bereits ab kleinen Sparbeträgen“, so Karin Kitzberger, Kundenberaterin der Volksbank Linz-Wels-Mühlviertel AG.

### Beliebteste Sparform

„In unsicheren Zeiten ist Bausparen ganz klar die beliebteste Sparform der Österreicher. 44 Prozent der Österreicher sehen laut GfK-Umfrage im Bausparvertrag die interessanteste Anlageform. Kurz, wer jetzt eine ertragreiche, sichere Möglichkeit sucht, sein Geld mittelfristig zu veranlagen, kommt am Bausparen einfach nicht vorbei“, erklärt Karin Kitzberger. Bausparen ist nachhaltig und baut auf echte Werte. Das Bausparsystem leis-



Karin Kitzberger, Kundenberatung

tet seit Jahrzehnten einen bedeutenden Beitrag, den Wohlstand in Österreich zu sichern und zu vermehren und darüber hinaus leistbaren Wohnraum zu schaffen. Denn abgesehen vom ertragreichen Sparen ist ein Bausparvertrag auch die perfekte Basis, wenn es darum geht, ein Eigenheim zu finanzieren, ein Haus oder eine Wohnung zu kaufen

oder zu renovieren. Zusätzlich sichert ein Bausparvertrag ganz nebenbei den Anspruch auf ein günstiges Bauspardarlehen.

### Bausparen als Basis

„Mit Bausparen liegen Sie nie falsch. Bausparen ist ein österreichisches Erfolgsmodell - besonders in unsicheren Zeiten. Bausparen ist somit die Basis jeder Anlagestrategie. Ein gutes Fundament ist nicht nur wichtig, wenn man ein Haus baut, auch wenn es um die Finanzen geht, ist ein solider Grundstein wichtige Voraussetzung. Ein Bausparvertrag von der Volksbank sichert Ihnen diese Basis“, so Karin Kitzberger. Infos auf: [www.volksbank-lwm.at](http://www.volksbank-lwm.at) ■



KURZ & BÜNDIG

### Neue Meister

**ROHRBACH.** Die Meisterprüfung haben Christoph Koblbauer, Nebelberg (Kraftfahrzeugtechnik und Karosseriebauer), Mario Wintersberger, Ulrichsberg (Karosseriebauer) sowie Martin Eckerstorfer, St. Martin (Heizungstechnik) mit Erfolg abgelegt.

### Informationsreise

**ROHRBACH.** Den Bezirk Rohrbach mit seinen Besonderheiten erkundeten die Abschnittsfeuerwehr-Kommandanten aus Oberösterreich und das Landeskommando. Besichtigt wurden der Steinlehrpfad in Plöcking, das Hopfenmuseum mitsamt Hopfenernte in St. Ulrich, das Waldkompetenzzentrum in Schöneben und die Aussichtstürme Moldaublick und Alpenblick. Außerdem beeindruckten die imposante Pumpenanlage für die Beschneigungsanlage am Hochficht sowie der Prototyp eines neuen Löschfahrzeugs.



Foto: Land OÖ/Linschinger

Bei einem kostenlosen Beratungstag beantworten Expertinnen Frauen-Fragen.

## BERATUNGSTAG

# Damit Frauen ihre Chancen nützen

**ROHRBACH.** Ein kostenloser Beratungstag exklusiv für Frauen findet am 18. Oktober in der Bezirkshauptmannschaft statt. Damit sollen Frauen angesprochen werden, die mit dem bisherigen Informations- und Beratungsangebot nicht erreicht werden konnten. „Frauen sollen ihre individuellen Lebenswege entsprechend ihren Wünschen, Talenten und Begabungen gestalten - unabhängig von Rollenbildern und Klischees“, sind für Landesrätin Doris Hummer Selbstbestimmung und Unabhängigkeit das oberste Gebot. Dazu braucht es Antworten auf Fragen, die sich speziell Frauen stellen: Wie kann der Wiedereinstieg aussehen? Welche Karenz-

modelle gibt es? Wie bekomme ich Unterstützung in bewegten Lebenssituationen?

Bei diesem Aktionstag, der heuer bereits zum zweiten Mal landesweit stattfindet, stehen Lebens- und Sozialberaterinnen und Juristinnen aus den Frauenberatungsstellen zu den unterschiedlichsten Themen mit Rat und Tat zur Seite. ■

### **i** HINWEIS

Beratungstag am Dienstag, **18. Oktober**, ab 14 Uhr, BH Rohrbach  
Terminvereinbarung: Tel. 0732/7720-11 851, [www.frauenreferat-ooe.at](http://www.frauenreferat-ooe.at)  
Infos: Alom FrauenTrainingsZentrum, Tel. 072 89/41 26, [www.alom.at](http://www.alom.at)  
Frauentreff, Tel. 072 89/66 55, [www.frauentreff-rohrbach.at](http://www.frauentreff-rohrbach.at)



## „Wenn ich groß bin, werd ich Tierärztin!“

*Wenn es um die Zukunft geht, hat jeder andere Vorstellungen. In „Zukunfts-Wünsche“ lassen wir Oberösterreicherinnen und Oberösterreicher zu Wort kommen und erfahren mehr über ihre Träume.*

„Ich bin Laura, 7 Jahre alt, und gehe zur Volksschule. Meine Familie besteht aus meiner Mama Julia, meinem Papa Michael – und dann gibt's zwei Katzen (Lilly und Elly) und drei Meerschweinchen. Es sind viele Tiere. Aber das ist wichtig, weil ich einmal Tierärztin werden will. Ich weiß, dazu muss man lange und viel studieren. Aber das will ich auch. Damit ich das kann, haben meine Eltern für mich gespart.“

Sie sagen, das heißt Vorsorge, und die ist wichtig, wenn man eine gute Zukunft will.“

Laura

### FlexiBel® Mini kleine Beträge für große Ziele

Mit FlexiBel® Mini schaffen Sie schon mit geringen monatlichen Beträgen einen finanziellen Polster für die Zukunft Ihres Kindes. Ein Beispiel: Sie sparen bereits **jetzt monatlich EUR 30,-** und legen so den Grundstein für ein späteres Studium oder die Wunschausbildung.

Mehr über FlexiBel® Mini, weitere Vorsorgemöglichkeiten und konkrete Beispiele auf [www.keinesorgen.at](http://www.keinesorgen.at) oder vereinbaren Sie einen Beratungstermin unter 057891 - 0.



**Zusammenarbeit** Bestens funktioniert das Miteinander zwischen den Hofkirchner Gewerbetreibenden und der Feuerwehr. So erfolgt bei Veranstaltungen der Feuerwehr der gesamte Einkauf in Hofkirchner Betrieben. Außerdem übernimmt die FF jedes Jahr kostenlos den Brandsicherheitsdienst beim Weinfrühling. Als Dank dafür überreichte Wirtschaftsbund- und WK-Bezirksobmann Herbert Mairhofer (rechts) den Kameraden eine Lotsenausrüstung.

Anzeige

200 Jahre

Oberösterreichische  
Versicherung AG



von Mag. Berthold Kneidinger  
Steuerberater in Rohrbach

### Voraussetzung für die steuerliche Anerkennung von Verträgen zwischen nahen Angehörigen

Vereinbarungen bzw. Verträge zwischen nahen Angehörigen werden steuerrechtlich nur dann anerkannt, wenn sie

1. nach außen ausreichend zum Ausdruck kommen (Publizität),
2. einen eindeutigen, klaren und jeden Zweifel ausschließenden Inhalt haben und
3. auch zwischen Familienfremden unter denselben Bedingungen abgeschlossen worden wären.

Als nahe Angehörige gelten dabei nicht nur Ehegatten, Eltern, Kinder oder Enkelkinder. Auch Geschwister, Onkel und Tanten, Nichten und Neffen, Cousins und Cousinen oder Verschwägerter sind vom Begriff der nahen Angehörigen umfasst.

Weiters erstreckt sich der Begriff der nahen Angehörigen auch auf Wahl- oder Pflegeeltern und -kinder, Lebenspartner und Verlobte. Die Judikatur des Verwaltungsgerichtshofes zu den Rechtsbeziehungen zwischen nahen Angehörigen kommt darüber hinaus aber beispielsweise auch für Rechtsbeziehungen zwischen Personengesellschaften und nahen Angehörigen eines (insbesondere des beherrschenden) Gesellschafters oder zwischen GmbHs einerseits und (beherrschenden) Gesellschaftern bzw. Gesellschafter-Geschäftsführern andererseits zu Anwendung. Entscheidend ist dabei grundsätzlich das Verhältnis zum Zeitpunkt des Vertragsabschlusses.

Gerade in diesem „privaten“ Bereich wird häufig auf schriftliche Fixierungen der Vereinbarungen vergessen. Bei einer Betriebsprüfung kann dies zum Bumerang werden und im Extremfall zur steuerrechtlichen Nichtanerkennung führen.

Überprüfen Sie Ihre Situation und fragen Sie im Zweifel einen Steuerberater.

### MAG. KNEIDINGER KG

Steuerberatung & Unternehmensberatung

A-4150 Rohrbach, Linzerstraße 2/2  
Fon 0 72 89 / 40 300-0  
Fax 0 72 89 / 40 300-30  
E-Mail: kanzlei@kneidinger.co.at  
Web: www.kneidinger.info

Anzeige

### STROMTANKSTELLE

# Energie zapfen am Marktplatz

**HASLACH.** Strom tanken kann man seit Ende September direkt am Haslacher Marktplatz. Gemeinderat Werner Jüngling hat den entscheidenden Anstoß für die Errichtung der Ladestation für Elektrofahrzeuge gegeben.



Eva Jüngling freut sich mit Papa Werner, dass sie ihren E-Scooter bequem auftanken kann.

Bereits im Vorjahr hat der Haslacher Gemeinderat auf Jünglings Antrag hin dessen Konzept für die Errichtung einer sehr einfachen E-Tankstelle am Marktplatz beschlossen. Die Finanzierung konnte unter anderem aus Mitteln des Vereines doIT sichergestellt werden. Die Ausführung erfolgte von heimischen Firmen in Form einer kompakten Niro-Säule mit einem Schlüsselkasten, der Netz- und Starkstrom-Steckdosen beinhaltet. Vorerst ist der Zugang frei und der Strombezug kostenlos. Einige E-Fahrzeuge, insbesondere

Fahrräder, sind bereits in Haslach unterwegs, es werden aber auch schon immer mehr E-Scooter gesichtet und das derzeit modernste E-Auto der Region hat ebenfalls in Haslach seine Heimat. „Mit dieser Zukunfts-Infrastruktur bieten wir auf einfache Weise einen

tollen Service für unsere Bürger, aber auch für den Tourismus und damit für die Belebung des Ortskernes und die Forcierung umweltfreundlicher Mobilität“, freut sich Jüngling, der selbst manchmal mit dem E-Scooter seiner Kinder unterwegs ist. ■

### REGIONALENTWICKLUNG

# Gute Ideen entstehen im Miteinander

### ROHRBACH/WESENUFER.

Frauen und Männer haben einen unterschiedlichen Blick auf die Realität. Deshalb ist es wichtig, dass sich auch beide Geschlechter an der Regionalentwicklung beteiligen. Das Impuls-Forum „Regionalentwicklung aus Frauensicht“ will aufzeigen, dass die besten Ideen für eine Region im Miteinander entstehen. Am 21. Oktober findet dazu eine Veranstaltung im Seminarhaus Wesenufer statt, die auch von der Leader-Region Donau-Böhmerwald unterstützt wird. Es geht dabei vor allem darum, die Beteiligung von Frauen an der Entwicklung einer Region zu verstärken.

Frauen arbeiten zwar aktiv in den Regionen mit, sind aber in Entscheidungsstrukturen kaum präsent. Somit werden auch ihre



Gemeinsam die Region lebenswert machen. Symbolfoto: OÖ Tourismus

Bedürfnisse weniger berücksichtigt. ■

### i HINWEIS

Impuls-Forum „Regionalentwicklung aus Frauensicht“ am Freitag, 21. Oktober, 17 Uhr Seminarhaus Wesenufer Anmeldung: Tel. 07717/200 88, office@sauwald.at

### BERGHEIM

# Sportliche Fachschüler

**FELDKIRCHEN.** Wie gut das Netzwerk Schule-Wirtschaft in der Landwirtschaftlichen Fachschule Bergheim funktioniert, beweist das neue schuleigene Fitnessstudio. Bereits in der ersten Schulwoche erhielten die Schüler im Sportunterricht wichtige Informationen zum richtigen Einsatz der sieben neuen Geräte. Die Trainingszeiten werden aufgezeichnet und im Rahmen eines Gesundheitsprojektes wird am Schulende die sportlichste Schülerin und die sportlichste Klasse prämiert. „Wir wollen damit beweisen, dass viele Jugendliche - entgegen vieler anderslautenden Studien - gerne Sport betreiben“, sagt Lehrerin Edeltraud Allerstorfer. Unterstützung erhielt die Schule beim Ankauf der Geräte, aber auch bei der Gestaltung des Fitnessstudios von der heimischen Wirtschaft. ■



**GEWINNEN SIE  
mit Ihren TOP-  
Handelsbetrieben  
3 TOP-Einkaufs-  
gutscheine  
à € 200,- !**



**AUSGEZEICHNET EINKAUFEN – TOP-STEMPEL SAMMELN  
– GUTSCHEINE GEWINNEN.**

- Holen Sie sich jetzt in Ihrem TOP-Handelsbetrieb den **Sammelpass** für Ihre TOP-Einkäufe
- **Sammeln Sie darin Stempel** für jeden Ihrer ausgezeichneten Einkäufe in den TOP-Handelsbetrieben
- **Schon mit 4 Stempeln** pro Sammelpass nehmen Sie an der Preisverlosung teil
- Ausgefüllten Sammelpass einsenden an: **WKOÖ, Sparte Handel, Hessenplatz 3, 4020 Linz**
- Mit jedem weiteren vollen Sammelpass **erhöhen Sie Ihre Gewinn-Chance auf 3 x € 200,- Einkaufsgutscheine**



**Über alles Weitere informieren Sie Oberösterreichs TOP-Handelsbetriebe – Ihre besten Adressen für ausgezeichnete Einkaufserlebnisse**

**3335 Weyer:** Sparmarkt Stix Thomas; **4020 Linz:** „Boutique Skizzo“ Dobersberger Gabriele“; „Coco Trendboutique“ AMT Handels GmbH; [tabak+] Feinste Rauchwaren Gröbner Wilhelm; Florist Robert Klima; Höglinger Denzel GmbH; Karl Hackl Gesellschaft m.b.H. & Co. KG.; Maria Eiler GmbH; Moden Penz GmbH & Co KG; Mühleder GmbH; Schickes Wohnen e.U.; Schuh-Berndorfer Fussklinik GesmbH & Co KG; Tabakfachgeschäft Erwin Kerschbaummayr e.U.; Up North Handels GmbH - Jack Wolfskin; ETECH Schmid u. Pachler Elektrotechnik GmbH & Co KG; **4040 Linz:** Bäckerei Franz Fenzl; Braut- und Abendmoden GmbH.; **4050 Traun:** „Land and Sky“ Raumgestaltung Schönegger sen. Wasserbetten GmbH; HAKA Küche GmbH; ms-creativ Handels-GmbH; Spar-Markt-Schnabl; **4060 Leonding:** Conrad Electronic Linz GmbH; Delfin Wellness GmbH; **4070 Eferding:** „Blumen Ingrid“ Grabner Christine e.U.; Boutique „La Donna“ - Claudia Stadler; Richter Bürosysteme GmbH; **4101 Feldkirchen:** Thomas Haider e.U.; **4120 Neufelden:** „Dogsworld“ Ralph Anton Leitner; **4132 Lembach:** „Kaufhaus Haderer“ Streinesberger Maria; **4150 Rohrbach:** Bäckerei Bramel Rüdiger; Bäckerei Oberngruber Peter; ETECH Schmid u. Pachler Elektrotechnik GmbH & Co KG; Laher GmbH; Richter Bürosysteme GmbH; **4152 Sarleinsbach:** Johannes Jetschgo GmbH & Co KG; **4160 Schlägl:** Groiss Wohnkultur e.U.; Spar-Markt Jauker; **4161 Ulrichsberg:** ELEKTROHAUS Gabriel Gesellschaft m.b.H.; Tabak-Trafik Schauffler Romana e.U.; **4173 St. Veit:** Schuhmoden Neundlinger Franz; **4180 Zwettl:** Ganglbberger Wilhelm; **4201 Eidenberg:** Foto Studio 4 - Wilhelm Hierschläger; **4202 Hellmonsödt:** Ganglbberger GmbH; **4204 Reichenau:** Watzinger-Center GmbH; **4209 Engerwitzdorf:** Bäckerei Fenzl Franz; BAPE Handels KG; Deutsch Sandra; **4210 Gallneukirchen:** Auer GmbH; Elisabeth Schuh Komfort; Gisela Gabauer; **4223 Katsdorf:** Adeg aktiv Markt - Albert Humer; **4240 Freistadt:** Tabak Trafik Weilguny Irene; **4273 Unterweißenbach:** Obereder Georg e.U. - Buch Papier Geschenke Fachhandel; **4311 Schwertberg:** Buch- & Bürofachhandel GesmbH; **4312 Ried/Riedm.:** Autohaus Holzer Gesellschaft mbH & CO KG; **4320 Perg:** BOGART Textilhandelsgesellschaft m.b.H.; Langereder GesmbH; Strasser-Markt Handels GmbH; **4331 Naarn:** Strasser-Markt Handels GmbH; **4360 Grein:** ETECH Schmid u. Pachler Elektrotechnik GmbH u. CoKG; Huber Franz; **4400 Steyr:** „Juwelier Daniela“ Rita Kaspar; „signora e. moda“ Elke Handlos; Bäckerei frisch bei Fröhlich Rainer; Eva Hofstödtler e.U.; JOP - Johanna Pissermayr; Optik Fenzl Gesellschaft m.b.H.; Reinhard Etlinger e.U.; Trafik Schedlberger Wilhelm; **4451 Garsten:** Reinhard Etlinger e.U.; **4470 Enns:** Juwelier Steinger Peter; **4501 Neuhofen:** Pölzl GmbH; **4511 Allhaming:** Fazenli GmbH; **4532 Rohr im Kremstal:** Autohaus Schneider GmbH; **4540 Bad Hall:** „Kindermode – Damenmode“ Herta Gassner; **4551 Ried im Traunkreis:** Elektro Kremsmair GmbH; **4560 Kirchdorf:** „AESTHETA - Glas & Tischkultur“ Gabriele Trinkl; Betten - Ammerer Gesellschaft m.b.H. & Co. KG; Expert - Brigitte Luvy KG; **4573 Hinterstoder:** Intersport Pachleitner Franz; **4580 Windischgarsten:** Trachten-Moden Hofbauer GmbH; **4600 Wels:** „Regina“ Parfümerie- und Kosmetik Handels GmbH; A. Stadlbauer, Tankstellen Bau- u. Betriebsgesellschaft m.b.H (ECODROM); Adler Apotheke Fritsch & Co KG; DAF-Nutzfahrzeuge Fiedler - Georg Seelmaier; Falken-Apotheke - Dr. Gerhard Falkensammer; Fussl Modestraße Mayr GmbH; Lederwaren WINKLMAYR GmbH; Optik Eduard Schwabegger KG; Riba Getränke - Hermann Möllner; Schuh-Berndorfer Fussklinik GesmbH & Co KG; Schutzengel-Apotheke Mr. Pharm. Edmund Stain KG; STERNApotheke Mag. Pharm. Ewald Wolfram e.U.; Trafik Weitzhofer Margit; Up North Handels GmbH - Jack Wolfskin; Kaltenberger & Co GmbH; Top-Shop Köglberger Barbara; Grünbach Optik GmbH; Küche & Tisch Dominik; Eugen Friedhuber KG; **4623 Gunkskirchen:** „Hänsel & Gretel“ Braut- und Abendmoden GmbH.; **4644 Scharnstein:** Kurt Mittermaier e.U. - Cafe Konditorei Bio-Bäckerei; **4654 Bad Wimsbach:** Müller Kraftfahrzeug-Gesellschaft m.b.H.; **4655 Vorchdorf:** Friedrich Pöll GmbH & Co KG; Susanne Maier GmbH; tipp-topp Installationen - Ameringer Franz GmbH; **4633 Laakirchen:** „Drogerie Gräfinger“ Druckenthauer KG; **4702 Wallern:** Medewo GmbH; **4710 Grieskirchen:** Auto Seifried GmbH & Co KG; Betten - Ammerer Gesellschaft m.b.H. & Co. KG; Dreifaltigkeits-Apotheke Grieskirchen Mr Wolfgang Ritz; Hochoauer Notburga; **4720 Neumarkt:** Tischlerei Listberger Karl; **4770 Andorf:** Gottfried Daxl GmbH & Co; **4775 Taufkirchen:** Moser Fleischhauer GesmbH & Co KG; **4780 Schärding:** Alfred Gupfinger Möbelhandel u.-erzeug. Schärding-St. Marienkirchen GmbH; ETECH Schmid u. Pachler Elektrotechnik GmbH u. CoKG; Moser Fleischhauer GesmbH & Co KG; Schuh & Orthopädie Schneebauer; **4782 St.Florian:** Handyshop.at Schärding - Lang GmbH; **4792 Münzkirchen:** „Unimarkt“ Maria Justl GmbH“; **4800 Attnang:** Autohaus Karl Thallinger; **4810 Gmunden:** Betten - Ammerer Gesellschaft m.b.H. & Co. KG; Cafe-Konditorei Baumgartner GmbH; Der Schuh, Mode und Comfort - Veronika Theresia Drack; Galerie 10er Haus - Kleister Martina; Herrenmode Schönleitner; Karl Muhr Weinhandels- und Catering GesmbH; MUKI Handels- u. DienstleistungsgesmbH - TOYS & more; Neuhauser Specksteinöfen GmbH; **4812 Pinsdorf:** Obermail & Hackmaier GesmbH; **4820 Bad Ischl:** Damenmode Linורת Anna; MUKI Handels- u. DienstleistungsgesmbH - TOYS & more; Parfümerie mit Charme - Karin Erber; Stoff-Schauer Gesellschaft m.b.H. & Co KG; **4840 Vöcklabruck:** „Beauty Center Ästhetik Beauty Point“ Sylvia Jodl; Faie Handels GmbH; Friedrich Neumann GesmbH; Knoll Norbert; MUKI Handels- u. DienstleistungsgesmbH - TOYS & more; **4844 Regau:** Faie Handels GmbH; **4845 Rutzenmoos:** Bodytherm Gesundheitskabinen GmbH; **4861 Schörfling:** Konditorei Ottet Karl; **4910 Ried:** „Benetton Store“ Petra Hamburger“; Betten - Ammerer Gesellschaft m.b.H. & Co. KG; Gottfried Daxl GmbH & Co; Kräuter Max e.U. Christoph Zauner; Mazda Hohensinn Josef; Michael Gärrer-Brillen.Kontaktlinsen.Hörgeräte GmbH; Tabak Trafik Erich Buttinger; Schönauer Manfred Karl; Friedrich Neumann Gesellschaft m.b.H.; Handyshop.at Ried - Lang GmbH; **5142 Eggelsberg:** Fliesenkreativ Baumann Markus; **5145 Neukirchen:** Klingersberger Helmut; **5230 Mattighofen:** Elektroland Friedrich Werdecker; Nähzentrum - Josef Bucheder's Söhne KG; Reformdrogerie Sigrun Baumgartner KG; Tabak Trafik Gabriele Kresser e.U.; **5280 Braunau:** A. Stadlbauer, Tankstellen Bau- u. Betriebsgesellschaft m.b.H (ECODROM); Karl Bernbacher e.U.; Radshop Obersberger GmbH; **5310 Mondsee:** Eurospar Feurhuber Karl;

VORTRAGSABEND

# Selbstmarketing von 0 auf 100

**ROHRBACH.** Unter dem Motto „Selbstmarketing von 0 auf 100 - Wachstum als Chance“ findet am Donnerstag, 13. Oktober, ab 19 Uhr eine öffentliche Veranstaltung der Jungen Wirtschaft (JW) im Centro statt. Tips-Leser können Karten gewinnen.

Die Veranstalter haben ein hochkarätiges Referenten-Duo eingeladen, das allen Interessierten nicht nur wertvolle Informationen zur

Eigenvermarktung im heutigen Wettbewerbsdruck liefert, sondern auch einen rundum unterhaltsamen Abend garantiert. Der Ausklang der Veranstaltung verspricht mit einer Weinverkostung und appetitlichen Produktkreationen aus dem Hause Neuburger Gaumenfreunden vom Feinsten. Beim lockeren Plausch in geselliger Runde lassen sich die Eindrücke des Abends bestens vertiefen.

### Zwei Top-Referenten

Die Referenten - der prominente Meinungs- und Trendforscher Werner Beutelmeyer und Star-Winzer Leo Hillinger - sind Garanten für ein mitreißendes Programm jenseits trockener Theorie. Werner Beutelmeyer verrät, warum und worauf der satte Kunde noch Appetit hat. Rhetorisch ausgefeilt bringt der Top-Referent das mo-



Star-Winzer Leo Hillinger

derne Konsumentenverhalten auf den Punkt und stellt innovative und effektive Strategien der Kundenansprache und Kundenbindung vor. Anschließend übernimmt der Szene-Winzer Leo Hillinger das Wort. Seine persönliche Erfolgs-

geschichte „Selbstmarketing von 0 auf 100“ ist authentisch, mitreißend und höchst motivierend. Durch unkonventionelle Marketingideen, Mut zum Risiko und konsequentes Handeln ist es dem Winzer in kürzester Zeit gelungen, „Hillinger“ als erfolgreiche Marke zu etablieren.

Die Eintrittskarten beinhalten je einen Gutschein für ein Glas Wein bei der abschließenden Weinverkostung.

Als besonderes Schmankerl startet heute die Verlosung von 6 x 1 Eintrittskarte per Internet und SMS (siehe Infobox). ■

**i HINWEIS**  
 Donnerstag, 13. Oktober  
 19 Uhr, Centro Rohrbach  
 VVK: 15 Euro (Sparkassen)  
 AK: 18 Euro

INTERNET + SMS  
**GEWINNSPIEL** Tips  
 Nützen Sie Ihre Chance auf [www.tips.at](http://www.tips.at) oder per SMS unter 0676 / 800 25 25 mit folgendem Code: 4953 Vorname Nachname bis 10. Oktober / 9 Uhr



**Wintervergnügen** Die kalten Tage stehen langsam aber sicher vor der Tür und da wollen auch kleine Füße gut verpackt sein. Im Schuhhaus Neundlinger in St. Veit wartet eine große Auswahl an Kinder-Boots. Viele Modelle mit Gore-Tex sind nicht nur warm, sondern auch garantiert wasserdicht. Top-Marken wie Superfit, Ecoo, Ricosta oder Lowa sorgen für optimale Passform und für warme und trockene Füße. Damit aber nicht nur die Füße warm bleiben, findet man bei Neundlinger Handschuhe, Hauben und Schals für Damen, Herren und Kinder. Mehr auf [www.neundlinger.at](http://www.neundlinger.at) oder Tel. 07217/6014.

Anzeige

## MAYRHOFER

# Lehrlingsausbildung mit Tradition

**ST. VEIT.** „Eine gute Lehrlingsausbildung ist ein wichtiges Fundament für ein Unternehmen, da gut ausgebildete Mitarbeiter eine wertvolle Investition für die Zukunft darstellen. Denn nur mit den besten Kräften wird man langfristig auf dem Markt bestehen können!“ so Josef Mayrhofer.

Diese Philosophie wird bei der Tischlerei Mayrhofer groß geschrieben und daher freut es das Team besonders, dass es auf diesem Weg Andreas Pühringer gratulieren darf. Er hat die Lehrabschlussprüfung zum Tischler mit Auszeichnung bestanden! 40 Lehrlinge wurden im Betrieb schon mit Erfolg ausgebildet. Natürlich nimmt die Tischlerei auch heuer noch bzw. für 2012 Lehrlinge auf. Wer Interesse hat, in einem jungen, dynamischen Team mit-



Andreas Pühringer, Josef Mayrhofer

zuarbeiten, der sollte die Gelegenheit nutzen und eine Bewerbung senden. ■ Anzeige

**i BEWERBUNGEN AN**  
[office@tischlerei-mayrhofer.at](mailto:office@tischlerei-mayrhofer.at)  
 oder Tischlerei Mayrhofer  
 Waxenbergstr. 10, 4173 St. Veit  
 Tel. 07217/6580



## ÖKOSONNTAG

# Nachhaltiges St. Martin: Grünes Logo lädt zum Mitmachen ein

**ST. MARTIN.** Als Energiespar-gemeinde befindet sich St. Martin auf gutem Weg in Richtung Energieautonomie. Beim Öko-Sonntag erfuhren die vielen Besucher mehr darüber.

Bei der Produkt- und Leistungsschau in der Klimabündnis-Hauptschule gab es Interessantes zu den Themen erneuerbare Energie, E-Mobilität, gesundes Bauen und Wohnen und auch die ersten Ergebnisse der Energieerhebung.

Die Werbeagentur Andares, in St. Martin zu Hause und damit Region, Umwelt und bewusstem Leben und Arbeiten gleichermaßen verbunden, unterstützt ebenfalls die Initiative: Mit einem



Bürgermeister Wolfgang Schirz präsentierte am Öko-Sonntag das von der Werbeagentur Andares gestaltete Logo.

grünen, kraftvollen Logo, das bei der Veranstaltung präsentiert wurde, hat das „Erlebnis Nachhaltiges St. Martin“ ein Profil mit hohem Wiedererkennungswert bekommen. Gleichzeitig

soll dieses eine Einladung zum Mitmachen möglichst vieler Betriebe und der Bevölkerung sein, um globale Probleme anzugehen und mit lokaler Dynamik zu unterstützen. ■



**Abfallprofis** Dass Müll trennen kinderleicht ist, entdeckten die Volksschüler aus Altenfelden, als sich Abfallberaterin Ursula Salomon vom Bezirksabfallverband in der Schule einstellte. Sie informierte einen Vormittag lang darüber, welche Container der richtige für die verschiedensten Abfälle ist. Die Kinder erfuhren außerdem, was aus dem sortierten Müll wieder neu hergestellt werden kann.

## VKB-BANK

# Sanieren zum Nulltarif

**Umweltbewusste Bauherren sparen wertvolle Energie und bares Geld: Eine umfassende Sanierung reduziert die Heizkosten um bis zu 80 Prozent und wird mit umfangreichen Förderungen unterstützt.**

Die aktuellen Zuschüsse machen das Sanieren von Wohnhäusern und Wohnungen besonders attraktiv: So gibt es Varianten für den Ausbau von Dachböden, den Tausch des Heizsystems oder für eine Verbesserung der Wärmedämmung.

## Förderangebot nutzen

Das Land Oberösterreich übernimmt beispielsweise bis zu 40 Prozent der Tilgung inklusive Zinsen eines VKB-Sanierungsdarlehens. Damit kann der Rückzah-



Informiert von der Förderung bis zur Finanzierung: Wohnservice-Spezialist Johannes Schwentner von der VKB-Bank Rohrbach.

lungsbetrag geringer ausfallen als das aufgenommene Darlehen. Zusätzlich gibt es auch eine befristete Bundesförderung, die einen Barzuschuss von bis zu 6.500 Euro ermöglicht. Eine attraktive Kombination: Für den nicht geförderten

Anteil der Sanierungskosten bietet die VKB-Bank günstige Konditionen, wie das nachstehende Rechenbeispiel zeigt.

## Gratis Sanierungs-Check

Um das umfangreiche Förderan-

gebot voll ausschöpfen zu können, ist es wichtig, einem sachkundigen Partner vertrauen zu können: Die Wohnservice-Spezialisten der VKB-Bank prüfen alle Möglichkeiten, unterstützen bei Behördengängen und wickeln sämtliche Förderansuchen ab. Tipp: Wohlige Wärme oder angenehme Kühlung verspricht das hochwertige Traubenkernkissen, das es bei jeder Beratung als Geschenk gibt. ■

Anzeige

## i BEISPIEL

|                 |                     |
|-----------------|---------------------|
| Kreditbetrag    | 20.000 Euro         |
| <b>Zinssatz</b> | <b>1,95 Prozent</b> |
| Laufzeit        | 20 Jahre            |
| monatliche Rate | 105 Euro            |

Gesamtkreditbetrag 20.000 Euro, Sollzinssatz 1,95 % p.a. fix bis 31. Dezember 2011, dann 3-Monats-Euribor mit Aufschlag von 1,50 %, kfm. gerundet auf 1/8 %, vierteljährliche Anpassung, einmalige Bearbeitungsgebühr 1 %, Kontoführungsentgelt vierteljährlich 8,64 Euro, effektiver Jahreszins 2,40 %, zu zahlender Gesamtbetrag 25.159,82 Euro.

FEIERTAGE

# Drei-Tages-Geburtstagsfest im Sparmarkt Krieg

**ULRICHSBERG.** Bereits seit 13 Jahren betreibt die Familie Krieg nun den Spar Markt in Ulrichsberg. Zur Feier steigt von 6. bis 8. Oktober das große Geburtstagsfest.



Das Team vom Sparmarkt Krieg freut sich auf viele Geburtstags-Gäste.

Los geht es am Donnerstag, 6. Oktober. Der Hendl Heinz verwöhnt die Gäste mit frischen Grillhendlern, Semmel und Getränk um nur 3,50 Euro - entweder zum Mitnehmen oder gleich zum Essen im beheizten Zelt. Außerdem findet im Geschäft das Vöslauer Würfelspiel statt. Wer eine Sechse würfelt, gewinnt einen Sechser-Träger Vöslauer Mineral 1,5 Liter.

### Bauernmarkt am Parkplatz

Am Freitag, 7. Oktober, gibt's wieder den traditionellen und beliebten Bauernmarkt. Die Ulrichsberger Ortsbäuerinnen bieten frisches

und eingelegtes Gemüse, frische Bauernkrapfen und weitere Spezialitäten an. Zu Mittag gibt es im Zelt verschiedene Knödelspezialitäten und Leberschädel mit Kraut. Mahlzeit!

Auf die Kinder wartet den ganzen Tag über eine Hüpfburg!

### Leckeres vom Grill

Am Samstag, 8. Oktober, lädt das Team des Sparmarkt Krieg

zum Grillfest am Parkplatz ein. Frisch gegrillten Surbauch mit Kraut und Gebäck, dazu ein Getränk nach Wahl zum besonders günstigen Preis gibt's ab 11 Uhr im beheizten Zelt.

Um 16 Uhr findet die Verlosung der großen Tombola statt. Mit dem heurigen Hauptpreis geht man im wahrsten Sinne des Wortes in die Luft, handelt es sich doch um eine Ballonfahrt für zwei Personen!

Dazu warten viele weitere tolle Preise auf glückliche Gewinner. Für die Kinder steht natürlich wieder den ganzen Tag die Hüpfburg bereit. Dazu gibt's kleine Naschereien und Getränke. Das ganze Wochenende warten außerdem tolle Geburtstagspreise im Sparmarkt auf die Kunden.

Der nächste Termin bei Spar Krieg steht schon fest: Am 15. Oktober findet der zweite offene Flohmarkt statt (keine Standgebühr).

### Top-Handelsbetrieb

Bereits zum dritten Mal in Serie wurde der Sparmarkt Krieg mit dem Top Handels Zertifikat der Wirtschaftskammer OÖ ausgezeichnet. ■ Anzeige

**i TERMIN**  
6. bis 8. Oktober  
Sparmarkt Krieg, Ulrichsberg

**Wohnbauservice** Die Immobilie für Ihre Zukunft  
**BAUTRÄGER & IMMOBILIEN**  
**Gesellschaft** www.wosig.at

Geförderte Eigentumswohnungen in **Altenfelden** zu verkaufen



- Highlights:**
- Eigengärten
  - kontrollierte Wohnraumlüftung
  - Tiefgaragenplatz
  - Solaranlage
  - Fußbodenheizung
  - Lift
  - Niedrigstenergiebauweise

Auskunft: Raiffeisenbank in Altenfelden,  
Herr Falkner, Tel. 07282/5517  
E-Mail: falkner.34300@raiffeisen-ooe.at

**Raiffeisenbank** Region Neufelden



Mit einem großen Abschlussfest endet die Erfolgsgeschichte der Bar Shakesbier.

## ABSCHLUSSFEST Das Ende der Shakesbier-Ära

**ST. MARTIN.** Vor 18 Jahren öffnete das ehemalige Braugasthaus der Brauerei Hofstetten als „Bar Shakesbier“ seine Pforten. Was anfangs als Hobby von den Betreibern Charly und Willy betrieben wurde, entwickelte sich innerhalb kurzer Zeit zu einem der besten Szene-Lokale der Region. Und trotzdem ist jetzt Schluss: Im

Zuge der Marktplatzgestaltung von St. Martin wird das Gebäude mitsamt der Bar abgerissen. Zum Ende dieser Ära gibt es von 12. bis 15. Oktober ein großes Abschlussfest mit Restlitrinken. Alle sind eingeladen, die letzten Stunden des Shakesbiers mitzuerleben (www.shakesbier.at). ■

Anzeige

## POLSTERMÖBEL

# X-Markt schnappt sich Lager-Überbestand von Markenhersteller

**MARCHTRENK/WELS.** Der Möbeldiskonter X-Markt in Marchtrenk, direkt an der B1 sowie in Wels West ist Schnäppchenjägern schon länger bekannt.

Beim Möbel-Preisbrecher gibt es kein Schnick-Schnack, dafür knallhart reduzierte Preise, weil X-Markt immer wieder extrem reduzierte Sonderposten aufspürt und den Preisvorteil direkt an Kunden weitergibt. Nach dem sensationellen Coup mit der Auflösung des Quelle-Lagers haben die Möbel-Preisbrecher den nächsten dicken Fisch an Land gezogen: Ganze vier LKW-Züge eines deutschen Markenmöbel-Herstellers, der nicht genannt



Design oder Klassisch – Wir kauften den gesamten Überbestand an Polstermöbeln auf, die jetzt um viel weniger bei uns zu haben sind. Zum Beispiel Garnitur Dallas inkl. AL Verstellung, Rückenfunktion per Sitz Listenpreis 2290 Euro nur 1890 Euro oder San Remo Listenpreis 1199 Euro nur 699 Euro. Garnituren in versch. Farben, Bezugsstoffen und Größen.

werden will, sind eingetroffen und zur Besichtigung und zum Kauf freigegeben, wie zum Beispiel: Wohnlandschaft zum Listenpreis von 1890 Euro jetzt um nur 890 Euro. Der gesamte Sonderposten ist während der Geschäftszeiten von Mo-Fr, 9-18 / Sa

9-17 Uhr im Lagerverkauf Wels Jasminstraße 5 (Nähe SCW), Tel. 07242/60044 und Marchtrenk Linzerstr. 172, Tel. 07243/54741 zu besichtigen. Tel. Reservierungen können nicht vorgenommen werden. [www.x-markt.at](http://www.x-markt.at) ■

Anzeige



Garnitur Dallas inkl. Rückenfunktion

## HUNDEHÜTTEN

# Mit Dogsworld sind kalte Nächte kein Problem

**NEUFELDEN.** Qualität macht den Unterschied - auch bei Hundehütten. Dogsworld bietet Modelle an, in denen die vierbeinigen Freunde kaum merken, dass die Nächte bereits kühler werden.

Echte Handarbeit zeichnet die vollisolierten Hundehütten von Dogsworld, dem Fachmarkt für Hund und Katz an der B 127 aus. Die Hütten aus Massivholzbrettern bzw. Mehrfaserholzplatte sind mit



Warme Pfoten dank der Wärmeplatte



Bei Hundehütten von Dogsworld stimmen Qualität und Preis.

Flachdach, Giebel- oder Schrägdach erhältlich und leicht zu reinigen. Für wohliger angenehmes Klima und warme Pfoten sorgen zusätzlich die Wärmeplatten aus kratz- und beißfestem Schichtholz, die bei Dogsworld auch in Sondermaßen erhältlich sind.

Bei der Hausmesse am 14. und 15. Oktober kann sich jeder Tierfreund überzeugen, dass bei Dogsworld in Neufelden Qualität, Preis und Leistung stimmen. Vierbeiner sind natürlich herzlich willkommen (Tel. 07282/20 766, [www.dogsworld.at](http://www.dogsworld.at)). ■ Anzeige



Thomas Neundlinger (l.), Rupert Höglinger

## PENSIONIERUNG Ade nach 43 Berufsjahren

**HOFKIRCHEN.** Mit 1. Oktober ist Rupert Höglinger als Amtsleiter der Marktgemeinde in den Ruhestand gegangen. In seinen mehr als 43 Berufsjahren war er bei 45 Wahlen und Volksabstimmungen hauptverantwortlicher Leiter und als Standesbeamter traute er 111 Brautpaare. Zu seinem Nachfolger wurde Thomas Neundlinger gewählt. ■

**Beruf & Ausbildung**

FHG OÖ

# Karriere mit Gesundheit

Die Fachhochschule Gesundheitsberufe OÖ hat sich zum Ziel gesetzt, eine qualitativ hochwertige Ausbildung zu bieten und gleichzeitig Lehre, Praxis und Wissenschaft zu vereinen. Alle sieben Bachelor-Studiengänge für die gehobenen medizinisch-technischen Berufe und den Hebammenberuf zeichnen sich durch einen hohen Standard und Praxisbezug aus. Die beiden berufs begleitenden Master-Angebote bereiten die Absolventen auf Führungspositionen im mittleren und höheren Management sowie auf Lehr- und Leitungsaufgaben in Bildungseinrichtungen des Gesundheits- und Sozialwesens vor. „Die FH Gesundheitsberufe OÖ bietet Berufsausbildungen auf Hochschulniveau – Medizin, Forschung und Technik werden ideal



Foto: FHG

Die Anbindung der Studiengänge an Krankenhäuser erlaubt frühen Praxiserwerb.

miteinander verbunden“, erklärt die Geschäftsführerin Bettina Schneebauer. Neben den medizinisch-therapeutischen Studiengängen werden auch technische angeboten. So gibt es beispielsweise den Bachelor-Studiengang Biomedizinische Analytik oder

auch Radiologietechnologie. Die ausgebildeten Gesundheitsprofis aller Studiengänge erwarten besonders gute Jobchancen. Ende Jänner 2012 finden Info-tage statt, bei denen man alles rund um das Studium an der FHG OÖ erfährt. ■

MESSE

# „Jugend und Beruf 2011“ in Wels

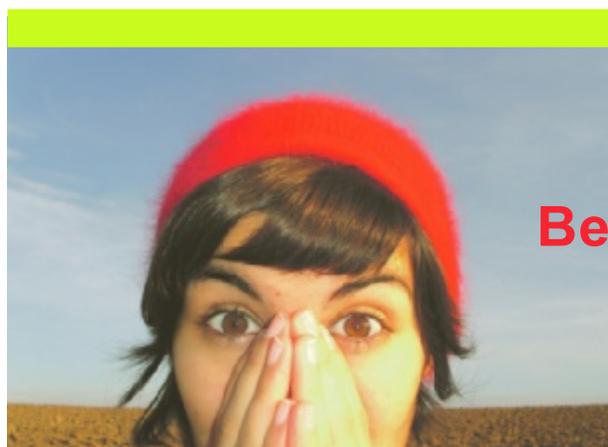
Von 12. bis 15. Oktober findet in Wels die 22. Auflage der Berufs-informationsmesse „Jugend und Beruf“ statt. Die Messe gibt Antworten auf alle Fragen, sie sich bei der Berufswahl, bei der Suche nach der besten Schule oder dem richtigen Studium stellen. Egal ob

zu Lehrausbildungen oder weiter-führenden Schulen, Universitäten oder Fachhochschulen – unter dem Motto „Alle Informationen unter einem Dach“ ist die Berufsinfor-mationsmesse ein Berufswegwei-ser und weit über die Grenzen Oberösterreichs hinaus bekannt.

Die „Jugend und Beruf“ bietet sowohl für Jugendliche als auch Eltern und Lehrkräfte ein umfas-sendes Service. Zahlreiche renom-mierte Unternehmen sind mit Infor-mationsständen vertreten. Den Ausstellungsplan findet man unter anderem auf der Homepage. ■

**i JUGEND UND BERUF**

**12. bis 15. Oktober** in Wels  
 Öffnungszeiten:  
 Mittwoch/Donnerstag 8.30 – 16 Uhr  
 Freitag 8.30 – 17 Uhr  
 Samstag 8.30 – 16 Uhr  
[www.jugend-und-beruf.at](http://www.jugend-und-beruf.at)



Infos, Interessententest ...  
**Berufswahl mit dem**  
 ...Technik-Rallye für Mädchen



**Halle 5 - Stand 49**  
 Messestand der BerufsInfoZentren

## EHRENAMT

# Berufschancen verbessern

Insgesamt 19.000 Jugendliche engagieren sich ehrenamtlich in Oberösterreich. „Mit der Freiwilligenarbeit helfen Jugendliche nicht nur anderen. Die Freiwilligen profitieren davon auch persönlich. Verantwortung übernehmen, gut im Team arbeiten können, andere motivieren, Dinge selbständig organisieren und vieles mehr lernen die Jugendlichen, wenn sie sich freiwillig engagieren“, erklärt Landesrätin Doris Hummer. Die Landesrätin war selbst in diversen Ehrenämtern und meint, dass man Erfahrungen sammeln könne, die sich vorteilhaft auf Ausbildung und Berufsleben auswirken. 2007 wurde der Youthpass für junge Freiwillige ins Leben gerufen für all jene, die sich an EU-weiten Projekten von „Jugend in Aktion“ betei-



Ehrenamtliche Tätigkeiten als Schlüssel zum Erfolg Foto: S. Hofschlaeger/pixelio.de

gen. In diesem Pass werden alle Aktivitäten dokumentiert. Auf Gemeindeebene gibt es ebenfalls erprobte Projekte, wie sich Jugendliche engagieren können. Im Zuge der sogenannten

„JEP-Projekte“ (Junge engagierte Personen), leisten Jugendliche gemeinnützige Tätigkeiten und bekommen im Gegenzug beispielsweise freien Eintritt in das Freibad und vieles mehr. ■

## AMS OÖ Plattform für Jugendliche

www.arbeitszimmer.cc - das ist die umfangreiche Jugendplattform des AMS im Internet rund um die Themen Schul-, Studien- und Berufswahl. Die besten Tipps zu Jobs, Karriere und Weiterbildung sind im AMS-BerufsInfo-System zu finden, der größten österreichischen Online-Datenbank zu Berufen und Qualifikationen. Das AMS OÖ ist bei der Messe Jugend und Beruf von 12. bis 15. Oktober in Wels in Halle 5 / Stand 49 mit Berufsinformationen vertreten. An Samsomaten können offene Arbeits- und Lehrstellen österreich- und EU-weit gesucht und ausgedruckt werden. ■

Anzeige

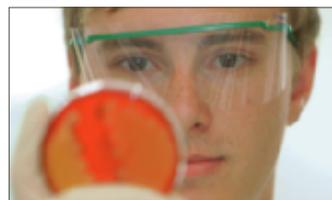


## FH GESUNDHEITSBERUFE OÖ

# Tolle Jobaussichten für Studierende

**LINZ.** An der FH Gesundheitsberufe OÖ werden Gesundheitsprofis auf Hochschulniveau, mit international anerkannten Abschlüssen und besten Jobchancen ausgebildet!

Wer gerne mit Menschen arbeitet und sich für den Gesundheitsbereich interessiert, sollte sich unbedingt über das vielfältige Angebot der FH Gesundheitsberufe OÖ informieren. An den Standorten Linz, Wels und Steyr werden die Studierenden in sieben Bachelorstudiengängen, einem Master-Studiengang und einem Master-Lehrgang auf die komplexen Anforderungen im Gesundheitsbereich optimal vorbereitet. Jeder Studiengang ist



in Module gegliedert und bietet eine qualitativ hochwertige Ausbildung, die Lehre, Praxis und Wissenschaft ideal verbindet. ■



Anzeige

**HINWEIS**

Nähere Informationen bei unseren Infotagen Ende Jänner und unter: [www.fh-gesundheitsberufe.at](http://www.fh-gesundheitsberufe.at)



Viktor Sigl, Wirtschaftslandesrat

## JUGEND

# Ausbildung garantiert

*Unterstützt das Land Oberösterreich Jugendliche, die einen Ausbildungsplatz suchen?*

**Sigl:** Wir geben eine Ausbildungsgarantie. Jeder, der eine Ausbildung - egal ob Lehre oder Schule - machen will, bekommt auch die Chance dazu.

*Warum können viele Lehrstellen trotzdem nicht besetzt werden?*

**Sigl:** Oft deshalb, weil sich ein Großteil der Lehrstellensuchenden auf wenige Berufe konzentriert. Dabei gibt es 250 verschiedene Lehrberufe. Wenn Jugendliche hier über den Teller- rand hinaus blicken, bieten sich gute Karrierechancen. Per Ende August waren in Oberösterreich 698 offene Lehrstellen gemeldet. Ich lade alle Unentschlossenen ein, beim Jugendservice des Landes OÖ ein JobCoaching zu machen.

*Was passiert dort?*

**Sigl:** Mithilfe einer Potenzialanalyse werden Stärken und Fähigkeiten der Jugendlichen analysiert. Darauf aufbauend wird eine Strategie für den geeigneten Ausbildungsplatz entwickelt und bei der Bewerbung geholfen. Auf Wunsch begleiten die JobCoaches die Jugendlichen über die Jobvermittlung hinaus. ■ Anzeige

**JOB COACHING-INFO**

[www.jugendservice.at/coaching](http://www.jugendservice.at/coaching)

ARBEITSMARKT

# Unternehmen sind dringend auf der Suche nach Fachkräften

Eine market-Studie belegt, dass sieben von zehn Arbeitgebern Schwierigkeiten haben, geeignete Mitarbeiter zu finden.

Bei Betrieben ab 20 Arbeitskräften trifft es bereits jeden zweiten, der eine personelle Lücke nicht zufriedenstellend schließen kann. Vor allem das Hotel- und Gastgewerbe, der Handel, Verkauf und das Baugewerbe beklagen besonders häufig Probleme bei der Mitarbeitersuche. Zwei Drittel der Unternehmen sehen demzufolge auch einen generellen Fachkräftemangel in Österreich. Die Unternehmen benötigen insgesamt 150.000 neue Mitarbeiter in den kommenden sechs Monaten.



Foto: Wodicka

Zu viele offene Posten treffen auf zu wenige Fachkräfte in Österreich.

Der Großteil liegt in der Dynamik des Arbeitsmarktes oder saisonaler Beschäftigung begründet. Bei gleichbleibender Konjunktur werden aber 20.000 bis 30.000 zusätzliche Arbeitsplätze geschaffen.

Um den Mangel an Fachkräften kurzfristig zu bekämpfen, schlägt der Präsident der österreichischen Wirtschaftskammer, Christoph Leitl, Anreize für ein längeres Erwerbsleben vor: „Während wir

mit 58 Jahren in Pension gehen, arbeiten Deutsche und Schweden vier Jahre länger. Das ist eine Perversität ersten Ranges: Wir leiden unter einem Fachkräftemangel und unsere qualifizierten Fachkräfte gehen reihenweise in Pension.“ Leitl will zur Verlängerung des Arbeitslebens Anreize nach der Formel 25-25-50 setzen. Personen, die Anspruch auf eine Pension hätten, bekommen 25 Prozent ihrer fiktiven Pension zusätzlich zum Gehalt, 25 Prozent erhält der Betrieb und 50 Prozent verbleiben bei der Pensionskasse. Längeres Arbeiten könne man nicht verordnen, das müsste vom Arbeitnehmer gewollt werden, schließlich benötigen die Betriebe motivierte Mitarbeiter, so Leitl. ■

**KNEIDINGER CENTER**  
Altenfelden | Zwetl | Rohrbach | Lembach | Aigen | Linz/Dornach

WIR SUCHEN MITARBEITER AUS  
**leidenschaft**

Werde auch du Teil unseres starken Teams. Wir bilden dich in folgenden Lehrberufen für eine erfolgreiche Zukunft aus:

- Kraftfahrzeugtechnik**
- Karosseriebautechnik**
- Lackierer/in**
- Landmaschinentechniker/in**
- Einzelhandel**

Logos: VW, Audi, STEYR, CASE II

mehr Informationen unter:  
[www.kneidinger.at](http://www.kneidinger.at)

Bewerbungen an:  
Helmut und Kurt Kneidinger GesmbH,  
z.H. Anna Kneidinger  
Gewerbeallee 24, 4150 Rohrbach  
[anna.kneidinger@kneidinger.at](mailto:anna.kneidinger@kneidinger.at)

LEHRLINGE

## Kneidinger Center ist Top-Ausbilder-Betrieb

**ROHRBACH/LINZ.** Seit jeher zeigt die Firma Kneidinger Einsatz und Engagement in der Lehrlingsausbildung. Über 200 Lehrlinge absolvierten in den letzten 25 Jahren ihre Ausbildung bei Kneidinger. Vom Wirtschaftsband wurde dieser Einsatz nun belohnt: Das Kneidinger Center wurde als „Top Ausbilder Betrieb“ ausgezeichnet.

Die Firma Kneidinger beweist, wie sich über 130 Jahre Tradition optimal mit Technik und Innovationskraft kombinieren lässt. Davon profitieren auch die Lehrlinge. Denn der tägliche Praxisunterricht findet in auf den neuesten Stand der Technik ausgestatteten Werkstätten und in einer der modernsten Lackieranlagen Österreichs statt.

Gearbeitet wird an den führenden Modellen der KFZ und Landmaschinenbranche VW, Audi, Steyr und Case. Die Lehrmeister verfügen über langjährige, umfangreiche Erfahrungen. Bereits während der Lehrzeit wird das Fachwissen mit herstellereigenen Schulungen gestärkt. Vor allem bietet der Familienbetrieb ein stabiles Umfeld, in dem sich junge Persönlichkeiten entfalten können. Nach der Lehre bietet Kneidinger zahlreiche Weiterbildungs- und Weiterentwicklungsmöglichkeiten. Interessierte Jugendliche können das Ausbildungsangebot von Kneidinger während der Schnuppertage testen. Nähere Infos zu den Lehrberufen gibt es im Lehrlingsvideo unter [www.kneidinger.at](http://www.kneidinger.at). Bewerbungen an [anna.kneidinger@autohaus.at](mailto:anna.kneidinger@autohaus.at). ■ Anzeige

## PERSÖNLICHKEITSFÖRDERUNG

# SoKo Lehrling: Vier Tischler im Bezirk bieten neue Ausbildung mit Mehrwert

**BEZIRK ROHRBACH.** Ein Lehrberuf, der junge Menschen begeistert und aus ihnen echte Persönlichkeiten macht, soll die Tischlerlehre im verstärkten Maße werden. Vier Tischlereibetriebe im Bezirk Rohrbach geben mit dem Projekt „SoKo Lehrling“ jungen Menschen zusätzlich zum beruflichen Handwerk auch das Rüstzeug für die Entwicklung einer starken Persönlichkeit mit auf den Weg.

Zusätzlich zur Lehrlingsausbildung im klassischen Sinne erhalten die Jugendlichen in den Tischlereien Andexlinger, Arnreiter, Scheschy und in der Mühlviertler Holzwerkstatt Manfred Rehberger eine Ausbildung, die sich ihrer sozialen Kompetenzen (SoKo) annimmt. „In diesem Bereich weisen immer mehr junge Leute Defizite auf. Viele Jugendliche werden durch äußere Einflüsse überfordert, dadurch bleiben Fähigkeiten wie Kommunikation, Rhetorik oder selbstbewusstes Auftreten meist auf der Strecke. Das logische Denken und Handeln ist Grundlage jeder Ausbildung“, erklärt Friedrich Andexlinger, der ebenso wie seine drei Kollegen - das Projekt „SoKo Lehrling“ bereits in seinem Unternehmen umsetzt.

## Vier wichtige Säulen

In Kooperation mit dem Möbel- und Holzbau-Cluster und der



Die Jugendlichen lernen unter anderem, sich und ihre Arbeit zu präsentieren.

Heartbeat GmbH wurde das Projekt erarbeitet. Nach dem Vorbild der Metaller-Branche, in der es ein ähnliches Ausbildungskonzept gibt, baut die neuartige Tischlerausbildung auf vier wichtige Säulen auf: Die Geschäftsführung schafft die Rahmenbedingungen für eine erfolgreiche Lehrlingsausbildung. Die zweite Säule stellt der firmeninterne Lehrlingsausbildner dar, der eine Zusatzausbildung für das Projekt „SoKo Lehrling“ mit Grundkenntnissen der Pädagogik, Kommunikationstechniken und weiteren persönlichkeitsrelevanten Maßnahmen erhält.

Mittragen müssen das Projekt alle Mitarbeiter - die dritte wichtige Säule. Andexlinger: „Was nützt es, wenn der Lehrling motiviert von der Ausbildung zurückkommt und ihm die Kollegen dann im Betrieb den Wind aus den Segeln nehmen?“ Der Lehrling selbst bildet die letzte und wichtigste Säule. Dieser besucht in jedem Jahr seiner

Ausbildung ein einwöchiges College. Gemeinsam mit Jugendlichen aus anderen Betrieben schulen ihn Trainer in Sachen Teamfähigkeit, Rhetorik, Benehmen und Kommunikation. Lehrling, Ausbilder und Firmenleitung besprechen gemeinsam nach jeder Collegewoche die erlangten Kenntnisse und erarbeiten Maßnahmen für eine nachhaltige Umsetzung.

## Persönlicher Profit

„Von ‚SoKo Lehrling‘ profitiert in erster Linie der junge Mensch selbst, denn er erhält Kompetenzen, die er in seinem ganzen Leben braucht. In zweiter Linie haben wir als Unternehmer die Sicherheit, zuverlässige, teamfähige, selbstbewusste und begeisterte Mitarbeiter auszubilden“, ist Andexlinger überzeugt. In den vier Betrieben in Haslach, Arnreit, St. Peter und Neufelden werden die Lehrlinge bereits nach dem neuen Konzept ausgebildet. Die Erfahrungen zei-

gen deutlich, wie sehr die Jugendlichen davon profitieren. „Die Lehrlinge sind durchwegs begeistert und überaus motiviert. Dies zeigt sich bereits in der Berufsschule bei Referaten und im allgemeinen Auftreten, wo sich die Jugendlichen viel leichter tun. Gleichzeitig hoffen wir durch diese umfangreiche zusätzliche Ausbildung im persönlichen Bereich andere Jugendliche zu animieren bei einem unserer Betriebe eine Lehre als Tischler oder Tischlereitechniker zu beginnen“, so Andexlinger. Gemeinsame Ausbildungsunterlagen werden derzeit von allen teilnehmenden Tischlereibetrieben erarbeitet, um so dem Tischlernachwuchs ein bestmögliches Ausbildungsniveau zu garantieren. Interessierte Betriebe können jederzeit ins Projekt einsteigen. „Das Handwerk und unser Beruf werden durch diese Zusatzausbildung wesentlich attraktiver. Wir ergreifen selbst die Initiative und bieten eine Ausbildung an, die der Jugendliche sonst nirgends bekommt“, bringt es Andexlinger auf den Punkt. Das nötige Potenzial dafür hat „SoKo Lehrling“ auf jeden Fall. Interessierte Eltern und Jugendliche sind eingeladen, sich bei den vier Tischlereibetrieben zu informieren. ■ Anzeige

**i MEHR INFOS**

[www.heartbeat.co.at](http://www.heartbeat.co.at)



[www.andex.at](http://www.andex.at)



mühlviertler  
HOLZWERKSTATT

[www.aufmoebler.at](http://www.aufmoebler.at)



[www.scheschy.at](http://www.scheschy.at)



ARNREITER  
DIE TISCHLEREI

[www.arnreiter.at](http://www.arnreiter.at)



Die Fähigkeiten der Lehrlinge werden bei den Collegewochen herausgekitzelt.

Leben

ERFOLGSKONZERT

# 2000 Euro für krebskranke Kinder

**HASLACH.** Das Benefizkonzert der Lions erfüllte ihren guten Zweck: Arnold Panzenböck & friends erspielten 2000 Euro, mit dem der Bau eines Nachsorgezentrums für krebskranke Kinder unterstützt wird.



Foto: Lions Club Rohrbach-Böhmerwald

Zufrieden mit dem Benefizkonzert: Brandtner (r.) und Panzenböck

Gut besucht war das bereits dritte Benefizkonzert des Rohrbacher Internisten Arnold Panzenböck, der mit seinen Freunden im TuK Haslach auftrat. Dabei präsentierte Lions-Präsident Andreas Brandtner auch das Projekt, dem die 2000 Euro zugute kommen: Die „Sonneninsel“ ist das erste Nachsorgezentrum Österreichs, das krebskranken Kindern und Jugendlichen helfen soll, ihre traumatischen Erfahrungen mit der lebensbedrohenden Krankheit zu

verarbeiten - durch Malen, Töpfern, Sport, Gespräche, Musik, Theater- und Rollenspiele. Der Lions Club Rohrbach-Böhmerwald unterstützt das Langzeitprojekt in Seekirchen am Wallersee bereits seit einigen Jahren. ■

## FRAUENTREFF Kunterbunte Seminare

**ROHRBACH.** Das Frauentreff lädt wieder zu Kursen ein: Am 12. Oktober beginnt im Rahmen des Senioren Colleg 50plus ein Seminar über Computereinführung und Word jeweils mittwochs von 16.30 bis 19.30 Uhr.

Träume verstehen lernen kann man bei den regelmäßigen Traumarbeitskreis-Treffen, die ab 13. Oktober jeden zweiten Donnerstag im Monat im Frauentreff stattfinden. Beginn ist um 18.30 Uhr.

Und zum biofairen Frühstück wird am 12. Oktober von 8.30 bis 11 Uhr geladen. Eine Referentin der BioAustria wird über die Hintergründe der Bioproduktion in Österreich berichten.

Anmeldungen für alle Veranstaltungen sind unter Tel. 07289/6655 oder [seminare@frauentreff-rohrbach.at](mailto:seminare@frauentreff-rohrbach.at) möglich. ■



BENIMM-Tips



von Alexander Kreissl

### Richtig und taktvoll ins Gespräch einsteigen

Manchmal trifft man alte Bekannte wieder und schnell ergibt sich ein angeregtes Gespräch über die unterschiedlichsten Dinge. Weil man weiß, wofür sich sein Gegenüber interessiert, bleibt die Unterhaltung lebendig und abwechslungsreich. Was aber, wenn man mit fremden Personen ins Gespräch kommen möchte? Häufig geschieht dies im Rahmen einer Veranstaltung, die zum Zweck hat, sein persönliches Netzwerk zu vergrößern. Für alle aktiven „Networker“ gelten selbstverständlich auch einige Grundregeln. Zunächst der wichtigste Punkt, der Einstieg ins Gespräch. Kommt man zu einer Gruppe, die schon ins Gespräch vertieft ist, sollte man einige Minuten mit dem Zuhören verbringen, um ganz sicher zu gehen, dass man den roten Faden erfasst hat. Den Einstieg in die Unterhaltung auf Etappen starten, nicht gleich zum endlosen Referat ansetzen. Falls niemand in der Gruppe die Aufgabe des Bekanntmachens übernimmt, ist jetzt der richtige Zeitpunkt, sich selbst vorzustellen – eventuell sogar seine Visitenkarten in der Runde zu überreichen. Damit die Kommunikation nicht abreißt, ist es empfehlenswert zwischendurch aktiv einzelne Personen nach ihrem Standpunkt zu befragen. Dass es bei solch ungezwungenen Unterhaltungen einige Tabuthemen gibt, braucht an dieser Stelle nicht extra hervorgehoben zu werden. Keine gute Wahl sind die Tagespolitik, weltpolitische Ereignisse, Religionsfragen und alle Themen, die diskriminierend sein könnten. Vorsicht ist auch bei Scherzen und Späßen angebracht. Häufig führt ein als Scherz gemeinter Kommentar direkt in das sprichwörtliche Fettnäpfchen und zum peinlichen Ende der Unterhaltung!

**i** Dancing Star Alexander Kreissl

**TV-Gesundheits-Experte  
HADEMAR BANKHOFER berichtet  
von erstaunlichen Ergebnissen**



**A**n sich hat es das Leben mit Manfred Kreuz (54) nicht gerade schlecht gemeint. Seit fast 30 Jahren ist er mit seiner Frau Bärbel (51) glücklich verheiratet, hat zwei Töchter, einen guten Job als Lagerleiter in einer Spedition und ein kleines Haus im Grünen, das sogar schon fast abbezahlt ist. Doch vor rund einem Jahr bekam diese Idylle zum ersten Mal kleine Risse.



Seit Manfred sich wieder Topfit fühlt, funktioniert auch die Ehe mit Bärbel wieder

*Manfred Kreuz (54) machte seine Prostata zu schaffen. Er war gereizt, musste ständig zur Toilette – bis seine Frau eine Entdeckung machte*

# „Endlich kann ich nachts wieder durchschlafen!“

Manfred war auf einmal ständig gereizt, stand nachts mehrmals auf und wenn wir uns mit Freunden zum Wandern verabreden wollten, hatte er meist fadenscheinige Ausreden“, erzählt Bärbel. Von den tatsächlichen Problemen ihres Mannes bekam die Bäckereifachverkäuferin lange nichts mit. Ihm war es peinlich, darüber zu sprechen, dass er plötzlich alle paar Stunden auf die Toilette musste.

## Manfred hatte zu nichts mehr Lust

„Wie sagt man bitte seiner Frau, dass man auf einmal wie ein kleines Kind nicht mehr halten kann?“, fragt Manfred. „Natürlich habe ich zunächst versucht, das ganze runterzuspielen. Das wird schon wieder weg gehen, dachte ich mir. Zum Arzt zu gehen kam mir nicht in den Sinn. Ich fühlte mich ja nicht krank. „Doch der ständige Harndrang ging nicht weg. Im Gegenteil, es kamen weitere Symptome hinzu. „Ich fühlte mich ständig müde und abgekämpft, auch der Job litt darunter. Einmal hätte ich fast das halbe

Lager zerlegt, weil ich auf dem Gabelstapler eingeschlafen bin. Und für ein Privatleben hatte ich oft gar keine Kraft mehr“, berichtet der Familienvater. Bärbel war es schließlich, die einer befreundeten Ärztin von Manfreds Gemütschwankungen und seinem eigenartigen Verhalten erzählte. „Inzwischen war auch unser Liebesleben fast zum Erliegen gekommen. Ich bezog das auf mich und hatte das Gefühl, für ihn nicht mehr attraktiv zu sein“, sagt sie. Für die Ärztin lag die Sache recht klar auf der Hand: Im wachsenden Alter des Mannes be-

ginnt das Prostatagewebe zu wachsen und es entsteht eine Verengung der Harnröhre. Deshalb müssen die Betroffenen Tag und Nacht zu jeder Zeit auf die Toilette, aber es kommen nur wenige Tröpfchen heraus und brennt. Das bringt Sie um den so wichtigen Schlaf und macht Sie nervös und unsicher.

Bärbel wartete einen geeigneten Zeitpunkt ab und sprach ihren Mann offen darauf an. „Mir war klar, dass ihm das Thema unangenehm ist, ich kenn doch meinen Brummbären. Aber ich wollte nicht länger

mitansehen, wie er sich quälte.“ Zum Glück hatte ihre Freundin ihr von einem Mittel erzählt, das mit rein pflanzlichen Stoffen aus Cranberrys, Kürbiskernen, Orangen und verschiedenen Mineralstoffen (siehe Kasten) die Prostata und Blase entlasten (Prosta Natural Plus in der Apotheke).

## Das rasche Ergebnis war verblüffend

„Auf Drängen meiner Frau nahm ich schließlich das Prosta Natural Plus, das sie in der Apotheke besorgt hatte“, erzählt Manfred. „Der ständige Harndrang ließ recht bald nach. Es war eine Wohltat, das erste Mal wieder eine Nacht durchzuschlafen. Und mit dem Liebesleben klappt es auch wieder“, lacht Manfred und blickt dabei grinsend zu seiner Frau.

Prosta Natural Plus ist in jeder Apotheke erhältlich unter der Pharmazentral-Nr. 349 2676.

Es kann unbedenklich neben Medikamenten angewendet werden. Wenn Sie nicht sicher sind, fragen Sie Ihren Apotheker.

## Diese Naturstoffe schützen

Wissenschaftliche Studien ergaben, dass gerade die Kombination von 6 ganz speziellen natürlichen **Vitalstoffen** Prostata und Blase nachhaltig entlasten kann. Da sind die hellroten Pro-Anthocyane aus **Cranberrys**, den amerikanischen Preiselbeeren, die pflanzlichen Hormonstoffe und Delta-7-Sterole aus **Kürbiskernen**, die Flavonoide aus der **Orange**, sowie das Spurenelement **Zink, Vitamin E und Betacarotin** (Prosta Natural Plus, Apotheke, PZNr. 349 2676). All diese Vitalstoffe und sekundären Pflanzenstoffe bewirken, dass die Prostata ihre natürliche Größe behält sowie die Blase und die Harnröhre stark bleiben. Am besten ist es, man nimmt diese Wirkstoffe bereits bei den ersten Anzeichen vermehrt zu sich. So können Sie die Prostata und die Blase erheblich entlasten und Ihr Wohlbefinden fördern.



# Mondkalender von Siegrid Hirsch / [www.freya.at](http://www.freya.at)

**MI, 5. Oktober**  

(ab 17.40 Uhr Wassermann)  
**Wurzeltag – Kältetag**  
**Nahrungsqualität:** Salz  
**Körperregionen:** Knochen, Knie, Haut  
**GÜNSTIG:** Wurzelgemüse ernten; Bäume, Hecken und winterharte Stauden setzen, ebenso Wurzel- und Knollengemüse; Klauenpflege bei Haustieren; Einlagern und Konservieren von Wurzelgemüse; Einkäufe; heilende Bäder; Geldangelegenheiten  
**UNGÜNSTIG:** Chemische Reinigung; Stallreinigung

**FR, 7. Oktober**  

**Blüentag – Lichttag**  
**Nahrungsqualität:** Fett  
**Körperregionen:** Venen, Unterschenkel  
**GÜNSTIG:** Reparaturen im Haushalt; Ordnung machen und Sommersachen verstauen; lüften; Massagen; Kosmetik; Reisen  
**UNGÜNSTIG:** Pflanzen gießen; fast alle Gartenarbeiten

**SO, 9. Oktober**  

**Blatttag – Wassertag**  
**Nahrungsqualität:** Kohlenhydrate  
**Körperregionen:** Fersenbein, Füße, Zehen  
**GÜNSTIG:** Pflanzen gießen, auch anhaltend wässern; Komposthaufen bearbeiten; Rasen mähen; Wasserbau; Wasserinstallationen; Schlachttag; Salben herstellen; Bewerbungsgespräche; hohe Wirksamkeit von Medikamenten  
**UNGÜNSTIG:** Obstbäume schneiden; Malerarbeiten

**DI, 11. Oktober**  

**Fruchttag – Wärmetag**  
**Nahrungsqualität:** Eiweiß  
**Körperregionen:** Kopf, Nase, Augen, Ohren  
**GÜNSTIG:** Dahlien aus der Erde nehmen; Winterquartier für Kübelpflanzen vorbereiten, eventuell (nach Witterung) bereits beziehen; Bodenpflege; Konservieren von Lebensmitteln und Obst (Marmelade); Brot backen; guter Schlachttag; gute Wirkung von Medikamenten  
**UNGÜNSTIG:** Pflanzen düngen; Genussmittel

**DO, 6. Oktober**  

**Blüentag – Lichttag**  
**Nahrungsqualität:** Fett  
**Körperregionen:** Venen, Unterschenkel  
**GÜNSTIG:** Reparaturen im Haushalt; Ordnung machen und Sommersachen verstauen; lüften; Massagen; Kosmetik; Reisen  
**UNGÜNSTIG:** Pflanzen gießen; fast alle Gartenarbeiten

**SA, 8. Oktober**  

(bis 03:15 Uhr Wassermann)  
**Blatttag – Wassertag**  
**Nahrungsqualität:** Kohlenhydrate  
**Körperregionen:** Fersenbein, Füße, Zehen  
**GÜNSTIG:** Pflanzen gießen, auch anhaltend wässern; Komposthaufen bearbeiten; Rasen mähen; Wasserbau; Wasserinstallationen; Schlachttag; Salben herstellen; Bewerbungsgespräche; hohe Wirksamkeit von Medikamenten  
**UNGÜNSTIG:** Obstbäume schneiden; Malerarbeiten

**MO, 10. Oktober**  

(ab 15:10 Uhr Widder)  
**Blatttag – Wassertag**  
**Nahrungsqualität:** Kohlenhydrate  
**Körperregionen:** Fersenbein, Füße, Zehen  
**GÜNSTIG:** Pflanzen gießen, auch anhaltend wässern; Komposthaufen bearbeiten; Rasen mähen; Wasserbau; Wasserinstallationen; Schlachttag; Salben herstellen; Bewerbungsgespräche; hohe Wirksamkeit von Medikamenten  
**UNGÜNSTIG:** Obstbäume schneiden; Malerarbeiten  
*Siehe auch morgen*

**MI, 12. Oktober**  

(Vollmond um 03:10 Uhr)  
**Fruchttag – Wärmetag**  
**Nahrungsqualität:** Eiweiß  
**Körperregionen:** Kopf, Nase, Augen, Ohren  
**GÜNSTIG:** Pilze sammeln; Bodenpflege; Holzarbeiten; Einfrieren von Lebensmitteln und Obst; Brot backen;  
**UNGÜNSTIG:** Gehölzeschnitt; Pflanzen düngen; Genussmittel

# Horoskop für die Woche vom 5. bis 11. Oktober 2011

 **WIDDER**  
 21. März bis 20. April

Beziehungsthemen liegen immer wieder in der Luft und konkurrieren mit Ihrem „Selbstgemachten“. Sie empfinden es als lästig, sollten es aber als Chance sehen, sich intensiver auf Ihr Gegenüber einzustellen.

 **KREBS**  
 22. Juni bis 22. Juli

Das trotzig Kind in Ihnen hat gar keine Lust, sich die Ansichten und Einsichten Ihrer Mitmenschen anzuhören. Allerdings würde es den vernünftigen Erwachsenen in Ihnen zutiefst bereichern, wenn er dies zuließe.

 **WAAGE**  
 24. Sept. bis 23. Oktober

Am Partner kleben sollten Sie nicht, aber über Ihre Beziehung können und sollen Sie sich Gedanken machen. Sehen Sie außerdem die Chancen, die sich Ihnen – Ihnen persönlich - bieten. Und greifen Sie zu!

 **STEINBOCK**  
 22. Dez. bis 20. Jänner

Etwas Kultur oder einfach nur das „angenehme Leben“ hält Sie nicht von Ihrer Arbeit ab. Wenn Sie es so sehen, ist dies ein Trugschluss, denn diese „Ablenkungen“ können auch bereichernd wirken. Wenn Sie es zulassen!

 **STIER**  
 21. April bis 20. Mai

Sind Sie sicher? Manches sieht im ersten Moment ganz toll aus, entpuppt sich dann aber doch als Flopp. Das schürt Ärger in Ihnen. Versuchen Sie sich zu disziplinieren. Es ist nichts so wichtig wie es scheint...

 **LÖWE**  
 23. Juli bis 23. August

Ihre Zweifel wischen gute Freunde einfach fort. Urteilen Sie nicht bzw. verurteilen Sie nicht Ihr Tun. Damit schaden Sie sich nur. Ihr Denken fällt immer auf Sie selbst zurück. Daher müssen Sie dort ansetzen.

 **SKORPION**  
 24. Oktober bis 22. Nov.

Aufbauschen sollten Sie die Dinge nicht. Tun Sie aber mit wachsender Begeisterung. Letztendlich schadet es nur Ihnen selbst. Kommen Sie runter. Sehen Sie doch, dass nichts so heiß gegessen wie gekocht wird.

 **WASSERMANN**  
 21. Jänner bis 19. Februar

Ein Kulturprogramm jagt das nächste. Auf Dauer langweilt Sie das ziemlich. Sagen Sie ruhig einmal „nein“ und gehen zur Abwechslung z.B. barfuß durch den Park. Vom 6.-8.: Kraft-Tanktage.

 **ZWILLING**  
 21. Mai bis 21. Juni

Echte Freunde können Ihnen etwas sagen, ohne dass Sie beleidigt sind. Daraus können Sie eine ganze Menge Nutzen ziehen und sich selbst hinterfragen. So kommen sie Ihren eigenen Tricks auf die Spur.

 **JUNGFRAU**  
 24. August bis 23. Sept.

Ihre Sicherheit ausbauen ist nicht unbedingt nötig. Mit ein paar Risikofaktoren müssen und sollten auch Sie leben. Wenn Sie stattdessen Ihre Sicherheit in Ihrem Inneren suchen, kommen Sie der Sache schon näher.

 **SCHÜTZE**  
 23. Nov. bis 21. Dezember

Ausgleich finden, indem Sie Ihre Beziehungen pflegen. Das muss nicht heißen von Party zu Party zu hüpfen, denn auch ein tiefgehender Austausch zu zweit kann sehr bereichernd sein und Ihnen das Leben erhellen.

 **FISCHE**  
 20. Februar bis 20. März

Die eine oder andere Abgrenzung ist manchmal wichtig, um nicht völlig die Orientierung zu verlieren. Machen Sie etwas mit sich alleine, um sich über manche Dinge klar zu werden. 9. bis 11.: Batterien aufladen.

WKO DROGERIETIPPS

# Heilkräuter - das Gute wächst so nah

Während Regionalität bei Lebensmitteln immer wichtiger wird, unterschätzt man gerne die Kraft heimischer Heilkräuter.

Unsere Vorfahren haben über Jahrtausende einen großen Erfahrungsschatz über Kräuter aufgebaut. Jetzt sind die oft unscheinbaren Pflanzen gerade wieder „in“, aber nicht jedes Küchengewürz ist auch ein Heilkraut: „Heilkräuter haben zwei wesentliche Eigenschaften: Sie werden in Arzneibuchqualität angeboten und kontrolliert“, sagt Josef Pfeiffer, Drogist und Heilkräuter-Experte. Nur bei Heilkräutern könne man sicher sein, dass man auch eine Mindestmenge an wirksamen Substanzen im Teehäferl habe. Pfeiffer hält viel von der alpenländischen Kräuterkultur und befindet sich



„Heilkräuter helfen uns, den Alltag leichter zu meistern“, sagt Drogist und Heilkräuter-Experte Josef Pfeiffer, Branchenvertreter der WKOÖ.

damit in guter Gesellschaft. Schon Paracelsus wusste, dass Heilpflanzen, die in der eigenen Umgebung wachsen, das jeweilige Leid oft besonders gut lindern können.

**Wirksame Begleiter im Alltag**  
Aber die Hauptaufgabe von Heilkräutern sieht der Experte nicht im

„Reparieren“, sondern als täglichen Gesundtrunk, wie er die Tasse Tee nennt: „Man beginnt schon in der Früh mit dem, was einem gut tut. Das kann erfrischende Hagebutte oder auch leicht bitteres Tausendguldenkraut für den Magen sein.“ Der Begriff „Drogist“ komme aus dem Mittelalter, damit war jene Berufsgruppe gemeint, die sich dem Trocknen von Kräutern widmete. Und auch heute noch ist ein Schwerpunkt in der Drogisten-Ausbildung die Drogenkunde (wie getrocknete Heilkräuter im Fachbegriff genannt werden). Bei vielen Hundert Heilkräutern ist dementsprechendes Wissen nötig. Denn Heilkräuter sind hoch wirksam. So muss zum Beispiel bei der Einnahme von Baldrian darauf geachtet werden, dass die Fahrtüchtigkeit darunter leiden kann, oder dass Brenn-

nessel wirklich nur drei bis fünf Minuten zieht, weil sonst Alkaloide gelöst werden, die zu Bauchkrämpfen führen können. Brennnesseltee soll mild-grasig schmecken. Jetzt im Herbst sind Tees für die Atemwege, die auch präventiv wirken, empfehlenswert. Mischungen aus Königskerze, Thymian, Süßholz, Spitz- und Breitwegerich stärken die Widerstandsfähigkeit im Mund- und Rachenraum, damit es gar nicht erst zu Schnupfen und Halsweh kommt. ■

Anzeige



|  |                                      |  |   |  |                                       |
|--|--------------------------------------|--|---|--|---------------------------------------|
| Hansi Kreuzmair ist ...                | Liebe (frz.)                         | Sekunde (Abk.) Teil der Karpaten       | österr. Schriftsteller, † 1939 (Joseph) | Verband Österr. Schwimmvereine           | ein Spiel mit Kugeln                  |
| →                                      | →                                    | →                                      | →                                       | →  | eines der Sinnesorgane                |
| ägyptische Baumwolle                   | →                                    | →                                      | Möbelstück Schul-fest-saal              | ital. Autor Dynastie im alten Peru       | →                                     |
| Bedrängnis                             | →                                    | →                                      | →                                       | chem. Z. f. Iridium warnendes Beispiel   | →                                     |
| früher Vorfahre                        | →                                    | →                                      | olivgrüner Papagei Nähr-mutter          | →  | Autokz. von Urfahr Umgebung           |
| weiblicher Mensch                      | besitzanzeigendes Fürwort (weiblich) | Ort in Graubünden leicht zu kauen      | →                                       | →  | linker Nebenfluss der Drau in Kärnten |
| Vorbeter, Gelehrter im Islam Großbeule | →                                    | →                                      | →                                       | australischer Straußen-vogel             | →                                     |
| →                                      | →                                    | Merktzettel unbest. spanischer Artikel | →                                       | →  | 23. Buchstabe des griech. Alphabets   |
| Bußbereitschaft                        | →                                    | →                                      | →                                       | Schwung (salopp) Autokz. von Waidhofen/Y | →                                     |
| →                                      | →                                    | →                                      | Messe-stadt                             | →  | →                                     |
| freudig, bereitwillig, mit Vergnügen   | Wiener Schauspieler (Gabriel)        | →                                      | →                                       | →  | →                                     |

1707301

Die Auflösung finden Sie im Veranstaltungskalender.

## Hypnose

Therapie und Coaching

### Hier kann Hypnose helfen:

- **Gewichtsprobleme, Essstörungen, Raucherentwöhnung**
- Stress, Schlafstörungen, Ängste und Phobien, Depressionen,
- Minderwertigkeitsgefühle, Aufarbeitung traumatischer Erlebnisse
- Geburtsvorbereitung, Sexualstörungen, Verdauungsstörungen
- Süchte und Abhängigkeiten
- Allergien, Hautprobleme
- Lern- und Leistungsblockaden
- Stottern uvm.

Hypnose ist eine Kombination von Entspannung und fixierter Konzentration auf ein bestimmtes Thema. Modern angewandte Hypnose hat sich als eine höchst wirkungsvolle Methode erwiesen, um seelische Probleme zu lösen und körperliche Beschwerden positiv zu beeinflussen. Hypnose hilft auf natürliche Weise, Wohlbefinden wieder zu erlangen. Bereits nach einer Sitzung werden die ersten erfolgreichen Veränderungen wahrgenommen. Eine Hypnosetherapie ersetzt aber nicht den Besuch beim Arzt Ihres Vertrauens beziehungsweise verschriebene Medikamente.



**Kontakt:**

Maria Reiter, Hypnosetherapeutin  
Weinberg 7, 4731 Prambachkirchen  
Telefon: 07272 / 33 76  
Mobil: 0664 / 3263504  
mail@hypnose-erleben.at  
www.hypnose-erleben.at

AKTION

# Wir sind Spitzenklasse! Tips sucht die tollste Schulklasse

**OBERÖSTERREICH.** Tips sucht die tollste Schulklasse und alle oberösterreichischen Schulen können mitmachen. „Wichtigste Basis ist eine echte Klassengemeinschaft. So geht man gleich viel lieber zur Schule. Engagiert sich die Klasse auch außerhalb des Unterrichts, beispielsweise bei sozialen Projekten, wird das nicht nur die Gemeinschaft stärken, sondern auch jeden einzelnen Schüler reifen lassen“, erklärt Josef Gruber, Geschäftsführer und Chefredakteur der Zeitung Tips, den Anlass für die Aktion.



Wer wird Oberösterreichs Spitzenklasse? Jetzt anmelden und für die Wahl registrieren!

**Und so geht's**

Ab Mittwoch, 5. Oktober, können sich alle oberösterreichischen Schulklassen durch den Klassensprecher online auf der Tips-Homepage oder auf Facebook anmelden. Dazu notwendig: ein Foto und/oder Video sowie eine Beschreibung der Klasse. Die ersten zehn Anmeldungen erhalten VIP-Karten für die „Rocky Horror Picture Show“ am 27. Oktober in der Tips-Arena in Linz für die gesamte Klasse. In der ersten Phase wird der Bezirksieger gewählt. Dies funktioniert entweder per Stimmzettel, jede Woche in der aktuellen Tips-Ausgabe, oder einmal pro Kalen-

dertag online mit Registrierung sowie auf Facebook. Bis zum 9. November kann um ein Weiterkommen in das Landesfinale gevotet werden. Der Landessieger wird am 13. Dezember gekürt. Oberösterreichs Spitzenklassen erwarten Wahnsinns-Preise: Von Gutscheinen bis zu Klassensparbüchern ist alles dabei. ■

**i HINWEIS**

**Registrierung und Abstimmung unter:**  
[www.tips.at/spitzenklasse](http://www.tips.at/spitzenklasse)  
[www.4more.at/spitzenklasse](http://www.4more.at/spitzenklasse)  
[www.facebook.at/tips.at](http://www.facebook.at/tips.at)



Foto: Land OÖ

» Eine gute Klassengemeinschaft ist ein wichtiger Faktor für die Freude an der Schule und am Lernen. Als Präsident des Landesschulrates unterstütze ich daher gerne eine Medien-Aktion, die geeignet ist, den Zusammenhalt von Klassen zu verbessern.«

Landesschulratspräs. Fritz Enzenhofer



Foto: Land OÖ

» Ein gutes Team ist viel mehr als die Summe seiner Einzelspieler. Im Sport wie in der Schule. In die Klassengemeinschaft bringt jeder und jede seine individuellen Begabungen und Talente ein. Die Aktion „Wir sind Spitzenklasse“ holt das Team vor den Vorhang.«

Landesrätin Doris Hummer



Foto: Sparkasse OÖ

» Wir pflegen einen sehr guten Kontakt zu Schulen. Der Umgang mit dem eigenen Geld und das Interesse für wirtschaftliche Zusammenhänge zu wecken, liegt uns am Herzen. Die Aktion hilft, die Gemeinschaft in den Klassenzimmern vor den Vorhang zu stellen.«

GD Sparkasse OÖ Markus Limberger



Foto: WKO OÖ

» Die Jugend ist unsere Zukunft. Es ist wichtig, wenn OÖ Schulklassen mit besonderen Aktivitäten vor den Vorhang geholt werden. Gerne unterstützt der Papier- und Spielwarenhandel in der WKO die Tips-Aktion, wo unser Nachwuchs gefördert und motiviert wird.«

WKO Oberösterreich Georg Obereder

In Kooperation mit  
 Landesrätin Mag. Doris Hummer  
 SPARKASSE OÖ WKO OÖ  
**Wir sind Spitzenklasse!**  
 Tips sucht die tollste Schulklasse

**STIMMZETTEL** (nur Originale, handschriftlich ausgefüllt)  
**senden an:** Tips Zeitungs GmbH & Co KG, Promenade 23, 4020 Linz

**NAME DER SCHULE:**..... **KLASSE:**.....

PLZ/Ort: .....

Unter den Einsendern\* werden tolle Preise verlost.

Name:.....  
 Straße:.....  
 PLZ/Ort:.....  
 Tel.:.....  
 E-Mail:.....

\* Alle Einsender mit Namen & Anschrift sind beim Gewinnspiel mit dabei. Sie erklären sich bereit, dass Ihre Daten für Marketingzwecke genutzt werden können.

## SPENDENAKTION

# Ein ganz besonderer Schuhkarton

**ROHRBACH.** Weihnachten ist für viele Kinder ein besonderes Fest. Für andere jedoch nur ein weiteres trostloses Datum im Kalender. Dank der Spendenaktion „Weihnachtsfreude in der Schuhschachtel“ haben auch Kinder aus Rumänien und Moldavien die Chance, sich auf den großen Tag zu freuen.

Freude schenken ist eine großartige Sache, vor allem, wenn man mit kleinen Dingen Kindern ein Lächeln aufs Gesicht zaubern kann.

Die bereits seit Jahren professionell abgewickelte Spendenaktion „Weihnachtsfreude in der Schuhschachtel“ ist auch heuer wieder in abgelegenen Dörfern und Regionen Rumäniens und Moldaviens unterwegs, um den Klei-



Was gibt es Schöneres als strahlende, lachende Kinderaugen?

nen ein schönes Weihnachtsfest zu bereiten.

Jeder kann die Organisation auf leichteste Weise unterstützen. Einfach einen Schuhkarton mit Dingen befüllen, die das Herz

der Kinder höherschlagen lässt: (neue) Hygieneartikel, Süßigkeiten, Schulwaren, neuwertige Kleidung und Spielsachen wie Stofftiere, Malutensilien oder Bilderbücher ohne Text. Den

Kartondeckel weihnachtlich verpacken, mit der jeweiligen Altersgruppe versehen, für die das Geschenk gedacht ist, und extra mit der befüllten Schachtel zu einer der Sammelstellen bringen – und fertig ist das persönliche Weihnachtsgeschenk! Die für den Transport benötigten zwei Euro können in einem Kuvert mitgegeben werden. Abgabeschluss ist Montag, 7. November. ■

## i WICHTIGE INFOS

### Sammelstelle

Sieglinde Hetzendorfer, Sexling 48, 4150 Rohrbach, Telefonnummer 0664/95 89 818, Anrufe nur nachmittags

### Spendenkonto

Sparkasse Wels, 1060-000-1100  
BLZ 20320, „Weihnachtsfreude“  
Info: [www.weihnachtsfreude.at](http://www.weihnachtsfreude.at)

## AURAAKTIVATOR

# Mehr Kraft, mehr Ausdauer, besseres Gleichgewicht, bessere Erholung

**ROHRBACH.** Nicht schon wieder ein Magnetplättchen, das Wunder verspricht! Stimmt, es ist kein Magnet. Der Auraaktivator ist eine Metallkombination und bildet kein einfaches Magnetfeld. Kombiniert man verschiedene Metalle, so fließt zwischen diesen ein minimalster Strom. Dieser Stromfluss ruft eine elektromagnetische Welle hervor. Durch viel Aufwand und wissenschaftliche Forschung ist es gelungen, dem Auraaktivator seine einzigartigen Funktionen zu geben. Damit diese elektromagnetische Welle ihre biologische Funktion erfüllen kann, muss sie eine bestimmte Wellenlänge besitzen. Seine Wirkung entfaltet der Auraaktivator über das Körperwasser. Wie das geht? Wasser kommt



Ganz einfach zu mehr Power mit dem Auraaktivator

Foto: Wodicka

im Körper nicht als einfaches solitäres H<sub>2</sub>O-Molekül vor, sondern lagert sich in Gruppen zusammen, sogenannte Cluster. Wenn diese Cluster zu groß werden, sind sie für den Körper nur schwer verwendbar. Unter Einwirkung der vom Auraaktivator ausgesendeten

elektromagnetischen Strahlung werden diese Cluster wieder verkleinert und damit für den Körper verwendbar. Auch Hobbysportler und Spitzensportler haben die Wirksamkeit bestätigt. Aber auch die von Kinesiologen durchgeführten Tests haben zu fast ungläubi-

chen Veränderungen geführt. Und das Schönste dabei: Der Auraaktivator ist kein Medikament und hat keine Nebenwirkungen. Der Auraaktivator gibt mehr Kraft, mehr Ausdauer, besseres Gleichgewicht, bessere Erholung. Wer kann das nicht sowohl im täglichen Leben als auch im Beruf oder beim Sport gebrauchen? Am besten man überzeugt sich selbst von der Wirksamkeit des Auraaktivators. ■

Anzeige

## i KONTAKT

Informationen bei Niki Stift  
Tel. 0664/4147711, [stift@ronet.at](mailto:stift@ronet.at)  
oder Renate Koblmüller  
Tel. 0664/8941405  
Fa. Niedersüß  
Stadtplatz 42, Rohrbach

ROSSLEITHEN/RETTEBACH

# Hoher Nock – Gamsplan – Hagler



Eine Nockbesteigung an einem Tag zählt zu den schönsten aber auch anspruchvollsten Touren in unserem Bergraum. Voraussetzung ist eine solide Kondition, mitentscheidend die Tagesverfassung. Der AV-Weg 463 durch den Budergraben ist hierfür ein guter Gradmesser und bietet auch mehrere Alternativen: So kann man an „schlechteren Tagen“ nach zwei bzw. drei Anstiegsstunden noch kurzfristig umdisponieren und sich mit der Besteigung von Hagler oder Gamsplan zufrieden geben, oder man zieht sein Vorhaben konsequent durch und nimmt an einem „sehr guten Tag“ vielleicht noch im Abstieg beide Aussichtsgipfel mit.

von MICHAEL WASNER

Unmittelbar vor dem Parkplatz, bei den Grundmauern einer ehemaligen Mühle, beginnt der Budergrabensteig an seiner linken Flanke anzusteigen. In der ersten halben Stunde ist es noch dichter Buchenwald, der angenehmen Schatten spendet, dann wird der Weg steiniger, steiler, und wir sind nun in der Südflanke zunehmend der Sonneneinstrahlung ausgesetzt. Markierung übernehmen liebevoll gestaltete Steinmänner. Drei Geröllfeldern

folgt eine Schotterriege am Fuß der Hagler Ostwand. Mit einer Querpassage und einigen Serpentinien wird der obere Graben zur Scharte von Hagler und Gamsplan (1350 m – 2 Std.) durchstiegen. Dort treffen wir gelbe Wegtafeln an, worauf der Weg zur Hohen Nock mit 1 ½ Std. angegeben ist.

Alternative Hagler – 1669 m: Hinter den Tafeln auf ausgeprägtem, mit Steinmännern markiertem Steig zur ehemaligen Koppentalm (1570 m – ½ Std.), dann links eine weitere Viertelstunde zum Gipfelkreuz (herrlicher Ausblick über das Garstnertal ins Tote Gebirge). Abstieg auf gleichem Weg oder weglos am Südrücken abwärts (Trittsicherheit!) ins Reith und auf der Forststraße ins Rettenbachtal (jeweils 2 ¼ Std.).

Folgen wir dem AV-Weg 463 weiter, so gelangen wir bald in den weiten, mit Latschen und Dolinen durchsetzten Kessel der Knödelböden, wo das Nockkreuz erstmals zu sehen ist. Das Merensteinbründl (1480 m) schenkt wohlthuende Erfrischung und gibt Gelegenheit, die vielleicht schon leer gewordene Trinkflasche aufzufüllen. Durch Almrausch und Latschengassen weiter aufwärts an den östlichen Kesselrand, Bergwiese Rettenbachhöhe (1779 m – 3 Std.), der tiefsten Stelle im



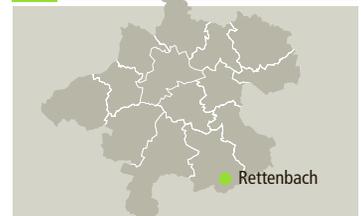
Kammverlauf zwischen Hohem Nock und Gamsplan.

Alternative Gamsplan – 1902 m: Von der Bergwiese führen Steigspuren (Stoamandln) am Südkamm zwischen Steilabbruch und Latschen in 20 Minuten zum Gipfelkreuz mit Kasette (ähnliche Aussicht wie vom Nock mit noch eindrucksvolleren Tiefblicken, selten besucht!).

Der 463er folgt jedoch, einige Latschenfelder umgehend, dem Kamm nach Nordwest und steigt zuletzt auf Schrofen steil zum Hohe-Nock-Gipfelkreuz an (1963 m – 3 ½ Std.). Bergwiesen laden zum grandiosen Rund-um-Blick: im Osten Ötcher und Ybbstaler Alpen, nach Süden hin Gesäuse, Haller Mau-

ern, Niedere Tauern, Warscheneck, Prielgruppe und draußen der firnblinkende Ankogel. Westlich geht der Blick über den Traunstein zu den Salzburger Alpen und im Norden über die Mollner Berge ins Alpenvorland und über die Donau hinweg ins Mühlviertel und zum Böhmerwald. Der Abstieg gleicht dem Anstieg und ist in drei Stunden locker zu schaffen, sofern nicht Gamsplan und Hagler diesen noch verzögern. ■

**ANFAHRT**



A9 Windischgarsten/Robleithen, an der Abfahrt die B138 rechts zur Rechtsabzweigung Rading und am Güterweg nach Rettenbach (Parkplatz und Nationalpark-Infos), von dort den Rettenbach noch 2 km taleinwärts zum Jagdhaus.

**AUSGANGSPUNKT:**  
Jagdhaus Rettenbach (Parkplatz, 610 m)

**TOUREN-INFO**

**GEHZEIT:**  
je nach Variante 5 bis 8 ½ Stunden

**ANSTIEGE:**  
je nach Variante 1060 bis 1700 m

**WEGBESCHAFFENHEIT:** Felssteige ohne alpine Schwierigkeiten, nur bei gutem Wetter!

**HINWEIS**

**Wandertipps zum Downloaden:**  
[www.tips.at/service/archiv](http://www.tips.at/service/archiv)

**WANDERBUCH**

Das Wanderbuch ist im Buchhandel und in allen Tips-Geschäftsstellen zum Preis von EUR 14,90 erhältlich. Dieser Wandertipp ist noch nicht in einer Auflage erschienen.



Stoamandl auf der Rettenbachhöhe vor dem Nock Südostgrat

## TROPICANA

# Südsee-Feeling unter Palmen

**BAD SCHALLERBACH.** In Österreichs erster Cabrio-Therme erwartet die Besucher richtiges Südsee-Feeling mit einer Palmenlandschaft und zahlreichen Thermalpools.



In der Cabrio-Therme Tropicana erlebt man den Thermenbesuch völlig neu.

Das neue Tropicana bietet eine leichte Glasdachkonstruktion, die einem das Gefühl gibt, direkt in der Natur zu verweilen. Bei entsprechenden Aussentemperaturen öffnet der wahrscheinlich größte Wintergarten Österreichs das Glasdach und man kann dem Stress entfliehen - unter freiem Himmel und einer Palmenlandschaft.

Im Zentrum des neuen Tropicana liegt die Thermal-Lagune mit 35 Grad warmen Thermalwasser. Whirlliegen, Sprudelsitze und Massagedüsen helfen beim

Entspannen und Seele baumeln lassen. Der große Außenbereich, den man schwimmend aus der Lagune erreicht, glänzt mit weiteren Wasserattraktionen.

Ebenfalls schwimmend erreicht man aus der Lagune die Korallengrotte mit Meeres-Aquarium. Die Felsgrotte mit Sprudelsitzen

hat in ihrem Zentrum ein 30.000 Liter fassendes Meeresaquarium mit drei Metern Durchmesser und ragt insgesamt sechs Meter in die Höhe.

Perfektioniert wird das Südsee-feeling durch Poolbars, bei denen man sitzend im Wasser Cocktails und andere Köstlichkeiten

genießen kann. Neu errichtet wurden auch drei Gesundheitsbecken mit besonderer Wirkung - das Solebad, die Schwefelgrotte und das Jod-Selen-Bad. ■

Anzeige

## i KONTAKT

### EurothermenResort Bad Schallerbach

4701 Bad Schallerbach,  
Promenade 1, Tel.: 07249/440-0,  
www.eurothermen.at

**Tropicana**  
die cabrio-therme

**TIPS-Aktion**  
Gutschein für ein Paar Flip-Flops

Einlösbar beim Kauf einer Tropicana-Eintrittskarte.  
Gültig bis 23. Oktober 2011.  
Solange der Vorrat reicht.

## MARJO-OUTLET

## Letzte Gelegenheit

**ST. MARTIN.** Heuer zum letzten Mal öffnet das MarJo Outlet im Trops am 7. und 8. Oktober seine Türen, um die aktuelle Dirndl- und Lederhosenkollektion zu präsentieren. Vor Saisonende wurde noch einmal kräftig reduziert - wer jetzt nicht zugreift ist selber schuld!

Seit über 25 Jahren ist die Firma MarJo im Trachtengeschäft tätig und bringt regelmäßig neue Kollektionen raus, die den aktuellsten Trends entsprechen. Dabei ist es besonders wichtig, mit der Zeit zu gehen und auch den Wünschen der Jüngeren entgegenzukommen. Doch auch Traditionen spielen beim Trachtenhersteller eine große Rolle. So ist die Firma MarJo erster Anlaufpunkt für viele Vereine, die großen Wert auf gute Qualität und sorgfältige

Verarbeitung legen. In einem ausführlichen Beratungsgespräch kann auf die individuellen Wünsche der Vereine und deren Mitglieder eingegangen werden.

Am schönsten Tag im Leben möchte jede Frau gut gekleidet sein. Warum nicht in einem Brautdirndl der Firma MarJo? Immer mehr junge Frauen möchten für diesen Anlass etwas Besonderes haben. In Obernzell wird jede Braut fündig, und das zu einem erschwinglichen Preis. In der haus-eigenen Schneiderei wird jedes Brautdirndl nach eigenen Wünschen und Vorstellungen und mit viel Liebe zum Detail angefertigt. Die MarJo-Verkaufsräume in der Passauer Str. 4 in Obernzell haben täglich von 9 bis 18 Uhr und samstags bis 16 Uhr geöffnet. Auch hier gibt es ganzjährig tolle Angebote und laufend neue Ware. ■

Anzeige

**MarJo Outlet**  
letzter  
Outletverkauf:  
7. +8. Oktober

**Restposten,  
Set- und  
Einzelteile  
zu  
unschlagbaren  
Sonderpreisen!**

St. Martin i.M.  
im Trops Sportpark  
Anzing 44

Öffnungszeiten:  
Fr 09:00 - 19:00 Uhr  
Sa 09:00 - 17:00 Uhr  
Info unter: +49-8591-900112

**Sets  
ab 139€**

CREMEN

# Unterschiedliche Wirkstoffe in Cremes für jeden Hauttyp

In Kooperation mit der Wirtschaftskammer Oberösterreich präsentiert Tips Themen rund um Schönheit und Gesundheit. Diesmal gibt Expertin Sigrun Baumgartner Tipps zur richtigen Creme.

von TANJA DIETINGER

**Tips:** Welche unterschiedlichen Hauttypen kann man unterscheiden?

**Baumgartner:** Die Haut des Menschen besteht aus Oberhaut, Lederhaut und Unterhaut. Unterschiedlich jedoch sind die Hauttypen. Die Gesichtshaut kann normal, trocken, fettig oder eine Mischhaut sein. Da jeder Hauttyp andere Pflegebedürfnisse hat, ist es wichtig den eigenen Hauttyp zu bestimmen. Pflegefehler sind eine häufige Ursache für Hautprobleme. Ist die Hautpflege für die individuellen Bedürfnisse ungeeignet oder falsch, können Rötungen, Juckreiz, zu trockene oder unreine Haut die Folge sein.

**Tips:** Woraus setzen sich Cremes zusammen?

**Baumgartner:** Alle Cremes und Lotionen sind Gemische aus Öl und Wasser, denn die Wirkstoffe der kosmetischen Pflegeprodukte müssen in eine Grundlage eingebettet werden. Sie brauchen eine Trägersubstanz, um auf und in die Haut zu gelangen, damit sie dort wirksam werden, wo sie auch wirken sollen. Je nachdem, ob der Wasser- oder der Ölanteil überwiegt, spricht man von Öl-in-Wasser oder Wasser-in-Öl-Emulsionen. Man unterscheidet die W/O-Emulsion mit reichhaltiger Konsistenz und die O/W-Emulsion mit leichter Konsistenz.



Jeder Hauttyp verlangt nach seiner individuellen Pflege. Foto: joujou/pixelio.de

**Tips:** Welche Basisstoffe von Cremes gibt es und sind welche dabei, die schlecht für die Haut sind?

**Baumgartner:** Schlechte Basisstoffe werden für keine Creme verwendet. Es kommt immer auf die Verträglichkeit der jeweiligen Haut an. Man unterscheidet verschiedene Basisstoffe. Zum einen Emulgatoren, die Wasser und Öl zu Emulsionen verbinden. Sie sind nicht unverträglich, aber es gibt einige Menschen, deren Haut auf Emulgatoren empfindlich reagieren. Solche Reaktionen sind aber eher selten. Als Alternative kann man dann ein Gel verwenden. Ein weiterer Basisstoff sind Konservierungsstoffe, sie schützen die Creme vor dem Verderb durch Mikroorganismen und erhalten so die Qualität. Zusätzlich gibt es auch Duftstoffe, diese überdecken den nicht angenehmen Eigengeruch einiger Bestandteile. Sie steigern die Sympathie und die Unverwechselbarkeit einer Creme. Silikone sind auch ein Basisstoff der Creme, sie sind eine Ölkomponente und verleihen der Haut einen seidigen Glanz. Mineralöle, wie beispielsweise Paraffin, ziehen nicht in die Haut ein, bilden jedoch einen Schutzfilm an der Oberfläche. Wer eine Unverträglichkeit gegen diese Inhaltsstoffe hat oder einfach nur pflanzliche Inhaltsstoffe bevorzugt, kann zur Naturkosmetik greifen.

**Tips:** Was können Wirkstoffe in Gesichtscremen bewirken?

**Baumgartner:** Wirkstoffe in Cremes sind sehr wichtig, denn man kann sie gezielt für das jeweilige Hautbedürfnis einsetzen. Sie spenden der Haut Feuchtigkeit, wirken rückfettend, reparierend, vorbeugend gegen frühzeitige Hautalterung, gegen freie Radikale, festigend, glättend, weichmachend – um nur einige Beispiele zu nennen. Bestens beraten ist man immer in einem Fachgeschäft, wie in der Drogerie oder Parfümerie.

**Tips:** Welche Wirkstoffe gibt es beispielsweise?

**Baumgartner:** Kollagen speichert zum Beispiel Feuchtigkeit und glättet die Haut, Kamille oder Malve wirken hautberuhigend, Ginkgo stärkt die Abwehrkräfte, Retinol wirkt der Verhornung entgegen, Urea bindet Feuchtigkeit, Ceramide sind ein Weichzeichner für die Haut. Antioxidantien, sogenannte Radikalfänger neutralisieren freie Radikale.

**Tips:** Müssen denn alle Inhaltsstoffe auf der Verpackung von Cremes angegeben werden?

**Baumgartner:** Ja, alle Inhaltsstoffe müssen angegeben sein. So kann man eine Unverträglichkeit vermeiden.

**Tips:** Wie erkennt man, ob eine Creme passend ist?

**Baumgartner:** Ob eine Creme gut für mich ist, erkenne ich am Riechen, Fühlen und an der Konsistenz. Mit einem fachkundigen Gespräch in der Drogerie oder Parfümerie ist man immer bestens beraten.

**Tips:** Sollte die Tagescreme auch einen Lichtschutzfaktor haben?

**Baumgartner:** Natürlich, denn mit der morgendlichen Pflege wird die Haut auf die Belastung des Tages vorbereitet. Der Lichtschutz im Tagespflege-Produkt schützt die Haut gegen die Sonneneinstrahlung, der die Haut an einem normalen Tag ausgesetzt ist. Außerdem schützt er vor den hautalterungsfördernden UV-A-Strahlen des PC.

**Mitmachen und Gewinnen**

Tips verlost gemeinsam mit der WKOÖ online oder per SMS zwei Geschenkssets, bestehend aus einem Gesichtspflegeset und Mascara midnight-blue im Wert von je 100 Euro. ■

INTERNET + SMS  
**GEWINNSPIEL** **Tips**

Nützen Sie Ihre Chance auf [www.tips.at](http://www.tips.at) oder per SMS unter 0676/8002525 mit folgendem Code: 4977 Vorname Nachname bis 12. Oktober 2011 / 9 Uhr

## SPIELE-TIPP

von  
**Franky  
Bayer**



### Verwandle das Wohnzimmer in eine Showbühne!

Quotenkönig Stefan Raab lockt mit seiner Game-Show „Schlag den Raab“ Millionen vors TV-Gerät. Ravensburger bietet nun mit dem gleichnamigen Brettspiel die Möglichkeit, die Show im eigenen Wohnzimmer zu veranstalten. Ein Spieler schlüpft in die Rolle von Stefan und tritt gegen die „Kandidaten“ an. Der Rundenanzeiger gibt vor, in welcher der drei Kategorien (Action & Risiko, Glück & Geschick, Knobeln & Köpfchen) die nächste Runde gespielt wird. Mit einem Kreisel wird zufällig bestimmt, welche Herausforderung die nächste ist. So müssen sich die Spieler im Pusteball, Dossenschießen und Golf messen oder beim beliebten „Blamieren oder Kassieren“ ihr Wissen beweisen. In mehreren Duellen geht es ordentlich zur Sache, und nur wer in Sachen Wissen, Geschick und Schnelligkeit die Nase vorn hat, kann gewinnen. Ich war anfangs skeptisch, denn die meisten Lizenzspiele sind spielerisch ziemlich enttäuschend. Aber „Schlag den Raab“ ist eine gelungene Umsetzung der Original-Show, welche die Spieler schnell in ihren Bann zieht. Die Spielesammlung sorgt für Abwechslung, Hochspannung und enormen Spaß. Franky's Bewertung: 5 von 6 Würfelaußen.



#### Schlag den Raab

Verlag  
Ravensburger  
2 – 6 Spieler  
ab 12 Jahren



#### INTERNET + SMS GEWINNSPIEL

Nutzen Sie ihre Chance auf  
**www.tips.at** oder per  
**SMS** unter **0676/8002525**  
mit folgendem Code:  
4885 Vorname Nachname  
**bis 12. Oktober 2011 / 12 Uhr**

## TRACHTEN

# Herbstmodenschau in der Wichtlstube

**STADL-PAURA.** Trachtenfans aufgepasst: Am Mittwoch, 12. Oktober, und Donnerstag, 13. Oktober, lädt die Trachten Wichtlstube um 20 Uhr zur großen Herbstmodenschau ins Volksheim Stadl-Paura ein. Präsentiert werden die aktuellsten Highlights der Saison. Der Eintritt ist frei. Nä-



Tracht liegt voll im Trend!



Die neueste Herbst-Trachtenmode.

here Informationen findet man auf [www.wichtlstube.at](http://www.wichtlstube.at) ■  
Anzeige



#### TRACHT

#### Herbstmodenschau

12. und 13. Oktober 2011, 20 Uhr  
Volksheim Stadl-Paura



**Spendabel** Der Theaterverein Niederkappel stellte sich mit einer Spende von 800 Euro beim Roten Kreuz Lembach ein. Josef Hofmann, Obmann des Theatervereins (l.) übergab den Scheck an Dienstführenden Franz Eilmannsberger (Mi.) und Ortsstellenleiter Klaus Fürst.



Landart-Künstler schaffen Werke aus Material, das sie in der Natur finden.

#### KREATIV

## Kunst in und mit der Natur

**NIEDERKAPPEL.** Die Landschaftsschule Donauschlinge widmet sich auch heuer wieder dem Gestalten in und mit der Natur. Mit Steinen, Erde, Blätter, Wurzeln, Sand, Wasser schaffen Landart-Künstler ihre Werke aus dem Material, das sie in der Natur finden und am Ort ihrer Herkunft belassen. Begleitet werden die Teilnehmer bei ihrem kreativen Tun von Buchautorin und Landart-Pädagogin Kathrin Lacher. ■



#### HINWEIS

Samstag, 15. Oktober, 9 bis 16 Uhr  
Treffpunkt: Ortsplatz Niederkappel  
Anmeldung: Josef Eibl, Tel. 0680/  
11 92 197, [www.laschdo.at](http://www.laschdo.at)



## Krautstrudel statt Klimakrise.

**Rudi Anschober**  
Landesrat für Umwelt, Energie,  
Wasser und KonsumentInnenchutz

[www.fleischfrei-tag.at](http://www.fleischfrei-tag.at)

# Lies was G'scheits im Herbst!

Jetzt die OÖNachrichten lesen und fabelhafte Preise gewinnen.

**Jetzt mitspielen!**

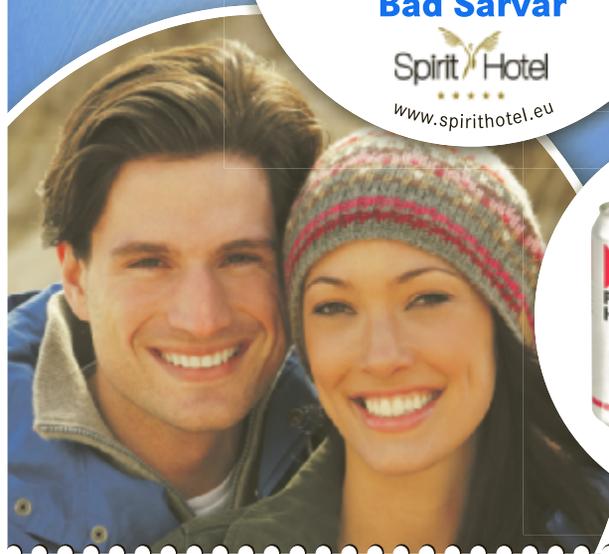


**6 x Luxusaufenthalte für 2 im Spirit Hotel - Bad Sárvár**

**Spirit Hotel**  
www.spirithotel.eu



**1 x Opel Astra Sports Tourer**



**Jeder gewinnt!**

**500 ml Power Horse-Dose**  
Gutschein\* einzulösen bei den Unimarkt-Filialen in OÖ



\*Gutschein wird per Post zugesandt

Freuen Sie sich auf einen nagelneuen Opel Astra Sports Tourer. Für Entspannung im Herbst sorgen 6 Luxusaufenthalte für Zwei im Spirit Hotel im ungarischen Sárvár.

Machen Sie mit! Auf jeden Fall erhalten Sie einen Gutschein für eine 500 ml Power Horse-Dose, einzulösen in allen oberösterreichischen Unimarkt-Filialen.



## Ja! Ich nehme am Gewinnspiel der OÖNachrichten teil!

Zutreffendes bitte ankreuzen und Kupon vollständig ausfüllen.

- Ich möchte die OÖNachrichten **3 Wochen lang gratis und unverbindlich lesen**.  
Der Gratisbezug endet nach 3 Wochen automatisch und kann nicht auf bestehende Abos angerechnet werden. T3HE1009
- Ich möchte die OÖNachrichten **3 Monate zum Preis von einem Monat um € 20,70 lesen**.  
Das Kurzabo endet automatisch. Verrechnung erfolgt mittels Zahlschein. KUHE1107
- Ich bin bereits **Abonnent**.  
Zum Stichtag 15.9.2011 war in meinem Haushalt ein Dauerabo der OÖNachrichten aufrecht.

Pro Haushalt wird nur eine Teilnahme berücksichtigt. Wurde in den letzten 3 Monaten in meinem Haushalt ein Abo oder Testabo der OÖN bezogen, erhalte ich keinen Gratisbezug und auch das 3-Monats-Aboangebot ist nicht gültig. Eine Barablöse der Gewinne ist nicht möglich. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen. Mitarbeiter der Wimmer Gruppe und der beteiligten Partner sind vom Gewinnspiel ausgeschlossen. Teilnahmeschluss: 31.10.2011, es gilt das Datum des Poststempels. Die Gewinner werden telefonisch verständigt und erklären sich einverstanden, mit Namen und Foto in den OÖN vorgestellt zu werden. Druck-, Satz- und Reprofehler vorbehalten. Ich bin einverstanden auch künftig über Aktionen der OÖNachrichten verständigt zu werden (postalisch, telefonisch, per SMS oder per E-Mail). Ich kann diese Einverständniserklärung jederzeit widerrufen.

|                   |  |  |                          |        |       |     |
|-------------------|--|--|--------------------------|--------|-------|-----|
| Vor- und Nachname |  |  |                          |        |       |     |
| Straße            |  |  | Hausnr.                  | Stiege | Stock | Tür |
| PLZ/Ort           |  |  |                          |        |       |     |
| Telefon           |  |  | E-Mail                   |        |       |     |
| Geb.Datum         |  |  | Gewünschter Lieferbeginn |        |       |     |
| Datum             |  |  | Unterschrift             |        |       |     |

Ausgefüllten Kupon gleich einsenden an OÖNachrichten, Abo-Marketing, Postfach 777, 4010 Linz. Bestellungen und Teilnahme auch im Internet unter [www.nachrichten.at/herbst](http://www.nachrichten.at/herbst), telefonisch **0732/782829**, per Fax 0732/7805-10688, per SMS mit **herbst** an 0676/800224422 oder per Postkarte.

## BAYRISCHER WALD

## Natur pur für Groß und Klein

Reise  
Tips

Eine besonders heikle Urlauber-Zielgruppe haben sich einige Tourismusbetriebe im Bayerischen Wald ausgesucht: die Kinder. Sie stehen sowohl im Bio-Resort Ulrichshof als auch im Wildgarten des Uli Stöckerl im Mittelpunkt, ohne dass die Eltern zu kurz kommen müssen.

„Bin ich ein Schwindler?“, ruft Uli Stöckerl und streckt die ausgestopfte Bisamratte in die Höhe. Belustigtes Warten. Kinder und Erwachsene staunen. „Gut, ich bin einer. Aber Sie lachen, und wenn Sie lachen, dann hab' ich gewonnen.“

Stöckerl geht ohne Probleme als Touristenattraktion und bayrisches Unikat durch. Grundehrlich vom Gemüt leistet er sich das Schwindeln nur für Showzwecke. Höchstpönlich führt er die Gruppen durch seinen zehn Hektar großen Wildgarten in Furth nahe der tschechischen Grenze. Der Bayer zeigt, dass man Kindern und Erwachsenen die Natur auch auf unterhaltsame und spannende Art und Weise näherbringen kann. Dabei hat vor rund 20 Jahren alles ganz klein begonnen. Der ehemalige Soldat Stöckerl stand nach seiner Bundeswehr-Laufbahn vor



Foto: Steinmaurer

Volles Programm für Kinder im Zeichen von Bio, Natur und Nachhaltigkeit



Showtime für Uli Stöckerl: Er bringt die bayrische Natur Groß und Klein auf unterhaltsamste Art und Weise näher.

Foto: Hechenberger

sich das“, sagt Stöckerl.

Heute drückt er Kindern lebende Ringelnattern in die Hand oder lässt sie Brennesseln kosten. Krebs und Feuersalamander sind ebenfalls ein Fixpunkt in seinem Programm. Im Zentrum des weitläufig gestalteten Rundwegs durch die urwüchsige Naturlandschaft steht die Unterwasserbeobachtungsstation. Die Besucher können dabei trockenen Fußes die Fische im Teich vorbeischwimmen sehen.

#### Vier Sterne auch für den Nachwuchs

Auch im Bio-Hotel Ulrichshof steht der Nachwuchs ganz oben auf der Rangliste. Das beginnt beim Kindermenü und endet bei winzigen Badeschlappen und dem Schwarzen-Peter-Spiel auf den frisch bezogenen Stockbetten. Was die Unterhaltung betrifft, bleibt kaum ein Wunsch offen. Das Spielplatzangebot hat die Dimension eines Miniatur-Vergnügungsparks. Dazu gibt's Streichelzoo, Ponyreiten und den Waldspielplatz. Eine räumlich und personell gut ausgestattete Kinderbetreuung sorgt dafür, dass die Eltern auch einmal alleine etwas unternehmen können. Nachhaltigkeit, Natur und Bio sind die zentralen Stichwörter im Ulrichshof. So bezieht der etwas abseits gelegene ehemalige Bauernhof beinahe all seinen benötigten Strom aus den eigenen Fotovoltaikanlagen, die groß ausgebauten Abenteuerstationen im hauseigenen Wald lassen die Kinder die Natur erleben und gekocht wird ohnehin nur Bio. So wissen auch die anspruchsvollsten Eltern ihre Kinder bestens versorgt. ■

#### i INFO

##### Wildgarten Furth im Wald

[www.wildgarten.de](http://www.wildgarten.de)

##### Baby & Kinder Bio-Resort

Ulrichshof, 93485 Rimbach/Bayerischer Wald, [www.ulrichshof.com](http://www.ulrichshof.com)

einer Berufsentscheidung. „Ich wollte etwas mit Menschen und Tieren machen und so bin ich auf den Wildgarten gekommen“, erzählt er. Anfangs noch als Spinner abgetan, baute er die nassen Wiesen bei Furth im Wald Schritt für Schritt zu einem Naturpark um. „Anfangs trug ich noch wissenschaftlich vor, habe aber bald bemerkt, dass das zu trocken war.“ Dann habe er begonnen mit Unterhaltung zu arbeiten. Da habe er festgestellt, dass die Kinder dabei der Sache sind. „Wenn Kinder mal von einem Krebs wirklich gezwickt werden, dann merken sie

CD-TIPS

**Mona – „Mona“**  
von Jürgen Affenzeller

Es ist das Südstaaten-Rockalbum, das die „Kings of Leon“ wohl gerne gemacht hätten: Was uns „Mona“ aus Nashville mit ihrem selbstbetitelten Debut servieren, ist nichts anderes als die musikalische Verlängerung des Sommers. Ist der epochale Opener „Cloak and Dagger“ bereits eine echte Hymne, nimmt bei der anschließenden Hitsingle „Listen to your love“ die Gitarrenfraktion ihre Arbeit erst so richtig unwiderstehlich auf. Dass man auch die omnipräsente Stimme von Sänger Nick Brown tagelang nicht aus dem Kopf bekommen wird, weiß man spätestens nach diesen beiden Songs, doch ihr Pulver hat die Band damit noch lange nicht verschossen: Auf 35 Minuten Spielzeit folgen Highlights wie das poppige „Pavement“ und der düstere Grooverocker „Shooting the moon“, ehe der gefühlvolle Rausschmeißer „Alibis“ ein Album ohne musikalisches Füllmaterial abrundet. Mit ihrer Mischung aus laut krachenden Gitarren und berührenden Balladen erinnern Mona an rotzige Rock'n'Roll-Relikte früherer Rebellen, angeführt von einem Frontmann, der sich zu Recht Hoffnungen macht, „bigger than Bono“ zu werden. Man muss kein Hellseher sein, um dieser Band eine rosige Zukunft zu prognostizieren. Langer Rede kurzer Sinn: Alle jene, die neben der eingangs erwähnten Band auch den Werken von U2, Snow Patrol und Bruce Springsteen nicht abgeneigt sind, wissen, was sie zu tun haben. Anspieltipps: „Lines in the Sand“, „Pavement“, „Listen to your love“.



Foto: Universal Music



Hörproben dieses Albums auf [www.monatheband.com/](http://www.monatheband.com/)

COMPUTERTIPP

# Werbung im Web ausblenden



Zunehmend mehr Hersteller und Firmen entdecken und nutzen den boomenden Markt der Online-Werbeanzeigen. Für all jene, die jedoch genervt sind von ständigen Pop-Ups und Werbebannern im Netz, gibt es eine bei der Web-Gemeinde sehr beliebte Browser-Erweiterung mit dem Namen „Adblock Plus“. Nach der Installation blendet die Erweiterung ohne weiteres Zutun vom Benutzer automatisch alle Werbefenster, Banner, usw. auf den Webseiten aus. Dazu werden immer aktuell gehaltene Filterlisten verwendet, die den Störenfried entfernen. Bei einem nicht erkannten Werbe-Element kann dieses mit einem Rechtsklick auch manuell zur Filterliste hinzugefügt werden, und verschwindet beim

nächsten Aufruf der Webseite. „Adblock Plus“ ist für Mozilla Firefox und Google Chrome verfügbar, und kann als Erweiterung auf <http://adblockplus.org/de/> kostenlos installiert werden. ■



„Adblock Plus“ - für ein Web ohne nervige Werbung beim Surfen



PC-TIPS?

Senden auch Sie so wie Ibrahim Can Ihren PC-Tipp an [t.hinterreiter@tips.at](mailto:t.hinterreiter@tips.at). Bei Veröffentlichung kassieren Sie 20 Euro als Prämie.



Foto: (c) Star Movie

Rowan Atkinson kehrt als „Johnny English 2“ endlich auf die Leinwand zurück.

FILMTIPP

# Johnny English

Johnny English, der größte Tollpatsch beim britischen Geheimdienst MI-7, bekommt seine große Chance auf ein Comeback, und es gibt wohl keinen, der sie eleganter und witziger versieben könnte als er. Schnelle Autos, schöne Frauen und ein Held, der zumindest selbst maßlos von seinen Fähigkeiten überzeugt ist, sind die perfekten Zutaten für die energiegeladene Actionko-

mödie. Einfallsreiche Komik und lässiger Slapstick mit dem unermüdlichen Taugenichts vom Geheimdienst. Zur Freude der großen Fangemeinde seiner Kinofilme kehrt Rowan Atkinson als „Johnny English 2“ endlich auf die Leinwand zurück. ■



FILMSTART

Ab 7. Oktober bei Star Movie

BUCH-TIPS

**Auf Stolperkurs ins Glück**  
Angela Six

**Aus dem Leben einer Mittdreißigerin**

„Schon mal an einer Türklinke hängen geblieben und sich wie ein Yo-Yo gefühlt? Zum richtigen Zeitpunkt die (peinlicherweise) falsche Unterwäsche angehabt? Den verschmierten Abdruck der Nase an einer Glasscheibe hinterlassen? Den Absatz in einem Kanalgitter zermalmst?“ Das Buchcover kündigt es schon an – die Hoppalas des Lebens sind Inhalt des Erstlingswerkes von Angela Six. Doch was sich so flockig, lockig liest, kann noch viel mehr. Zentrale Figur ist Alexandra Pelzig, Mittdreißigerin, in einer Werbeagentur in Salzburg berufstätig und ständig auf der Suche nach Mister Right – obwohl gleich zu Beginn des Buches wird Alexandra zum Single. . . Was folgt sind viele neue Freundschaften (Männer in der Blütezeit ihres Lebens auf der Suche nach dem Glück), turbulente Veränderungen sowohl beruflicher als auch privater Natur und viele Hoppalas, denn Alexandra Pelzig liebt es, in sämtliche Fettnäpfchen ihrer Umgebung zu treten. Trotz des saloppen Erzählstils von Angela Six werden auch die traurigen und düsteren Seiten des Lebens geschildert – von einer demenzkranken Oma, die Alexandra Pelzigs Freundin Silvia das Leben zur Hölle macht, bis hin zu einer Abhängigkeit von Schmerztabletten der Hauptakteurin – eben volles Leben, verpackt auf 387 Seiten, leicht zu lesen und spannend geschrieben.



**Angela Six**  
**Auf Stolperkurs ins Glück**

Verlag: Wagner  
ISBN: 978-3-86683-902-1  
Preis: 16,90 Euro

## Aktuelles

Neue **Wanderausrüstung** günstig abzugeben. Rucksack, Goretex-Jacke, Schlafsack, auch einzeln. ☎ 0699-11930990



**ZahnTaxi** nach Ungarn! Info und Vorbesprechung Freitag Nachmittag in Steyr. Tel: 07252/7767721

## » Brennstoffe

**BRENNHOLZ**  
SAFRANKOVA MARIE - CZ  
BILLIGER BUCHE ab € 50,-  
weitere Holzarten auf Anfrage sowie  
Koks, Holzpellets und Holzbriketts  
in Kaplitz  
Tel.: 00420/728/896000  
www.brennstoff.cz

**HOLZBRIKETTS** direkt vom Erzeuger. Bereits ab 1 Pal. = 300 kg nur € 0,19/kg. Hobelwerk Schweitzer, Altenfelden, 07286-8212

## MARKTPLATZ

### » Aktuelles

13 Paar selbstgestrickte **Socken** zu verkaufen, Gr. 39-41. ☎ 0664-1587967

**Antike-Altwaren Ankauf Räumungen**, Silberobjekte, Uhren, Dolche, Säbelen, Jagdliches, Porzellan, Schmuck usw. 0699-11395400

**Aussteller für Weihnachtsmarkt des FC-Hörbich am 27. November 2011 gesucht! Anmeldungen unter**  
☎ 0664-1423664



**Ball- und Debütantinnenmode**  
Große Auswahl an kurzen Kleidern  
Ö-Zeiten über tel. Anfrage  
Linz 0732 / 91 85 80  
www.cutti.at

Früchte, Säfte, Sirupe, Marmeladen und Gelees aus **Bio-Obst**, Kräuter und Tees.  
☎ 0664-5771930

### » Antiquitäten

**ACHTUNG!**  
Kaufe Ihre Antiquitäten!  
**FA. SCHRATTENECKER.**  
Tel. 0664-4210222.

### » Beratung

**GRATIS** Hellsehen bei Questico 0800-0710087 (gebührenfrei)

Gratis Kartenlegen  
0664/7641321

**Hellseherin**  
☎ 0900-510106 (2,17/min)

**Kartenlegen GRATIS!**  
☎ 0800-601197 (gebührenfrei), www.viversum.at/anzeige

Kartenlegen helllichtig  
0900-400893 (1,81/min)  
Wahrsagerin 01-26762021

### » Betreuung

24h-Pflege, 0680-2329430

### » Boote

**Donaupatent**, Küste, Funk.  
0664-4118966.

www.boot1.at

### » Brautkleid/Hochzeit



**Brautkleid**, Gr. 38, weiß, mit Stickerei und Schleppe, hinten mit Schnürung, ohne Reißverschluss, gereinigt, VB € 275,-.  
☎ 0664-4103056.

## Fotoanzeigen

Wir bitten unsere Leser dringend bei Fotogluckwünschen zu beachten, dass zusätzlich zu Text und Foto immer ein frankiertes Rückkuvert beigelegt werden muss, damit das Foto wieder zurückgeschickt werden kann!

## Impressum **Tips**

**REDAKTION ROHRBACH**  
Gerberweg 6, 4150 Rohrbach  
Tel.: 07289 / 44 90  
Fax: 07289 / 50 21  
E-Mail: tips-rohrbach@tips.at  
ISDN: 07289 / 44 90-73

**Redaktion:**  
Martina Gahleitner,  
Petra Hanner  
**Kundenberatung:**  
Franz Stadler

**Herausgeber:**  
Ing. Rudolf Andreas Cuturi, MAS, MIM  
**Medieninhaber:**  
**TIPS Zeitungs GmbH & Co KG**,  
Promenade 23, 4010 Linz  
Tel.: 0732 / 78 95-290

**Erscheinungsweise:**  
wöchentlich, Postamt 4010 Linz  
**Geschäftsführer und Chefredakteur:** Josef Gruber  
**Geschäftsleitung Verkauf:**  
Thomas Frühwirth, 0732 / 7895-476  
**Anzeigenleitung Lokalverkauf:**  
Stefan Nemetz, 0732 / 7895-235  
**Key Account:**  
Gregor Studlar 0732 / 7895-683

**Druck:** OÖN Druckzentrum  
GmbH & Co KG

Eine Verwertung der urheberrechtlich geschützten Zeitung und aller in ihr enthaltenen Beiträge, Abbildungen und Einschaltungen, insbesondere durch Vervielfältigung oder Verbreitung, ist ohne vorherige schriftliche Zustimmung des Verlages unzulässig und strafbar, soweit sich aus dem Urheberrechtsgesetz nichts anderes ergibt. Insbesondere ist eine Einspeicherung oder Verarbeitung der auch in elektronischer Form vertriebenen Zeitung in Datenbanksystemen ohne Zustimmung des Verlages unzulässig.

**Rohrbach 21.785**  
Gesamte Auflage der  
22 Tips-Ausgaben: 798.447

Mitglied im **VRM:**  
VRM, 7,5 Mio.  
ges. Auflage

## Tips BESTELLSCHEIN



Für eine

# Wortanzeige

Woche/n lang (von MI bis DI)

**ALLE WORTANZEIGEN**  
erscheinen zusätzl.  
**GRATIS** im nächst-  
möglichen  
SuperAnzeiger!

**RINGSCHALTUNG** (Für alle 22 Ausgaben)  
**Achtung!** Bei Erotik-Anzeigen doppelter Wortpreis!

**WORTANZEIGE auf Rechnung:**  
Rechnung wird zugeschickt; für Firmen und bei laufenden Einkünften wie Vermietung, Nachhilfe, Musikgruppen etc.  
**pro Wort: € 0,89**  
**fett: € 1,78**  
(Preise pro Ausgabe / exkl. Steuern)

**Private Wortanzeige:**  
Geldbetrag bitte im Kuvert mit-schicken oder per Bankeinzug; zum Beispiel einmaliger Verkauf des KFZ, von Kinderartikeln etc. Bitte beachten: bei mehr als 20 Wörtern muss der doppelte Preis berechnet werden!

## AUSGABEN DER TIPS

### Ober-österreich

- Linz
- Wels
- Steyr
- Ef./Griesk.
- Ried
- Schärding
- Braunau
- Vöcklabruck
- Gmunden
- Rohrbach
- Urfahr/U.
- Freistadt
- Perg
- Linz Land
- Kirchdorf

### Nieder-österreich

- Amstetten
- Melk (14-tägl.)
- Ybbstal (14-tägl.)
- Scheibbs (14-tägl.)
- Krems (14-tägl.)
- Horn (14-tägl.)
- Waidhofen/T. (14-t.)

**AKTION bis Ende Dezember 2011:**  
Fotogluckwünsche nur 10 €

## PREISVERZEICHNIS

Pro Ausgabe für eine private Wortanzeige bis max. 20 Wörter (Der angekreuzte Betrag wird mit der Anzahl der angekreuzten Ausgaben multipliziert = **GESAMTPREIS**)

- NORMALDRUCK** € 5
- FETTDRUCK** € 10
- FOTO Aufpreis** € 10  
pro Ausgabe, zuzügl. Textkosten
- FOTO-GLÜCKWÜNSCHE** € 10  
Originalfoto im Farbdruck
- CHIFFRÉ-ANZEIGEN** € 10  
Unabhängig von der Anzahl der Ausgaben wird **zusätzlich** zu den Textkosten eine einmalige Gebühr von € 10 verrechnet

## Annahmeschluss: Freitag, 8.30 Uhr

**NICHT VERGESSEN:** Private Wortanzeigen sind einmalige Verkäufe z.B. des eigenen KFZ, von Möbelstücken, von Kinder- und Sportartikeln etc. Werden dagegen durch eine Kleinanzeige regelmäßige Einkünfte erzielt, wie z.B. durch Vermietung, Nachhilfe, Musikgruppen etc., fällt dies unter geschäftliche Wortanzeigen auf Rechnung!

Bitte in **BLOCKSCHRIFT** und vollständig ausfüllen!

Gewünschte Rubrik \_\_\_\_\_

Name .....

Straße .....

PLZ/Ort .....

Tel. ....

Unterschrift .....

Geld liegt bei

**BANKEINZUG:** Kto.-Nr.: ..... BLZ .....

Bestellschein bitte ausschneiden und mit entsprechendem Geldbetrag in einem frankierten Briefumschlag einsenden an: **Tips Zeitungs GmbH & Co KG**  
Gerberweg 6, 4150 Rohrbach, Info-Telefon: 07289 / 4490-11

(Bei Bankeinzug auch Bestellung per E-Mail: [wortanzeigen-rohrbach@tips.at](mailto:wortanzeigen-rohrbach@tips.at) oder Fax: 07289 / 5021 möglich)

## ACHTUNG! ACHTUNG!

Machen Sie Ihre „alten“ Sachen zu Geld!

Fa. ROMAN kauft:

- Pelze
- Gemälde
- Wir bezahlen
- alte Rahmen
- Silberbestecke
- Bruchgold
- Schmuck aller Art
- Orientteppiche
- komplette Nachlässe
- Porzellan
- Krokotaschen

**Firma ROMAN, Mob. 0676/4833850**

Wir bezahlen bar & leisten faire Preise!  
Wir machen auch unverbindliche Hausbesuche!



**LIEBE MARLENE, LIEBE EVA!**  
**ALLES GUTE**  
 ZUM **15. GEBURTSTAG**  
*wünscht euch die ganze Familie!*



**LIEBE CHRISTINA!**  
**20 JAHRE**  
 SIND ES WERT, DASS MAN DICH BESONDERS EHRT!  
 DRUM WOLLEN WIR DIR HEUTE SAGEN, ES IST SCHÖN, DASS WIR DICH HABEN!  
**HERZLICHEN GLÜCKWUNSCH ZUM GEBURTSTAG UND ZUR MATURA**  
*von Mama, Matthias, Tante Resi,...*



**LIEBE MELANIE!**  
 HERZLICHEN GLÜCKWUNSCH ZUR SPONSION MIT **AUSGEZEICHNETEM ERFOLG** ZUR DIPLOMIERTEN **LOGOPÄDIN.**  
*Deine Familie, Opa, Oma, Freund Daniel.*



**85 JAHRE JUNG UND NOCH IMMER VOLL IN SCHWUNG.**  
**ALLES GUTE ZUM GEBURTSTAG**  
*wünschen dir Fam. Peitörers mit Melanie und Urenkel Stéfán*



**LIEBER PAPA!**  
**ALLES GUTE**  
 ZUM **50ER**  
*wünscht dir deine ganze Familie!*



**Lieber Markus!**  
 Alles Gute ZUM **10. Geburtstag**  
*wünschen dir Heidi, Richard, Florian und Elisa*



**LIEBE SABINE!**  
 HERZLICHEN GLÜCKWUNSCH ZUR BESTANDENEN PRÜFUNG ZUR **PSYCHISCHEN DIPLOM-KRANKENSCHWESTER**  
*wünschen Mama, Papa und Manfred.*



*Herzlichen Glückwunsch*  
 ZUM **30. Hochzeitstag**  
  
*Sandra & Andrea*



**MIT 30 BIST DU ECHT IN FORM UND DEINE ERFAHRUNG IST ENORM.**  
 KANNST ZUFRIEDEN IN DIE HÄNDE SPUCKEN UND FROHEN MUTES NACH VORNE GUCKEN!!!  
*Alles Gute wünschen dir Carmen, Sebastian, Florian, Jasmin, Sara und Johanna*



**Alles Gute**  
 zum **20er**  
*Oma, Opa und Uroma*



**O SCHRECK, DIE 4 IST WEG!**  
 DOCH SEI NICHT TRAUIG, DU WIRST SCHON SEHN MIT 50 WIRD S ERST RICHTIG SCHÖN! DABEI IST NUR EINES WICHTIG, SO WIE DU BIST, SO IST ES RICHTIG!  
*Alles Liebe wünscht dir deine Familie!*



**LIEBER ROBERT!**  
 ZU DEINEM **40ER**  
 DIE ALLERBESTEN GLÜCKWÜNSCHE!  
*DEINE GESCHWISTER*  
**BLEIB SO WIE DU BIST!**



**WIR WÜNSCHEN UNSEREM FABIAN ZUM 10. GEBURTSTAG UND NACHTRÄGLICH SAMUEL ZUM 8. GEBURTSTAG ALLES GUTE!**  
*Haben euch lieb! Mama, Papa, Oma, Opa, Goli, Mandi*



**SCHWUPPDIWUPP WELCH GROBER SCHRECK! DER NINA LIEF DIE 1 NUN WEG UND AUCH DIE 9 DIE HINTEN STAND, IST ÜBER NACHT DAVON GERANNT. DOCH SEI NICHT TRAUIG, DU WIRST SEHN, MIT 20 IST'S GENAU SO SCHÖN.**  
**ZUM GEBURTSTAG ALLES GUTE!**  
*Deine Familie Heidi und Alex*



**Alles Gute, kleine Maus!**



**LIEBE TINA!**  
 WIR GRATULIEREN DIR ZUR MIT GUTEM ERFOLG BESTANDENEN LEHRABSCHLUSSPRÜFUNG ALS **FRISEURIN**  
*Wir sind sehr stolz auf dich! Gigi, Mama und Thomas*



**HURRA, HURRA GOGGI WIRD JETZT 50 JAHR!**  
 DRUM FEIER SCHÖN UND SEI RECHT HEITER UND VERGISS NIE: DIE WELT, SIE DREHT SICH WEITER!  
*Herzlichen Glückwunsch, dein Schatz*



**"DU BIST EIN SONNENSCHNITT"**  
**LIEBER KEVIN!**  
 ALLES, ALLES GUTE UND VIEL, VIEL GESUNDHEIT ZU DEINEM **10. GEBURTSTAG** UND EINE HANDVOLL ERFOLG IN DER SCHULE  
*wünscht dir von ganzem Herzen deine Klaffa-Oma*



## >> Brennstoffe

**JETZT PREISGÜNSTIG EINLAGERN!**



**WÄRMIS PELLETS**  
Fa. Enzmüller  
Tel. 07750/3407  
Fax 07750/3407-18

## >> Film/Video

**FINAL MOTION** bewegt! Für Ihren Imagefilm, Ihr Produktvideo oder Ihr Musikvideo sind wir der richtige Partner! [www.finalmotion.at](http://www.finalmotion.at)

Ihre alten **Super-8 Filme** auf DVD. [www.tdt.at](http://www.tdt.at), 0650-5123761.

## >> Garten

Wir fräsen Ihre Baumstümpfe! 0699-10111525.

Baumabtragung und -Fällung. Jeder Standort. 0676-9787991

**NEU Hochbeete Lärche**, Komplettlösung samt Fundamentrahmen u. Wühlmausgitter, Firma Schweitzer, Rohrbach, 07289-8977 oder [www.hochbeete-bauen.at](http://www.hochbeete-bauen.at)

Stabile Glashäuser, verzinkt, Stahlgestell, 2 Flügeltüren vornhinter Fenster, Öffnungsautomatik Extra, 4mm Spezialglas, z.B. 3x2,6m, 400kg, € 950,-; 4,5x2,6m, 500kg, € 1.250,-; usw.

Ziegler, 07613-8282, [www.metallmaschinen.at](http://www.metallmaschinen.at)

## >> Geschenke

Bereit für Neues? Hochseilgarten-Gutscheine [WWW.HOCHSEIL.AT](http://WWW.HOCHSEIL.AT)



Geschenkgutscheine: [www.dreifluesse-ballooning.de](http://www.dreifluesse-ballooning.de), 0049-851-9862160

**Geschenkidee**  
Original-Zeitungen von jedem Tag, Weine von jedem Geburtsjahr 1890-2003  
01-7180800  
[www.historia.at](http://www.historia.at)



## >> Gesundheit

**Nichtraucher und Schlank** durch Hypnose. [www.hypno-wrede.at](http://www.hypno-wrede.at)  
0699-11258995



**RAUCHFREI WERDEN! Seminare:** 16.10.2011, Linz 23.10.2011, Saalfelden  
**HÖHEN- u. FLUGANGST BESIEGEN! Seminar:** 5./6.11.2011 Salzburg  
**10% Frühbucherbonus** nur bis 10.10.2011 Jetzt informieren: ☎ 0676-7116558  
[www.walch-coaching.at](http://www.walch-coaching.at)

**Rollstuhl** für normal- bis schwerbehinderte Kinder. Alle denkbaren Verstellungen und Funktionen. Neu, in Originalvp., € 500,- = halber Neupreis. ☎ 0680-2080816

**Zahnpraxis Vyšší Brod**  
[www.zahnpraxis.cz](http://www.zahnpraxis.cz)  
zähne wie ein Star



**ERSTKLASSIGE ZAHNBEHANDLUNG ZU GÜNSTIGEN PREISEN**

Tel.: 0043 664 / 631 06 01 oder 00420 380 746 276  
nur 34 km nördlich v. Linz/Donau  
Vyšší Brod, Hauptplatz 65

## >> Hausbau/Baustoffe

Dachbodenausbau 0680-2329430

**Ich poliere Ihren Marmor.** 0664-5454200



**KAPLICE Kunststoff und Alu Fenster-Türen, Jalousien, Fensterbänke** Wintergarten, Kunststoffzäune, 5 Jahre Garantie, **Sommerrabatt** 00420 603 544 049  
[www.alu.plast.cz](http://www.alu.plast.cz)  
[alu@alu.plast.cz](mailto:alu@alu.plast.cz)

## MTW

Dach- und Innenausbau bei fairen Preisen. 0660-4014334, [mtwanstalt@gmx.net](mailto:mtwanstalt@gmx.net)

**Parkettboden** schleifen, versiegeln, günstig. 0699-81917427

Pflasterer verlegt jede Art von Pflasterungen! 0664-9725478

## i TOP Tips

### Ein Leben ohne Brille – schnell, kostengünstig und schmerzlos in der Augenklinik Gemini

Viele kennen es – Brillen sind vor allem beim Sport, aber auch im Alltag immer wieder im Weg. Mit Kontaktlinsen ist es nicht wesentlich besser. Nun kann man seine Brille leicht und sicher loswerden – dank einer Laseroperation mit der Femto-LASIK-Methode in České Budějovice (Budweis, 90 Kilometer von Linz). Selbstverständlich sprechen alle Mitarbeiter deutsch. Zugleich spart man Geld – der Preis für die Operation in Tschechien beträgt zirka 840 Euro pro Auge bei Kurzsichtigkeit. Weitere Niederlassungen befinden sich in Prag, Zlin, Brno, Ostrava und Wien. Die Augenklinik Gemini war die erste Klinik in Tschechien, welche den Schweizer Laser Ziemer LDV für die Femto-LASIK-Methode einsetzte. Dieser wird als das technologisch am weitesten entwickelte Gerät



seines Typs betrachtet. Zu den Patienten zählen unter anderem der tschechische Präsident Vaclav Klaus oder der bekannte Unternehmer Tomas Bata.

Informationen unter 00420/737/450450 oder [www.gemini.cz/budweis](http://www.gemini.cz/budweis) Anzeige

**Suche** geb. **Thermo-Fenster** mit Stock (Rahmen), Holz/Kunststoff, einflügelig € 10,- – 15,-/St., 2-flg. € 20,- – 25,-, bis 20 Jahre alt, Selbstausbau auch möglich. ☎ 0664-9234760

8443 Verzweifeltes SOS sendet **Stefan**, 41 jähriger, liebevoller, familiärer Alleinerzieher, der auf deinen Anruf wartet! Kontakt Vermittlung, gebührenfrei **0800-201444**

9500 Willst du warten, bis es zu spät ist? **Herbert**, 58, gutaussehender, naturverbundener, leitender Angestellter, hofft auf deinen Anruf! Kontakt Vermittlung **0676-7014808**

9547 Echte Küsse schmecken besser, als geträumte! **Iris**, 38, fescche, sportliche Angestellte, wartet auf einen erstgemeinten Anruf! Kontakt Vermittlung **0664-1811340**

9659 **Beate**, 49, attraktive, gefühlsbetonte Diplomkrankenschwester, sehnt sich nach einem Partner, der sein Herz am rechten Fleck hat! Kontakt Vermittlung **0676-7014808**

Christliche Partneranbahnung ☎ 06508250743 [www.christlichepartnervermittlung.at](http://www.christlichepartnervermittlung.at)

**DAS LEBEN GEHT WEITER - VIELLEICHT MIT DIR?** Witwe, 62 J. ich habe noch so viel Liebe zu verschenken. Ich bin eine einfache Frau, die gerne kocht, einen Mann gerne verwöhnt, gemütliche Spaziergänge oder Ausflüge unternimmt, nur diese große Einsamkeit ertrage ich nicht mehr. Du kannst gerne bis ca. 75 J. sein, wenn Du im Herzen jung geblieben bist und es wirklich ehrlich meinst.  
**Agentur Jet Set ☎ 0676-6238430 auch Sa. u. So. oder Internet:** <http://www.jetset.at>

Suchen Sie einen **christlichen Ehepartner?** Gratis-Infoversand: ☎ 05572-372830, [www.cpdienst.com](http://www.cpdienst.com)

### DIE ZEIT IST REIF FÜR EIN NEUE LIEBE

Durch eine schwere Krankheit habe ich, **Elfi 59 J.**, meinen Mann verloren. Ich hoffe, auf diesem Weg einen lieben Menschen zu finden der vielleicht ein ähnliches Schicksal erlebt hat wie ich und der auch wieder nach vorne blicken möchte! Wenn auch Du dich wieder nach Liebe und Zweisamkeit sehnst, dann melde dich, das Leben bietet mehr als Einsamkeit!  
**Agentur Jet Set ☎ 0676-6238430 auch Sa. u. So. oder Internet:** <http://www.jetset.at>

### EINFACH LIEBEN

Anna, 25 J. natürlich und unkompliziert. Ich wünsche mir ein Leben auf dem Lande, ein kleines Häuschen mit Garten. Ich bin eher etwas schüchtern, mag auch keine Discos sondern lieber die Natur, romantische Musik und Kerzenlicht. Ich möchte in Deine Augen blicken und viel Liebe darin finden, am besten für ein ganzes Leben lang.  
**Agentur Jet Set ☎ 0676-6238430 auch Sa. u. So. oder Internet:** <http://www.jetset.at>

### ICH BRING DIE SONNE IN DEIN HERZ

Äußerst attraktive Powerfrau, 36 J. jung. Sie hat viele Hobbys, von Wandern, Radeln, mit dem Wohnmobil die Welt erobern, nachts Schwimmen gehen, oder einen verregneten Sonntag im Bett verbringen. Wenn Sie ein Mann sind, der Gefühle zeigen kann, gerne bis ca. 50 J. sind, noch aktiv und lebendig, dann sollten Sie schnell zum Telefon greifen.  
**Agentur Jet Set ☎ 0676-6238430 auch Sa. u. So. oder Internet:** <http://www.jetset.at>

**Tanja**, 38 J. Was machen wir heute - erzählen und zuhören, Zärtlichkeiten austauschen, gemeinsam einkaufen, zusammen kochen, zum Schwimmen gehen oder gemütlich wandern? Alleine bleiben oder Freunde einladen? Sehr attraktive, bezaubernde Lady möchte endlich wieder zu zweit durchs Leben gehen.  
**Agentur Jet Set ☎ 0676-6238430 auch Sa. u. So. oder Internet:** <http://www.jetset.at>

### ZU ZWEIT IN DEN HERBST

Amanda, 24 J. natürlich und unkompliziert. Ich wünsche mir ein Leben auf dem Lande, ein kleines Häuschen mit Garten. Ich bin eher etwas schüchtern, mag auch keine Discos sondern lieber die Natur, romantische Musik und Kerzenlicht. Ich möchte in Deine Augen blicken und viel Liebe darin finden, am besten für ein ganzes Leben lang.  
**Agentur Jet Set ☎ 0676-6238430 auch Sa. u. So. oder Internet:** <http://www.jetset.at>



Servus! Warmherziges, ruhiges 26-jähriges Mädchen mit TOP-Figur, mag Tiere, Sport, Kino, Musik. Suche lieben Mann vom Land! Vermittlung Traudlich ☎ 0664-8346535

**>> Heizung**

Heizöltank-Entsorgung-Reinigung/Kesseldemontagen.  
www.tanktechnik.info  
0699-10028018

Super **Pelletsofen** Calimax Auris 6 kW, elektronische Zündung und Regelung, Ventilator VP € 2.500,- (NP € 3.500,-, neu und unbenutzt wg. Fehlkauf!) ☎ 0680-4057271

**>> Kaminsanierung**

Kaminsanierung Pammer, Trauberg, gratis Kaminanalyse.  
07218-31500, 0664-1839795

**>> Kreditvermittl./Darlehen**

**20 JAHRE** ERFAHRUNG  
Telefonbescheid, nur Erfolgshonorar, sehr hohe Erfolgsquote.  
**07672-26426**

**>> Kurse/Seminare**

Seminar:  
**Bewusstseinsweiterung**  
22. und 23.10.2011, € 190,-  
www.aham.at, 07752-26547.

**>> Landwirtschaft**

Kaufe 1 bis 2 Stück Schauer **Tränker** (gut erhalten) und Strohballen. ☎ 07231-2368 abends

**>> Maschinen/Werkzeug/Leihg.**

Drehmaschinen, Bohrmaschinen, Sägemaschinen, Blechbearbeitungsm., Holzbearbeitungsmaschinen, usw. **NEU-**gebr., Zubehör.  
Ziegler, 07613-8282, www.metalmaschinen.at

**>> Möbel**

**DAN-Küche**, h'grau, 2,80x3,80, Extrateil 1,20 (Kühlschr. integr. Microwelle), E-Herd (Ceranfeld), Dunstabzug, angeb. Frühstückstisch. Eigendem. Okt.-Nov., Preis n. Bes. ☎ 07281-6497

**Kommode** aus Birnenholz mit aufgesetztem Gläserkasten € 1000,-, kleines Hängekästchen aus Kirschholz € 100,-, Computertisch Kieferimitat € 10,-, Gartentisch € 8,-, bunte Eglo Leuchte € 6,-, Teddybären 1m € 10,-, Gmundner Keramik weiß-grün Stück ab € 2,-.  
☎ 07289-6258

Verschiedene Möbel: **Tische**, Kasterln, Polsterbänke, Schrank, fast geschenkt.  
☎ 07289-6373

Wohnzimmer-**Polstermöbelgarnitur** (Leder), dunkelgrün, bester Zustand (268x276) fast geschenkt. ☎ 0664-73486954

**>> Mobiltelefon**



**PHONEBOX IHR HANDYPARTNER ROHRBACH + LINZ-URFAHR**  
Teling, 3, Orange, A1, T-Mobile Anmeldung - Reparaturen aller Marken! Zubehör uvm. 100e Handys mit und ohne Vertragsbindung!  
Ankauf-Verkauf-Tausch! Entsperrn aller Modelle!  
Rohrbach Tel.: 07289-40958, Linzerstraße 1  
Linz-Urfahr Tel: 0732-945500, Hauptstraße 59  
www.phonebox.cc

**Umständehalber** günstig zu verkaufen: Wertkarten-Mobiltelefon Nokia 1100, alle Netze, sehr gut erhalten. Siemens Festnetztelefon Gigaset Basis E500A m. Anrufbeantworter u. Mobilteil Gigaset E500H u. außerdem zus. Gigaset Mobilteil E500H. Alles seniorengerecht mit gr. Tasten u. Display sowie SOS-Taste. Erst am 14.7. gekauft! PnV. ☎ 0650-3025184

**>> Musik**



Akkordeon neu und gebraucht  
**Musikhaus FUCHS**  
Tel 07229-72363

**>> Partnerschaft**

**Suche** eine liebe, ehrliche Freundin mit der ich Freud u. Leid, mein Haus mit Garten teilen kann. Geschieden ausgeschlossen, bevorzugt eine ordnungsliebende gute Köchin. Kleine Behinderung nehme ich in Kauf. Sehr schön wäre es wenn sich vom Bez. Rohrbach jemand melden würde. Bin 40 J., Bauarbeiter, ledig, ohne Anhang. Mein Wunsch wäre ein gemütl. Familienleben, alles andere mündlich. ✉ Zuschriften an Tips, Gerberweg 6, 4150 Rohrbach unter 008/4798

**>> Sammler**

Verkaufe 58 St. **Wander-Medaillen**, 1970-1981 (Innviertel, OÖ.), ☎ 0664-1634462

**>> Sanierung**



**ROHRBRUCHGEFAHR? ROST IM WASSER? DRUCKVERLUST?**  
Sanierte Rohrleitungen ohne Aufstemmen der Wände  
☎ 07752-21380  
www.SANCOR.at

**Clever inserieren**

in der Zeitung in OÖ, NÖ und dem Burgenland, die zuverlässig an die Haushalte kommt

**>> Schwimmbad/Sauna**



**ALUPOL-ÜBERDACHUNGEN**  
www.alupol.at  
Fortlaufende Aktionen  
07229-63062



**Den Sommer verlängern mit Sunhouse Poolüberdachungen**  
www.sunhouse.at  
Tel. 07243-58342-0



Div. Aktionsüberdachungen, Kleinkinder-Sommeraktion, neues Arretierungssystem  
www.sonnenkoenig.co.at  
☎ 0650-3229595



**GURTNER-Infrarotkabinen**  
Tiefenwärme ab € 2.670,-. Nutzen Sie auch den mobilen Schauraum!  
www.gurtner-infrarot.at  
0676-4403609

Verkaufe Trapezblech für Schwimmbeckenabdeckungen,  
07588-3085020



Kreidl/Gebetsroither  
Bester Preis vom Hersteller  
0664-2840900, www.gebetschwimmbadbau.at



**AKTION**  
Pool 6x3 m mit Überdachung € 11.490,-  
Neu im Sortiment: Infrarotkabinen und Whirlpools  
**LIMITIERTE STÜCKZAHLEN!**  
Nähere Infos  
www.goldmann-wellness.at  
07235/65016

**Winterabdecksysteme** direkt vom Hersteller! Optimaler Schutz für Ihr Schwimmbad!  
www.happy-pool.com  
☎ 07588-7400-0

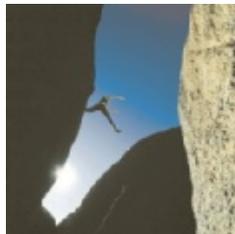
**>> Sofortgeld**

**SOFORTGELD®** durch Autoverpfändung bei Weiterbenützung, technische Geräte, Lebensversicherungen, Goldschmuck **APV** Autobelehnung, Pfandleihe  
**Wels**, Salzburgerstr. 68  
**Linz**, Sandgasse 11,  
Tel. **05 0130**

**Chiffreanzeigen**

Wir bitten unsere Leser dringend, im eigenen Interesse zu beachten, dass bei Absendungen von Zuschriften auf Chiffreanzeigen unbedingt auf dem Briefumschlag die Chiffrenummer der betreffenden Anzeige angegeben werden muss. Bei Fehlern derselben ist uns eine prompte Weiterleitung an den Interessenten nicht möglich.

**>> Sport**



**OUTBACK.AT**  
Adventure  
Salzkammergut  
SPORTWOCHE

**>> Tiere**

**Heimatlose Kätzchen** und erwachs. Katzen suchen liebe Besitzer, gepflegt, auch erwachsene Langhaar, süße Fotos auf www.liebekatzen.at, ☎ 0664-1402375

**Pinto**-Reit- und Fahrperde, Schwarz- und Braunschecken dreifärbig/zweifärbig/einfärbig, dreijährige/zweijährige/Jährlinge/Fohlen. Große Auswahl nur aus eigener Zucht, Zustellung möglich. ☎ 0664-2860220

Schwarze **Zwergschnauzerbabys** suchen neuen Papa, Mama. ÖKV FCI, entwürmt, geimpft, gechipt. Sehr kinderlieb, verschmust, verspielt, gehorsam, haaren nicht. ☎ 07272-59058, 0664-3403655.



**>> Übersiedlungen**

**1A Bestpreis**, Übersiedlungen, Räumungen, Transporte aller Art, schnell und zuverlässig ☎ 0650-2015105

**1A Übersiedlungsservice** mit Profihandwerker  
0664-3209480

Qualitätsübersiedlung mit Tischler 0664-3089364

**Umzugsmeister** mit Montagehandwerkern, schnell und professionell 0664-9299846

Tips **GUTSCHEIN**



Für Ihre kostenlose

**PRIVATE Wortanzeige**

in Ihrer Tips-Bezirksausgabe

Original Gutschein gemeinsam mit dem ausgefüllten Bestellschein einsenden bzw. vor Ort abgeben.



(Pro Person ist wöchentlich nur ein Gutschein bis Ende Dezember 2011 einlösbar und kann nicht mit anderen Gutscheinen verbunden werden.)

Tips **AKTION**



**Bis Ende Dezember 2011:**

**Fotoglückwünsche um nur 10 €**

Schalten Sie bis Ende Dezember 2011 Ihre Fotoglückwünsche (in Standardgröße) statt 20 € um nur 10 € pro Tips Ausgabe. Bitte den Bestellschein ausfüllen und an Ihre Tips Geschäftsstelle einsenden.

## » Uhren/Schmuck



**Gratis Edeldahlring**  
für Luna-Gastgeberin.  
Jetzt Party buchen.  
☎ 0650-3962484  
[www.luna.at](http://www.luna.at)

## » Unterhaltung



Die urigen Mühl4tler. Eine flotte junge Band, Publikum ALLER Altersgruppen, volkstümlicher Musik, Humor und Gaudi, Früh-schoppen, Abendveranstaltung, Polterabend. Buchungen und Infos unter:  
☎ 0664-805565699,  
[www.dieurigenmuehl4tler.at](http://www.dieurigenmuehl4tler.at)

## » Unterricht

**Matura** jetzt!  
[www.abendgym.at](http://www.abendgym.at)  
kostenloser (Fern-) Kurs.  
0732-77263733

**Nachhilfe** + Lerntechnikkurse  
[www.Lehrerteam.at](http://www.Lehrerteam.at)  
0732-792828

In Zukunft bessere Noten  
**Einzelnachhilfe zu Hause**  
- Alle Schulstufen, VS bis Matura  
- Alle Fächer, Ma, D, Engl.,....  
☎ Rohrbach 07289 / 506 02  
[www.abacus-nachhilfe.at](http://www.abacus-nachhilfe.at)

## » Verkauf

50 RM Buchenscheiter, trocken, 1 m á € 60.- zur Selbstabholung. Auch kleine Mengen möglich. ☎ 07235-50153-61, Mo-Fr v. 8-12 Uhr.

## » Verschiedenes

Marktfahrer aufgepasst, einzigartiges Magnetspiel aus den USA, pädagogisch wertvolles zum Mitnehmen. ☎ 0664-1114501

## » Wasserbetten

**Rücken-schmerzen ade**  
Jahn good-feelings  
Wasserbetten  
Aktion: Jetzt 2 Monate zur Probe! 07226-3114  
Alle Preisklassen  
[www.good-feelings.com](http://www.good-feelings.com)

## » Wintergärten



**Wintergärten direkt vom Erzeuger - Topqualität**  
[www.sunhouse.at](http://www.sunhouse.at)  
Tel. 07243-58342-0

## » Zu kaufen gesucht

**Ankauf** von Militärischen Gegenständen von 1850 - 1950 zu Höchstpreisen! Gesucht: Fotos, Fotoalben, Auszeichnungen, Dokumente, Helme, Kappen, usw. Angebote an: A.Schobesberger, 0676-3416255 - Museumsverein Eben e.V. oder zeit56@gmx.at

## » Erotik

0732-2100002 Hausfrauen privat

Du bist einsam oder suchst Abwechslung, dann bist du bei uns genau richtig. Lieben wie Gott in Frankreich.  
Escort ALLinONE, 0664-73893428.

[www.Pascha-linz.at](http://www.Pascha-linz.at)

## Auto & Zubehör

## DIVERSE

## » KFZ-Kauf

KAUFE AUTOS  
0680-1411911

**!BESTPREISE FÜR PKW'S!**  
in jeden Zustand ab Bj. 97  
☎ 0676-4188878

**1995-2010 AUTOANKAUF,**  
MÄNGEL, SCHÄDEN EGAL  
☎ 0676-9106092

**Ab sofort!**  
**Kaufe Autos für Export.**  
0699-81816863

**ACHTUNG!** Zahle Bestpreis für PKW, LKW, ab 94, Motor - Unfallschaden, alles anbieten  
☎ 0676-5342072

Alles anbieten  
0699-81222222  
**BARANKAUF,** ab Bj. 1995  
☎ 0676-5846964

**KAUFE ALLE AUTOS**  
☎ 0676-3716207

KAUFE AUTOS 0660-4187979.

## Kaufe PKW's und Busse

☎ 0664-5582533

Nur Toyota  
☎ 0699-17444444  
Nur Volkswagen  
0676-9219104

Suche Exportautos  
0660-6008033

## » Führerschein

**EU-Führerschein** Osteuropa-Expressabwicklung! ☎ 0676-4538331

EU-Führerschein CZ.  
A, B, C, E. 0664-5437354

**EU-Führerschein**  
im Ausland machen.  
0676-3530304

## » KFZ-Entsorgung

**Altautoentsorgung** gratis  
Österreicher ☎ 0664-3357496  
Gratis KFZ-Entsorgung  
Sofort Abholung  
0681-83418770

## » Reifen/Felgen

**Winterreifen** für VW Golf, 195/65 R 15 M&S, auf Alu-Felgen montiert, Bestzustand, € 280,-. ☎ 07289-4227

## KFZ-VERKAUF

## » Audi

**A3 Sportback** 3.2 Quattro  
DSG, 250 PS, Vollaustattung!  
2/05, Elektr. Volledersitze, Sitzheizung vo+hi, MMI-Navi+, Bluetooth-Freisprech, BOSE, usw., Erstbesitz, Audi Serviceheft, TOP Zustand ☎ 0664-3378109

**A4 Avant** 2,5TDI, 158 PS,  
schwarz, Bj. 7/2002, 138.000  
km, 1.Besitz, Serviceheft, 8  
Aluräder, Anhängerkuppl., €  
9.000,-. ☎ 0676-895680045

Günstige **BANKFAHRZEUGE**,  
verschiedene Modelle, Erstbesitz,  
Servicebuch, 0676/  
9541203

## » Ford

Günstige **BANKFAHRZEUGE**,  
verschiedene Modelle, Erstbesitz,  
Servicebuch, 0676/  
9541203

## » Mercedes

**CE300** 24V, 220PS, EZ 3/91,  
150.500 km, schwarz-met.,  
technisch u. optisch TOP-Zustand,  
Probefahrt nach tel. VB  
jederzeit möglich. ☎ 0650-  
8531153 (Timelkam).

**Privatverkauf:** Mercedes  
Benz C 240 Automatik, EZ:  
7.11.2001, 156.000 km, 170  
PS, brillantsilber metallic, Xenon-Scheinwerfer, Klimaautomatik, CD-Radio, Sitzheizung vorne links und rechts, uvv. VP: € 6.200,-. ☎ 0664-3297115

## » Mitsubishi

**Colt**, Bj. 1997, silber,  
163.700 km, 75 PS, 8-fach  
bereift, ohne Pickerl. ☎ 0664-  
7622534

## » Opel

Günstige **BANKFAHRZEUGE**,  
verschiedene Modelle, Erstbesitz,  
Servicebuch, 0676/  
9222080

Opel **Vectra** 2 Liter Diesel  
100 PS, Kombi, 130.000 km,  
Bj. 2000, neue Einspritzanlage,  
Sportfahrwerk, tiefer, 8-fache  
Bereifung, Alu neu, Anhängerkupplung,  
super Zustand.  
☎ 0676-3438793

## » Seat

**Cordoba**, Diesel, 90 PS, Bj.  
1996, Pickerl neu, 8-fach  
bereift, Preis nach Vereinbarung.  
☎ 0676-88680786

## » Subaru



Forester 2.0 D Comfort,  
Bj. 3/11, Vorführfahrzeug, viele  
Extras, statt € 37.400,-, Aktionspreis  
€ 29.900,-, Leasingfähig,  
**SUBARU ZITTA LINZ**,  
Hollabererstr. 5, Fr. Dolzer  
☎ 0732-650000-39



Impreza 2.0 D Classic, Neufahrzeug,  
statt € 25.400,-, Aktionspreis  
€ 21.220,-, Leasingfähig,  
**SUBARU ZITTA LINZ**,  
Hollabererstr. 5, Fr. Dolzer  
☎ 0732-650000-39



Outback 2.0D Touring Wagon,  
Neufahrzeug, statt € 41.070,-,  
Aktionspreis € 34.300,-, Leasingfähig,  
**SUBARU ZITTA LINZ**,  
Hollabererstr. 5, Fr. Dolzer  
☎ 0732-650000-39

## Fotoanzeigen

Wir bitten unsere Leser dringend bei Fotogluckwünschen zu beachten, dass zusätzlich zu Text und Foto immer ein frankiertes Rückkuvert beigelegt werden muss, damit das Foto wieder zurückgeschickt werden kann!



Trezia 1.4 D Comfort, Neufahrzeug,  
statt € 19.861,-, Aktionspreis  
€ 16.550,-, Leasingfähig,  
**SUBARU ZITTA LINZ**,  
Hollabererstr. 5, Fr. Dolzer  
☎ 0732-650000-39

## » Volvo

**C30** Bj. 2010, schwarz, Top Zustand,  
tiefergelegt, BBS Felgen,  
VB: 14.500,- ☎ 0664-  
4909539

## » VW

Günstige **BANKFAHRZEUGE**,  
verschiedene Modelle, Erstbesitz,  
Servicebuch, 0676/  
9222080



## ZWEIRAD

## » Mopeds

Verkaufe JDM Albizia **Dieselmopedauto** mit starkem Yanmarmotor,  
Bj. 03, Pickerl u. Gatschhupfer Derby, X-Moto  
50-250 ccm. ☎ 07282-4006

## Chiffreanzeigen

Wir bitten unsere Leser dringend, im eigenen Interesse zu beachten, dass bei Absendungen von Zuschriften auf Chiffreanzeigen unbedingt auf dem Briefumschlag die Chiffrenummer der betreffenden Anzeige angegeben werden muss. Bei Fehlern derselben ist uns eine prompte Weiterleitung an den Interessenten nicht möglich.

## » Motorräder Verkauf



**MOTO GUZZI** 1100 California Spezial, Bj. 2001, perlmuttweiß,  
mit Windschild und Satteltaschen, neue Reifen und Service, ca. 14.800 km, VB € 7.500,-, ☎ 0660-7687881

## KAUFGESUCHE

## » Häuser

**Suche Haus in Helfenberg von 100 m² bis 180 m²**  
☎ 0664-3221571

## » Wohnungen

Suche **große Wohnung, Reihenhaus, DHH oder EFH** in oder nahe **SolarCity** (Kauf oder Mietkauf). 4-5 Zimmer, mind. **100 m²**. ☎ 0699-21477293 (abends)

## MIETGESUCHE

## » Häuser

Möchte gerne kleines Haus mit Garten mieten, **St. Martin** und Umgebung. Fr. Steininger, ☎ 0650-3538483

## VERKAUF

## » Häuser

Haus in **Kollerschlag**, 500 m² Gstfl., 90 m² Wohnfl., Öl-Holz-Heizung, Garten, € 85.000,-. ☎ 0650-6464059

## » Grundstücke

Voll aufgeschlossener **Baugrund** (1230 m²) in Köckendorf (Gemeinde Afiesl) zu verkaufen. Nähere Informationen unter ☎ 0664-5737431

## VERMIETUNG

## » Wohnungen

Altenfelden (Hühnergeschrei): Wohnung, 75 m², renoviert, Zentralheizung, sonnige Lage. 07282-7459

**FREIE WOHNUNGEN: 55-85 m², in Rainbach, Kerschbaum 40, zu vermieten!**  
**07924-74366**  
**WimbergerHaus**

Ottensheim-Zentrum: Whg mit 63 m², Küche einger., 3. Stock, Balkon, Lift, Miete inkl. BK € 507,- zzgl. Heizung. Aigner Immobilien, 06132-26526.

Rohrbach/St. Oswald: Neue ca. 105 m² Wohnung zu vergeben. Bei Bedarf ist ein 60 m² großer Lager/Bastelraum vorhanden. ☎ 0699-81602828

**VERMIETUNG**

**>> Wohnungen**

**GEFÖRDERTE MIETWOHNUNGEN**

**NEUFELDEN**  
3 Zimmer, 80 m<sup>2</sup>  
mit Terrasse/Loggia  
und TG

Info:  
**Lebensräume**  
4020 Linz  
H.-Mazzetti-Str. 1  
0732 / 69400-15  
www.lebensraeume.at

**GEFÖRDERTE MIETWOHNUNGEN**

**NEUFELDEN**  
3 Zimmer, 80 m<sup>2</sup>  
mit Terrasse/Loggia  
und TG

Info:  
**Lebensräume**  
4020 Linz  
H.-Mazzetti-Str. 1  
0732 / 69400-15  
www.lebensraeume.at

Schöne Wohnung mit Garage  
ab sofort zu vermieten: 70 m<sup>2</sup>,  
im Zentrum von Altenfelden,  
teilmöbliert, Zentralheizung.  
☎ 07282-5595-24

Vermiete 1 Wohnung ab sofort  
und 2 Wohnungen ab 1. Okto-  
ber. ☎ 07288-6557, 0664-  
5827211

**Walding:** Außergewöhnliche  
Wohnung im Topzustand. Offen-  
ener Wohnstil. Küche/ Bad kom-  
plett mit Garten. Ideal zu  
zweit. ☎ 0650-4502453 oder  
traumhaftes\_wohnen@gmx.at

**Wohnung** in Sattledt zu ver-  
geben, 76m<sup>2</sup>, 3 Zimmer, Kü-  
chenablässe, Garage, Loggia,  
ab Dezember 2011. Tel. 0664/  
4250707.

Wohnung zu vermieten! Neufel-  
den, direkt im Ort, 65 m<sup>2</sup>, Mie-  
te € 340,-. 0699-18138121

**>> Geschäftslokale**

**Tanzlokal/ Partystadt**

250 m<sup>2</sup> (nahe Linz) zu  
verpachten/ verkaufen.  
Info: ☎ 0664-4446910



**Jobbörse**

**>> Gewerbliches Personal**

**Elektriker/innen**

für Wartungs- und Montageein-  
sätze im Zentralraum OÖ ge-  
sucht. Gute Verdienstmöglich-  
keiten und fixe Übernahme  
durch Kunden nach 3 Mona-  
ten. Jetzt bewerben in 4020  
Linz, österreichweit unter  
☎ 05-7505-4031, linz@tti.at,  
www.tti.at

**Fliesenleger mit Berufser-  
fahrung gesucht!** Wir bie-  
ten einen sicheren Arbeitsplatz  
mit guten Rahmenbedingun-  
gen, motiviertes, familiäres Be-  
triebsklima und Firmenfahr-  
zeug. Wir erwarten selbststän-  
diges, genaues Arbeiten, abge-  
schlossene Lehre, Führerschein  
B und Einsatzfreude. Wir freu-  
en uns auf Ihre Bewerbung!  
Kontakt: **TRUMMER** Kachelö-  
fen Fliesen Verlegung, Hostau-  
erstraße 90, 4100 Ottensheim,  
Trummer Gabriele  
☎ 0676-84106450, E-Mail:  
gabriele.trummer@trummer.at

**Tischler m/w**

für DAN-Küchenmontage im  
Zentralraum OÖ gesucht, gute  
Verdienstmöglichkeit. Jetzt be-  
werben in 4020 Linz, öster-  
reichweit unter ☎ 05-7505-  
4031, linz@tti.at, www.tti.at

**STELLENANGEBOTE**

**>> Verkaufspersonal**

**40+:** Wir suchen engagierte  
VerkaufsmitarbeiterInnen für  
Immobilien, gerne auch Quer-  
einsteiger. **www.Ehrgeiz.at**,  
0664-9971180.

**6.000.- Euro** pro Monat mög-  
lich, **4 Tage-Woche**, PKW  
und Gewerbeschein erforder-  
lich. Auch besonders geeignet  
für Frauen. Bürozeiten 08:00  
bis 16:00 Uhr ☎ 0662/  
850861-618

Berufschance im Bereich **Kos-  
metik & Wellness, Visagis-  
tik.** Interessantes Aufgabenge-  
biet, gute Einkommens- und  
Karrieremöglichkeiten. Bewer-  
bungen an: Kriechbaum Marke-  
ting Services, kms10@traunsee  
net.at, 0676-5515525.



Das **EurothermenResort** ist mit seinem Gesamt-  
angebot Therme-Therapie-Hotel zu einer herausra-  
genden Urlaubsdestination in Oberösterreich ge-  
worden. Zur Verstärkung unseres Teams freuen wir  
uns auf folgende(n) Mitarbeiter (m/w):

**☉ Kosmetikerin & Fußpflege**

32 Std. Dienstzeit, Brutto-Monatslohn € 1.401,-

Bitte senden Sie Ihre vollständige Bewerbung an:

Dr. Mario Stürmer, c/o EurothermenResort  
Bad Schallerbach GmbH, Promenade 1  
4701 Bad Schallerbach, stuermer@eurothermen.at

**☉ Betriebs-Elektriker**

40 Std. Dienstzeit, Brutto-Monatslohn € 1.815,-

Bitte senden Sie Ihre vollständige Bewerbung an:

Ing. Herbert Aigner, c/o EurothermenResort  
Bad Schallerbach GmbH, Promenade 1  
4701 Bad Schallerbach, aigner@eurothermen.at

Bei dem angegebenen Bezug handelt es sich um den  
Mindest-Brutto-Monatslohn für 40 Std./Woche.

**www.eurothermen.at**



Für exklusive Geschäftseinrichtungen  
und Küchenmontagen im gesamten  
Bundesgebiet suchen wir qualifizierte  
Tischlerfacharbeiter (m/w) zu besten  
Verdienstmöglichkeiten.

HMS Personaldienstleistungen GmbH  
Gesellenhausstraße 19, 4020 Linz  
HOTLINE 0732/610200  
0664/1308212  
www.hms.at



Für Montagen im europäischen Raum  
suchen wir qualifizierte Tischlerfach-  
arbeiter (m/w) zu besten Verdienst-  
möglichkeiten.

HMS Personaldienstleistungen GmbH  
Gesellenhausstraße 19, 4020 Linz  
HOTLINE 0732/610200  
0664/1308212  
www.hms.at



Für hochwertige Möbelproduktion im  
gesamten Bundesgebiet suchen wir  
qualifizierte Tischlerfacharbeiter  
(m/w) zu besten Verdienstmöglich-  
keiten.

HMS Personaldienstleistungen GmbH  
Gesellenhausstraße 19, 4020 Linz  
HOTLINE 0732/610200  
0664/1308212  
www.hms.at



Für hochwertige Möbelproduktion im  
Raum OÖ suchen wir qualifizierte  
Tischlerfacharbeiter (m/w) zu besten  
Verdienstmöglichkeiten.

HMS Personaldienstleistungen GmbH  
Gesellenhausstraße 19, 4020 Linz  
HOTLINE 0732/610200  
0664/1308212  
www.hms.at

**>> Gastgewerb. Personal**

Pizzeria **AMARETTO**, Sarleins-  
bach, sucht Kellner/in mit Pra-  
xis, 30 Std./Woche, Abend-  
dienst, ☎ 0676-83667397

**Die Anzeige  
die an jeden  
Haushalt geht**

**>> Teilzeitjobs**

**MODELS GESUCHT!**

Damen, Herren, Kinder und  
Baby's (0-66 Jahre) gesucht.  
☎ **0732-344-171**  
www.babyfaces.at (0 - 6 Jahre)  
www.modelkids.at (6-15 Jahre)  
www.vip-models.at (15 - 66 J.)  
Zweites Standbein!  
www.familie-schmid.eu

**Clever inserieren**

in der Zeitung in OÖ, NÖ  
und dem Burgenland, die  
zuverlässig an die  
Haushalte kommt

**SMATECH**  
Sandstrahlstrichen & Aufmantelstrichtechnik

**Wir suchen**  
**Werkzeugbautechniker/in**  
oder Maschinenbautechniker mit abgeschl. Ausbildung und Praxis  
CNC-Kenntnisse von Vorteil

**CAD-Konstrukteur / Techn. Zeichner (m/w)**  
HTL, Fachschule oder vergleichbarer Ausbildung

**Lehrling (m/w)**  
Werkzeugbautechnik oder Maschinenbautechnik

Weitere Informationen unter [www.smatech.at](http://www.smatech.at) (Infopoint/Jobs)  
Bewerbungen bitte an: [info@smatech.at](mailto:info@smatech.at)

**SMATECH Automatisierungstechnik GmbH**, Drautendorf 48,  
4174 Niederwaldkirchen, [www.smatech.at](http://www.smatech.at), [Info@smatech.at](mailto:Info@smatech.at)

**Apotheke Ottensheim**

**Wir suchen Dich!**  
**PKA mit Berufserfahrung, 5-10/10.**

Wir bieten: Überzahlung, Fortbildungsmöglichkeit,  
gutes Betriebsklima.

Schriftliche Bewerbungen an Apotheke Ottensheim,  
Hostauerstr. 87, 4100 Ottensheim • [www.apotheke-ottensheim.at](http://www.apotheke-ottensheim.at)

**>> Nebenjobs**



Beraterinnen gesucht! **Eigene  
Wäscheausstattung um  
€ 300.- GESCHENKT!** Guter  
Verdienst, freie Zeiteinteilung,  
Kostenlose Musterkollektion.  
Info [www.evedess.com](http://www.evedess.com)  
☎ 07221-641930

**OÖN Logistik**

**Zeitungszusteller/in**  
und **Springer/in für Altenfel-  
den, Arnreit, Hofkirchen,  
Kirchberg, Kleinzell, Lem-  
bach, Neufelden, Neußer-  
ling, Rohrbach und St.  
Veit** gesucht! Sie verfügen  
über ein eigenes Fahrzeug und  
haben Mo-Sa in den frühen  
Morgenstunden Zeit, dann sind  
sie bei uns richtig. Leistungsge-  
rechte Bezahlung auf Werkver-  
tragsbasis, **Sonn- und Feier-  
tags frei.** Bewerber melden  
sich bei OÖN-Logistik,  
Laura Wallner  
☎ 0732-7805-611

**>> Diverses Personal**

Sensationelle Chance für Top-  
verkäufer in einem 100%igen  
Markt. € 3.000,- bis € 6.000,-  
im 1. Monat möglich, 0699-  
10790937.

Süddeutsche Firma sucht Mit-  
arbeiter m/w von 18J-28J für ver-  
schiedene Tätigkeiten im In &  
Ausland. Überdurchschnittl.  
Verdienst, gute Aufstiegs-  
chancen, Unterkr. Vorh.  
**Free Call 0800-300070**

Vertreter gesucht - bekanntes  
Unternehmen der Schmiermit-  
telbranche sucht junge, dynami-  
sche, selbständige Handelsver-  
treter für folgende Bezirke:  
Wels, Linz, Urfahr, Freistadt,  
Perg, Amstetten, Vöcklabruck,  
Gmunden, Kirchdorf, Steyr und  
Steyr Land. Weitere Informatio-  
nen erhalten Sie unter  
☎ 0676-4259470 oder 0676-  
7335373 oder 05332-93735,  
e-mail: [nils@nils.it](mailto:nils@nils.it).

Wir verstärken unser erfolg-  
reiches Verkaufsteam (m/w) für  
Immobilien! **www.AWZ.at**,  
0664-9971180.

**Fotoanzeigen**

Wir bitten unsere Leser dringend  
bei Fotoglückwünschen zu  
beachten, dass zusätzlich zu Text  
und Foto immer ein frankiertes  
Rückkuvert beigelegt werden  
muss, damit das Foto wieder  
zurückgeschickt werden kann!

Ihr Berater

**Tips****Franz Stadler**  
VerkaufGerberweg 6  
4150 Rohrbach  
Tel.: 07289 / 4490-12  
Fax: 07289 / 20 952  
f.stadler@tips.at4134 putzleinsdorf  
07286 - 7418  
www.max-mayr.atmax mayr  
installationen**AMS**  
Arbeitsmarktservice  
Rohrbach**Wir sind ein zertifizierter Biowärme-Installateur® und suchen zur Unterstützung unseres Teams:**

- **1 GWH-INSTALLATEUR/IN ODER**
- **1 INSTALLATEURHELFER/IN ODER**
- **1 LEHRLING**

**QUALIFIKATION/PRAxis:**

- Lehrabschluss erwünscht oder gute/r Helfer/in mit etwas Praxis
- zumindest abgeschlossene Pflichtschule

**AUFGABENGEBIET:** - branchenübliche Tätigkeiten**ARBEITSBEGINN:** - sofort**WAS SIE AUSZEICHNET:** - Einsatzwille, selbständiges Arbeiten**WIR BIETEN:**

- Vollbeschäftigung im Ausmaß von 38,5 Stunden pro Woche
- branchenübliche Arbeitszeit
- Entlohnung nach Eignung und Qualifikation

max mayr installationen  
zertifizierter Wärmepumpeninstallateur  
Pernersdorf 10, 4134 Putzleinsdorf  
Tel.: 0664 4069758

Sie sind gefragt.

**SERVICETECHNIKER/IN  
Oberösterreich/Salzburg**

Für den Kundendienst von Hebezeugen und Brückenlaufkranen suchen wir sowohl erfahrene als auch junge Mitarbeiter, die Einsatzbereitschaft, Verlässlichkeit und Motivation mitbringen.

Gute Kenntnisse der Elektrotechnik und die Bereitschaft, im Außendienst kundenorientiert zu arbeiten, werden vorausgesetzt. Wir bieten ein interessantes Arbeitsumfeld mit der Möglichkeit, sich persönlich weiterzuentwickeln.

Wir freuen uns auf Ihre schriftliche Bewerbung!

Konecranes GesmbH  
E-Mail: austria@konecranes.com  
A-4810 Gmunden, Brauhausgasse 21  
www.konecranes.com

Konecranes ist ein weltweit führender, auf modernste Kran-technik und Kraninstandhaltung spezialisierter Konzern. 8.500 Mitarbeiter sind in 41 Ländern an 350 Standorten präsent. Konecranes ist das weltweit größte Kran-Serviceunternehmen.

**KONECRANES**  
Lifting Businesses™Die 1. Oberösterreichische  
Bio-Brauerei in Neufelden  
sucht ab sofort oder  
nach Vereinbarung eine  
engagierte und motivierte  
Persönlichkeit als**Brauer/Brauerin**

In dieser Funktion sind Sie für folgenden Aufgabengebiete verantwortlich:

- Produktion und Abfüllung unserer erstklassigen Bio-Biere
- Unterstützung des Braumeisters in allen Prozessen der Herstellung
- Einhaltung der Qualitäts-, Sicherheits-, Umwelt- und Bio-Standards

Sie sind ein hohes Maß an Engagement, Flexibilität und Selbstständigkeit gewohnt und verfügen über:

- Erfahrung in Brauereien, Getränkeabfüllbetrieben oder Unternehmen der Nahrungs- und Genussmittelbranche
- Führerschein B und evtl. C
- EDV-Kenntnisse

**Wir bieten Ihnen einen interessanten und vielseitigen Arbeitsplatz in einem verantwortungsvollen Brauunternehmen in der Bio-Region Mühlviertel.**

Sie möchten diese Herausforderung annehmen? Dann senden Sie Ihre Bewerbungsunterlagen an Neufeldner BioBrauerei GmbH, Bräuhausgasse 3, 4120 Neufelden oder per E-Mail an: Richard Grasmück, office@biobrauerei.at

www.biobrauerei.at

**MARIENSCHWESTERN VOM KARMELO****SENIORENWOHNHEIM  
ST. TERESA**

4101 Feldkirchen/D. – Bad Mühlacken 58

Wir suchen ab sofort:

**FachsozialbetreuerIn „A“**  
(Besch.Ausmaß mind. 20 Wochenstunden)**Wir erwarten uns:**  
Hohe fachliche und soziale KompetenzWertschätzenden Umgang und Zusammenarbeit  
mit allen MitarbeiterInnen und BewohnerInnen  
unseres Hauses**Wir bieten Ihnen:**  
familiäre Atmosphärekreatives und eigenverantwortliches  
Arbeiten in unserem Hausumfangreiche Möglichkeiten  
zur Fort- und Weiterbildung**Ihre Bewerbung mit Foto richten Sie bitte an:**

swh-st.teresa@marienschwestern.at

oder an das:  
Seniorenwohnheim St. Teresa  
4101 Feldkirchen/D. – Bad Mühlacken 58  
zHd. Herrn Karl PILZ, Heimleiter

Wir suchen die Elite. Wir suchen dich!

**eworx****Lehrling bei eworx**

- » Deine Freunde und Schulkollegen kommen mit Fragen rund um Computer, Internet oder Software stets zu dir?
- » Du hast mehr als einen PC zu Hause und bastelst ständig an Vernetzung und Installation herum?
- » Du programmierst in deiner Freizeit gern kleine Programme oder Websites?

Wenn du auch nur eine der obigen Fragen mit „Ja“ beantworten kannst dann bist du wahrscheinlich der Richtige für uns – am besten gleich online informieren:

www.eworx.at/lehre

ePaper, Gewinnspiele und vieles mehr auf  
[www.tips.at](http://www.tips.at)**Die Anzeige**Ihr kostengünstiger und  
verlässlicher Helfer im Wettbewerb

BEWERBUNG

# Keine Angst vor dem Assessment Center

**LINZ.** Sind die ersten Hürden im Bewerbungsverfahren erst einmal geschafft, nehmen manche Unternehmen die aussichtsreichsten Kandidaten gerne im Assessment Center unter die Lupe. Mit etwas Vorbereitung kann man auch diese gefürchtete Hürde meistern.

Mit dem Assessment Center möchten Firmen die Eigenschaften ihrer Bewerber genauer kennen lernen und erfahren, ob sie für die zu besetzende Stelle geeignet sind.

Die Einladung ins Assessment Center verbirgt sich gerne hinter Bezeichnungen wie Kennenlernetag, Interviewtag oder Potenzialanalyse. Als Bewerber kann man aber nachfragen, auf was man sich an so einem Tag oder Wochenende einstellen muss.

## Bewerber auf dem Prüfstand

Im Assessment Center werden unter anderem das Verhalten in Stresssituationen, soziale Kompetenz, Durchsetzungsvermögen, Flexibilität, Kontrollvermögen, Kreativität und Kommunikationsfähigkeit geprüft.

Die Zeit der Prüfungen beginnt oft schon mit der Ankunft im Assessment Center, noch vor dem offiziellen Beginn des Verfahrens. Es kann durchaus ausschlaggebend sein, ob man beim Betreten des Gebäudes jemandem höflich die Tür aufhält oder einfach durchmarschiert.

Der erste Eindruck ist auch hier entscheidend. Gute Umgangsformen und ein gepflegtes Erscheinensein sollten selbstverständlich sein. Für die Zeit im Assessment Center gibt es unterschiedliche Prüfungsmethoden. Alle zielen darauf ab, den Bewerber und seine Fähigkeiten und



Im Assessment Center müssen Bewerber einige Hürden meistern. Foto: Wodicka

seinen Charakter möglichst gut kennenzulernen.

## Gruppendiskussion

Hier stehen weniger die Inhalte im Vordergrund, als die Interaktion zwischen den Teilnehmern. Die Bewerber werden auf ihre soziale Kompetenz geprüft. Es kann sein, dass man unter Zeitdruck zu einem Ergebnis kommen oder eine „hitzige“ Diskussion souverän meistern soll. Toleranz, zuhören können und das Finden von treffsicheren Argumenten sollte man hier beherrschen.

## Rollenspiele

In einem simulierten Gespräch wird man von seinem Gegenüber, meist ein Jurymitglied, herausgefordert. Ziemlich sicher wird es stressig oder unbehaglich. Im Konflikt- oder Verkaufsgespräch soll man beweisen, dass man auch in stressigen Situationen mit unangenehmen Gesprächspartnern freundlich, sachlich und lösungsorientiert arbeitet.

## Präsentation

Ein vorgegebenes Thema soll erarbeitet und dem Publikum dann präsentiert werden. Hier zählen nicht nur die Inhalte sondern auch, ob man die Zuhörer mit

einem gut strukturierten, informativen und unterhaltsamen Vortrag fesseln kann.

## Postkorbübung

Eine Übung, die im Assessment Center fast immer am Programm steht. Eine bestimmte Reihe an Aufgaben muss innerhalb eines vorgegebenen Zeitrahmens erledigt werden. Die Bewerber stehen dabei unter Zeitdruck und müssen rasch und sinnvoll entscheiden.

## Gute Vorbereitung ist alles

Man kann sich bereits vorher auf ein Assessment Center vorbereiten. Es ist hilfreich, sich seiner Stärken und Schwächen ehrlich bewusst zu werden. Auch über seine Ziele, Erfolge, Misserfolge, Kompetenzen und Neigungen sollte man bereits im Vorfeld nachdenken. Rollenspiele und stressige Gespräche kann man visualisieren oder mit jemandem üben. ■



INFO

Infos zum gesamten Arbeitsumfeld gibt es online auf der von Tips ins Leben gerufenen Job-Plattform [www.regionaljobs.at](http://www.regionaljobs.at) Zudem gibt es hier auch tolle regionale Arbeitsangebote für Job-suchende.

KARRIERE-TIP

von **Michael Altenhofer**



## Schriftlich denken

Ob es um Ziele in zehn Jahren geht oder um den Handlungsplan für einen gelungenen Tag – erfolgreiche Menschen denken immer schriftlich.

Eine aktuelle Studie der Dominican University of California hat die These bestätigt, dass Personen mit schriftlichen Zielen und Aufzeichnungen über den Fortschritt wesentlich erfolgreicher wurden als jene ohne diese Maßnahme. Schreiben ist auch eine Art der Selbstreflexion und bringt Klarheit über eigene Wünsche und Bedürfnisse und unterstützt dadurch die Gestaltung des persönlichen Lebensplans.

Tipp: Aufschreiben, wo man sich in fünf, in zwei und in einem Jahr sehen will. Über welchen Wohlstand verfügt man? Mit welchen Menschen arbeitet man und wieviel? Wie lebt man und wie geht es einem emotional? Wiederholt man diese Arbeit mehrere Wochen täglich, ist mit kleinen Veränderungen zu rechnen, bis ein konkretes Bild entsteht. Zukünftige Situationen sollte man bereits jetzt in der Gegenwart formulieren.

Man wird staunen, wie viel Kreativität und Tatkraft diese Übung in das Leben bringt. Das vorhandene Potenzial hat plötzlich Freude daran, im vollen Umfang zu kooperieren.

Der Tips Power- und Motivationsstag am Samstag, 29. Oktober, im Atrium Bad Schallerbach gibt weitere wertvolle Impulse für mehr Erfolg im Leben. Infos und Anmeldung unter [www.erfolgsagentur.at](http://www.erfolgsagentur.at)



**Michael Altenhofer**  
Mentalcoach

FUSSBALL

# Marco gilt als Supertalent

**HOFKIRCHEN IM MÜHLKREIS.** Eines der größten Nachwuchsturniere Österreichs macht am 16. Oktober, auf der Anlage des Drittligisten Hofkirchen/Mühlkreis Station. Besonders im Mittelpunkt bei der ersten Vorrunde zum Sepp Fuchs Cup steht ein Ausnahmetalent der Gastgeber.

von REINHARD SPITZER

„Goalgetter Marco Zeller zählt zu den größten Nachwuchshoffnungen, die wir jemals zu Gesicht bekamen“, sind sich der sportliche Leiter Christian Schuster vom Landesverbandsausbildungszentrum Mühlviertel West und Hofkirchens Sportchef Martin Pirkelbauer einig. Dass Äpfel nicht weit vom Stamm fallen, lässt sich auch am Beispiel des elfjährigen



Als fußballerisches Ausnahmetalent gilt Hofkirchens Marco Zeller. Foto: Pirkes

Stürmers beweisen. „Sein Vater Mario ist ein technisch begnadeter Fußballer, musste seine Karriere aber verletzungsbedingt vorzeitig beenden“, weiß Pirkelbauer.

**Nackte Zahlen zählen nicht**

Erstmals werden bei diesem Turnier keine Aufzeichnungen über Ergebnisse, Tabellen oder Torschützen gemacht. „Viel wichtiger sind uns die Beobachtungen, wie sich die Nachwuchsspieler entwickeln“, begründet Schuster diesen Schritt.

Gegner der Kicker der LAZ Vorstufe Rohrbach, die 40 Mal im Jahr zumindest zwei wöchentliche Trainingseinheiten absolvieren, sind am Sonntag die Landesverbandsausbildungszentren Linz, Steyr und Neumarkt im Mühlkreis/Freistadt. ■

**LANDESLIGA OST**

|                               |           |        |
|-------------------------------|-----------|--------|
| Marchtrenk SC - Rohrbach/Berg | 4:3 (3:0) | R: 4:1 |
| Katsdorf Union - Pichling     | 2:1 (2:1) | R: 1:3 |
| Perg Union - Marchtrenk V.    | 4:1 (3:1) | R: 1:4 |
| Königswiesen - Pregarten U.   | 1:3 (1:1) | R: 0:2 |
| Pettenbach - Gallneukirchen   | 3:1 (2:0) | R: 7:0 |
| St. Magdalena - Freistadt     | 4:1 (0:0) | R: 2:5 |
| St. Martin i.M. - Naarn       | 0:2 (0:0) | R: 3:1 |

|                    |   |   |   |   |    |    |    |
|--------------------|---|---|---|---|----|----|----|
| 1. St. Magdalena   | 7 | 6 | 0 | 1 | 26 | 13 | 18 |
| 2. Katsdorf Union  | 7 | 4 | 3 | 0 | 17 | 8  | 15 |
| 3. Naarn           | 7 | 4 | 2 | 1 | 16 | 11 | 14 |
| 4. Freistadt       | 7 | 3 | 3 | 1 | 14 | 12 | 12 |
| 5. Gallneukirchen  | 7 | 3 | 2 | 2 | 15 | 9  | 11 |
| 6. Pettenbach      | 7 | 3 | 2 | 2 | 17 | 16 | 11 |
| 7. St. Martin i.M. | 7 | 3 | 2 | 2 | 11 | 10 | 11 |
| 8. Marchtrenk V.   | 7 | 3 | 0 | 4 | 12 | 20 | 9  |
| 9. Perg Union      | 7 | 2 | 2 | 3 | 9  | 10 | 8  |
| 10. Pichling       | 7 | 2 | 1 | 4 | 11 | 12 | 7  |
| 11. Rohrbach/Berg  | 7 | 2 | 1 | 4 | 16 | 18 | 7  |
| 12. Marchtrenk SC  | 6 | 1 | 3 | 2 | 11 | 17 | 6  |
| 13. Pregarten U.   | 7 | 1 | 0 | 6 | 12 | 24 | 3  |
| 14. Königswiesen   | 6 | 0 | 1 | 5 | 4  | 11 | 1  |

**1. KLASSE NORD**

|                                  |           |        |
|----------------------------------|-----------|--------|
| Neustift/Oberk. - Schenkenfelden | 3:1 (0:0) | R: 1:2 |
| Oepping - Peilstein              | 2:1 (1:0) | R: 4:0 |
| Ulrichsberg - St. Peter a.W.     | 3:1 (1:1) | R: 4:2 |
| Sarleinsbach - Bad Leonfelden    | 0:4 (0:3) | R: 2:0 |
| Oberneukirchen - Nebelberg       | 0:2 (0:0) | R: 1:1 |
| Altenfelden - Arnreit            | 2:2 (1:1) | R: 1:6 |
| Kollerschlag - Lembach           | 0:0 (0:0) | R: 1:2 |

|                    |   |   |   |   |    |    |    |
|--------------------|---|---|---|---|----|----|----|
| 1. Lembach         | 7 | 5 | 2 | 0 | 23 | 8  | 17 |
| 2. St. Peter a.W.  | 7 | 5 | 1 | 1 | 30 | 14 | 16 |
| 3. Neustift/Oberk. | 7 | 4 | 1 | 2 | 18 | 15 | 13 |
| 4. Oepping         | 7 | 3 | 2 | 2 | 13 | 12 | 11 |
| 5. Schenkenfelden  | 7 | 2 | 4 | 1 | 10 | 9  | 10 |
| 6. Ulrichsberg     | 7 | 2 | 3 | 2 | 15 | 11 | 9  |
| 7. Nebelberg       | 7 | 3 | 0 | 4 | 14 | 14 | 9  |
| 8. Bad Leonfelden  | 7 | 2 | 3 | 2 | 11 | 13 | 9  |
| 9. Kollerschlag    | 7 | 2 | 2 | 3 | 10 | 18 | 8  |
| 10. Altenfelden    | 7 | 1 | 4 | 2 | 12 | 13 | 7  |
| 11. Arnreit        | 7 | 2 | 1 | 4 | 12 | 18 | 7  |
| 12. Sarleinsbach   | 7 | 2 | 1 | 4 | 6  | 16 | 7  |
| 13. Peilstein      | 7 | 1 | 2 | 4 | 11 | 15 | 5  |
| 14. Oberneukirchen | 7 | 1 | 2 | 4 | 4  | 13 | 5  |

**BEZIRKSLIGA NORD**

|                                 |           |         |
|---------------------------------|-----------|---------|
| Schwertberg - Steyregg          | 2:5 (2:2) | R: 4:1  |
| Pregarten ASKÖ - BW Linz Amat.  | 4:1 (1:0) | R: -    |
| St. Georgen/G. - St. Oswald/Fr. | 4:1 (2:1) | R: -    |
| Gramastetten - Aigen-Schlägl    | 4:0 (2:0) | R: 3:0  |
| Putzleinsdorf - Hofkirchen i.M. | 5:1 (1:1) | R: 4:3  |
| Vorderw.bach - Wartberg/Aist    | 4:1 (3:0) | R: 10:0 |
| Ottensheim - Mauthausen         | 3:2 (0:1) | R: 1:0  |

|                     |   |   |   |   |    |    |    |
|---------------------|---|---|---|---|----|----|----|
| 1. Mauthausen       | 7 | 5 | 1 | 1 | 20 | 8  | 16 |
| 2. Gramastetten     | 7 | 4 | 1 | 2 | 20 | 13 | 13 |
| 3. Putzleinsdorf    | 7 | 4 | 1 | 2 | 11 | 8  | 13 |
| 4. Pregarten ASKÖ   | 7 | 4 | 0 | 3 | 15 | 9  | 12 |
| 5. BW Linz Amat.    | 7 | 3 | 2 | 2 | 14 | 10 | 11 |
| 6. Vorderw.bach     | 7 | 3 | 2 | 2 | 14 | 11 | 11 |
| 7. Schwertberg      | 7 | 3 | 2 | 2 | 11 | 9  | 11 |
| 8. Ottensheim       | 7 | 3 | 0 | 4 | 10 | 13 | 9  |
| 9. Wartberg/Aist    | 7 | 3 | 0 | 4 | 11 | 22 | 9  |
| 10. Steyregg        | 7 | 2 | 2 | 3 | 15 | 19 | 8  |
| 11. Hofkirchen i.M. | 7 | 2 | 1 | 4 | 8  | 14 | 7  |
| 12. St. Oswald/Fr.  | 7 | 2 | 1 | 4 | 11 | 18 | 7  |
| 13. St. Georgen/G.  | 7 | 1 | 3 | 3 | 11 | 12 | 6  |
| 14. Aigen-Schlägl   | 7 | 2 | 0 | 5 | 12 | 17 | 6  |

**2. KLASSE NORD WEST**

|                              |           |        |
|------------------------------|-----------|--------|
| Aschach/D. - Kleinzell       | 1:7 (1:2) | R: 2:5 |
| Kirchberg/D. - St. Stefan    | 3:3 (1:1) | R: 0:5 |
| St. Oswald/H. - Neufelden    | 2:2 (2:0) | R: 3:0 |
| Haslach - Feldkirchen/D.     | 5:3 (2:1) | R: 3:4 |
| St. Veit i.M. - Niederwaldk. | 3:1 (2:0) | R: 2:1 |
| Julbach - Herzogsdorf/N.     | 1:0 (1:0) | R: 1:1 |

|                   |   |   |   |   |    |    |    |
|-------------------|---|---|---|---|----|----|----|
| 1. Haslach        | 7 | 6 | 1 | 0 | 29 | 11 | 19 |
| 2. Kleinzell      | 7 | 4 | 1 | 2 | 17 | 8  | 13 |
| 3. Neufelden      | 7 | 3 | 3 | 1 | 20 | 13 | 12 |
| 4. St. Veit i.M.  | 6 | 4 | 0 | 2 | 19 | 16 | 12 |
| 5. Julbach        | 6 | 3 | 2 | 1 | 9  | 5  | 11 |
| 6. Klaffer        | 6 | 3 | 1 | 2 | 17 | 12 | 10 |
| 7. Feldkirchen/D. | 7 | 3 | 1 | 3 | 19 | 17 | 10 |
| 8. Niederwaldk.   | 6 | 2 | 2 | 2 | 10 | 10 | 8  |
| 9. Herzogsdorf/N. | 6 | 2 | 1 | 3 | 9  | 8  | 7  |
| 10. St. Stefan    | 6 | 1 | 3 | 2 | 12 | 15 | 6  |
| 11. Kirchberg/D.  | 6 | 1 | 2 | 3 | 11 | 15 | 5  |
| 12. Aschach/D.    | 7 | 1 | 0 | 6 | 9  | 36 | 3  |
| 13. St. Oswald/H. | 7 | 0 | 1 | 6 | 7  | 22 | 1  |



**WIR FEIERN!!!**  
**10 JAHRE** Ernstl's-Sport  
 im Dreisessel Einkaufszentrum

**FEIERN SIE MIT!!!**

**ABVERKAUF**  
 Alle Radtrikots - **40%**  
 Damen Herren Kinder

**SONDERPOSTEN - AKTION - 50%**  
 Lauf- u. Langlaufjacken - **50%**

**DIE NEUE SKIBEKLEIDUNG IST DA!!!**  
 Für Damen Herren Kinder **20%**

**SALOMON WINTERSTIEFEL - 20%**  
 ÖSV-Skibekleidung (Kinder - Erwachsene) **20%**



LEICHTATHLETIK

# Viel Laufspaß am Nationalfeiertag

**SANKT MARTIN IM MÜHLKREIS.** Gleich drei Bewerbe stehen beim von Tips präsentierten „Sporttag“ der Freiwilligen Feuerwehr Neuhaus-Untermühl am Mittwoch, 26. Oktober, auf dem Programm.

von REINHARD SPITZER

Unumstrittener Höhepunkt ist der 13. Donautal-Halbmarathon über 21,1 Kilometer von Untermühl nach Obermühl und zurück, den letztes Jahr Verena Pröll und Franz Springer gewannen. „Die wunderschöne Strecke und das familiäre Flair garantieren ein unvergessliches Lauferlebnis“, versprechen die Organisatoren. Als besonderes Zuckerl bietet die Freiwillige Feuerwehr Neuhaus-Untermühl Tempomacher für angepeilte Zielzeiten von



Bis zu 350 Teilnehmer erwartet die FF Neuhaus-Untermühl zu ihren Laufbewerben am Nationalfeiertag.

Foto: FF

zwei, 2:15 oder 2:30 Stunden an. Ein Überraschungspreis wartet auf die Teams in der Mannschaftswertung.

**Volkslauf und Fitmarsch**

Ebenfalls bereits langjährige Tradition hat der bei vielen Athleten besonders beliebte Donautal-

Volkslauf über 7500 Meter, der am Nationalfeiertag bereits zum neunten Mal über die Bühne geht und auch als Ortsmeisterschaft von Sankt Martin gewertet wird. Zum 41. Mal steht der Fitmarsch mit Nordic Walking im Naturerlebnispark Neuhaus-Donau auf dem Programm. Übrigens: die

Freiwillige Feuerwehr Neuhaus-Untermühl pflegt internationale Partnerschaften mit höchst prominenten Veranstaltungen wie den Marathons in Berlin und London.

Nähere Infos und Anmeldungen im Internet auf [www.untermuehl.com](http://www.untermuehl.com) ■

MOTORSPORT

# Große Rennleidenschaft

**AIGEN/MÜHLKREIS.** Eine erfolgreiche Rennsaison brachte Alexander Gumpenberger vom Trauner Team CTD Vortuna Racing hinter sich.

von REINHARD SPITZER

Zuhause ist der Indoor-Weltmeister von 2006 vor allem im GoKart-Sport. Bestens lief es für den 29-Jährigen heuer u. a. bei Bewerben in Deutschland, Belgien, Tschechien und der Slowakei. „Mehr als 8500 Kilometer spulte ich heuer ab, um an Rennen teilzunehmen oder zu trainieren. Den Motorsport mit Berufs- und Familienleben zu vereinbaren, ist eine große Herausforderung.“

**„Gumpis“ zweites Standbein**  
Seit vier Jahren ist Gumpenberger auch begeisterter Tourenwagen-



Rennbenzin im Blut hat der Aigener Alexander Gumpenberger (vo.) Foto: Gumpi

pilot. Nach einer erfolgreichen Saison in der BMW Challenge 2008/09 ist der Mühlviertler seit 2010 auf einem mit großem Aufwand aufgebauten Alfa Romeo 155 in der Klasse „Young Timer“

unterwegs, wo er sich im vorletzten Rennen des Jahres am Salzburgring den Sieg holte. „Ab sofort laufen die Vorbereitungen für 2012“, denkt „Gumpi“ nicht im Traum an einen Winterschlaf. ■

ANGETIPPT

Reinhard Spitzer  
[r.spitzer@tips.at](mailto:r.spitzer@tips.at)



Die zwei Medaillen-Seiten

Wie verrückt der Fußballsport oft sein kann, lässt sich leicht am Beispiel von Landesligist Sankt Martin/Mühlkreis veranschaulichen. Gegen SU Perg und SC Marchtrenk spielte die Hofer-Elf schlecht und legte sechs Zähler auf das Konto. Nach den spielerisch hervorragenden Leistungen gegen Rohrbach/Berg und zuletzt Naarn war es nur einer. Dass sich Leitner, Katzmaier und Co. diesmal den Luxus leisteten, gleich acht Sitzer zu vernebeln, ist eine Sache. Die andere, dass Sankt Martin als Team immer mehr in der zweithöchsten Spielklasse Fuß fasst. Jede Medaille hat eben ihre zwei Seiten. ■



Entspannt in die längst fällige Winterpause gehen die Faustballerinnen von Österreichs Serienmeister Sportunion Raiffeisen Dialog Telekom Arnreit. Foto: SU/Gahleitner

## FAUSTBALL

# Die Mädels von einem anderen Stern

**ARNREIT.** Während die Bundesligaherren erst am Wochenende ihre Hinrunde beenden, hat die holde Weiblichkeit ihre Herbstmeisterschaft bereits hinter sich. Dass Arnreit nach Belieben dominierte, ist keine Überraschung.

von REINHARD SPITZER

Wie schon in den sechs Spielen zuvor gaben sich die Mühlviertlerinnen auch in den beiden letzten Spielen gegen SK VÖEST Linz

sowie ATSV Salzburg keine Blöße und gewannen jeweils in drei Sätzen. Aufgrund der Überlegenheit nicht nur auf nationalem Boden war es eine Selbstverständlichkeit, dass Trainer Martin Pöchtrager und sein Assistent Gerald Herrnbauer alle Kaderspielerinnen einsetzten.

### Keinen Satz abgegeben

Dass die Arnreiterinnen als derzeit weltbestes Frauenfaustballteam gelten, unterstreicht auch ein Blick auf die Bundesliga-

tabelle. In acht Partien gaben die erfolgsverwöhnten Mädels bei einem Ballverhältnis von 269:137 keinen Satz ab. Wer einen Euro auf Titelverteidiger Arnreit als neuerlichen österreichischen Meister setzt, wird wohl nur eine Münze zurückbekommen.

Mit jeweils vier Punkten Rückstand halbwegs mithalten konnten im Bundesliga-Herbstdurchgang der Tabellenzweite FSC Wels 08 und der Dritte FBC ASKÖ Urfahr. Nur krasse Außenseiterrollen spielen ÖTB

Neusiedl, ASKÖ Laakirchen, SK VÖEST Linz, SU Rohrbach/Berg, ATSV Salzburg und Sportunion Windischgarsten, die sich auf den Tabellenrängen vier bis neun wieder finden.

### Auszeit vor Hallensaison

Nach einer wohl verdienten Pause gehen Magdalena Lindorfer, Viktoria Neumüller, Nina Steininger, Karin Azesberger und Tanja Gahleitner sowie Susanna und Katharina Harl auf neue Großtaten in der Halle los. ■

## LEICHTATHLETIK

# Kulm-Skifliegen in andere Richtung

**BAD MITTERNDORF/JULBACH/ULRICHSBERG.** Beste Figur machten zwei Rohrbacher Langläufer beim ersten „Red Bull 400 Schanzenlauf“ auf der Kulm-Skiflugschanze bei Bad Mitterndorf im steirischen Salzkammergut. Zusammen mit Trainer Andi Zelzer und dem Tagesschnellsten Ahmed Arsan aus der Türkei mussten sich der Ulrichsberger Dominik Kern und Sebastian Stadlbauer aus Julbach



Nur dem Team der OÖNachrichten mussten sich am Kulm Dominik Kern, Andi Zelzer, Sebastian Stadlbauer und Tao Crvania geschlagen geben. Foto: Stadlbauer

als Team Nordisches Zentrum Eisenerz nur um sieben Hundertstelsekunden der siegreichen Formation der OÖNachrichten geschlagen geben. Dahinter landete die Mannschaft „Superstars“ mit Biathlonweltmeister Dominik Landertinger. Bewältigen mussten die Teilnehmer am „härtesten 400-Meter-Lauf“ der Welt den Weg vom Scheitel des Aufsprungradius bis zur obersten Einstiegs Luke. Hut ab, Jungs! ■

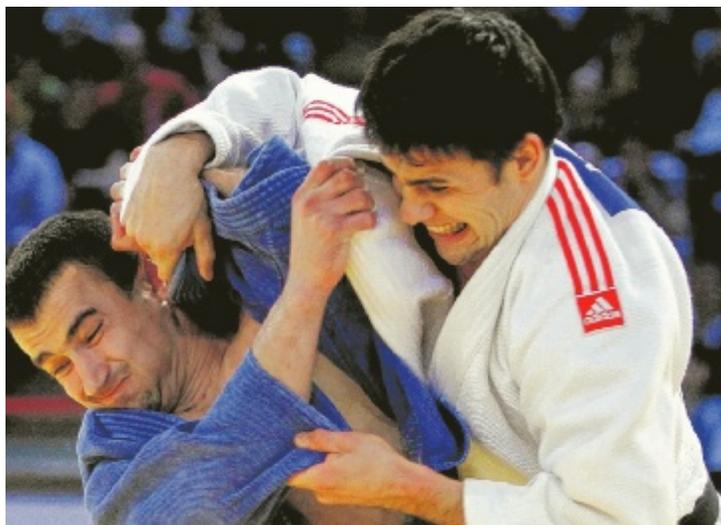
JUDO

# Duo nach Zwangspausen wieder da

**LACKEN/LEMBACH/ST. MARTIN/MÜHLKREIS.** Alles andere als Urlaub war der fünfwöchige Südamerikatrip von Albert Fercher (SU St. Martin/Mühlkreis). Der 23-Jährige aus Lacken in der Gemeinde Feldkirchen/Donau nahm das Sammeln von Punkten für eine Olympiaqualifikation ins Visier.

von REINHARD SPITZER

Um die Zeit zwischen den Wettkämpfen optimal für Trainingseinheiten nutzen zu können, wurde die Reise schon zu Jahresbeginn penibel geplant. Schließlich galt es Sao Paulo, Rio de Janeiro oder Barcelona in Venezuela zu besuchen. Für Fercher war es der Wiedereinstieg in die internationale Wettkampfszene nach einer viel zu langen Auszeit,



Eine weite Reise hat Albert Fercher (re.) vom UJZ Mühlviertel hinter sich. (GEPÄ)

die sich der Judoka wegen der Erkrankung am Pfeiffer'schen Drüsenfieber nehmen musste. Bei den stark besetzten Weltcupturnieren sowie bei der Militär-

weltmeisterschaft traf Fercher bereits in der ersten Runde auf spätere Medaillengewinner und schied vorzeitig aus. In Venezuela legte der Mühlviertler den

bärenstarken Ungarn Kriszan mit Ippon aufs Kreuz, ehe er sich dem brasilianischen Olympiamedaillengewinner Canto geschlagen geben musste.

Beim Teambewerb im Rahmen der Militär-WM trug Fercher maßgeblich zum fünften Platz hinter den Judo-Großmächten Brasilien, Korea, Polen und Kasachstan bei.

### Lembacher Talent ist zurück

Nach ihrer schweren Knieverletzung und 14-monatiger Zwangspause immer besser in Schwung kommt Judo-Ausnahmetalent Lisa Schinkinger. Nach ihrem U17-Landesmeistertitel in der Gewichtsklasse bis 63 Kilogramm holte die Lembacherin Bronze bei der Staatsmeisterschaft im burgenländischen Oberwart. ■



**Abschiedsvorstellung** Eine beeindruckende Show zog Hannes Engleder (Bild) beim Putzleinsdorfer Motocross ab. Der Lokalmatador sorgte in 1:27,84 Minuten für die schnellste Rundenzeit des Tages und holte sich den Titel in der MX2-Wertung im Rahmen des OÖ-Motocrosscups. In der offenen Klasse wurde Engleder Gesamtdritter hinter Sieger Georg Hamerl und Christoph Schuller. Großer Wermutstropfen: Obwohl die Grundeigentümer August Engleder und Franz Leitner sowie die Freiwillige Feuerwehr Putzleinsdorf das Rennen nach besten Kräften unterstützen, könnte das heurige das letzte gewesen sein.

Foto: Pirkes

## GOLF

# Traumhafte Premiere

**ULRICHSBERG.** Einen traumhaften Tag bei perfekten äußeren Bedingungen erlebten die Teilnehmer an der „1. Actual Eilmannsberger Golf Trophy“ auf dem Grün des GC Böhmerwald. Die Bruttowertungen gewannen Lisa Resch und Erich Birngruber. Zu Netto-Siegern in den

vier Gruppen kürten sich Herbert Kern, Herbert Mayerhofer, Karl Riedl und Christian Stadlbauer. „Die sportlichen Leistungen konnten sich sehen lassen, die Bewirtung durch ‚Inn's Holz-Team‘ war perfekt“, bilanziert Ideengeber und Cheforganisator Manfred Eilmannsberger. ■



Stolz stellen sich Topspieler und Organisatoren dem Fotografen. (Eilmannsberger)

## FUSSBALL/1. KLASSE

# Erste Niederlage für Sankt Peter/W.

**ROHRBACH.** Große Probleme bekamen die Spitzenteams in der siebten Runde der 1. Klasse Nord. Nicht über ein torloses Unentschieden kam Lembach hinaus, die erste Saisonniederlage kassierte Sankt Peter am Wimberg.

von REINHARD SPITZER

Beim 1:3 in Ulrichsberg ging die Mannschaft von Trainer durch Christoph Neumüller sogar in Führung. Womit Engelbert Stehli, Adis Mujkanovic und Stefan Sonnleitner aber gar nichts anfangen konnten. Sie drehten die Partie zugunsten der Gastgeber.

## Spitze trotz Nullnummer

Neuer Tabellenführer ist SU Lembach. Auch wenn der Absteiger nicht über ein torloses Un-



Sarleinsbach ging daheim gegen Bad Leonfelden mit 0:4 unter.

Foto: Pirkes

entschieden bei SU Kollerschlag hinaus kam.

Für Furore sorgte diesmal auch Neustift/Oberkappel. Die Spielgemeinschaft fügte der Hochmaier-Elf Schenkenfelden die erste Saisonniederlage zu. Als Doppelpack-Schütze „Übeltäter“ Nummer eins aus Urfahreraner Sicht war Alexander Wundsam. Die weiteren Treffer erzielten Jakub Lesnak zum Endstand beziehungsweise Thomas Etzlstorfer.

## Kein Sieger im Derby

Mit einer 2:2-Punkteteilung endete das Derby Altenfelden gegen Arnreit. Auch wenn die Gäste drei Tore erzielten. Aber Dominik Kneidinger traf zum zwischenzeitlichen 1:1-Ausgleich ins eigene und somit falsche Gehäuse. ■

## BL NORD

# 5:1 – Bestschießen beim Oktoberfest

**AIGEN-SCHLÄGL/HOFKIRCHEN IM MÜHLKREIS/PUTZLEINSDORF.** Ein echtes Fußballfest war das Derby DSG SU Putzleinsdorf gegen Hofkirchen im Mühlkreis.

von REINHARD SPITZER

Vor Seitenwechsel erspielten sich die Gäste leichte Vorteile,

der 1:1-Pausenstand nach Toren von Stefan Pfeil und Helmut Schlagnitweit entsprach aber den Kräfteverhältnissen. Nach Wiederbeginn ereiferten sich die Heimischen im beliebten Spiel „jeder Schuss ein Treffer“. Nur so ist es zu erklären, dass Christian Reiter, Martin Pulec, Mirza Ramadanovic und Martin Wippinger noch für einen klaren Putz-

leinsdorfer 5:1-Sieg sorgten. Der beim anschließenden Oktoberfest aber die Stimmung unter den Hofkirchner Fans nicht zu trüben vermochte. Apropos Oktoberfest: wie in Tips angekündigt brillierten am Laufsteg bei der Trachtenmodenschau u. a. Hofkirchens Trainer Gerhard Gahleitner und Sportchef Martin Pirkelbauer. Gerüchten zufolge sollen sich bereits internationale Agenturen gemeldet haben.

## Schlappe für Schlusslicht

Keinen Socken hatte Aigen-Schlägl bei Gramastetten. Das Tabellenschlusslicht kassierte gegen den bärenstarken Liganeuling eine herbe 0:4-Schlappe. Das Prestigederby SU Aigen-Schlägl – DSG SU Putzleinsdorf geht am Samstag ab 16 Uhr über die Bühne. Am Sonntag zur sel-



... am Ende Stefan Pfeil mit Gastgeber und Sieger Putzleinsdorf. Fotos: Pirkes



Noch vor der Pause bejubelte Hofkirchen/Mühlkreis den Ausgleich ...

ben Zeit versucht sich TSU Hofkirchen/Mühlkreis daheim gegen die Horner-Elf SU Vorderweilbach. ■

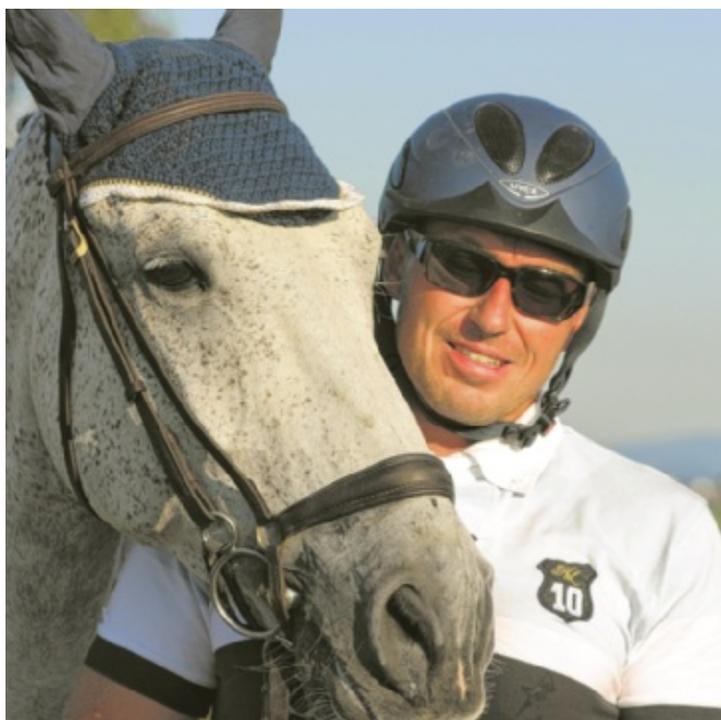
PFERDESPORT

# Direktor begeistert als Springreiter

**AIGEN.** Erst vor zwei Jahren begann Johannes Kainberger mit dem Reiten. Jetzt wurde der Präsident des Österreichischen Gesundheits- und Sozialforums vom Bundesfachverband zu einem großen internationalen Springreitturnier im italienischen San Giovanni von 7. bis 10. Oktober entsandt.

von REINHARD SPITZER

Es begann im Herbst 2009. Damals beschloss der Direktor der „body & health academy“, ohne jegliche Vorkenntnis ein Pferd zu kaufen, um aktive Stressbewältigung zu betreiben. Von Insidern belächelt und von manchen sogar als verrückt erklärt, wollte der Aigener schnell mehr. Bestens unterstützt vom Altenfeldner Hannes Wolfmayr, der ihm pro-



Johannes Kainberger mit einem seiner inzwischen acht Vierbeiner. Foto: Kainberger

fessionellen Reitunterricht gab, und den weit über die Grenzen hinaus bekannten Trainer Josef Schwarz aus Pelmberg, gelang es Kainberger, sich rasch nach oben zu arbeiten und erste Siege bei Reitturnieren zu erringen.

### Arbeit – Reitstall – Arbeit

Die Frage, wie sich der zeitlich sehr aufwändige Reitsport mit der Leitung einer Akademie mit knapp 4000 Studenten vereinbaren lässt, beantwortet der Mühlviertler so: „Man braucht eiserne Disziplin und ein klares Zeitmanagement.“ Den Berufsalltag beginnt Kainberger zumeist um sechs Uhr am frühen Morgen. Dann geht es ab in den Reitstall nach Altenfelden, wo inzwischen acht Pferde warten, und anschließend bis spät in die Nacht hinein wieder ins Büro ... ■

LANDESLIGA OST

# Chancenvernebler und Langschläfer

**ROHRBACH/BERG/ST. MARTIN IM MÜHLKREIS.** Zwei vermeidbare Niederlagen kassierten die Rohrbacher Topklubs am siebten Landesligaspieltag.

von REINHARD SPITZER

„Die Leistung war wie schon im Derby gegen Rohrbach/Berg voll in Ordnung. Dass wir acht hochkarätige Tormöglichkeiten auslassen, wird aber hoffentlich so schnell nicht wieder vorkommen“, kommentierte Sankt Martins Cheftrainer Franz „Franky“ Hofer das unnötige 0:2 gegen Naarn. Vor allem Lukas Leitner und Alexander Katzmaier spielten sich als Chancenvernebler in den Vordergrund. Außerdem schoss sich Sankt Martin beide Gegentore selbst. Beim ersten landete ein Stangentreffer vor den

Füßen des Machländers Sascha Hornaus, den Hofer im Linzer BORG für Leistungssport unterrichtete, beim zweiten schnitzte Kapitän Johannes Schürz beim Versuch, von hinten einen Angriff aufzubauen.

„Die Leistung war wie schon im Derby gegen Rohrbach/Berg voll in Ordnung. Dass wir acht hochkarätige Tormöglichkeiten auslassen, wird aber hoffentlich so schnell nicht wieder vorkommen.“

FRANZ HOFER

### Rohrbacher Schlafmützen

„Wir sind viel zu spät wach geworden“, kritisiert Sektionsleiter Gerhard Engleder nach der 3:4-Niederlage von SU Kirch-



Seinen 30. Geburtstag feierte am Tag vor dem Spiel SU Sankt Martins Stefan Rammerstorfer. Foto: Pirkes

berger Rohrbach/Berg bei SC Marchtrenk. Völlig zu recht, wie der Spielverlauf zeigt. Nachdem die Mühlviertler zwei Chancen durch Markus Harding ausließen, zogen die Welser noch vor der Pause durch Gencer und einen Doppelpack von Baschlberger auf 3:0 davon. Aus einem verwandelten Elfmeter von Stefan Plechinger kamen die Gäste zu ihrem ersten Treffer, ehe Marchtrenks Dzinic die alte Rangordnung wieder herstellte. Nur mehr erfreuliche Ergebniskosmetik war der Doppelpack von Harding in der Schlussphase.

### Gegen Perg und Pichling

SU Rohrbach/Berg empfängt am Samstag (16 Uhr) SU Perg. Zur selben Zeit will SU Sankt Martin im Mühlkreis bei DSG SU Pichling bestehen. ■



Schlichtes Understatement statt optischer Ausreißer: der neue C4

Fotos: Citroën

## AUTO-TESTBERICHT

# Très bon: Franzosen-Chic in der Kompaktklasse

Optisch hat sich beim C4 im Vergleich zum Vorgänger viel getan. Am deutlichsten wird das bei unserem Test beim Direktvergleich an der roten Ampel – Citroën erlaubt sich beim neuen Kompakten keine designtechnischen Ausreißer mehr. Und auch die inneren Werte des Franzosen können sich sehen lassen.

Der erste Eindruck täuscht nicht: Im Innenraum setzt sich das gut durchdachte und strukturierte Designkonzept fort – umrahmt von hochwertigen Materialien. Und das Wohlfühlgefühl hält auch an, nachdem man in den Sitzen

Platz genommen hat. Ergonomisch geformt, passen sie sich gut an den Körper an und garantieren auch auf längeren Fahrten Komfort. Auch in der zweiten Sitzreihe fahren die Insassen definitiv nicht in der Holzklasse. Und mit 408 Litern Kofferraumvolumen reist das Gepäck für den Kurztrip für vier Personen locker mit. Komfortabel auch die Serienausstattung: Ab der günstigeren Linie „Seduction“ gibt es etwa ein Ablagefach mit Kühlfunktion, ein beleuchtetes Handschuhfach, ebenfalls mit Kühlfunktion, Klimaanlage, und ein Audioset mit sechs Lautsprechern.

### Komfortables Fahrwerk

Das Fahrwerk präsentiert sich zwar untadelig komfortabel, die Federung ist gut abgestimmt und schluckt Unebenheiten wie Schlaglöcher anstandslos. Eine „Franzo-

senschaukel“ ist der C4 dennoch nicht – bei sportlich-straffer Fahrweise nimmt er kurvige Strecken exakt. Einziger Wermutstropfen ist das Sechs-Gang-Automatikgetriebe. Der Schaltpunkt macht sich durch eine deutliche Verzögerung und damit einhergehendem Rucken bemerkbar – da gibt es noch Verbesserungsbedarf. Wieder perfekt in das ansonsten ansprechende Gesamtpaket des C4 fügt sich die Start-Stopp-Automatik ein. Der

Motor stellt sich an der Ampel rasch ab und bei geringer Berührung des Gaspedals ebenso rasch wieder an. Ein Schluckspecht ist der neue C4 deshalb nicht. Die vom Werk angegebenen 4,2 Liter (Ausstattung exclusive) auf 100 Kilometer schafft er nicht ganz. Mit rund 5,2 Litern war der Franzose dennoch ziemlich sparsam unterwegs. Und ziemlich sicher: Fünf Sterne und somit die volle Punktzahl kassierte der C4 beim Euro NCAP-Crashtest. ■

### i PREISE UND TECHNISCHE DETAILS

#### Citroën C4 e-HDI 110 Airdream EGS6

**Preis:** ab 24.540 Euro (Ausstattungsline Seduction)

**Antrieb:** Vierzylinder-Dieselmotor mit 1560 ccm Hubraum, 82 KW (112 PS) bei 3600 Umdrehungen/Min.; 270 Nm max. Drehmoment bei 1750 U./Min., 6-Gang-Automatik, Frontantrieb

#### Höchstgeschwindigkeit/Beschleunigung:

190 km/h/12,4 Sek.

**Gewicht:** Leergewicht ab 1365 kg, zulässiges Gesamtgewicht 1825 kg

**Maße:** 4,32 m; 1,49 m; 1,78 m (Länge/Höhe/Breite)

**CO<sub>2</sub>-Emissionen:** 98 g/km

**Garantie:** Zwei Jahre ohne Kilometerbegrenzung

Ihr Berater

Tips

**Franz Stadler**  
Verkauf

Gerberweg 6, 4150 Rohrbach  
Tel.: 0664 / 144 72 73  
Fax: 07289 / 20 952  
f.stadler@tips.at



**Pöchtrager**  
**NEUFELDEN**

07282 6338 - www.poechtrager.com



UNFALLTEST

# Angst vor Fehlern

Bei einem inszenierten Unfall des ÖAMTC haben mehr als drei Viertel der vorbeifahrenden Autolenker nicht angehalten. Die Angst vor

Fehlern ist enorm. Das Schlimmste ist aber, gar nichts zu tun. „Gerade die ersten Schritte können Leben retten“, appelliert der ÖAMTC. ■



Der Subaru Impreza XV hat 150 PS unter der Haube.

SUBARU IMPREZA XV

# Ein echter Blickfang

Der neue Subaru Impreza XV wurde im Vergleich zu seinem Vorgänger optisch ordentlich verbessert. Die breiteren Kotflügel lassen ihn satter auf der Straße stehen, Front und Heck werden durch große Stoßfänger gekonnt betont. Die Besonderheiten gegenüber dem Standard Impreza sind unter anderem: Dachreling, Heckdiffuser, Frontstoßfänger und Seitenschweller.

Auch unter der Haube hat der Subaru einiges zu bieten. Zwei 2,0-Liter-Boxermotoren, ein Benziner und ein Diesel, mit jeweils 110 kW/150 PS stehen bei der XV-Version zur Auswahl. Zudem darf sich der Fahrer über ein Sechsgang-Schaltgetriebe freuen. Beim Otto-Aggregat war es noch ein manuelles Fünfgang-Getriebe. Der Impreza XV ist ab 27.900 Euro erhältlich. ■

TOYOTA AURIS

# Neuer Hybride

Die Auris-Reihe von Toyota ist um den Auris Hybrid Synergy Drive (HSD) erweitert. Er debütiert als Vollhybrid in der Kompaktklasse und bietet dem Fahrer ein sanftes, ansprechendes, leises und effizientes Fahrerlebnis. Das neue Frontdesign optimiert die Luftzufuhr. Im Innenraum bestechen Softtouch-Oberflächen bis hin zu ergonomisch geformten Sitzen. Der Hybride ist mit einem 1,8 VVT-i-CVT Motor

mit einer Leistung von 73 kW/99 PS ausgestattet. Durchschnittlich verbraucht das Fahrzeug 3,8 Liter auf 100 Kilometer, was einem Emissionswert von 89 Gramm CO<sub>2</sub> pro Kilometer entspricht. Zusätzlich zum regulären Fahrmodus hat man die Möglichkeit zwischen dem EV-, ECO- oder Power-Modus auszuwählen. Der neue Toyota Auris Hybrid ist ab rund 23.220 Euro erhältlich. ■



Das Außendesign des Hybriden Auris wurde zugunsten eines optimierten Luftwiderstandes überarbeitet. Werksfoto

## Sparen Sie 20% MwSt!\*

**Legacy 2.0D T.W. Comfort**  
ab € 31.339.-  
Nebelscheinwerfer,  
2-Zonen-Klimaautomatik,  
Tempomat, Telefon-  
Freisprecheinrichtung u.v.m.

**Impreza 1.5R Classic ab € 16.970.-**  
**Impreza 2.0D Classic ab € 21.134.-**  
Klimaautomatik, Sitzheizung, LED Rücklichter,  
Fahrndynamikregelung VDC u.v.m.

**Forester 2.0 X Classic ab € 25.427.-**  
**Forester 2.0D X Classic ab € 28.825.-**  
Nebelscheinwerfer, Klimaautomatik,  
Berg-Anfahrhilfe, Sitzheizung u.v.m.

Bei Ihrem Subaru Partner:  
**Autohaus Robert Zitta**  
4020 Linz, Hollabernerstraße 5  
0732/650000-39

**3,66%**  
Leasing\*\*

**SUBARU**  
*Confidence in Motion*

Symbolfotos. \*Entspricht je nach Modell einem Rabatt vom Bruttopreis von 15,1% bis 16,2%. Aktion gültig bei Kauf und Zulassung eines Neuwagens vom 1.9. bis 31.12.2011 oder solange der Vorrat reicht. Dieses Angebot ist mit anderen Aktionen nicht kumulierbar. Unverbindlich empfohlene Verkaufspreise inkl. NoVa und MwSt. und inkl. Händlerbeteiligung. Impreza: Verbrauch kombiniert: 5,7-7,6l/100km, CO<sub>2</sub>-Emission: 149-176g/km. Forester: Verbrauch kombiniert: 5,9-7,5l/100km, CO<sub>2</sub>-Emission: 155-173g/km. Legacy: Verbrauch kombiniert: 6,1l/100km, CO<sub>2</sub>-Emission: 161g/km.

\*\*Gültig bei Leasing über Subaru Financial Services. Ohne Anzahlung möglich. Details auf [www.subaru.at](http://www.subaru.at).

## HONDA CIVIC

# Die neue Version zählt zu den sichersten Modellen in ganz Europa

Beim Honda Civic 1.4 Sunshine sollte vor allem die elegante Dynamik des neuen Modells betont werden. Gleichzeitig waren aber auch Gestaltungselemente zu bewahren, die bereits das sportlich-futuristische Design des Vorgängers prägten.

Auch die Ausstattung ist sehr umfangreich und umfasst unter anderem Klimaautomatik, ein klimatisiertes Handschuhfach sowie ein mp3-fähiges CD-Radio mit geschwindigkeitsabhängiger Lautstärkeregelung und AUX-Eingang. Das Sondermodell ist bereits ab einem Preis von 15.990 Euro erhältlich. Es ist dabei auch eine Finanzierung im Rahmen von „Lease & Relax“ möglich. Dabei muss man lediglich 159 Euro pro Monat Leasingrate bezahlen (Haftpflcht und Vollkasko inklusive).

Dank seines fahrerorientierten Innenraums mit ausgezeichneter Sicht und hervorragender Ergonomie ist der Honda Civic komfortabel zu fahren. Das neue Modell verspricht großen Fahrspaß, denn es bietet gutes Ansprechverhalten und ein ausgezeichnetes Lenk-



Bereits ab 15.990 Euro ist der neue Honda Civic 1.4 Sunshine erhältlich.

Werkfoto

gefühl. Diese Kombination ist vor allem für sportliche Fahrer besonders attraktiv.

### Enorm viel Stauraum

Außergewöhnliche Nutzbarkeit bieten die Rücksitze, die hochgeklappt werden können, sodass ein zweiter Stauraum entsteht. Außerdem lassen sich die Rücksitze mit einem Handgriff vollständig versenken,

um einen ebenen Laderaum zu schaffen.

### Beeindruckend viel Platz

Dabei müssen nicht einmal die Vordersitze verschoben werden. Bei vollständig versenktem Beifahrersitz passen Gegenstände von bis zu 2,60 Meter Länge in den Innenraum. Das Gesamtvolumen des Kofferraums ist mit 456 Litern (bis zur Kofferraumab-

deckung) beziehungsweise maximal 1352 Litern (bei dachhoher Beladung bei umgelegten Rücksitzen) beeindruckend.

Auch das Thema Sicherheit wird bei Honda wie schon in der Vergangenheit stets groß geschrieben. Mit einer Bewertung von fünf Sternen im Euro-NCAP-Crashtest zählt der Civic zu einem der sichersten Fahrzeuge in ganz Europa. ■

LEIDENSCHAFTLICH ANDERS.



zoom-zoom  
zoom-zoom  
zoom-zoom

DAS EINZIGE, DAS BEI UNS KEINE TAUSENDJÄHRIGE TRADITION HAT, IST DIE WECHSELPRÄMIE.



MAZDA6 WECHSELPRÄMIE € 2.000,-

Verbrauchswerte: 5,2-8,1 l/100 km, CO<sub>2</sub>-Emissionen: 138-188 g/km. Symbolfoto.  
\*Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar. Angebot gültig nur bei Anmeldung bis 30.12.2011.

## Kasberger

A-4153 Peilstein  
Hanriederstraße 43

Tel: 07287/7221, Fax: 07287/7528700  
e-mail: office@mazda-kasberger.at  
Internet: www.mazda-kasberger.at

Jetzt und nur für kurze Zeit: Wechseln Sie zu einem Mazda6 und sichern Sie sich € 2.000,-\* Wechselprämie. Steigen Sie um auf kompromisslose Qualität und erleben Sie einzigartigen Komfort mit einem Fahrwerk, das jede Fahrt zum besonderen Vergnügen macht.

SCHLÜSSELÜBERGABE

# Was 500 m<sup>2</sup> Fliesen und drei sportliche Kia Cee'd gemeinsam haben

**PEILSTEIN.** Schlüsselrasseln in Peilstein kann viele Gründe haben. Zum Beispiel die Übergabe von drei brandneuen Kia Cee'd durch das Autohaus Kasberger an die NK Fliesen GmbH.



Gewinnbringende Partnerschaft (v. l.): Markus Scharinger, Wilfried Kasberger, Rene Gabriel, Christoph Wohlmuth mit Freundin Andrea und Töchterchen Anna.

Zwei Peilsteiner Unternehmen setzen bei diesem Handel auf die sprichwörtliche Mühlviertler Handschlagqualität und gegenseitiges Vertrauen: Die Profis von NK Fliesen haben beim Neubau des Autohauses Kasberger mehr als 500 m<sup>2</sup> Fliesen fachgerecht verlegt. Im Gegenzug erweitert jetzt der Betrieb den eigenen Fuhrpark mit drei neuen Kia Cee'd aus dem Hause Kasberger.

Wer selbst das Leistungsangebot beider Firmen kennenlernen will, ist gerne zum Besuch im Fliesenschauraum bzw. im Autohaus eingeladen. ■ Anzeige

**i KONTAKT**  
NK Fliesen, Peilstein  
Tel. 072 87/209 23  
www.nk-fliesen.at

**i KONTAKT**  
Autohaus Kasberger, Peilstein  
Tel. 072 87/7221  
www.kasberger.info

2011  
**caravan**  
SALON AUSTRIA  
Messe Wels  
www.caravan-wels.at

**AUTO ENGLER**  
Ihr Partner wenn's ums Auto geht.  
CHEVROLET- & OPEL-BEZIRKSHÄNDLER

**TIEFE TEMPERATUREN. TIEFE PREISE.**  
BEI DIESEN FROSTIGEN PREISEN WIRD IHNEN SICHER WARM UMS HERZ!

**WINTER-CHECK**  
01.10 – 31.12.2011

Wir kontrollieren:  
• Beleuchtung  
• Batterie  
• Kühlmittel/Frostschutz  
• Türgummipflege  
• Wischerblätter  
• Reifenprofiltiefe

**EISKRATZER GRATIS**

**€ 18,<sup>90</sup>** (ohne Material)  
Rufen Sie uns an und vereinbaren Sie einen Termin mit uns!

**WINTER-REIFEN-AKTION**  
Sicherheit für Sie und Ihr Fahrzeug – Markenreifen aus dem Hause Engleder zu günstigen Preisen.  
BEI VIER NEUREIFEN => 1 AUTOWÄSCHE GRATIS  
REIFEN EINLAGERN  
**€ 14,<sup>00</sup> / Saison**

4134 Putzleinsdorf Winkelweg 2 07286/7174  
4142 Hofkirchen Falkensteinstraße 1 07285/218  
4070 Eferding Bahnhofstraße 70 07272/75999

**12. - 16. Oktober**  
täglich von 10.00 – 18.00 Uhr • Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

## Das ist los

## THEATER

## Trinker, Clowns &amp; Nackte

**HELFENBERG.** Die Theatergruppe führt unter der Leitung von Günter Wolkerstorfer ab 8. Oktober wieder drei Stücke von Dario Fo unter dem Titel „Trinker, Clowns und Nackte“ auf.

„Maler sind vergesslich“ handelt von dem zwielichtigen Geheimnis einer Witwe, die zwei Pseudo-Maler für einen Dekorations-Auftrag engagiert. Eine leicht absurde, stark gekürzte und frei bearbeitete Version des Originals von Fo.

„Die Hochzeit zu Kanaa“ bietet eine besondere Art von frivolem Geschichts- und Religionsunterricht, der das große Ereignis der „Wasser-in-Wein-Verwandlung“ aus der Perspektive des kleinen Mannes betrachtet.

Das heiter-scurrile Stück „Der Nackte und der Mann im Frack“ ist



Die Helfenberger Theaterspieler haben drei Stücke von Dario Fo einstudiert.

eine Farce, in der philosophierende Müllmänner mit einem überraschten Liebhaber, einer Prostituierten, einem Polizisten und einem Blumenverkäufer ihr Spiel treiben und für Überraschungen sorgen. ■

## i TERMINE

8., 14. und 15. Oktober: 20 Uhr  
16. Oktober: 17 Uhr  
Gasthof Haudum, Helfenberg  
Reservierung: Tel. 07216/6253

## DIPLOMBALL

## Die Nacht der Tracht

**SCHLÄGL.** Lederhose und Dirndlkleid holen die Schüler der Abschlussklasse der Gesundheits- und Krankenpflegeschule Rohrbach aus dem Schrank - und sie laden alle ein, es ihnen gleichzutun: Der Diplomball am 8. Oktober im Stiftsmeierhof Aigen-Schlägl wird nämlich zur ersten Nacht der Tracht. „Eingeladen sind alle, die gerne einen eleganten und unterhaltsamen Abend verbringen wollen - ob in Tracht oder Abendkleidung“, freuen sich die Schüler auf viele Besucher. Für Unterhaltung sorgen die Echt Urigen und ein DJ in der Bar. ■

## i TERMIN

Samstag, 8. Oktober, 20 Uhr  
Einlass ab 19.30 Uhr  
Meierhof Aigen-Schlägl  
VVK: Raiffeisenbank, im Café Oberngruber und bei den Absolventen

SHOW FACTORY PRÄSENTIERT

Zauber der  
Weihnacht

Mit

Nockalm Quintett  
Ursprung Buam

Vincent & Fernando · Die Mayrhofner  
Saso Avsenik & die Oberkrainer

und dem Newcomer des Jahres

## Andreas Gabalier

Durch das festliche  
Programm führt Markus Wolfahrt

11.12.2011 WELS BRP ROTAX HALLE  
17.12.2011 LINZ TIPS-ARENA

Karten gibt es bei allen oeticket-Verkaufsstellen, Oberösterreichischen Raiffeisenbanken und Sparkassen, Oberösterreichische Nachrichten, Maximarkt-Filialen, Libro, Media Markt, Linz: Kartenbüro Pirngruber, Linzer Kartenbüro, PH TICKETS, Wels: Kartenbüro Lohmer, Zuk Kartenservice: 06133-6317 Karten per Post.

WEITERE INFOS UNTER: WWW.SHOWFACTORY.AT



**Ausstellung** „Zwischen Zeit und Raum“ heißt die Ausstellung von Heinz Marischler, die noch bis 5. November in der Galerie im Gwölb in Haslach zu sehen ist. Der Künstler möchte damit auf folgende Fragen antworten: „Welche Eindrücke überdauern den flüchtigen Augenblick?“, „Welche Wirklichkeit schaue ich hinter dem Sichtbaren?“ Geöffnet ist die Ausstellung freitags von 16 bis 18 Uhr und samstags von 10 bis 12 Uhr. Bild: Marischler

TOP TERMINE



Foto: S. Lankmaier

**WILDPARK-„HERBSTSCHOAD“ GRÜNAU.** Der Cumberland Wildpark Grünaubietet am Sonntag, 9. Oktober, ab 9 Uhr erstmals eine „Herbstschoad“ (Wanderung mit Jause) mit Themenführungen (Wintervorbereitung der Braunbären, Brunftzeit der Hirsche) und einer „Herbststrallye“ für Kinder.

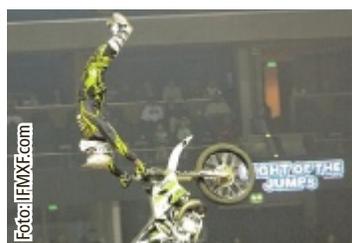


Foto: IFMX.com

NIGHT OF THE JUMPS

**LINZ.** Internationaler Spitzensport und atemberaubende Showelemente: Night of the Jumps, die größte internationale Freestyle MX Serie weltweit, kommt am 20. (20 Uhr) und 21. (14 & 20 Uhr) Jänner '12 in die TipsArena Linz. Vvk: Raiffeisenbanken, Sparkassen, Ö-Ticket, Kartenbüros



MANUEL HORETH

**LEONDING/VÖCKLABRUCK.** Star-Mentalist Manuel Horeth verzaubert mit seiner neuen Show am 21. Oktober, 20 Uhr, in der Kürnberghalle Leonding und am 23. Oktober, 18 Uhr, im Stadtsaal Vöcklabruck; Vvk: Raiffeisenbanken, Sparkassen, Zuk Kartenservice (06133/6317).



PAPERMOON

**GMUNDEN/LEONDING/STEYR.** „20 Jahre Papermoon“ – Österreichs Singer/Songwriter-Duo geht auf Jubiläums-Tour: Am 5. November in Steyr (20 Uhr), am 6. in Gmunden (18 Uhr) und am 13. in Leonding (18 Uhr). Vvk: Öö. Raiffeisenbanken, Sparkassen, Kartenbüros, Zuk Kartenservice (06133/6317).

TERMINANZEIGEN

MI, 5. Oktober

**Aigen:** Ausflugsfahrt nach Krumau, 9:00, Anm. unter ☎ 07281-20065 (I-Büro)

**Aigen:** Offenes Singen, GH beim Grü, 20:00

**Aigen-Schlägl:** Step-Aerobic, HS, 19:00, VA: VHS, Anm. unter ☎ 0650-5436882

**Altenfelden:** Lauftreff (wöchentlich jeden Mittwoch), Treffpunkt: VS Altenfelden, 19:00, VA: Union Ski/Langlauf

**Feldkirchen:** Offener Treff mit Kreativnachmittag "Es fliegt die Fledermaus", EKIZ Hereinspiert, 15-17:00

**Feldkirchen:** Vortrag "Einfach Frau sein" - Wissenswertes rund um das Thema weibliche Brust, Vortragssaal des Kneipp Traditionshauses Bad Mühlacken, 19:30

**Haslach:** Aerobic Mix, VS-Turnsaal, 19:30, VA: EKIZ Mobile, Infos unter ☎ 0664-4117621

**Haslach:** Heimatvertriebenen Stammtisch, GH Zum alten Turm, 18:00

**Haslach:** Schwimmkurs für Einsteiger, Hallenbad, 19:00, VA: VHS, Infos und Anm. unter 07289-6217-7095

**Helfenberg:** Fotovortrag "Neues von den Nachfolgern der Kapuziner in China" von Gisela Gensch, Pfarrsaal, 19:30, VA: kbw

**Hofkirchen:** Kasperl und die blaue Sonnenblume, für Kinder v. 2-5 J., Spiegel Spielgruppentreffpunkt, 15:00

**Klafter:** Nordic Walking Genussgruppe (50+), Gemeindevorplatz, 18:00

**Lembach:** Ein Nachmittag für Ältere, Pfarrheim, 13:30-17:00, VA: Arbeitsgemeinschaft Miteinander-Füreinander

**Lembach:** Übertrittsprüfungskonzert, Alfons Dorfner Halle, 19:00, VA: Landesmusikschule Lembach

**Neufelden:** Pilates für Einsteiger, HS, 17:30, VA: VHS, Infos und Anm. unter 07289-6217-7095

**Oberkappel:** Schigymnastik mit Eduard Schlinkinger, Mehrzwecksaal des Kindergartens Mollmannsreith, 19:30

**Oepping:** Informationsvortrag "Wenn die Seele Trauer trägt" (Depression - eine Krankheit unserer Zeit) mit Gabriele Lang (Ärztin), Pfarrheim, 20:00, VA: Gesunde Gemeinde

**Pfarrkirchen:** Seniorennachmittag, Pfarrheim, 14:00

**Rohrbach:** Ausdauer und Kräftigung, HAK-Turnsaal, 18:30, VA: Sportunion

**Putzleinsdorf:** Vortrag über Sterbebegleitung "Auf der letzten Strecke unseres Lebens" mit Anna Seyfried, GH Ranetbauer, 19:30, VA: Gesunde Gemeinde in Kooperation mit Mobiles Hospiz Rohrbach

**Rohrbach:** Gedächtnstraining/Beschäftigungsgruppe für Personen mit Demenz, VA: MAS Alzheimerhilfe, Pfarrheim, Infos unter ☎ 0664-8546699

**Rohrbach:** Lauf- und Walkingtreff, Treffpunkt: Jausenstation Mosthütte, 19:30-20:30, VA: Union Rohrbach/Berg

**Rohrbach:** Mittwochs-Wanderung Panoramablickweg/Freistadt, Treffpunkt: Hanriederparkplatz, 9:00, VA: Alpenverein

**Rohrbach:** P.A.U.L.A.-Kursreihe - Kurs für Angehörige von Menschen, die an Demenz erkrankt sind, 18:30, Kompetenzzentrum der Caritas (Gerberweg 6), Info und Anm. unter ☎ 0676-8776-2443 (Irmi Grininger)

**Rohrbach:** Präventionsmanagement ÖÖ, kostenlose Beratung für Menschen mit Problemen am Arbeitsplatz aus gesundheitlichen Gründen, Frauentreff, 13-16:00, Infos unter ☎ 0699-17782072

**Rohrbach:** Selbsthilfegruppe Brustkrebs für Betroffene und Angehörige, Pro mente Einrichtung "Stabil", 19:00

**Rohrbach:** Stadtführung mit Kirchturmblick, Ausgangspunkt Stadtgeschichteraum, 17:00

**Rohrbach:** Vortrag "Die Lektion des Herbstes - Entdecke das Licht und die Farben der Seele durch Meditation", Referentin: Jutta Starlinger, Pfarrsaal, 20:00, VA: Meditationsgruppe Rohrbach

**Sarleinsbach:** Monatswanderung, VA: Seniorenbund

**Schlägl:** Brauereiführung durch die Stiftsbrauerei Schlägl, 14:00

**Schwarzenberg:** Halli-Galli-Stammtisch, GH Dreiländereck, 19:00

**St. Martin:** VHS: Vitalität und Energie, Hauptschule, 18:30 (Anm. erforderlich)

**St. Peter:** Gesundheitstraining für Ältere, HS-Turnsaal, 18:00

**St. Peter:** Vortrag "Hand aufs Herz - Wer ist schon perfekt?", Referent: Kurt Höllinger, Pfarrheim, 19:30, VA: Gesunde Gemeinde und kbw

**Traberg:** Aquarellmalkurs für Einsteiger, Pfarrheim St. Josef, 14:00, VA: kbw, Infos unter 07218-222

**Ulrichsberg:** Schigymnastik, HS-Turnsaal, 20:00

DO, 6. Oktober

**Aigen:** Infovorortrag "Denken macht Spaß", Referentin: Gabriele Pillinger, Altenheim, 14:00

**Aigen-Schlägl:** Erlebniswerkstatt für Kinder v. 6-12 J., HS, 15:00, VA: VHS, Anm. unter 0650-5436882

**Haslach:** Kinderballett, VS-Turnsaal, 16:30, VA: EKIZ Mobile, Infos und Anm. unter ☎ 0664-4117621

**Haslach:** Kinderschwimmen, Hallenbad, 15:30, VA: EKIZ Mobile, Infos und Anm. unter ☎ 0664-4117621

**Julbach:** Bäuerinnenausflug

**Klafter:** Sänger- und Musikantentreffen, GH Spitzwirt

**Lembach:** Beginn Seniorenturnen 50+, HS-Turnsaal, 16:00, VA: Gesunde Gemeinde

**Lembach:** Gedächtnstraining/Beschäftigungsgruppe für Personen mit Demenz, Gemeindeamt, VA: MAS Alzheimerhilfe, Infos unter ☎ 0664-8546699

**Oberneukirchen:** Body- und Ganzkörperstyling, kl. HS-Turnsaal, 19-20:00, Anm. unter ☎ 0676-4033226

**Oberneukirchen:** Stöbereck - Second Hand Laden, Lebenshaus, 9:00, VA: Hilfswerk Verein Oberneukirchen

**Rohrbach:** Fit im Alter - Seniorenturnen, Turnsaal der Musikhauptschule, 17:00, VA: Sportunion

**Rohrbach:** Hallenklettern für Fortgeschrittene (jeden Donnerstag), 18:30-20:30, VS-Turnsaal, VA: Alpenverein, Infos unter ☎ 07289-20724 (Klaus Pöschl)

**Rohrbach:** Herbstwanderung, Treffpunkt: GH Furtmühle, 13:00

**Rohrbach:** Konditionstraining, Bezirkssport-halle, 19:30, VA: Sportunion

**Rohrbach:** Mutter/Vater-Kind-Turnen, VS-Turnsaal, 16:00, VA: Sportunion, Anm. unter ☎ 0676-9276713

**Rohrbach:** Selbsterfahrung und Heilung, AK, 19:00, VA: VHS, Infos und Anm. unter 07289-6217-7095

**Rohrbach:** Vortrag "Ursachen für Erkältungskrankheiten/Infekte aus Sicht der TCM", AK, 19:00, VA: VHS, Infos und Anm. unter 07289-6217-7095

**Rohrbach:** Yoga Anfänger und leicht Fortgeschrittene, HS, 19:00, VA: VHS, Infos und Anm. unter 07289-6217-7095

**St. Martin:** Hip Hop für Jugendliche v. 10-15 J., Musikschule, 17:15, VA: VHS, Anm. erforderlich

**St. Peter:** Ortskegeln des Seniorenverbandes, GH Zeigerwirt, ab 12:00

**Traberg:** Vortrag "Energie Strömen", Pfarrheim St. Josef, 19:30, VA: kbw

**Ulrichsberg:** 3-Tages Geburtstagsfest im Sparmarkt Krieg, bis 8.10.

**Vorderweißenbach:** Abendmesse mit anschl. Anbetung, Pfarrkirche, 19:30

**Vorderweißenbach:** Funkübung der FF Amesschlag, FF-Haus, 19:30

FR, 7. Oktober

**Aigen:** Richtersprechtag, Gemeindeamt, 7:30

**Aigen:** Workshop "Naturkosmetik selber machen", Bärnstehhof, 17:00

**Aigen-Schlägl:** Workshop "Nageldesign", HS, 18:00, VA: VHS, Anm. unter 0650-5436882

**Oepping:** Live-Musik, GH Grill, ab 20:00

Wildwochen

Freitag, 07.10. bis  
Sonntag, 06.11.2011

Spezialitäten vom heimischen Wild  
(Reh, Hirsch, Wildschwein)

---

Martini-Gansl

Freitag, 11.11. bis  
Sonntag, 20.11.2011

**WALDIS Treff**  
Gasthaus Stöbich · Etzerreit 2, 4122 Arnreit  
**Tischreservierungen unter 07282/7098**

Vergessen Sie nicht rechtzeitig für Ihre Weihnachtsfeier zu reservieren!!!  
Öffnungszeiten: Di-So ab 8 Uhr, Montag Ruhetag

## FR, 7. Oktober

**Altenfelden:** Gedächtnistraining/Beschäftigungsgruppe für Personen mit Demenz, Pfarrheim, Infos unter ☎ 0664-8546699, VA: MAS Alzheimerhilfe

**Haslach:** Flohmarkt im Geschäft, Marktplatz 3, 9-12:00 und 14-18:00 u. am Sa. v. 8-12:00

**Helfenberg:** Frohes Singen, Gwölbstüberl, 19:00

**Lembach:** Herbststimmung für Kinder v. 2,5-6 J., 14-17:00, Anm. unter ☎ 0664-1710609 (Fam. Mayrhofer)

**Lembach:** Tag des Ehrenamtes, Alfons Dorfner Halle, 19:30, VA: Marktgemeinde

**Oepping:** Herbstbasar für Kinderbekleidung und Spielsachen, Pfarrheim, 14-17:00, VA: Mütterrunde

**Rohrbach:** Aktionstag "Beruf Tagesmutter", Kinder in gute Hände, Verein der Tagesmütter, Bahnhofstr. 3, Infos unter ☎ 07289-5025

**Rohrbach:** Asphaltstockschießen, Asphaltstockhalle Lanzerstorf, 19:00

**Rohrbach:** Fit und entspannt durch die Schwangerschaft, AK, 17:00, VA: VHS, Infos und Anm. unter 07289-6217-7095

**Rohrbach:** Ladiesday, Innenstadtgeschäfte, 8-20:00

**Rohrbach:** Pilates, AK, Anfänger um 16:00, Fortgeschrittene um 17:00, VA: VHS, Infos und Anm. unter 07289-6217-7095

**Rohrbach:** Workshop "Bach-Blüten für Kinder", AK, 16:00, VA: VHS, Infos und Anm. unter 07289-6217-7095

**Sarleinsbach:** Selbsthilfegruppe für Menschen mit Depressionen und deren Angehörige, Mikado-Beratungsstelle, 9:00

**St. Johann:** FPÖ-Stammtisch mit LWKR Franz Graf, GH Bacheitner, 19:30

**St. Martin:** Abschlussveranstaltung der Blumenschmuckaktion "Blühendes St. Martin", GH zum Brunnen, 19:30

**St. Martin:** Sozialsprechtag, GH zum Brunnen, 16:00, VA: Pensionistenverband

**St. Peter:** Gesundheitstraining für Männer, HS-Turnsaal, 19:30

**Traberg:** Aquarellmalkurs für Fortgeschrittene, Pfarrheim St. Josef, 14:00, VA: kbw, Infos unter 07218-222

**Ulrichsberg:** Film "Die Vaterlosen", Jazzatelier, 20:00

**Vorderweißenbach:** Herz-Jesu-Freitag - Anbetung, Pfarrkirche, 6:30, anschl. hl. Messe

**Vorderweißenbach:** Jugendtreff, Pfarrheim, 19-22:00, VA: Kath. Jugend

**Vorderweißenbach:** Wanderung "Bewegt ins Wochenende", Parkplatz unter FF-Haus, 17:00, VA: Gesunde Gemeinde

## SA, 8. Oktober

**Aigen-Schlögl:** Fußballspiel Aigen-Schlögl - Putzleinsdorf, 16:00

**Feldkirchen:** Musik-Wein-Fest, Wirt in Pesenbach, ab 18:00, VA: musikfeldkirchendonau

**Haslach:** Elektronik Music Event 2011, TuK-Vonwiller, 20:00

**Haslach:** Feier 60 Jahre Katholische Frauenbewegung, Festgottesdienst um 19:00, anschl. Vortrag "Was im Leben wichtig ist und wie 100-jährige davon erzählen", Pfarrsaal

**Helfenberg:** Theater "Trinker, Clowns und Nackte", 3x Dario Fo, Saal GH Haudum, 20:00, VA: Theater Helfenberg

**Lembach:** Fußballspiel Lembach - Ulrichsberg, 16:00

**Lembach:** Mühlviertler Gstanzlsinga, Alfons Dorfner Halle, 19:30, VA: Goldhaubengruppe

**Oepping:** Ausflug des Sparvereins Hammer-schmiede, bis 9.10.

**Oepping:** Herbstbasar für Kinderbekleidung und Spielsachen, Pfarrheim, 8-12:00, VA: Mütterrunde

**Peilstein:** Traditionelle Wildwochen im Hubertushof, 8.10.-1.11. ☎ 07287-7231

**Rohrbach:** Flohmarkt vor der Stockschützenhalle, 8-14:00

**Rohrbach:** Kulturfahrt im Bezirk Rohrbach mit Besuch der Ateliers von Klaus Rinke und Gerhard Wünsche, 9-18:00, VA: KIM

**Rohrbach:** Meditative Entspannungstechniken, AK, 9:00, VA: VHS, Infos und Anm. unter 07289-6217-7095

**Rohrbach:** QiGong und Taiji Vorführung, Sui Qingbo, HS-Turnsaal, 16:00

**Rohrbach:** Wochenmarkt, Stadtplatz, 8-12:00

**Schlögl:** Die Nacht der Tracht, Diplomball der Gesundheits- und Krankenpflegeschule Rohrbach, Musik: Die Echt Urigen, Meierhof, 20:00

**Schlögl:** Schießbetrieb Schützenhaus "Winterschwer", Natschlag, 13:00

**Schwarzenberg:** Herbstkonzert des Musikvereins, Turnsaal, 20:00

**St. Martin:** Jubelhochzeiten, 19:30

**Traberg:** Oktoberfest mit den "Urigen Mühl4tlern", FF-Haus, ab 20:00, VA: Sportunion Traberg

**Ulrichsberg:** Freundschaftstrophy GC Böhmerwald/GC Krumau, Golfpark Böhmerwald, 10:00

**Vorderweißenbach:** Aktionstag "50 Jahre Seniorenbund Vorderweißenbach", nachmittags

**Vorderweißenbach:** Jungschar-Stunde, Pfarrheim, 8:30-9:30, VA: Kath. Jungschar

## SO, 9. Oktober

**Auberg:** Hexenmarkt am Unterkagererhof, ab 10:00, Infos unter www.hexenmarkt.at

**Haslach:** Familienwandertag, Treffpunkt: Marktplatz, 13:00, VA: ÖVP

**Hofkirchen:** Kurze Einführung am KunstLabyrinth der Verwandlung, Labyrinth Hofkirchen, 14:00

**Julbach:** Wildspezialitäten (jeden Sonntag im Oktober), Landgasthof Pernsteiner, ☎ 07288-8203

**Kollerschlag:** Fußballspiel Bad Leonfelden - Kollerschlag, 16:00

**Niederwaldkirchen:** Familienwandertag der ÖVP

**Rohrbach:** Orgel-Matinée, Javier A. Pina, Stadtpfarrkirche, 11:15, anschl. Sekt-Empfang im GH Dorfner, VA: KIM gemeinsam mit der Musikschule Rohrbach

**Sarleinsbach:** Ausschank der Bäuerinnen im Brezerhaus, 13:30-19:00

**Sarleinsbach:** "Ein Fest des Lebens" - Kundentag in der Bio-Hofbäckerei Mauracher, 11:00 - Einblick hinter die Kulissen, 13:30 - Verkostung der Neuheiten, 15:30 - Expertenvortrag mit Markus Hengstschläger

**Sarleinsbach:** Wandertag der FF Sarleinsbach, Zeughaus, 13:00

**Schlögl:** Festgottesdienst zum 3. Gründungstag der Jugendkantorei Schlögl, Stiftskirche, 10:00

**Schlögl:** Schießbetrieb Schützenhaus "Winterschwer", Natschlag, 13:00

**Schlögl:** Singtag für Neueinsteiger, Landesmusikschule, 13:00

**Schwarzenberg:** Messe des Kameradschaftsbundes, Pfarrkirche, 9:00

**Schwarzenberg:** QiGong Fortbildung Herzpflege, Mehrzweckhalle, bis 15. Oktober

**St. Martin:** Gottesdienst mit parallelem Kindergottesdienst, GH Wöhrer, 10:00, VA: Treffpunkt Leben

**St. Martin:** Krapfen-Sonntag, VA: Goldhauben- und Kopftuchgruppe

**St. Martin:** "Wie die Alten sangen" - Singnachmittag, GH Wöhrer, 14:00

**St. Peter:** Sprengelversammlung der Raiffeisenbank mit Vortrag "Humor ist das Salz des Lebens und wer gut gesalzen ist, bleibt länger frisch", Referent: Max Födinger, GH Höller, 10:30

**Traberg:** Hl. Messe musikalisch gestaltet von Barbara Stumptner samt Band, Pfarrkirche, 8:45

**Ulrichsberg:** Sonntagsturnier Panoramakurs, Golfpark Böhmerwald, 10:00

**Vorderweißenbach:** Jubiläumsfeier "50 Jahre Seniorenbund Vorderweißenbach", Pfarrkirche, 9:30, anschl. GH Schmankerlwirt

**Vorderweißenbach:** Prozession zur Pfannkapelle, 14:00

## MO, 10. Oktober

**Altenfelden:** Gesprächsgruppe für pflegende Angehörige der Caritas für Betreuung und Pflege, Pfarrzentrum, 20:00

**Altenfelden:** Kostenlose Agrarfolien-Sammlung, ASZ, 13-15:00, VA: BAV

**Haslach:** Arbeiten mit der Oase, Mayrhoferpark, Alter Turm, 14:00, VA: EKIZ Mobile, Infos und Anm. unter 0664-4117621

**Hörbich:** Vortrag "Herz-Kreislauf-Gesundheit", Referent: Anton Ebner, Gemeindegasthaus, 19:30, VA: Gesunde Gemeinden Hörbich, Lembach, Sarleinsbach und Atzesberg

**Hörbich:** Vortrag "Herz-Kreislauf-Gesundheit" mit Anton Ebner, Gemeindegasthaus, 19:30, VA: Gesunde Gemeinde Hörbich/Lembach/Sarleinsbach/Atzesberg

**Nebelberg:** Nordic-Walking-Treff, Treffpunkt Parkplatz VS, 19:00, VA: Gesunde Gemeinde

**Oberneukirchen:** Tageszentrum des Hilfswerkes Oberneukirchen, Lebenshaus, 8-17:00, Infos unter ☎ 07212-3012

**Rohrbach:** Asphaltstockschießen für Senioren, Asphaltstockhalle Lanzerstorf, 13:00

**St. Martin:** Tanznachmittag, Trops, 13:30

## TOP TERMINE



Foto: S. Flad

## ABBA MANIA

**LINZ.** ABBA Mania, eine der erfolgreichsten ABBA-Shows in Europa, gastiert auf ihrer Forever Gold Tour 2012 am 25. März in der TipsArena Linz. Beginn: 19 Uhr. VVK: Raiffeisenbanken, Sparkassen; in Wels: Kartenbüro Lohmer; in Linz: Kartenbüro Pirngruber, Linzer Kartenbüro, PH Tickets.



## THE BEST OF MUSICALS

**LINZ.** Top-Solisten aus London West End und Wien geben die größten Musical-Highlights der Welt zum Besten: „The Best of Musicals“ am 23. Februar 2012 um 19.30 Uhr im Brucknerhaus Linz. Vvk: Sparkassen, Raiffeisenbanken, oeticket-Verkaufsstellen, Linzer und Welscher Kartenbüros.



## MUSIKANTENSTADL

**WELS.** Andy Borg und die Stars der volkstümlichen Musik gastieren auf ihrer Musikantenstadl-Tournee am 1. April 2012 um 18 Uhr in der BRP-Rotax-Halle. VVK: Raiffeisenbanken, Sparkassen; in Wels: Kartenbüro Lohmer; in Linz: Kartenbüro Pirngruber, Linzer Kartenbüro, PH Tickets



## ZILLERTALER WEIHNACHT

**KOLLERSCHLAG.** „Da Zillertaler und die Geigerinnen“ gastieren am Mittwoch, 7. Dezember, um 19.30 Uhr in der Pfarrkirche. Kartenvorverkauf: Alle Raiffeisenbanken und Sparkassen, Pfarramt Kollerschlag, alle Ö-Ticket-Verkaufsstellen und unter 07618/20144.



**MO, 10. Oktober**

**Rohrbach:** Vortragsreihe der M.A.S.-Alzheimerhilfe "101 Möglichkeiten der Beschäftigung", Pfarrhof, 14:30

**Sarleinsbach:** Kostenlose Agrarfolien-Sammlung, ASZ, 8-10:00, VA: BAV

**St. Martin:** Entspannungstraining mit Klangschalen - ein Bad der Sinne, Hauptschule, 18:30, VA: VHS, Anm. erforderlich

**St. Martin:** Gesunder Rücken, Volksschule, 16:30, VA: VHS, Anm. erforderlich

**St. Martin:** Kräuter "Heil- und Gewürzkräuter", Hauptschule, 19:30, VA: VHS, Anm. erforderlich

**St. Martin:** Pilates für Anfänger, Volksschule, 17:30, VA: VHS, Anm. erforderlich

**St. Peter:** Pilates für Anfänger, HS-Turnsaal, 18:00

**Traberg:** Englisch für Einsteiger, Pfarrheim St. Josef, 19:30, VA: kbw, Infos unter 07218-440

**Ulrichsberg:** Seniorenwanderung, Treffpunkt bei der Linde, 18:00 (nur bei Schönwetter)

**Vorderweißenbach:** Damenturnen, HS-Turnsaal, 19:00, VA: Sektion Damenturnen

**Vorderweißenbach:** Mutterberatung, Miniwelt von A-Z, 9-10:30, VA: Jugendwohlfahrt der BH UU

**DI, 11. Oktober**

**Arnreit:** Kostenlose Agrarfolien-Sammlung, Bauhof, 13-15:00, VA: BAV

**Haslach:** Spielgruppe Sonnenschein, EKiz Mobile, 9:00, Infos und Anm. unter ☎ 0664-4117621

**Helfenberg:** Vortrag "Arthrose", Referentin: Gisela Wohleser, Pfarrheim, 19:30, VA: Gesunde Gemeinden Ahorn, Afiesl, Helfenberg und Schönegg

**Klafter:** Nordic Walking Aktivgruppe, Gemeindevorplatz, 19:00

**Oberneukirchen:** Stöbereck - Second Hand Laden, Lebenshaus, 9:00, VA: Hilfswerk Verein Oberneukirchen

**Oberneukirchen:** Tageszentrum des Hilfswerkes Oberneukirchen, Lebenshaus, 8-17:00, Infos unter ☎ 07212-3012

**Peilstein:** Seniorentreff bei Frau Diendorfer, Markt 22, 14:00, VA: Sozialsprengel

**Putzleinsdorf:** Diabetikerselbsthilfegruppe, GH Reiter, 19:30

**Rohrbach:** Asphaltstockschießen, Asphaltstockhalle Lanzerstorf, 19:00

**Rohrbach:** Ballett für Kinder v. 4-6 J., AK, 13:45, VA: VHS, Infos und Anm. unter 07289-6217-7095

**Rohrbach:** Bewegung mit "Lu Jong", AK, 18:30, VA: VHS, Infos und Anm. unter 07289-6217-7095

**Rohrbach:** Hallenklettern für Anfänger (jeden Dienstag), 18-20:00, VS-Turnsaal, VA: Alpenverein, Infos unter ☎ 0664-2334870 (Hermann Hofer)

**Rohrbach:** Kostenlose Agrarfolien-Sammlung, ASZ, 8-10:00, VA: BAV

**Rohrbach:** Mentaltraining, Schwerpunkt Kommunikation, AK, 18:30, VA: VHS, Infos und Anm. unter 07289-6217-7095

**Rohrbach:** Stammtisch des Alpenvereins, GH Dorfner, 20:00

**Traberg:** Easy Yoga, VS-Turnsaal, 20:00, VA: kbw

**Traberg:** Englisch Konversation mit Jean Mason, Pfarrheim St. Josef, 19:30, VA: kbw, Infos unter ☎ 07218-440

**Ulrichsberg:** Damenfitness, HS-Turnsaal, 20:00

**Urfahr:** Eröffnungsfeier "Treffpunkt Ehrenamt", Foyer zur Bürgerservicestelle der Bezirkshauptmannschaft Urfahr-Umgebung, 16:00

**MI, 12. Oktober**

**Aigen:** Ausflugsfahrt nach Krumau, 9:00, Anm. unter ☎ 07281-20065 (I-Büro)

**Altenfelden:** Lauftreff (wöchentlich jeden Mittwoch), Treffpunkt: VS Altenfelden, 19:00, VA: Union Ski/Langlauf

**Altenfelden:** Musikantenstammtisch mit Tanz, Wildparkwirt, ab 14:00

**Feldkirchen:** Offener Treff, EKiz Hereinspaziert, 15-17:00

**Haslach:** Eltern-Kind-Cafe, Pfarrzentrum, 8:30

**Haslach:** Heute kochen die Kinder, EKiz Mobile, 14:30, Infos und Anm. unter ☎ 0664-4117621

**Lembach:** Ein Nachmittag für Ältere, Pfarrheim, 13:30-17:00, VA: Arbeitsgemeinschaft Miteinander-Füreinander

**Lembach:** "Frauen aus der Bibel, die uns Kraft geben", Pfarrzentrum, 18:00, VA: Frauen aktiv

**Niederwaldkirchen:** Stammtisch für pflegende Angehörige, FF-Haus, 19:30

**Rohrbach:** Bio-Faires Frühstück, Leitung: Referentin der Bio Austria, Frauentreff, 8:30-11:00, Anm. bis 11. Oktober unter 07289-6655

**Rohrbach:** EDV für Einsteiger 50+, AK, 16:00, VA: VHS, Infos und Anm. unter 07289-6217-7095

**Rohrbach:** Gedächtnistraining/Beschäftigungsgruppe für Personen mit Demenz, VA: MAS Alzheimerhilfe, Pfarrheim, Infos unter ☎ 0664-8546699

**Rohrbach:** Lauf- und Walkingtreff, Treffpunkt: Jausenstation Mosthütte, 19:30-20:30, VA: Union Rohrbach/Berg

**Rohrbach:** Stadtführung mit Kirchturmblick, Ausgangspunkt Stadtgeschichteraum, 17:00

**Rohrbach:** Wöchentliche Meditationen, Pfarrheim, 20:00, VA: Meditationsgruppe Rohrbach

**Schlagl:** Brauereiführung durch die Stiftsbrauerei Schlagl, 14:00

**Schwarzenberg:** Halli-Galli-Stammtisch, GH Dreiländereck, 19:00

**St. Martin:** Kegelscheiben, GH Wöhrer, 13:30, VA: Seniorenbund

**St. Martin:** Rundwanderung in Waizenkirchen, Treffpunkt: Parkplatz Wöhrer, 8:30, VA: Pensionistenverband

**St. Martin:** Yoga für Anfänger - Vormittagsgruppe, Musikschule, 9:30, VA: VHS, Anm. erforderlich

**Ulrichsberg:** Schigymnastik, HS-Turnsaal, 20:00

**Vorderweißenbach:** Senioren-Wanderung, Treffpunkt: Musikschule, 13:00

**Ärztendienst**

**Ärztlicher Notfalldienst** von Samstag, 8. Oktober 2011 7 Uhr früh bis Montag, 10. Oktober 2011 7 Uhr früh

**St. Martin, Feldkirchen, Bad Mühlacken, Herzogsdorf:**

**8.10.-9.10.:** Dr. Tröbinger Helene Ursula, Feldkirchen, ☎ 07233-20070

**9.10.-10.10.:** MR Dr. Schiller Heinz, Feldkirchen, ☎ 07233-6381

**Helfenberg, Bad Leonfelden, Vorderweißenbach:**

Dr. Reingruber Hermann, Bad Leonfelden, ☎ 07213-6225

**Julbach, Ulrichsberg, Klafter, Schwarzenberg:**

Dr. Siegl Sabine, Ulrichsberg, ☎ 07288-2130

**Hofkirchen, Oberkappel, Neustift, Lembach, Pfarrkirchen, Putzleinsdorf:**

DDr. Munzinger Wolfgang, Oberkappel, ☎ 07284-2130

**Kollerschlag, Peilstein, Sarleinsbach:**

Dr. Simon-Furtmüller Elisabeth, Sarleinsbach, ☎ 07283-8214

**Neufelden, Altenfelden, Kleinzell, St. Peter/Wbg., Kirchberg:**

MR Dr. Schaubmayr Karl, Altenfelden, ☎ 07282-5515

**St. Veit, Niederwaldkirchen, St. Johann/Wbg., Oberneukirchen, Zwettl:**

Dr. Prammer Norbert, St. Veit, ☎ 07217-6004

**Rohrbach, Berg, Haslach, Aigen-Schlagl:**

Dr. Pia Maria Stütz-Valetti, MDZ Rohrbach, ☎ 07289-40030 100

**Apothekendienst**

**Bezirk Rohrbach - bis Montag, 10. Oktober 2011 (8 Uhr früh):**  
Apotheke "Zum weißen Adler", Markt 15, Neufelden, ☎ 07282-6264

**Bezirk Rohrbach - ab Montag, 10. Oktober 2011 (8 Uhr):**  
St. Nikolaus Apotheke, Marktplatz 26, Haslach, ☎ 07289-71223

**Blutspenden**

**Ulrichsberg: 5. Oktober 2011, 15:30-20:30, Rotkreuz-Haus**

**Tierärzte**

**9. Oktober 2011:**  
Dr. Dobretzberger, Altenfelden, ☎ 07282-5617

Tzt. Thomas Nigl, Putzleinsdorf, ☎ 0664-3439481

Tzt. Riesinger, Ulrichsberg, ☎ 0664-73711910

Dr. Reiter, St. Veit, ☎ 07217-6595

Mag. Jerzö, Neufelden, ☎ 07282-7750

Dr. Dalbauer, Hofkirchen, ☎ 07285-7001

Dr. Danreiter, St. Martin, ☎ 07232-2212

**Beratungs-Tipps**

**Aigen:** Sozialberatungsstelle im Bezirksalten- und Pflegeheim, Mo. v. 13-16:00 und Mi. v. 8-11:00, ☎ 07281-20005, sbs.aigen@shv.at

**Altenfelden:** Sonderpädagogisches Zentrum (SPZ), Alm 5, ☎ 07282-7444

**Feldkirchen:** Sozialberatungsstelle des Sozialhilfverbandes Urfahr-Umgebung (kostenlose und anonyme Information, Beratung und Vermittlung), 1. Stock des Amtsgebäudes, geöffnet Di. + Mi. 8-12:00, Fr. 15-18:00, ☎ 07233-80508

**Lembach:** Logopädischer Dienst, Volkshilfe OÖ und Land OÖ, 0664-8298487

**Lembach:** Sozialberatungsstelle im Bezirksalten- und Pflegeheim, Di. v. 8-11:00 und Mi. v. 13-16:00, ☎ 07286-7393, sbs.aigen@shv.at

**Linz:** Arbeitsassistenz - Beratung für Menschen mit Behinderung/körperlicher Einschränkung/Lernschwierigkeiten. Kostenlose Unterstützung bei der Arbeitsplatzsuche. Bewerbungstipps, Firmenkontakte, Miteinander GmbH, Anm. unter ☎ 0732-658922

**Linz:** Informationstage d. Mieterschutzverbandes O.Ö., Lederergasse 21, Mo. v. 9-13:00, Mi. v. 9-13:00 u. 14-17:00, Fr. v. 9-13:00, ☎ 0732-771288

**Linz:** Mobbing-Telefon - telefonische Mobbingberatung der Betriebsseelsorge OÖ, jeden Montag (außer Feiertag) von 17-20:00, ☎ 0732-7610-3610

**Rohrbach:** Alkoholberatung, Information, Beratung und Betreuung für Betroffene, Angehörige und Interessierte, Mo. und Do. v. 13-17:00 und nach Vereinbarung, Ehrenreiterweg 4, ☎ 07289-6920

**Rohrbach:** Caritas Altenhilfe und Heimhilfe, ☎ 0676-87762573

**Rohrbach:** Caritas Familien- u. Familienlangzeithilfe, Gerberweg 6, 07289-20998-2570

**Rohrbach:** Caritas Mobiles Hospiz, Gerberweg 6, ☎ 0676-87767921

**Rohrbach:** First Love Ambulanz, anonyme u. kostenlose Beratung rund um Sexualität u. Verhütung, jeden Donnerstag u. 14-16:00 od. nach telef. Vereinbarung unter ☎ 07289-8032-23750, LKH, Fr. Dr. Martina Zauner

**Rohrbach:** Frauentreff - kostenfreie Bildungs- und Berufsberatung, psychologische und psychosoziale Beratung, Rechts-, Sexual- und Gewaltberatung, Onlineberatung; Aus- und Weiterbildungsangebote für Frauen und Mädchen, Stadtplatz 16/2, ☎ 07289-6655, www.frauentreff-rohrbach.at (um Voranmeldung wird gebeten)

**Rohrbach:** Informations- und Beratungsstelle der BH Rohrbach, Am Teich 1, ☎ 07289-8851-69550

**Rohrbach:** JugendService - Jugendinfo- und Beratungsstelle, Stadtplatz 10, ☎ 07289-22444

**Rohrbach:** Jugendwohlfahrt BH Rohrbach, Am Teich 1, ☎ 07289-8851-69420

**Rohrbach:** Kinder in gute Hände - Verein der Tagesmütter, Bahnhofstr. 3, ☎ 07289-5025, www.tagesmuetter-ooe.org

**Rohrbach:** KommJuRo - Kommunale Jugendarbeit Bez. Rohrbach, Am Teich 1, ☎ 07289-8851-69318

**Rohrbach:** Krebshilfe OÖ - Rohrbach, ☎ 0699-12802068

**Rohrbach:** Laienhilfe promente OÖ, Linzerstr. 4, ☎ 07289-22488

**Rohrbach:** Logopädischer Dienst, Volkshilfe OÖ und Land OÖ, ☎ 0676-87341141

**Rohrbach:** Partner-, Ehe-, Familien- und Lebensberatung d. Diözese Linz, Einzel-, Paar-, Familiengespräche, Information, psych. Beratung, Rechtsberatung, Männerberatung bei Männergewalt, gef. Meditation, kostenlos u. auf Wunsch anonym, Anm. unter ☎ 0732-773676

**Rohrbach:** Psychosoziale Beratungsstelle (pro mente OÖ), Terminvereinbarung in d. Zeit v. Mo.-Do. von 8-12:00 unter ☎ 07289-22488

**Rohrbach:** Rotes Kreuz Hauskrankenpflege, Alten- u. Heimhilfe. ☎ 07289-6444

**Beratungs-Tipps**

**Rohrbach:** Psychotherapie, Pfarrzentrum (Pfarrgasse 8), Mittermaier Maria, ☎ 0664-73601915, maria.mittermaier@aon.at

**Rohrbach:** Schuldnerhilfe OÖ; kompetente und kostenfreie Beratung bei finanziellen Problemen, Termine nach tel. Vereinbarung, ☎ 07289-5000, email: rohrbach@schuldnerhilfe.at

**Rohrbach:** Sozialberatung LKH Rohrbach, Krankenhausstr. 1, ☎ 050-55477-22380

**Rohrbach:** Sozialberatungsstelle Rohrbach, Mo.-Fr. von 8-12:00 und Mo., Di. und Do. von 13-17:00, ☎ 07289-8851-68340,-69329,-69322,-69320, sbs.rohrbach@shv.at

**Rohrbach:** Treffpunkt Mensch & Arbeit, Stadtplatz 8, ☎ 07289-8811, mensch-arbeit.rohrbach@dioezese-linz.at

**Rohrbach:** Überleitungspflege LKH Rohrbach, Krankenhausstr. 1, ☎ 050-55477-22140

**Rohrbach:** Verein PIA - Hilfe f. Opfer sexuellen Mißbrauchs, jeden Mittwoch v. 17-19:00, ☎ 0664-1405879

**Sarleinsbach:** ARCUS Mobile Dienste: Mobile Altenbetreuung und Heimhilfe, Mobile Begleitung für Menschen mit Behinderung und deren Angehörige, Mobile Wohnbetreuung für Menschen mit psychosozialen Unterstützungsbedarf, ☎ 07283-8531-123, Mo.-Mi. v. 8-15:30, Do.-Fr. v. 8-12:00

**Sarleinsbach:** Mikado Beratung, psychosoziale Beratungs- und Familienberatungsstelle, psychol. Beratung, Psychotherapie, Facharzt f. Neurologie f. Kinder, Jugendliche und Erwachsene, Seilerstätte 8, ☎ 07283-7008

**St. Johann:** Lebens- u. Sozialberatung, Familienaufstellungen, Supervision & Coaching. Termine unter ☎ 0699-11850416, Fr. Gattringer

**St. Peter:** Lebenshilfe - Arbeitsgruppe Rohrbach, Pfarrberg 13, ☎ 07282-8414

**Kurse & Seminare****SCHAMANISMUS-AUSBILDUNG**

Werden Sie Heiler und Schamane...  
Ausbildungsbeginn: 21. Oktober 2011!  
07237-63138

[www.schamanismus-akademie.com](http://www.schamanismus-akademie.com)

**Ausstellungen**

**Aigen:** Die Vogelwelt des Böhmerwaldes, Kulturhaus, Kirchengasse 8, jederzeit gegen Voranmeldung für Gruppen ab 8 Personen unter ☎ 07281-20065

**Aigen:** Treadwells Galerie - Theater-Sammlung, Kunstsammlungen, Bilder u. Skulpturen, Leihgabe v. intern. Künstlern, jederzeit gegen Voranmeldung unter ☎ 0664-3449543, Kirchengasse 4

**Berg bei Rohrbach:** Mühlkreisbahn-Museum, Bahnhof Rohrbach-Berg, jederzeit nach Voranmeldung unter ☎ 07289-4355-22

**Feldkirchen, Pfarrsaal:** Bibelausstellung "Expedition Bibel - Entdeckungsreise mit allen Sinnen", Öffnungszeiten: Mittwoch von 13-17:00, Donnerstag und Freitag von 19-21:00, Sonntag von 10-12:00, bis 16. Oktober

**Haslach:** Galerie Hain - Porzellan/Malerei, Sternwaldstr. 10, jederzeit nach Voranmeldung unter ☎ 07289-72035

**Haslach:** Kaufmannsmuseum, Heimatverein Haslach, Windgasse 17, Öffnungszeiten: Di.-Sa. v. 9-12:00, ☎ 07289-72173

**Schlägl:** Stiftsausstellung, jederzeit gegen Voranm. unter ☎ 07281-8801, Stift Schlägl

**Haslach:** Mechanische Klangfabrik, Verein Kultur in der Fabrik, TuK Vonwiller, Öffnungszeiten: Di.-So. v. 10.30-15 Uhr, fixe Führungen um 11 und 14 Uhr, Führungen für Gruppen (ab 15 Personen) nach Vereinbarung, Anm. unter ☎ 07289-71557 od. 72300

**Haslach:** Mechanische Wunderwelt, Museum Volkskunst, Spielzeug-Museum, Erwin Rechberger, Windgasse 9, Voranmeldung erwünscht unter ☎ 07289-71379

**Haslach:** Webereimuseum, Heimatverein Haslach, Kirchenplatz 3, Öffnungszeiten: Di.-Sa. v. 10-13:00 und für Gruppen (ab 15 Personen) nach Voranmeldung unter ☎ 07289-71593

**Helfenberg:** Bilder des Bauerngrafikers Johann Grünzweil, im ehem. Kaufhaus Hofer, jederzeit gegen Voranmeldung unter ☎ 07216-6224 geöffnet

**Julbach:** Heimathaus Julbach, jeden 1. Sonntag im Monat von 14-17:00 geöffnet, Besichtigung auch nach telef. Vereinbarung unter ☎ 07288-8784 (Frau Holler) möglich

**Klaffer:** Leben und Bräuche der Böhmerwälder, Mo.-Fr. v. 8-12:00, Infos unter ☎ 07288-7026

**Neufelden:** Kaffeekannen-Museum mit 2.200 Exemplaren und Acrylbilder von Margit Rosenberger, bei Elfriede & Herbert Pöschko, Sonnenweg 4, jeden 1. Sonntag im Monat Führung um 16:00 oder nach Anm. unter ☎ 07282-6044 od. 0699-12212377

**Niederkappel:** "rudolf kirchschläger - mensch und politiker", Öffnungszeiten: täglich außer Mi. nachmittag, Kirchschläger Zentrum, der Schlüssel ist am Gemeindeamt bzw. im GH Leitenbauer erhältlich

**Oberneukirchen, Kulturhaus Schnopfhagen:** Ausstellung von Rainer Füreder, Ausstellungs-dauer: bis 25. November jeden Dienstag von 14-17:00

**Oberneukirchen:** Schnopfhagen-Museum, Museum-G'schäft-Stube, Öffnungszeiten: Dienstag v. 13-17:00

**Rohrbach, Foyer des LKH:** Textilausstellung der Patchworkgruppe Sarleinsbach, bis Ende Oktober

**Rohrbach:** Ausstellung Stadtgeschichte, Tourismus-Informationsbüro, Mo.-Sa. v. 9-12:00 und Di.-Fr. v. 14-17:00, ☎ 07289-8188

**Rohrbach:** Museum des Buchdruckes, Linzer Str. 6, im Gebäude der Druckerei Stabil, jederzeit nach Voranmeldung unter ☎ 07289-6815

**Rohrbach:** Villa Sinnenreich - Museum der Wahrnehmung, Bahnhofstr. 19, Öffnungszeiten: Di.-Sa. v. 10-16:00, Sonn- u. Feiertage v. 13-18:00, Infos unter ☎ 07289-2245820, [www.villa-sinnenreich.at](http://www.villa-sinnenreich.at)

**Schlägl:** Bäuerliches Museum "Kulturgut Oberes Mühlviertel", jederzeit gegen Voranmeldung unter ☎ 07281-20065, Stiftsmeierhof Schlägl

**Schlägl:** Galerie Malcom Poynter, Samstag und Sonntag jeweils ab 14:00 geöffnet (☎ 0664-8632497)

**Schlägl:** Kerzenfabrik mit Wachsmuseum, Mo.-Fr. v. 8-18:00, Sa. v. 9-18:00, So. u. Feiertage v. 10-17:00, Kerzenfabrik Donabauer

**Schlägl:** Wolfgang Zöhner, Atelier für feine, künstlerische Handdrucke: Lithografien, Radierungen, Linolschnitte, jeden Sonntag v. 14-18:00 (gratis), Infos unter ☎ 07281-8033

**Schwarzenberg:** Heimatmuseum mit Stiftersausstellung, alte Volksschule (neben der Kirche), nach Voranmeldung unter ☎ 07280-20172

**Schwarzenberg:** Heimatstube - Bauernhandwerk, Haus und Hof, Schwarzenberger Glas, sonntags v. 10-12:00 u. gegen Voranmeldung unter ☎ 07280-306

**St. Peter:** Schulmuseum in Kasten, Heimatverein Haslach, Öffnungszeiten: Di.-So. v. 9-11:00 und 14-17:00, ☎ 07289-71956 oder ☎ 07289-71957

**Ulrichsberg:** Angela Berger, Druckgrafik- & Malereiatelier, Hintenberg 79, jederzeit nach tel. Vereinbarung unter ☎ 0664-1702964 geöffnet

**Ulrichsberg:** Ausstellung WunderWeltWald, Waldkompetenzzentrum, geöffnet täglich von 10-17:00 (gegen Voranmeldung können für Gruppen Führungen unter ☎ 07288-70600 gebucht werden)

**Ulrichsberg:** Große Gläserausstellung - Gedenkkräme f. Adalbert Stifter bzw. f. heimatvertriebene Oberplaner, Gedenkbaum f. Heimatschriftstellerin Pauline Bayer sowie eine Flachsstube mit Handwebstuhl. Öffnungszeiten: Mo.-Fr. von 8-12:00, Di., Mi. und Do. von 13-16:00, ☎ 07288-7031, Heimat- u. Kulturhaus, Markt 28, Führungen nach Vereinbarung mit dem Obmann des Heimatvereines, ☎ 0664-2609791

**Ulrichsberg:** "Machen wir doch endlich Ordnung" - Granitinstallation d. OÖ. Bildhauerin Gabi Berger, im Garten des Jazzateliers

**Das ist los**

Immer auf dem neuesten Stand mit dem Veranstaltungskalender



Hochkarätiger Orgelmusik am Sonntagmorgen lauschen Foto: Rainer Sturm/pixelio.de

**MATINÉE****Spanischer Organist spielt in Rohrbach**

**ROHRBACH.** Der Kulturverein KIM veranstaltet am 9. Oktober um 11.45 Uhr in der Stadtpfarrkirche eine Orgelmatinée mit dem spanischen Organisten Javier A. Pina. In seinem Programm spielt der bekannte Musiker Werke aus der Barockzeit. Neben spanischer Musik erklingt auch eine Suite des Franzosen L. N. Clembault. Interessant wird

auch die Gegenüberstellung von Musik von Johann Sebastian Bach mit jener seines Sohnes Carl Philipp Emanuel Bach. ■

**i TERMIN**

Sonntag, 9. Oktober, 11.45 Uhr  
Pfarrkirche Rohrbach  
VVK: 8 Euro (Trafik Lehner, Musikschule Rohrbach)  
Tageskasse: 10 Euro

**KURZ & BÜNDIG****Gstanzlinga**

**LEMBACH.** Zum zweiten Mal findet am 8. Oktober um 19.30 Uhr in der Dorfner-Halle das Mühlviertler Gstanzlinga statt. Kartenvorverkauf und Tischreservierung: SMW

**Singnachmittag**

**ST. MARTIN.** Bekanntes und unbekanntes Liedgut kredenzen Siegfried Wartner und Toni Pichler am 9. Oktober um 14 Uhr im GH Wöhrer. Mundartdichterin Maria Gilhofer liest.

**Vortrag**

**HELFENBERG.** Gisela Gensch berichtet am 5. Oktober um 19.30 Uhr im Pfarrsaal Neues von den Nachfolgern der Kapuziner in China. Eintritt frei.

**Die Lektion des Herbstes**

**ROHRBACH.** Jutta Starlinger zeigt am 5. Oktober, 20 Uhr, im Pfarrsaal, wie man Licht und Farben der Seele durch Meditation entdecken kann. Eintritt frei.

ERFOLGSEVENT

# Elektronikka: „The Revolution“ im Design Center Linz mit DJ Carl Cox

**LINZ.** Teil vier der gewaltigen Elektronikka Show kann in diesem Jahr mit einem besonderen Star-DJ locken: Carl Cox kommt nach Linz. Zum ersten Mal wird das Design Center das Erfolgsevent am 14. Oktober beheimaten.

Nach den letzten Events in der Tabakfabrik, der ehemaligen Quelle-Halle und dem Brucknerhaus kehrt der Erfolgsevent Elektronikka erstmals im Design Center ein. Das Zusammenspiel aus Architektur und modernster Audio- und LED-Technik gepaart mit elektronischer Musik auf höchstem Niveau festigt Linz als Musikhauptstadt Österreichs. Tausende Fans, jede Menge Technik

und Lichtshows in einer der besten Locations des Landes warten auf den „Sir“ der elektronischen Musik



Star-DJ Carl Cox kommt nach Linz

das Wichtigste nicht aus den Augen verlieren: seine Musik. Die musikalischen Wurzeln von Carl Cox liegen fernab der elektronischen Tanzmusik

lich beeinflussen sollte. Fasziniert von den Möglichkeiten des musikalischen Ausdrucks fand er den Weg recht schnell hinter die Plattenteller.

**Unglaubliches Rhythmusgefühl**

Mit einem unglaublichen Gefühl für Rhythmus und Beats eines Songs erklärte Cox sämtliche musikalischen Kategorien für veraltet, und lehnte sie als für seine Arbeit hemmend ab. Wer schon einmal das Vergnügen hatte den Mann aus Manchester an seinen drei Turntables zu beobachten, der wird zweifellos von seinen technischen Fähigkeiten begeistert gewesen sein. Tips verlost per SMS und online auf [www.tips.at](http://www.tips.at) 7 x 2 Karten. ■

sikszene. Es gibt wohl kaum einen Musiker dem in so schöner Regelmäßigkeit der Titel „bester DJ der Welt“ angeheftet wird wie dem 1962 geborenen Briten Carl Cox. Manch einer trägt recht schwer an seinem Image, nicht so Carl Cox. Mit einer bewundernswerten Gelassenheit nimmt er den Medienrummel um seine Person und seine DJ-Kunst hin, ganz so als wolle er

serer Tage. Soul, Funk und natürlich Jazz, das waren die Klänge, die die „black community“ im England der 60er Jahre prägten. Vor allem die Stilvariationen, mit denen Maceo Parker zur Legende wurde, beeindruckten Cox nachhaltig. Ebenso gab James Brown dem jungen Cox eine Vorstellung von Rhythmus und Harmonie, die das Schaffen von Cox wesent-

**INFO**

**14. Oktober, Einlass 21 Uhr, Tickets:**  
[www.elektronikka.at](http://www.elektronikka.at) oder [www.oeticket.at](http://www.oeticket.at),  
 sowie bei allen Ö-Ticket VVK-Stellen erhältlich, VVK: 29 Euro, AK: 35 Euro, VIP-Tickets: 59 Euro

INTERNET + SMS **GEWINNSPIEL** **Tips**

Nützen Sie Ihre Chance auf [www.tips.at](http://www.tips.at) oder per **SMS** unter **0676 / 800 25 25** mit folgendem Code:  
 4986 Vorname Nachname  
**bis 11. Oktober 2011 / 8:00 Uhr**

**FILM**

## „Vaterlose“ im Jazzati

**ULRICHSBERG.** Ein Filmabend findet wieder am 7. Oktober, 20 Uhr, im Jazzatelier statt. „Die Vaterlosen“ erzählt von Kyra, die als achtjähriges Mädchen gemeinsam mit ihrer Mutter von ihrem Vater Hans vor die Tür gesetzt wurde. Anlässlich des Todes des gemeinsamen Vaters treffen die Geschwister, einander fremd und doch verbunden, wieder. Sie versuchen ein in Scherben liegendes Bild von Familie neu zu überdenken. ■

Originalgetreue Kostüme & täuschend echte Stimmen

# ABBA

THE SHOW

ALLE HITS IN EINER SHOW

**Samstag, 22.10. - 20 Uhr**  
 Neustift, *Gasthaus Wundsam*

**Das Konzert-EREIGNIS**

Eintrittskarten sichern im Gasthaus Wundsam, Passauer Straße 1 Neustift, Tel. 07284-8101 oder unter [www.hja-marketing.de](http://www.hja-marketing.de)



Schöne Momente aus ihren Gärten hielten die St. Martinen auf Fotos fest.

## FOTOSCHAU

# Blühende Gartenbilder

**ST. MARTIN.** Die Möglichkeit, den einen oder anderen Blick in ihrem Garten festzuhalten, hatten die St. Martinen bei einem Fotowettbewerb der Aktion „Blühendes St. Martin“. Bei einer Abschlussveranstaltung am 7. Oktober um 19.30 Uhr im Gasthaus zum Brunnen werden die Bilder präsentiert. Au-

ßerdem wird der Florist Michael Lageder über Herbstfloristik referieren und praktisch vorführen. ■

### **i** TERMIN

Freitag, 7. Oktober  
19.30 Uhr  
Gasthaus zum Brunnen, St. Martin



**Hexentreiben** Verhext geht es zu, wenn am Sonntag, 9. Oktober, ab 10 Uhr am Unterkagererhof in Auberg wieder der Hexenmarkt stattfindet. Standln mit Naturprodukten und Kunsthandwerk, mittelalterliche Musik mit Leiermann Ernestino, eine Kartenlegerin und die Astrologin, bei denen sich jeder seine Zukunft voraussagen lassen kann, oder der Gaukler, Jongleur und Artist Stefano sorgen für magische Unterhaltung der Besucher. Ein weiterer Höhepunkt verspricht der Hexentanz der Bauchtanz-Gruppe „Isis Noreia“ zu werden. Und auf die kleinen Gäste wartet ebenfalls ein buntes Programm. Der Erlös der Veranstaltung dient zur Erhaltung des denkmalgeschützten Unterkagererhofes (Eintritt: 3 Euro, Kinder sind frei).

**Life** **PASSION DE BUENA VISTA** A MUSIC & DANCE EXPERIENCE - LIVE FROM CUBA  
25.1.12 LINZ / BRUCKNERHAUS

**Life** Everybody I'm a Soulman Think and viele weitere Spezialität  
**THE BLUES BROTHERS** DIE ORIGINALPRODUKTION VOM LONDONER WEST END  
6.1.12 LINZ / BRUCKNERHAUS

**Radio Arabella** DIE KLASSIK-POP-SENSATION DES JAHRES!  
**THE 12 TENORS**  
Messias Hornum Music: You can leave your hat on www.  
24.2.12 LINZ / BRUCKNERHAUS

Der Musical-Erfolg in deutscher Sprache!  
**Das Phantom der Oper**  
mit Weltstar **DEBORAH SASSON** sowie großem Ensemble  
Regie & Choreographie: Jochen Sautter • Musik: Sasson / Köthe / Heck  
**11.2.12 LINZ / BRUCKNERHAUS**

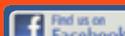
**all you need is love!** Das Beatles-Musical  
**11.3.12 LINZ / BRUCKNERHAUS**

**Rainhard Fendrich & Band LIVE**  
**10.3.12 LINZ / BRUCKNERHAUS**

DIE KULTSENSATION AUS LONDON  
**THE UNITED KINGDOM UKULELE ORCHESTRA**  
WWW.UKULELE-ORCHESTRA.CO.UK  
**19.5.12 LINZ / BRUCKNERHAUS**

**Kartenvorverkauf:** Linz: Brucknerhauskassa, Tel. 0732 – 775230 + Kartenbüro Pirngruber, Tel. 0732 – 77 28 33 + Linzer Kartenbüro, Tel. 0732 – 77 88 00; Wels: Kartenbüro Lohmer, Tel. 07242 – 45438 sowie alle Stellen von Maximarkt, Media Markt, Libro, Rueda Reisen, Volksbank, Erste Bank/Sparkasse, Raiffeisenbank und Trafikplus Trafiken. Online unter [www.oeticket.com](http://www.oeticket.com), Tel. 01 / 96 0 96.

Veranstalter: COFO Concertbüro Oliver Forster, D-Passau.  
Mehr Infos im Internet unter [www.cofode.de](http://www.cofode.de)



Werde **COFO PASSAU Fan** und erfahre exklusiv vorab alles über: **Pre-Sales, Vorverkaufsstarts, Gewinnspiele & Verlegungen!**

THEATERKABARETT

# Zwischen Amore und Chianti

**AIGEN-SCHLÄGL.** Nach dem Erfolg mit ihrer Beziehungskomödie „Seitensprung“ kommt das Mund+Art Theater jetzt mit dem Stück „Spaghetti Gondole“ nach Aigen-Schlägl. Die Urlaubskomödie mit kabarettistischem Einschlag ist am 14. Oktober im Vereinshaus zu sehen.



Das Mund+Art Theater besucht erneut Aigen-Schlägl, diesmal mit „Spaghetti Gondole“.

drehte Modeverkäuferin Angela aus Waldkirchen.

**Verliebt in Gino**

Bald kehrt der Urlaubsalltag ein. Der ewig grantelnde Alfons jagt einem fiktiven Haifisch nach, der allzu „deutsche“ Karl widmet sich ausgiebig seiner Bild-Zeitung sowie per Telefon den heimischen Geschäften und die aufgestauten Urlaubsfantasien der drei vernachlässigten Frauen entzünden sich am galanten Pensionsbesitzer Gino. Bald kommt es zu einem Wechselbad der Gefühle. ■

**i TERMIN**

Freitag, 14. Oktober, 20 Uhr  
Vereinshaus Aigen-Schlägl  
Karten nur an der Abendkasse  
ab 19 Uhr (18 bzw. 15 Euro)

Am Strand von Jesolo in den Sechzigern. Die deutsche Urlaubswelle rollt. Auch der Bauer Alfons Wachtveitl aus Jandelsbrunn und seine übriggebliebene Tochter Steffi haben ihren Käfer vollgepackt, um zwei Wochen unter der Sonne Italiens zu verbringen. In der Pension „Bella Italia“ treffen sie auf alte Bekannte, den Klärgrubenbesitzer Karl Anzengruber und seine Frau Elfie sowie die leicht über-



Vortragende Christine Haiden

## JUBILÄUM 60 Jahre bewegte Frauen

**HASLACH.** Das 60-jährige Bestehen der Ortsgruppe der Katholischen Frauenbewegung wird am 8. Oktober gefeiert. Bereits nach dem 2. Weltkrieg gab es eine Frauengruppe unter der Leitung von Rosa Wiplinger, die Kriegswaisen und Flüchtlinge unterstützte. Daraus entstand 1951 die Katholische Frauenbewegung in Haslach. Anlässlich des Jubiläums findet um 19 Uhr ein Festgottesdienst statt, bei dem Margit Hautf, Vorsitzende der Katholischen Frauenbewegung Österreichs, eine Ansprache halten wird. Anschließend findet im Pfarrsaal ein Vortrag zum Thema „Was im Leben wichtig ist und wie 100-Jährige davon erzählen“ mit der Chefredakteurin der Zeitschrift „Welt der Frau“, Christine Haiden, statt. ■

CONTACT

# Electronic Music im TuK

**HASLACH.** Heuer wurde beim Contact Music mit Toni Rios ein Cocoon-Act verpflichtet, der mit viel Charme und gekonnter Feierlaune am 8. Oktober im TuK erstmals internationalen Flair vermitteln wird.



Der Hauptact des Abends wird beim Contact Music Toni Rios sein.

Mit dem Paket von hochmotivierten, heimischen Plattendrehern wie M-Force, Milex, Maxx Gerard, Acoustix Space, Groove-tronic und vielen mehr wird dem Gast klar werden, dass er es mit vielen Gleichgesinnten zu tun hat. Und der Rest wird wohl Geschichte werden... ■

## VORTRAG Hand aufs Herz

**ST. PETER.** Zum Jahresschwerpunkt Herzgesundheit veranstaltet die Gesunde Gemeinde und das KBW den Vortrag „Hand aufs Herz - Wer ist schon perfekt?“. Der Spezialist im Krankenhaus der Barmherzigen Schwestern und Ottensheimer Arzt Kurt Höllinger gibt am 5. Oktober, 19.30 Uhr, im Pfarrheim einen Überblick über Herz-Kreislauf-Erkrankungen und deren Risikofaktoren sowie Behandlungsmöglichkeiten. ■

**i TERMIN**

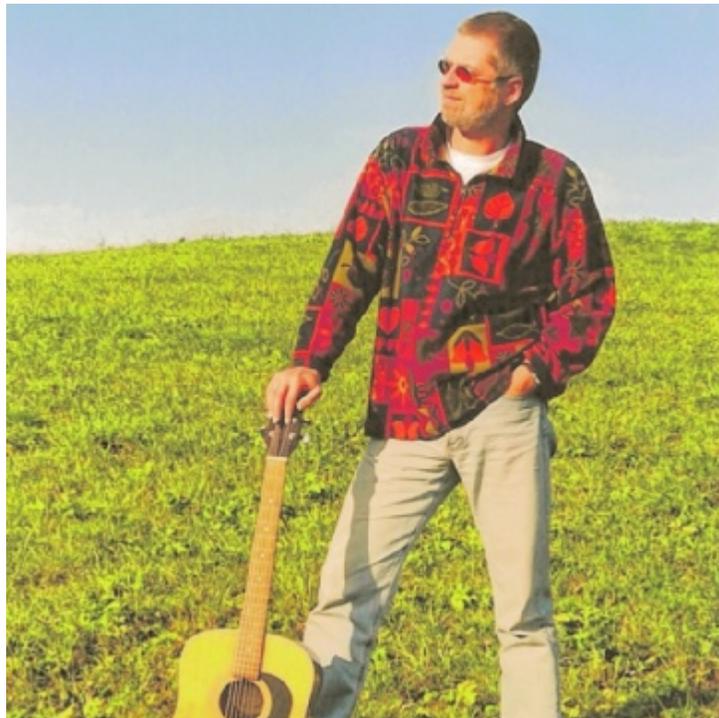
Samstag, 8. Oktober  
20 Uhr  
TuK Vonwiller, Haslach

## JUBILÄUMSKONZERT

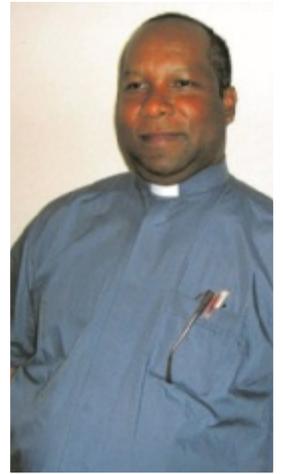
## 30 Jahre Kölbl auf der Bühne

**ST. STEFAN.** Ein Konzert der Superlative verspricht der Auftritt von Christian Kölbl am 21. Oktober beim Mayrwirt zu werden. Zumal Kölbl aus seinem jahrelangen und umfangreichen Programm schöpfen wird.

Von Folk und Blues über literarische Einlagen bis hin zu Songs von Leonhard Cohen spannt sich der musikalische Bogen an diesem Abend. Kölbl lässt sein 30-jähriges Musikschaffen Revue passieren. Als Gratulanten mit dabei: Walter Ulm, Häml, Kurt Freyler, Nadja Milfait und Klara Schiffermüller. ■



Christian Kölbl ist auf der Bühne schon ein „alter Hase“.

**Begegnungsmöglichkeit**

Zur Vorbereitung des heurigen Weltmissionssonntags ist Nicaraguas Missio-Nationaldirektor P. Rodolfo French Naar (Foto) von 5. bis 9. Oktober bei Missio Oberösterreich zu Gast. Im Rahmen des Aufenthaltes findet am 9. Oktober um 7.30 Uhr sowie 9.30 Uhr ein gemeinsamer Gottesdienst mit dem Gast aus Nicaragua in der Pfarrkirche St. Martin statt.

**i** TERMIN

Freitag, 21. Oktober, 20 Uhr  
Gasthaus Mayrwirt, St. Stefan  
VVK: 15 Euro (Tel. 07216/4407)  
AK: 18 Euro

ÜBER 20 MILLIONEN TV ZUSEHER AUF RTL, DRF UND PRO SIEBEN!

www.zuk.at

DER **MANUEL HORETH** EFFEKT

Kartenvorverkauf: In allen Raiffeisenbanken und Sparkassen  
LINZ: Kartenbüro Pirngruber, Linzer Kartenbüro, PH TICKETS  
WELS: Kartenbüro Lohmer VÖCKLABRUCK: Tourismusverband Tel. 07672/26644  
Zuk Kartenservice 06133 - 6317 Karten per Post - www.zuk.at

**NEU** DIE BRANDNEUE LIVESHOW  
TOUR 2011-2012 DES STAR-MENTALISTEN

21.10.11 LEONDING Kürnberghalle 20 Uhr  
23.10.11 VÖCKLABRUCK Stadtsaal 18 Uhr

Hans **Söllner**

Tips total regional

24.10.11 LENZING Kulturzentrum 20 Uhr  
25.10.11 KREMSMÜNSTER Sporthalle 20 Uhr  
26.10.11 AMSTETTEN Johann-Pözl-Halle 20 Uhr

Kartenvorverkauf: Raikas u. Sparkassen, alle ÖT-Filialen  
LINZ: Kartenbüro Pirngruber, Linzer Kartenbüro, PH Tickets  
WELS: Kartenbüro Lohmer KREMSMÜNSTER: Lesjak (Rathaus)  
AMSTETTEN: Kultur- u. Tourismusbüro Rathaus Hof Tel. 07472/601454  
ZUK Kartenservice 06133 - 6317 Karten per Post

**JugendService**  
des Landes OÖ



**FORTGEHEN**

» Ich bin 14 und meine Eltern erlauben es mir nicht mit meinen Freunden bis 24 Uhr fortzugehen. Was soll ich machen? Nicki, 14

Das OÖ Jugendschutzgesetz stellt bei den Ausgehzeiten nur maximale Richtzeiten auf, es sind deine Eltern, die das letzte Wort haben, d.h. sie können entscheiden, ob du früher nach Hause musst, denn sie haben auch die Verantwortung solange du noch nicht 18 und somit volljährig bist. Die gesetzten Grenzen haben immer sehr viel damit zu tun inwieweit dir deine Eltern vertrauen können. Stärken kannst du dieses Vertrauen indem du die vereinbarten Grenzen einhältst, ihnen nichts vorflunkerst. Zum Beispiel wenn du bei Freunden schläfst und dann abends unerlaubt unterwegs bist oder du deine Eltern nicht wissen lässt, wer deine Freunde sind bzw. wo ihr unterwegs seid. Schulischer Erfolg und Mithilfe im Haushalt bringen noch zusätzliche Pluspunkte.

**Elisabeth Sturm,**  
JugendService Vöcklabruck,  
Gmunden



Die Jugendinfo in deiner Nähe:



**JugendService Rohrbach**  
4150 Rohrbach, Stadtplatz 10,  
Di + Do: 14.00 – 17.00 Uhr und nach Vereinbarung

Tel: 07289/22444  
jugendservice-rohrbach@ooe.gv.at

**www.jugendservice.at**

**4YOUCARD –  
DIE VORTEILSKARTE**



Kostenlos bestellen für alle von 12 bis 26 auf [www.4youcard.at](http://www.4youcard.at) oder der nächsten Jugendinfo.



Die 4youCard und Intersport Eybl suchen das Multitalent Oberösterreichs. Anmeldungen unter [www.4youcard.at](http://www.4youcard.at) Foto: iStockphoto

## Multitalente gesucht

4youCard sucht die vielseitigsten jugendlichen Sportler beim „Intersport Eybl Sports-Cup“. Am 15. Oktober geht es los! Egal ob Fußball, Tischtennis, Slackline, Bogenschießen, Schifahren, Dart oder Tennis, beim „Intersport Eybl-Sports-Cup“ ist für jeden Teilnehmer etwas dabei. In drei Vorrunden werden die Teilnehmer für das große Finale ermit-

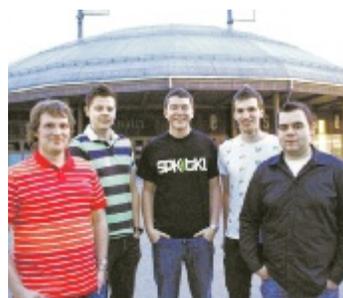
telt. Dabei werden jeweils drei Sportarten zufällig ausgewählt, in denen sich die Kontrahenten messen. Die Top 3 der Tageswertung steigen in das Finale am 16. Juni 2012 auf. Da die Teilnahmepätze rar sind, empfiehlt es sich, rasch auf [www.4youcard.at](http://www.4youcard.at) reinzuklicken und das Anmeldeformular auszufüllen, um sich rechtzeitig anzumelden. ■

## Freistadt feiert Independence-Clubbing

In Freistadt geht am 8. Oktober ein exklusives Clubbing über die Bühne. Die Veranstalter-Kooperation aus SPKTKLevents (Freistadt), Famous Events (Wels) und Unique Experience (Gallneukirchen) bietet den Gästen ein Angebot der Superlative. Internationale DJs gemischt mit lokalen Newcomern machen das Line-up sehr interessant. Hinzu kommen eine extravagante Eventtechnik, bodenständige Eintritts- und Getränkepreise und das atemberaubende Flair der Freistädter Messehalle. Headliner am „Independence“ sind Dabruck & Klein – zwei DJs aus Deutschland, deren Produktionen man in ganz Europa kennt.

Schon im Mai begeisterte SPKTKLevents die Freistädter mit einem Clubbing. Mit den Erfah-

rungswerten und der neuen Kooperation laden die fünf Freistädter von SPKTKLevents ein weiteres Mal zum Feiern ein. ■



4youCard verlost 5x2 Karten für „Independence“ in Freistadt. (SPKTKLevents)



**Gewinnspiel**

Neben einer Ermäßigung mit der 4youCard, gibt es unter [www.4youcard.at](http://www.4youcard.at) 5 x 2 Tickets für den 8. Oktober zu gewinnen.

**Vorteilsgeber4you**

**HIER GIBT'S ERMÄSSIGUNGEN MIT DER 4YOUCARD**

**LUVIAN - EAT YOUR OLD SHIRTS IN MINING**

5 Euro Rabatt beim Einkauf im OnlineShop [www.luvian.eu](http://www.luvian.eu) Gutscheincode „4youcard“ eingeben und 5 Euro sparen

**URBAN HOOPS IN LINZ**

5 % Rabatt auf deinen Einkauf

**DOMINO - HAARKOSMETIK**

5 % Rabatt auf alle Produkte! Haarpflege, Friseurbedarf, Friseurgeräte und Kosmetik

**SALON MONIKA IN SCHÄRDING**

Bei Dienstleistungen bis 15 Euro 20 % Ermäßigung, bis 25 Euro 25 % Ermäßigung, bis 50 Euro 10 % Ermäßigung Bei Dienstleistungen über 50 Euro ein zusätzliches Pflegeprodukt gratis

**FRISEURSALON REISL IN BAD SCHALLERBACH**

10 % Rabatt auf alle aktuellen Preise

**HAARSTUDIO SYLVIA IN ACH**

10 % Rabatt auf alle Dienstleistungen

**Events4you**



**HIER GIBT'S ERMÄSSIGUNGEN MIT DER 4YOUCARD**

» **07.10. LIVE: STER-ZINGER | ROCK'N'ROLL**

**Röda, Steyr**

Ab 19.00 Uhr, Konzert  
Vorteil: 2 Euro

» **07.10. CHRISTOPH FÄLBL - „WER SONST“**

**Spinnerei Traun**

Ab 20.00 Uhr, Kabarett  
Vorteil: 2 Euro

# XXXLutz

XXXLUTZ FEIERT  
66-JÄHRIGES JUBILÄUM<sup>2)</sup>

# JUBILÄUMSAKTION

VON DO. 06. BIS SA. 08. OKTOBER 2011

# -12,5%<sup>1)</sup>

# AUF MÖBEL

# IN FORM VON GUTSCHEINEN

FÜR IHREN NÄCHSTEN **EINKAUF** BEIM XXXLUTZ

1) Ausgenommen reduzierte sowie in Prospekten oder Anzeigen beworbene Ware, die im Haus gekennzeichnet ist. Bei Inanspruchnahme können keine weiteren Rabatte gewährt werden. Alle Preise sind Abholpreise. Gültig vom 06. bis 08.10.2011. Nicht gültig auf bereits getätigte Aufträge, Küchenblöcke und Produkte der Marken Brühl & Sippold, Gaggenau, Jooip, Miele, Liebherr, Next 125, now! by hülsta, Porsche Design, Rolf Benz, Team 7 und Tempur.



**+ TRANSPORTER  
VERLEIH GRATIS**

Gegen rechtzeitige Voranmeldung erhalten Sie einen **Transporter zur Beförderung Ihrer Einrichtungsgegenstände**. Sie bezahlen nur die Kosten der Vollkasko-Versicherung. Fragen Sie unsere qualifizierten Fachberater!



## XXXL GUTSCHEIN

1/2 Backendl  
(ausgelöst) dazu  
Petersilienkartoffel

8,90

**4,90**

restaurant  
XXXL

Symbolfoto. Gültig vom 05.10. bis 15.10.2011. Gutscheine gültig für 1 Person. Erhältlich bei jedem XXXLutz in Österreich mit Restaurant. Bei Bestellung abzugeben. Solange der Vorrat reicht!

## XXXL ANGEBOT

24,99\*

**7,99** SIE SPAREN  
**68%**

MICROFASER-SATINBETT-  
WÄSCHE



**Microfaser-Satinbettwäsche**, mit Reißverschluss,  
100% Microfaser/Polyester, 3 Farben zur Wahl,  
70x90/140x200cm statt 24,99\* **7,99** (85750016)

xora



## XXXL ANGEBOT

XXXL INFORMATION

» 100% DAUNE  
» KEIN LEBENDRUPF

**179,-**

KASSETTENDECKE,  
140x200CM

**1+1  
GRATIS!**

sleeptex

**Kassettendecke**, 140x200cm, Füllung: naturweiße ungarische Gänsedaunen, 100% Daunen. Garantiert kein Lebendrupf, Hülle: 100% Baumwoll-Batist, 4x6 Kassetten mit Innensteg **179,-** (32860113/01)

Bei jedem XXXLutz in Österreich!

f BESUCHEN SIE UNS  
AUF FACEBOOK

2) Vor 66 Jahren wurde im oberösterreichischen Haag das Stammhaus der XXXLutz-Gruppe gegründet. \*Stattpreis bezieht sich auf uns vom Hersteller unverbindlich empfohlenen Preis. Alle Preise sind Abholpreise. Solange der Vorrat reicht. Gültig bis 15.10.2011. ©XXXLutz Marken GmbH

XXXLUTZ. DER MIT DEM ROTEN STUHL.

# -40%

## auf ALLE Textilien

inkl. Koffer, Taschen, Wäsche  
Bettwäsche, Polster, Schuhe ...\*\*

Gültig ab **Do, 6.10.**

bis **Sa, 8.10.**



Symbolbild

ALLES DA DA DA

# IN

INTERSPAR

\*\*Prozentaktion gilt auch auf Aktionspreise.  
Ausgenommen Tchibo- und S-Budget-Artikel.

Preisreduktion an der Kassa, bis zu -70% auf gekennzeichnete Ware. Aktion nicht erhältlich in Wien-Meidling.



# Der Wochenend-Preisbeißer!

## Loidl Haussalami

Traditionelle Salami aus hochwertigem,  
ausgewähltem Rohmaterial,  
hergestellt in Österreich  
500-g-Stange (= per kg 9,98)



**Do, 6.10. bis Sa, 8.10.2011**



statt 6,99

## 4<sup>99</sup>

Sie sparen 2,-!



# 1/2 PREIS

statt 1,99

## 0<sup>99</sup>

# -50%

auf alle\*



Symbolfoto

Gültig von  
**Do, 6.10.**  
bis **Sa, 8.10.**

Stattpreise sind bisherige INTERSPAR-Verkaufspreise.  
\*Angebot aufgrund von Umbauarbeiten nicht erhältlich im INTERSPAR Wien-Meidling.



Ananas  
»extra süß«  
aus Costa Rica,  
per Stück